

EL PUEBLO DECIDE
EL DESTINO DE CHILE

EL CASO DE JAKIE

CUENTO POLICIAL POR PETER CHEYNEY



Y Jakie el italiano, sería la cabeza de turco a quien dependían por la muerte de Clancy, mientras el jefe se quedaba con Francesca. Jakie comprendió entonces lo que el jefe quiso decir cuando observó que estaba algo preocupado por uno o dos de los muchachos. Jakie era uno de los que le preocupaban.

Tiró del ala del sombrero y se adelantó hacia el policía.

—Oiga, Sikalski —dijo, golpeando al teniente en el estómago al hablar.

Sikalski gritó antes de caer al suelo.

Jakie dio la vuelta y corrió como una liebre hacia Martindale. Sin pararse, sacó su Mauser. Los dos agentes, en el extremo de la calle, soltaron las porras y desenfundaron las pistolas.

Jakie disparó dos veces. A veinticinco pasos no podía fallar el tiro. Un agente cayó herido de un balazo en el vientre, y el otro, en la rodilla. Al pasar junto a este último, le disparó un tiro a la cara.

Corrió por Martindale como alma que persigue el diablo, cruzó Armine Street y entró en Minetta Street. A sus espaldas sonó la sirena de un coche de la policía.

Saltó al interior de un taxi en la esquina de Minetta y Thompson.

—A Hamilton, por Riverside y la calle Ciento Cuarenta y Uno —dijo al conductor, sonriendo—. Y no equivoques el camino, amigo. No te conviene.

—Oo—

Cuando Jakie entraba en el edificio de apartamento cerca de Hamilton, oyó de nuevo el aullido de las sirenas de la policía.

El sereno de noche saludó al penetrar Jakie en el ascensor. Entonces, vio la pistola que llevaba en la mano, y quedó quieto, apoyado contra la pared de la jaula, respirando muy despacio.

Jakie salió del ascensor, recorrió el pasillo y llamó quedamente a la puerta. Se abrió. Cruzó el vestíbulo y entró en la otra habitación.

El jefe estaba sentado en un sillón, tomando café. Francesca ocupaba otro sillón, con un ginefizz en la mano.

Jakie calculó rápidamente. Había disparado tres veces contra los policías en Martindale. El cargador del Mauser contenía diez balas. Por tanto, le quedaban siete.

El jefe vio la pistola.

—Jakie... —empezó a decir.

—Cierra la boca, chivato —le interrumpió Jakie—. Os lo habéis ganado. La trampa estaba muy bien preparada, pero no calculasteis que me abriría paso a tiros. Os habéis equivocado.

Miró a Francesca, cuyos ojos estaban fijos en él. Su cara tenía la palidez de la muerte.

—Oye, preciosa —dijo Jakie—. La función va a empezar. Tú también tomarás parte en ella. ¡Se levanta el telón!

Artísticamente, cruzó de un balazo el pulmón izquierdo del jefe; después, el derecho, luego le disparó al vientre y, finalmente, al corazón. Reía mientras hacía fuego. Ni siquiera oyó los gritos de Francesca.

Después se volvió hacia ella. Estaba extendida en la alfombra, chillando; le disparó tres veces al corazón. Arrojó la pistola, inútil ya, al suelo. Y se dirigió a la puerta.

Bajó las escaleras. Por el camino se arregló el nudo de la corbata y se inclinó el sombrero ligeramente hacia el lado izquierdo.

Sikalski estaba en el vestíbulo, con siete agentes. Jakie el italiano sonrió al ver las pistolas ametralladoras.

Se dirigió hacia el teniente. Alargó las manos para que todos pudieran ver que no tenía malas intenciones.

—Hola, Sikalski —dijo Jakie—. Siento haber tenido que pegarte. Sikalski sonrió. Tenía la frente cubierta de sudor.

—Está bien, Jakie —contestó—. Esta vez no tienes salida. Has hecho mucho esta noche, muchacho. Tenemos una bonita silla para ti. Vámonos.

—Bueno —observó Jakie—. No me disgusta.

Sikalski le puso las esposas. Después encendió un cigarrillo. Los policías se miraban. Jamás hubieran creído que Jakie se entregara tan fácilmente.

—Hay algo que me preocupa —observó Sikalski—. ¿Por qué mataste a los dos agentes en Martindale? Jamás he visto a nadie que reaccionara de una forma tan extraña como tú.

—No? —preguntó Jakie—. —No —contestó Sikalski—. Cuando te vi entrar en la bodega, supuse que sabías algo de Clancy. Iba a decirte que estaba muerto. Pensé que, tal vez, lo supieras ya.

—¿Qué es lo que tenía que saber? —dijo Jakie.

Se le ocurrió una idea extraña, como si se hubiera equivocado.

—Había estado vigilando a Clancy todo el día —explicó Sikalski, mientras caminaban hacia la furgoneta—. Cuando entró en la bodega, esta noche, le seguí. Quería hacerle algunas preguntas sobre la muerte de Anton. Al entrar yo, echó mano a la pistola. Y tuve que matarlo.

Jakie el italiano entró en la jaula.

—Oye, Jakie —dijo Sikalski—.

creerme si les digo que esa señora sabía moverse.

Unos momentos después, la iluminaron otros dos reflectores. Frente a ella vio a Jakie el italiano, apoyado en la baranda, examinándola de pies a cabeza, sonriendo ampliamente.

Jakie cerró detrás de sí la puerta del camerino.

—Hola, Fran —dijo, acercándose a la mesa ante la cual ella estaba sentada.

—Hola, Jakie —contestó—.

—¿Cómo te van las cosas?

Jakie le sonrió. Ella vio cómo se humedecía los labios con la punta de la lengua.

—No tan bien como a ti, Fran —dijo él—. A ti nada te puede salir mal. Dime: ¿por qué estás con Clancy, actualmente?

—Debieras saberlo, amigo —respondió ella—. Clancy es de la clase de hombres de quien uno no puede alejarse. Está loco por mí, y es capaz de enfrentarse con quien meta las narices en sus asuntos. ¿Comprendes?

Francesca le miró. Tenía los labios entreabiertos y los ojos le brillaban. Jakie el italiano la estudió detenidamente.

—Si, Fran —dijo—. He leído algunas cosas sobre los hombres que se enfadan.

Sacó una delgada pitillera de platino del bolsillo. Tomó dos cigarrillos, que prendió fuego con un encendedor de oro. Le alaró uno. Ella observó que Jakie llevaba las uñas bien cuidadas.

El se sentó y aspiró voluptuosamente una bocanada de humo.

—Estaba pensando, Fran —observó Jakie—, que si no fuera por ese Clancy, quizá algún día pudiéramos ser buenos amigos, ¿eh? Acaso me enamorara de ti. Sería lamentable que le ocurriera algo malo a Clancy. No es mala persona, pero sí algo descuidado. ¿Me comprendes?

Ella asintió.

—Te comprendo, Jakie —contestó—. Hay algo en ti que me gusta, pero no podría soportar que Clancy se enfadara conmigo. Yo soy mujer de un solo hombre.

Francesca rio y él soltó una carcajada.

Jakie se puso en pie, alargó las manos y la cogió por los hombros.

—Hasta luego, preciosa —dijo—. Tengo una conferencia con el jefe. Te veré más tarde.

Cuando la muchacha del guardarropa le entregó el sombrero, Jakie volvió a mirarla largamente. Pensó que uno de aquellos días tendría que hacer algo por ella.

Salió del club y tomó un taxi en la calle. Pidió al conductor que le llevara a la esquina de Riverside, a la calle Ciento Cuarenta y Uno. Era ya medianoche, cuando dejó el coche y empezó a caminar hacia Hamilton Street.

Miró rápidamente a su alrededor antes de entrar en una gran casa de apartamentos. El sereno de la noche le saludó, y le acompañó en el ascensor hasta el quinto piso.

Jakie recorrió un pasillo, llamó luego a una puerta, que se abrió momentos después. Cruzó el vestíbulo y llamó a otra puerta en el extremo opuesto. Alguien le dijo que entrara.

El jefe estaba sentado en un sillón, leyendo un periódico y tomando café. Jakie se quitó el sombrero.

—Me complace verte —dijo el jefe—. ¿Qué te pasa, Jakie? Sirve algo.

Jakie tomó una botella y se llenó un vaso.

—Oye, jefe —observó Jakie—. Estoy preocupado por Clancy. Es algo descuidado. Ya sabes que ese tipo puede hablar, cuando bebe. Estoy preocupado.

El jefe sonrió. Era una sonrisa agradable.

—No te creo, Jakie —murmuró—. Nunca he oído que te excitaras por Clancy—. Volvió a sonreír—. Tal vez te preocupas por esa amiga de él, Francesca, ¿no que se llama.

Jakie le devolvió la sonrisa.

—Sí —le dijo—. Tal vez sí.

El jefe se sirvió una taza de café, sorbió un poco y dejó después la taza en la mesa.

—No estoy muy contento con Clancy —dijo—. En realidad, uno o dos de los muchachos me tienen algo preocupado. Tal vez sepa que Sikalski, de la brigada criminal, está buscando a Clancy. Quiere interrogarle por la muerte de Anton. Sikalski es un policía bastante peligroso, se dedica a su trabajo con demasiado entusiasmo.

Se llevó la taza de café a los labios. Después encendió un cigarrillo puro con sumo cuidado. Tal vez un minuto largo en volver a hablar.

—Eres muy inteligente, Jakie —observó, finalmente—. Escucha-me con atención. Di órdenes concretas a Clancy de esconderse durante dos o tres semanas, hasta que se calme algo el asunto Anton. Le advertí que no debía seguir viendo a Francesca, por si Sikalski la vigila.

—Pero Clancy no ha seguido mis consejos. Salí de la llamada desde el Club Mulberry esta noche, diciéndome que Clancy vendría a Francesca a las dos, antes de su último número. Se encontraron en un despacho desocupado en la planta baja de la vieja bodega de Schmidt, en Barrell Alley, cerca de la parte posterior de Mulberry.

El jefe aspiró profundamente el humo de su cigarrillo.

—El punto interesante —prosiguió— es que la pistola de Clancy está en el cajón de la derecha del tocador de Francesca, en el Club. Le ordené que no fuera armado mientras la policía le buscara. Y Francesca logró que él le entregara el arma.

—Por tanto —siguió diciendo el jefe, con una sonrisa—, las huellas digitales de Francesca serán las más frescas en la pistola. Es de suponer que abandonará su camerino a las dos menos cinco, saldrá por la puerta trasera, cruzará Martindale, siguiendo a lo largo de la bodega de yute, hasta Barrell Alley. Allí se encontrará con Clancy, pero deberá separarse de él a las dos y cuarto, para estar preparada para su número de las dos y media. ¿Has comprendido?

Jakie asintió.

EN ESTE NUMERO:

Destacamos

— GUIA INGLESA

Apuntes de viaje por la nueva Inglaterra. Por Cristián Hunceus.

— ERNESTO MONTENEGRO, UN ENSAYISTA INEDITO

La rica obra ensayística de Ernesto Montenegro permanece dispersa en multitud de publicaciones periodísticas. Su recopilación permitiría revalorar a este notable escritor recién fallecido. Por Benjamin Rojas Piña.

— ¿POR QUE SE LUCHA EN VIETNAM?

Un enfoque polémico y aclaratorio del problema más debatido en estos años. Por Patricia Daroch.

— RODILLAS DE MUJER

La minifalda les ha dado ahora su lugar bajo el sol. Por Paz Guerra.

— HOBBIES Y PASATIEMPOS

La afición por las antigüedades ha desplazado a la F. latella y otros hobbies. Y las secciones habituales literarias, científicas, artísticas, femenina e infantiles.



Algo Sobre el Arte Popular Chileno

por Mercedes Valdivieso

El Arte Popular está de moda. Y usar la palabra moda, no resulta trivial. La moda refleja, en este caso, un fenómeno mundial y no es casual. Las causas son variadas. Desde la necesidad de un retorno a las raíces —para mirar más sabiamente el futuro— hasta la urgencia de un respiro en una época de angustiosa técnica. Angustiosa en la medida que el ser humano no la ha digerido todavía hasta incorporarla a su metabolismo, sin que ello le provoque las alteraciones de un envenenamiento.

En Chile se habla de Arte Popular, se elaboran planes sobre una mesa —con la mejor intención del mundo—, se discute, mientras el chile medio se lanza a los centros en donde se obtienen cacharros de gruta, tejidos, maderas, etc., y entra a conversar con el artista popular sobre lo que cada uno desea obtener. “Si esta locera hace una cocinita porque no puede entregarme una ánfora, un elefante o un hipopótamo”. Y sucede que la locera se encuentra con un cuadro en las manos lleno de figuras de cerámica italiana, húngara o mexicana, y la copia, por supuesto. La copia, no la vive.

Esto del Arte Popular es una fascinación y un sufrimiento. Se le quiere de veras a esas mujeres que entre el chiquillo que amanar, el marido que acostar después de una cana al aire, la fruta que recoger, se dan tiempo para “estos montitos” o “juguetes” o “buenos”, estas cosas que nos gustan... Y resulta que hasta el lugar más apartado, allá arriba, en la cima de un cerro, en el sur, a una excelente artista también le han surtido de un catálogo extranjero. Ya no están a salvo en ningún sitio. O bien, se propone el otro extremo. Nada, a fabricar lo de siempre, a convertirse en artesano de museo.

Recordar que en una extraordinaria exposición de Arte Popular Peruano, me decía el gerente de Artesanías del Perú, frente a un delicioso avión de Pucará.

—Y bien, ¿por qué no? ¡Si lo han visto! El avión tenía la expresión de lo maravilloso, de la impresión recibida desde la pupila al corazón del artista. No hubiera sido lo mismo si alguien hubiese llegado con un avión para que se lo copiara “igualito”, como con la cerámica de los alólosos o las muestras para una imitación.

No es novedad decir esto. Pero es el caso de que lo dice mucha gente, pero nadie mueve un dedo para evitarlo. Como nadie mueve un dedo para evitar la extinción de ciertos rubros del Arte Popular. Se mueve el artesano que lo crea y se muere su arte con él. Nadie, ninguna institución sería se ha preocupado de esto.

Así, pronto, sólo quedarán ciertas piezas en el museo, para recuerdo nostálgico de un Arte extinguido.

Y sería relativamente fácil remediarlo. Hay instituciones que cuentan con dinero, incluso con local y, sin embargo, ahí están marcando el paso. No se puede pensar en Arte Popular como en un negocio que de amortizar capitales desde el primer día. Imposible con un artículo como éste. Absolutamente imposible. El gerente de Artesanías del Perú afirma que el primer año tuvieron pérdidas —lo sabían y lo esperaban— el segundo menos, pero al tercer año obtendrán ganancias. Es lo lógico, el no quiere convertirse el Arte Popular en una mercancía para utilidades inmediatas, lo que rebajaría también de inmediato su calidad. Hecho, este último que si haría del Arte Popular un mal negocio, porque a la larga lo bueno se impondría siempre y nunca el ser humano trabaja más a gusto que cuando se realiza en forma auténtica.

Arte Popular y artista que lo crea, cuánto por hacer, cuando por preservar, tanto que luchar y tanta importancia frente al problema!

Porque es un problema vivo, cuya solución, si llega, ya para una parte de este arte será muy tarde.

Que el Cielo lo proteja.

Rodillas de Mujer

por Paz Guerra

Hermanas, mejor aún, gemelas, las rodillas de la mujer se emancipan de traperíos. Destacadas conocen la popularidad. La gente las mira, las ve, se acostumbra.

Poco agraciadas, el encierro fue su sino. Salvo lo selvático, por contraposición, en cultos períodos la moda las desnudó galanamente.

Ocultas, largo párpado, la falda caía sobre ellas. Sucedió, ronse sayas arrastrantes, trajes entabados, herméticos, extraordinarios y estrafalarios. Colas, vuelos, alforzas, frunces, uniformemente escondían la rodilla. Sin términos medios, el escenario o la intimidad constituían su licencia, no insinuándolas ni las tenidas bañeras.

Pero en época no tan añeja, entre despertares post-bélicos, coincidentes con briosidades intelectuales feministas, surgen repulsas a la sentencia de aquel filósofo que enredara su pluma en cabellos largos e ideas cortas.

Un toque a rebato empezó a recortar cabelleras femeninas, mientras ideas y realizaciones, ajenas a trajes, crecían en largo metraje. Colmaban las peluquerías arquitecturas pilosas, brumas o radiantes, podadas sin remisión.

Ascendía la Mujer. Ascendían sus faldas. Marea nacida en el tobillo con un tope: La Rodilla. Mostrarla? ¡No! Si un pliegue del vestido la exhibía un poquitín, de inmediato la amonestaban peñiscos y estirón.

Pero a un tiempo que trepaba, estrechándose la falda, permitiendo a la rodilla lucirse con frecuencia, sin valer ya unos estira y afloja de su dueña, que a poco más, se desentendió. Acostumbró la rodilla a tal coqueteo de un sí no es. De súbito, sin rimideces, ni contoneo danzarín, libró su redondez, sana fruta en el tallo de la pierna; o menos retórico, se libertó en esa confluencia que avanza, retrocede y demases.

La costumbre es milagrosa. Amenguada la sorpresa, su aparición se transformó en ingenuo atractivo, imán semi-casto para la intención masculina.

Cantada deliciosamente la forma de Eva, los fogones poéticos desdeñaron codos y rodillas. Las últimas no inspiraban, menos aún los codos, esquinas de la figura. Aparte la jeremiada: “de todos modos uno se pela los codos”, los alusivos: “Empinar el codo” “abrirse camino a codos” “dar con el codo”, o bien la censura de Carreño “No afirmar los codos en la mesa”, acto sin finura, no conozco poemas en su homenaje. Opino sí, que cuidados del recetario hermoso, atenúan su aspereza y el contraste con los hombros de su poseedora, cuando éstos desnudos le asoman superiores a joyas. Pero el codo se defiende, defendiéndose. Punto. Una apología del codo, por el momento no es lo temático.

Y las Rodillas? Pese a su importancia articuladora de lo bello, y que nos conceden actitudes sumisas o de adoración, ¿acaso están negadas al romance? ¿Cuánta abnegación y ternura les pertenece.

Rodillas de mujer que desde tiempos sin memoria su apoyo fue el pie de una cuna, la plegaria, peldaño al cielo, o bien, una grada al suelo, el piso pulido por frágiles manos, ahora descubiertas con doble acepción, descubiertas sin olvidar deber ni devociones, airoosamente atraviesan nuestro mundo airado o airoso a ratos. Ningún abuelo reprochará: ¡Nena cúbrete la rodilla!

Rodillas a la vista, simil de rodillas muñequillas, lindeza summa, niñas y mujeres, pintonas y maduras, se confunden en desventaja pero gloriosa mocedad.

Para todas ellas, los punteros del sol se han detenido en la prima edad de los quince estios.

¡GRACIA PLENA!



LAMPARAS

ROMA (ANSA). — Especial de Paola Berti. — La lámpara más nueva para usar en los ambientes modernos tiene la forma redonda de las somonías aborígenes. Es una pantalla funcional que los decoradores de vanguardia aconsejan para una mejor distribución de la luz artificial.

La pantalla ya no será tradicional, en cristal de Venecia o en un metal parecido al bronce, en forma de candelabro falso con brazos y con las lámparas descubiertas, que con su luz intensa cegaban y perturbaban. Tampoco será en vidrio opaco. La nueva pantalla, con forma de campana o de cono, está hecha en un ligero material: el papel.

La pantalla de papel es un hallazgo muy reciente. Muy ligera, alegre y vistosa, se colocará en el centro de la habitación, para que la luz (según aconsejan los expertos) llegue desde lo alto y alumbré con suavidad.

La pantalla de papel es la última idea lanzada para la decoración hogareña. En la base, la lámpara tendrá aspectos diversos, en forma de cono, de pirámide, de pera. Sus formas, sin embargo, deberán ser muy funcionales, de acuerdo con todo el ambiente.

En general, estas pantallas se montan en un soporte de madera o de metal ligero. El papel debe ser transparente y resistente, a pesar de su ligereza.

A veces, el papel de estas pantallas es floreado; en estos casos el motivo predilecto es en flores grandes, diseños especiales y muchos colores. O bien, se trata de diseños geométricos muy cuidados y vistosos.

La pantalla de papel es una idea pequeña, pero para la casa moderna, que se basa en pequeños detalles, es muy importante. Otorga un tono personal y una elegancia particular, en especial en los departamentos de ambientes reducidos.

La actualidad plástica

Dos Exposiciones

por Ricardo Bindi

Una muy grata exposición es la que ha presentado Orlando Mingo en la Sala Previsión del Banco de Chile. Su obra trasciende con mucho el grado de aficiónado y muestra soluciones novedosas con respecto a su última presentación. De una paleta de subidos rojos, de azules de vitral, ha pasado a una que prefiere los colores apastelados. De la

compleja urdimbre que trituraba las formas ha retornado un figurativismo más sobrio y actual, que le augura mucho mejores perspectivas. El artista no se detiene, está en activo cambio, indagando en los vastos campos de la objetividad, con apasionamiento juvenil, a pesar de que el artista hace años que maneja el pincel y los colores.

Plu su mirada en el pintoresco del sur de Chile, en el fascinante espectáculo de nuestra costa, en caer en el anecdótico, sino que aprovechando su sentido netamente artístico. No hay concesiones basadas en el arte de Mingo, que busca por conquistar una técnica propia. El vibrante croquis que tanto nos llamó la atención el año pasado, está más desarrollado y ya avanzado, en cada pincelada. Cada temporada gana en solidez y consistencia. Adelante, lo que es un pintor que se esfuerza por su propia expresión, ya no se detiene en la seguridad que le otorga la técnica, estando ajenas a la comercialización y a la

tando de alcanzar el máximo de calidad pictórica.

Su pincel es más seguro cuando fija los cielos abiertos, las amplias visiones de sus marinas, de sus paisajes, con agradable acento romántico. El artista goza con los espacios abiertos, con la leve gasa que empaña los objetos en la costa, con la graciosa atmósfera que desdibuja los elementos y los baña en grata luminosidad, para conducirnos por senderos poéticos. Orlando Mingo estudia con ahínco, se informa constantemente, pero ha sabido mantener su independencia y, a pesar de su tremenda inquietud, de su inestabilidad estilística, continuando en la ruta de sus manchas iniciales. El pintor se ha mantenido fiel a sus amores primeros y ofrece siempre una no-

vedad lo que demuestra su amor profundo por la pintura en sí misma.

Una exposición muy diversa es la que ofrecen Luis Humberto Pérez, René Bernau y Wenceslao Bravo, en el Instituto Cultural de Providencia, que está llena de fragor combativo, de inquietud vanguardista. Luis H. Pérez, que ha estado presentando una exposición individual en la Sala Libertad, acusa gran habilidad en el uso de la gráfica primitiva, con sus trazos lanzados como latigazos sobre la tela. Los contrastes elementales de color: negro contra rojo, constituyen un poderoso apoyo a su irreverencia formal, a su improvisación cavernaria. Hay actitud de protesta en su caligrafía sincopada, en sus retratos grotescos, con el candor del infantil-



Paisaje de Orlando Mingo

lismo Pero sobre todo aflora el dramatismo desencadenado del expresionismo más marcado, en sus grandes telas apaisadas, con evidentes contactos hispanicos.

René Bernau ha continuado en su agresivo surrealismo, con sus extraños seres flotantes, con sus agitados aglomeraciones en el espacio. El colorido crudo, de intensos contrastes, agrega más evidentemente el mensaje agresivo de que está hecho su arte. Algo de Chagall se cuela en el mundo de reproches del joven pintor, ya que gusta de los detalles

inesperados en los extremos de sus enormes composiciones, con sus extraños organismos en desfilé por vericuetos imaginativos. En esta exposición lo sentimos mas dueño de su lenguaje expresivo y ha limpiado asperezas, está menos apegado a otros más maduros que también participan de sus inquietudes surrealistas.

Wenceslao Bravo es un pintor matriculado en la nueva figuración, que han alentado en forma especial los norteamericanos. También está presente lo misterioso, lo intrigante, en sus cua-

dro que enfocan unos inmensos rostros, unas piernas femeninas que se han detenido en una esquina de la ciudad. No está totalmente entregado a los postulados del “pop” y hay una interpretación bastante personal en su objetivismo que busca los colores tizos. Es un sendero difícil el que está buscando este joven pintor, ya que se precisa de mucha sapiencia técnica, pero creemos que está bien consciente de sus riesgos y puede encontrar algo diferente en este retorno a las formas objetivas.

GACETA LITERARIA - GACETA LITERARIA

Guía Inglesa

por Cristián Huneeus

CRISTIÁN HUNEEUS, nació en 1937 y pertenece a la nueva generación de escritores chilenos. Ha publicado "Cuentos de cámara" y la novela "Las dos caras de Jano" (Pacífico, 1962). Miembro del Primer Taller de Escritores de la Universidad de Concepción, Licenciado en Literatura General por la Universidad de Chile, sus relatos y artículos críticos han aparecido en antologías y revistas de Chile y Europa. Perfeccionó sus estudios en la Universidad de Cambridge, donde residirá algunos años. Actualmente es profesor del Instituto de Humanismo de la Escuela de Ingeniería, Universidad de Chile.



quien ahora vela, desde la ventanilla, agitando su sombrero café a lo largo de su largo brazo. No, melancolía, en absoluto. El brazo aquel, con un sombrero en la punta, se movía lleno de impetu. Se van los niños, se van, quien como ellos, se van, ¿cuando volverán. El avión viró; los viajeros, que habían parecido ser tantos en ese hall de los Cerrillos—en ese hall de fachada penosamente nostálgica de pasados precolombinos—se veían escasos dentro de la larga cabina semicircular. Eran pocos los mortales que se aventuraban a llegar hasta el fin de la tierra o a dejarlo. Nos cambiamos de asiento para la despedida final, y agitamos, como el resto de los pasajeros, cabeza con cabeza contra las ventanillas, toda clase de objetos visibles. Veíamos ahora dos brazos varoniles, los de ambos padres, y más brazos varoniles, los de los tíos, y brazos maternales, y una multitud de brazos femeninos y de brazos adolescentes y hasta bracitos de niños en brazos, agitando pañuelos. Parecía una cueva de naufragos en la isla de la azotea de Cerrillos. Después surgieron unas nubes y las remontamos entre los picachos negros de la cordillera y asomamos bajo un sol resplandeciente y fue como si nos detuviéramos en medio del cielo, fumando cigarrillos ingleses con monárquicas etiquetas.

Ahora estábamos sentados en un sofá de cuero sintético entre un par de paraguas, el celeste y el negro, un par de raquetas de tenis, maletines y bultos de mano, como empollando, aterrados, nuestras pertenencias. Fumábamos cigarrillos con etiquetas monárquicas y era el comienzo del otoño. La partida, el viaje—un Buenos Aires empafado, un monótono Montevideo, un Río de Janeiro húmedamente sofocante, unos maleteros mulattos tendidos en el frescor de las baldosas del puerto aéreo de Recife, abstraídos en el espectáculo de los dedos gordos de sus pies, camiones beniceros cruzando la noche de ojos rojos de Dakar, Madrid en una mesa seca, (un botones que introducía mis pasetas cambiadas a la carrera en un telé-

fono equivocado y yo, iracundo, quedándome sin hablar con mis amigos: Si, estamos en Madrid, vamos a Inglaterra; si, hombre, a Inglaterra, ¿te das cuenta? Ya vendremos a verte o ven a vernos tú. Si, estaremos allá dos o cuatro o mil años, ¿cómo? no sabemos; pero vamos a quedarnos), el Canal de la Mancha, dibujando el perfil de la isla como en una fotografía, el cuadrado desconcertante de los suburbios de Londres; casitas de ladrillo, pedacitos de jardín, copas de arbolitos verdes—el viaje violentamente rápido y la llegada, tan ansiosos, tan intensa e inmensamente imaginados, tendrían que esperar para que comprendiéramos como nos imprimían su efecto; íbamos aún en el vilo de nuestras imaginaciones, demasiado más allá de lo que realmente estábamos viviendo. Nos decíamos en voz alta: Estamos aquí, ¿Será verdad? Es más o menos evidente que no estamos allá, ¿pero estaremos aquí? ¿O no? Nada nos resultaba claro, es cierto, pero habíamos puesto pie, clavado lanza, en el escurridizo sueño de Europa y nos penetraba la emoción del triunfo.

Estábamos fuera, libres, ansiosos de explorar nuestra libertad, pero inquietos ante lo desconocido, aguardando a un representante de quien esperábamos un cierto hilo de continuidad.

En uno de los altos muros del hall, que a ratos se llenaba y a ratos se vaciaba de gente, había un ventanal abierto a un cielo claro y al follaje dorado de los London planes; los plátanos orientales del mundo entero. En otro, un reloj de largas manos metálicas, cuyo minutero se saltaba en silencio. Unas señoritas rubias conversaban en voz baja detrás de un mesón. Un hindú de labios morados y traje obscuro bebía café (de un vaso de papel de parafina) en la cafetería, atendida por un hindú de labios morados y dentadura blanca. Quise acercarme a las señoritas rubias para preguntarle por el representante del Consejo Británico. Quizás estaban habituadas a verlo aparecer, desenvuelto y gentil, en busca de los estudiantes becados que por aquella época

del año llegaban en cantidades industriales del tercer mundo y muy particularmente de su parte británica. Me sentía, es verdad, muy pequeño. Y mi mujer, que no se enorgullecía de verme así, y menos siendo yo tan alto, me tironeó de la chaqueta en cuanto me paré.

Sentado otra vez, vi acercarse a un personaje que nos era conocido. Había subido a nuestro avión en Dakar y nos revisaron juntos en la Aduana—una tranquila aduana, no excesivamente inquisitiva, en una construcción prefabricada, del período en que las acostaban en el suelo para hacerlas menos obvias a las bombas alemanas, totalmente carente de la dignidad oficial que uno esperaba del aeropuerto de Londres, como que era, según descubrimos al entrar un tiempo después a Inglaterra desde Francia, una especie de puerta de servicio destinada, tal vez provisoriamente, al ingreso de aviones provenientes de Sudamérica y otros territorios misceláneos y exóticos—. Nos reconocimos como becarios del Consejo Británico. Lamin Marenah, que así se llamaba (y no necesitó consultar mis apuntes de aquellos días ya que su nom-

bre se me grabó como el de la primera persona, si omito a los funcionarios aduaneros, con quien cambié palabra en tierra inglesa) era de Sierra Leona y estudiaba en Newcastle, donde ya tenía a su mujer y sus niños. Intercambiamos nombres y direcciones: Newcastle y Hull, desde la distancia enorme que habíamos recorrido en tan pocas horas, nos parecían vecinos y no dudamos ni mujer y yo de que habríamos de vernos más de una vez con ese Lamin Marenah al que no volvíamos a ver jamás. Era afable y sonriente; también bondadoso: como antiguo residente (volvía de su país, donde había pasado el verano), ha de haber sabido lo que costaba en tiempo y libras esterlinas ir de Hull a Newcastle y ha de haber sabido que amistades improvisadas en salas de espera rara vez se continúan excepto en el deseo breve del aprendizaje ingenuo que aún no sabe hacia dónde dar de vuelta y, sin embargo, se somete de buen humor al intercambio de direcciones.

Mientras conversábamos (Hull huele a pescado, nos dijo), apareció el representante.

Ernesto Montenegro, un Ensayista Inédito

por Benjamín Rojas Piña

cincuenta, dos profundos estudios suyos fueron dignos de publicarse en libros que, de cierta manera, aportaban el balance mesurado a una historia del siglo literario actual: La novela chilena en medio siglo y Aspectos del criollismo en América, páginas en las que la actitud comprensiva del ensayista eleva su perspectiva y tono personales.

Más vengamos a cuenta de que la obra de Montenegro abarca un extenso sector del periodismo de habla hispana, en particular de Argentina y Chile, y otro tanto del de habla inglesa, por su estancia prolongada en los EE. UU. y su correspondencia y docencia sobre asuntos culturales de Latinoamérica. Organos de prensa, revistas y magazines (a la vista tenemos recortes de "La Nación" de Buenos Aires; "El Mercurio", de Santiago; "El Diario Ilustrado", de Santiago; "La Prensa", de Buenos Aires; "La Nación", de Santiago, y de "The New York Times") sirvieron de domicilio para el alma inquieta y trotamundista del escritor chileno. En aquellas páginas se ha de encontrar su espíritu como ensayista: recrea la realidad que como cronista siente y analiza, o trasciende un tema de actualidad porque indaga dentro de él con ese grado de experiencia y sensibilidad del individuo que mira en las cosas y en los hombres intuyendo a la vez que esas cosas o esos hombres merecen tanta dedicación como a nosotros mismos, o valen tanto menos que uno mismo.

Lecturas infatigables, búsqueda de conocimientos—así del saber histórico como del científico—, urgencia por dominar el espíritu y andariegosamente otras tierras, su lengua y sus hombres, permitieron a Ernesto Montenegro alcanzar una formación intelectual seria, una observación penetrante y novedosa, la de un escritor, por último, consciente de su papel trascendente y habilitado



en el manejo del humorismo. La dignidad del pensador, la ingenuidad cargada de sensaciones del artista, y la dosis del sabio humorista, vimos y vivimos encarnados en los últimos días de don Ernesto, imagen de ensayista en plenitud que ha quedado por hoy, lamentablemente, inédito para la mayoría de sus connacionales, casi un desconocido para los que se creen llamados a asumir la orientación de las letras patrias. Un rasgo más de Ernesto Montenegro no calzaba ni ha de calzar, de seguro, con aquellos pontífices o dueños de la opinión pública literaria: su humildad. Medida, pasión, altivez y sencillez afinaron la conducta vital de Montenegro, tal cual como el juego libre de las contradicciones impide al ser dotado de clarividencia a desarrollarse en su obra. Periodista, conferenciante, narrador, poeta, ensayista y ameno y enriquecido conversador, Montenegro dejó sus tramos propios repartidos en su producción: su biografía es la de todo lo que vio y expresó. Desde su patria chica, el pueblo del Almendral, a pasos de San Felipe, hasta la patria universal (in-

tegrada por los clásicos como Tucídides y Tácito, Homero y Virgilio; con las visiones modernas de Cervantes, Maquiavelo y Shakespeare; el pensamiento de Schopenhauer y Spengler; el humorismo de Mark Twain, Bernard Shaw y Fontenelle; la lección artística de Bret Harte, Goethe, Alberto Masferrer, Pezosa Véliz y Baldomero Lillo, y el contacto humano o la afinidad estética con tantos otros, como el colombiano Rivera de La Voz, el Sarmiento de los Recuerdos del pasado, el angloargentino Guillermo Enrique Hudson o el ilustre vasco Miguel de Unamuno), Montenegro desplazó sus constantes cavilaciones en torno a la vida, el destino de la humanidad, la ficción poética y la realidad, el genio y sus repetidores convertidos en ecos de esa voz única, y su propia responsabilidad y memoria de hombre "desmemoriado".

Conocedor del mundo estadounidense, supo desentrañar con perspectiva valerosa a las grandes figuras del pensamiento, la política y las letras. Así como la efígie de Abraham Lincoln se le grabó en su juventud acongojada, del mismo modo las lecturas de William Faulkner, John Steinbeck, Thomas Wolfe, Katherine Anne Porter y tantos más, fueron motivos de su comentario reflexivo en la senectud. La conducta y las ideas del puritanismo, en especial el pensar de Emerson y Henry David Thoreau, también indujeron a su pluma a componer una de las estampas más vivas y auténticas del recreador. No constituye Montenegro un caso similar al de Montaigne, inspirador del "ensayo" como género, quien "ama y tiene en poco a sus semejantes y a su propia persona"? ¿Acaso no tuvo en su madurez aquella resignación para con el mundo, aunque parcial, que nuestro escritor supiera ver en Arturo Schopenhauer? En Ensayo sobre el ensayo (1936) escribía iluminadoramente: "Mientras el hombre no alcance esa conciencia de su verdadera vocación, la medida de su valer con sus cualidades y limitaciones, mientras, en fin, no sea capaz de comprenderse en los demás, le será negada a su pluma esa difícil facilidad del Ensayo, por ingeniosos que sean los substitutos que le ofrezca el mero talento literario".

El hombre de inquietud que aparentemente encerraba la contradicción del meditar sereno, que en vida fuese Ernesto Montenegro, dejó abierta su gran lección. Debemos cumplir con él recopilando sus ensayos.

Inéditos:

Balada

En el ancho tiempo del invierno los árboles comienzan
[a crecer.

La buena mesa, entonces abre sus puertas, y lámparas re.
(corren.

Sabrosos cuentos llegan, y panes más sabrosos vienen de la
[tierra.

El mundo acaba ahí. Esas palabras.

Hojas. Tienen alas. Se escuchan débilmente.

El horizonte también acaba aquí, por ser éste el principio.

Canciones salen de adentro del charrango que sigue el tra.
[zado de los surcos.

(Molino, sigue tu rodar despacio, mientras adivinanza más
[adivinanza da vueltas)

Camino cruzan. Van a cualquier lado, y carretas más hondas.

Los toldos se hinchaban por el viento. Pero en el cielo las nu.
[bes se ensanchan.

Carretero, canta al paso del vino. Tu garganta le hace nudo

[al frío. Ya es hora de vadear la sombra.

Barrancas, zanjas, barrizales, leguas de otro tiempo.

Baches, arroyos. Todo regresa y viene, como si la noche li.
[mitase el ruido

de las aguas que van, como si trepasen, cuesta arriba, hacia
[abajo.

Ancho es el tiempo del invierno. Ancho lo es además la he.
[lada cama de las gentes.

Y buena es la costumbre de tejer el tiempo.

Tal como si los árboles hiciesen su fortaleza, su reciedumbre
[para defenderse del agua, del fuego, del frío.

Y ahí están el pan y la tetera borbollante y la olla y la ca.
[liente tierra

que afuera silba helada, mientras la ceniza

ahuyenta el miedo, los ruidos del puente.

PABLO GUINEZ

¿Por Qué
se Lucha
en
Vietnam?

por Patricia Daroch

Como Corea, Alemania y, en menor grado, China, el Vietnam es un país cortado en dos. En cada uno de los casos, una de las partes se encuentra bajo el control comunista; la otra, bajo la influencia occidental. La partición es una solución política posible si sus cláusulas son respetadas. En Vietnam estas cláusulas fueron transgredidas. La intervención del Partido Comunista norvietnamita en los asuntos internos de Vietnam del Sur ha desencadenado una de las guerras más crueles y sangrientas colocando, una vez más, frente a frente, a los dos grandes bloques ideológicos en que se encuentra dividido el mundo actual: la democracia y el marxismo. cuv.

El 14 de abril de 1965, el Vicepresidente del Gobierno de Saigón—Tran Van Tuyen— en una breve escala en París, en viaje al África, declaró a la prensa, entre otras cosas: "El Frente de Liberación Nacional en Vietnam del Sur, es el agente ejecutor de las autoridades de Hanoi... Esta guerra que han desatado los comunistas del Norte, en nuestro territorio, que asesina a mujeres y niños, hay que detenerla". Enseguida, cuando se le preguntó sobre la intervención norteamericana en el Vietnam, dijo: "Los bombarderos sobre Vietnam del Norte han devuelto la confianza a los que desean resistir al comunismo".

Cuando en 1955 fue proclamada la República en Vietnam del Sur y Ngô Đình Diem elegido Presidente, en el país reinaban la tranquilidad y la fe. Diem, ferviente nacionalista, nacido en el seno de una modesta familia de funcionarios, obtuvo en la elección (un referendium), el 98 por ciento de los sufragios. Su opositor había sido el antiguo Emperador Bao-Dai.

Las medidas de desarrollo económico y social que impulsó Diem en la Joven República, con la ayu-

da económica solicitada a los Estados Unidos, contaron con el apoyo de la población. La eliminación de las sectas religiosas fanáticas, su carácter fuerte, sus costumbres austeras y el lugar preponderante que trataba de dar al país, contribuyeron a reforzar su autoridad. Pero en 1958 la situación comenzó a deteriorarse y Diem conoció sus primeras dificultades. Un grupo de comunistas rebeldes que no había aceptado participar en los planes de desarrollo del Gobierno (más de 8.000 de ellos se habían unido a Diem) intervino en el conflicto que éste mantenía con las poblaciones de las altas mesetas en el sur. Diem quiso integrar estas poblaciones —que hasta entonces habían rechazado todo contacto con el resto del país— a la vida nacional. Pero estos montañeses se aferraban obstinadamente a su manera de vivir, rehusando cualquier entendimiento con las autoridades. Los comunistas intervinieron apoyando a los campesinos en su resistencia y ofreciéndoles la independencia de sus tierras cuando el Vietnam del Sur fuera "liberado".

LAS GUERRILLAS

Desde ese momento comenzó

una lucha a muerte entre estos campesinos apoyados por los comunistas y el Gobierno. Diem se obstinaba. Las luchas se intensificaron con las medidas autoritarias que tomaba el Jefe del Estado para restablecer el orden. Diem conservaba una actitud anticomunista inflexible desde el tiempo en que Ho Chi-Minh, discípulo de Stalin y su antiguo compañero en la lucha por la independencia de Vietnam, hizo enterrar vivo a uno de sus hermanos porque advirtió que el se oponía al control del país por el Partido Comunista. La política rígida, personalista y autoritaria que mostró Diem durante su gobierno, tuvo sus raíces en este recuerdo que lo obsesionaba y que no lo abandonó.

La insurrección en las regiones montañosas del sur cundía y se organizaba. En la mayor parte de las aldeas, los comunistas —que allí tomaron el nombre de Vietcong— daban conferencias, distribuían panfletos y exigían, bajo amenaza de muerte, la cooperación de los habitantes. Los campesinos, ya fuera por terror o por simpatía, se unían poco a poco al movimiento revolucionario. Se enganchaba aún a los niños. El asesinato sistemático de los jefes de aldea que se mostraban remisos, fue un arma eficaz para los vietcongs. De esta manera, y buscando la alianza de algunos grupos disidentes que a menudo no tenían otra cosa en común que su hostilidad a Diem (la secta Hoa Hoa, por ejemplo, en Tay-Ninh que había sido una de las

sectas eliminadas), lograron organizar en poco tiempo, un movimiento rebelde perfectamente unido que promovía la subversión en los campos y a la vez trabajaba en la reorganización profunda de las poblaciones rurales. Estos fueron los comienzos del Frente de Liberación Nacional.

(1)

En las aldeas reinaba un clima horriblemente. Noche a noche los guerrilleros continuaban su lucha con emboscadas, asesinatos y torturas. Truong, el comisario de Bing Hung, en la península de Camau, que osó mantenerse leal al Gobierno, fue enterrado vivo a pocos metros de la jungla y se le dejó la cabeza afuera para que en la noche la devoraran las hormigas. Al amanecer, Truong fue encontrado aún con vida, pero sin rostro; las hormigas le habían comido hasta el interior de los ojos. Alrededor del cráneo le habían cavado surcos profundos. El caso de Truong no fue el único y las torturas a que se sometía a las víctimas eran tales, que la ejecución inmediata llegó a constituir un privilegio.

El ejército no lograba sofocar

(1) El Frente de Liberación Nacional agrupa actualmente a las siguientes organizaciones: Movimiento por la Autonomía de las Altas Mascas del Sur; Sectas Caodaita y Hoa Hoa; Ejército de Liberación; Partido Socialista-Radical; diversas agrupaciones estudiantiles y el Partido Popular Revolucionario de tendencia marxista que da al Frente de Liberación su orientación comunista.

la rebelión. Entrenado para la guerra tradicional, era incapaz de dominar las guerrillas. A comienzos de 1960 quince mil guerrilleros comunistas controlaban la mitad de las regiones del sur durante el día y muchísimo más, durante la noche. Entre la población se hacía ostensible el descontento hacia Diem por la forma en que conducía la revuelta. Los vietcongs se infiltraban en el ejército, en la Administración Pública, en la policía; camuflados de soldados o de funcionarios del Gobierno lograban provocar una total desorientación en el país. El disgusto contra Diem aumentaba, tanto entre los oficiales del ejército, como en el seno de la población, compuesta en su mayor parte por católicos y budistas. (2) Vietnam del Sur cuenta con 16 millones de habitantes.

En septiembre de 1960, el Gobierno de Hanoi decidió apoyar la insurrección comunista de Vietnam del Sur. Ho Chi-Minh envió a los vietcongs, instructores, equipo de guerra, consejeros estratégicos y alrededor de 2.000 combatientes. A la guerrilla sucedió la guerra pura y simple.

VIETNAM EN LLAMAS

Diem solicitó entonces ayuda militar a los Estados Unidos, Vietnam del Sur, como país integrante de la OTASE (Organización del Tratado del Sudeste Asiático) tenía derecho a reclamarla: «el ataque a uno de los países miembros debe ser considerado como un ataque contra todos y necesita una respuesta militar inmediata —dicen los acuerdos. Sin embargo, la ayuda solicitada no llegó tan pronto. Ante una solicitud tan grave como una intervención militar en el Oriente Washington quería consultar primero a los demás países de la Organización. Las naciones que integran la OTASE son: Pakistán, Tailandia, Francia, Filipinas, Inglaterra, Australia, Nueva Zelanda, Estados Unidos, Vietnam del Sur, Laos y Cambodia.

El 29 de marzo de 1961 el Consejo de la OTASE reunido en Bangkok, al tratar la situación del Vietnam del Sur deploró que "una minoría armada ayudada desde el extranjero, se esforzara en derribar al Gobierno de ese país" y declaró que la Organización "estaba resuelta a no permitirlo". Sólo el 13 de mayo de ese año el representante de los Estados Unidos se comprometió a

Estado en que quedó la aldea
Cai Be, en el delta del Mekong
después de un ataque nocturno
realizado por los vietcongs y
el que resultaron más de 50 mu-
tos.

Pero la violencia en Vietnam del Sur llegaba a límites cada vez más increíbles. Los vietcongs destruían las cosechas de los campesinos que se les resistían, les quemaban sus aldeas y asesinaban a los jefes de familia desoyendo llanto y las suplicas de los padres. A los niños se les enseñaba a lanzar granadas ejerciendo sobre ellos las peores amenazas: refugio de los guerrilleros de la jungla; en lugares solo de ellos conocidos instalaban sus depósitos de abastecimiento: alimentos, armas, ropas; muchas veces mataban ahí mismo pequeños niños en donde las muchachas que clutaban debían confeccionar reparar sus uniformes, estos menesteres. El fuego de las tralladoras comunistas no cesaba causando cada día centenares de muertos.

En diciembre de 1961 los Estados Unidos envió a Vietnam del Sur 1 364 consejeros militares en la zona de la creciente actividad. Hanoi proporcionó a los Estados Unidos 1 364 consejeros militares en la zona de la creciente actividad. Hanoi proporcionó a los Estados Unidos 1 364 consejeros militares en la zona de la creciente actividad.

Mientras tanto, en esta
conquistada por los viet-
se levantaba ya la
fondo rojo con una
de —emblemático de las
comienzo de la revolu-
bandera con la hoz y el
La insurrección
Vietnam del Sur había
ser nacional.

En muchas ocasiones ha declarado que apoya la "liberación" porque quiere mover la independencia de los países aún bajo tutela del Sur es un Estado

(2) Diem fue asesinado el 1.º de noviembre de 1963. Hasta junio de 1968, que asumió la Presidencia de la República, Nguyen Van Thieu, ayudado de generales duros, dieron en la jefatura del Gobierno de Vietnam Sur.



Un muchachito cuyos padres figuraban entre los 23 campesinos asesinados por los vietcongs en una aldea rural, al sureste de Saigón, es consolado por oficiales sudvietnamitas.



Un padre sudvietnamita llora al identificar el cadáver de su hijo entre las víctimas de un ataque comunista contra la aldea de Ap Do, 46 personas murieron en este ataque.

Hobbies y Pasatiempos

LA ATRACCION POR LAS COSAS QUE PASARON.

LA MANIA DE LAS COLECCIONES

Se ha dado en llamar a la lectura de libros o cuentos policiales, "literatura de evasión" y, en ese mismo concepto, entra también el tema de Ciencia Ficción. No hay duda que ambas modalidades de la literatura ayudan a distraer el espíritu, haciéndolo alejarse de las diarias preocupaciones y rara es la persona que no esté familiarizada con Agatha Christie y con Robert Henlein.

Un caso parecido a esa "literatura de evasión" es el HOBBY, nombre que en sus cinco letras agrupa un sin fin de cosas que se coleccionan. La gente que reúne objetos hasta formar una colección lo hace, seguramente, con el ánimo de distraerse y de capear la tensión de la vida moderna. Y sucede a menudo que cuando ese coleccionista le muestra a un amigo las cosas que ha ido reuniendo se ve ante una pregunta bien difícil de contestar. El neófito le dice: "Y... ¿Para qué juntas todas esas cosas? Porque la mayoría de las personas que ven por primera vez una colección de sellos o de monedas, no comprenden el placer que experimenta el coleccionista al reunirlos poco a poco.

El más conocido de los hobbies es el llamado Filatelia. En sólo EE. UU. hay más de 5.000 coleccionistas. Diariamente salen centenares de nuevas estampillas en el mundo y hay países que logran buenas utilidades en dólares lanzando emisiones de sellos postales. San Marino, Liechten-

stein, Mónaco y otros países, se financian en gran parte, de esta curiosa manera. Y cuando agotan sus propias conmemoraciones, sacan estampillas honrando a personajes extranjeros.

Para estos coleccionistas hay ventanillas especiales y se timbran los sellos en forma suave, para no estropearlos. La técnica de sacar bellas estampillas ha evolucionado mucho. En la actualidad, son reproducidas en pequeño tamaño las más famosas obras de la pintura universal. Italia y España se han esmerado en este sentido al imprimir las pinturas de los grandes maestros, tales como: Rubens, Greco, Murillo, etc.

En un principio, había gente que juntaba estampillas de todo el mundo. En la actualidad, eso es imposible pues no habría fortuna ni tiempo para ello. Así llegó la "especialización" o sea, el sistema de juntar estampillas que abarquen cierto tema. Los más usuales son los temas de fauna, de retratos, arte, arquitectura, etc.

Después del sello, el hobby más común es la numismática y los billetes. Para eso se han impreso los más lujosos catálogos y se dice, que la mejor colección de monedas de oro, era la que poseía el ex rey Faruk. Después vienen los coleccionistas de cajitas de fósforos. Luego, los que reúnen insectos, pipas, llaveros, botellitas de licor y fichas salitreras. En París no hace mucho, se efectuó una exposición donde un coleccionista exhibió 12.000 llaveros diferentes.

LO ANTIGUO NO HA PERDIDO SU ENCANTO

Hay personas que reúnen viejos frascos de botica, de esos antiguos de loza blanca, con etiquetas en letras doradas en las que se lee: Manzanilla, Tamarindo, Pastillas de Toldi, Linaza o Flores Pectorales. Es curioso. En este tiempo de televisión o de lanzamientos espaciales, la atracción por las cosas antiguas ha ido en continuo aumento. No hay más que echar una mirada a las casas de antigüedades para darse cuenta de ello.

Allí se arrebatan los frascos de vidrio de color, las llaves y los clavos antiguos; las piedras de amasar, los molinillos de café. Las planchas de trompa, los bombos y los antiguos teléfonos de campanilla. Los pasapapeles y esas manitas de bronce que en otro tiempo apretaron recibos y hasta una olvidada carta de amor...

Es común ver en algunas vitrinas del centro, junto a elegantes prendas de nylon, objetos caídos en desuso hace muchos años. Allí se pueden ver antiguos catres de bronce, braseros de cobre, ventanas carcomidas por la polilla, trozos de escalera y enmohecidos faroles de antiguos coches o victorias. Parece que, en esa extraña decoración, se busca el contraste. Porque no hay duda que una prenda limpia y elegante, destaca más junto a algo deteriorado por el tiempo.

De los objetos verdaderamente antiguos, son muy buscados los clavos de fierro, de cabeza triangular, que aseguraron las maderas de viejas casonas; las enormes bisagras. Los llamadores con cabeza de perro o de león; las alcuas y las agua manil, de cristal o de bronce. Las sonoras campanillas, que anunciaban que la comida estaba servida, las consolas y las mesitas de "arrimo". Lo antiguo no ha perdido su encanto.

Y nos preguntamos. Cuando pase un siglo, ¿tendrá también para nuestros descendientes el mismo atractivo, una radio a transistores, una máquina lavadora o un arruinado aparato de televisión?

La Semana Científica

por el Dr. Fernando Casasbellas

Según la mitología griega, Icaro, hijo de Dedalo, huyó del laberinto de Creta mediante unas alas pegadas con cera, para escapar al encierro impuesto por Minos, juez de los Infernos. Habiéndose acercado demasiado al Sol, se derritió la cera, se despegaron las alas y cayó el imprudente en el mar.

Ahora se trata de otro Icaro: un gigantesco asteroide de kilómetro y medio de diámetro que, como muchos otros gira alrededor del Sol en una órbita situada entre Marte y Júpiter. La órbita de Icaro es altamente elíptica y como su tocamé mitológico, se aproxima más cerca del Sol, millones de kilómetros que ningún otro planeta del Sistema Solar.

En su traslación, cada 13 meses se acerca estrechamente a la órbita terrestre y cada 19 años existe el peligro de que se precipite sobre nuestro planeta. Los astrónomos tienen calculada su órbita habitual, y predicen, para a menos de 6 millones de kilómetros de la Tierra en junio de 1982, cuando, también saben que la atracción gravitacional de la Tierra y de otros planetas cambiará gradualmente la órbita del asteroide, poniéndolo en un sendero de colisión con la Tierra.

Según el profesor Paul Sandor, del Instituto Tecnológico de Massachusetts, dice que el impacto se producirá en medio del Océano Atlántico. Ello equivale a la explosión de una bomba hidrógena de 500 megatones. En tal caso se levantarían mil millas cúbicas de agua, se formarían un cráter de 27 kilómetros. Enormes olas gigantes, de altura barrerían las ciudades costeras en ambos lados del Atlántico y habría terremotos cien veces peores que todos los existidos hasta ahora.

Este problema hipotético ha sido presentado ante los alumnos del Instituto Sandor, para tratar de resolverlo en la forma menos desastrosa para la humanidad. En esta clase, los estudiantes se dividieron en 7 grupos para estudiar las trayectorias que necesariamente interesarían a Icaro, usando los efectos de un conjunto de explosiones atómicas.

A objeto de salvar la Tierra, según cálculos matemáticos, sería necesario lanzar una salva de bombas hidrógenas en el camino del asteroide. Estas cabezas nucleares pueden emplearse cohetes Saturno 5, cohetes de Energía Atómica debería ensambiar 6 bombas hidrógenas de 10 megatones, el mínimo necesario para despedazar a Icaro en el momento de su impacto sobre el planeta terrestre.

El 7 de abril de 1968, después de 3 disparos para comprobar la efectividad de los cohetes portabombas, se lanzó el primer cohete hacia Icaro. A 160 millones de kilómetros de la Tierra, la cabeza hidrógena se detonó y el asteroide se desmenuzó. La cabeza hidrógena se desmenuzó a 6 de junio pasando a uno de sus costados, para ser destruido, en todo caso lo desvía de su ruta fatal a la Tierra.

El cohete que el primer disparo no logró su objetivo, otros 5 proyectiles, a dos semanas de distancia cumplirían su misión, desmenuzando al asteroide al pasarle en su caída hacia nuestra Tierra. El cohete que el grupo del profesor Sandor, debería detonarse el 14 de junio, interceptando a Icaro a 1.800.000 kilómetros, justo 12 días antes de su impacto sobre el planeta terrestre.



LA SIFILIS RETORNA

No será necesario enviar al laboratorio una muestra de sangre para el diagnóstico de la sífilis, según el método de Wassermann-Kahn, según el Dr. Gino di Vergilio (Universidad de Columbia) tiene el método de obtener un diagnóstico inmediato en el consultorio médico, de la aglutinación de la sangre sobre un portaobjetos microscópico. Si se aglutina la sangre, la prueba es positiva en favor de la sífilis.

Según el Dr. Gino di Vergilio, los espiroquetas sifilíticos no podían obtenerse en cultivos, lo que obligaba a evidenciarlos por métodos indirectos de laboratorio. Este método simplificado cae en plena actualidad. Por lo tanto, se creía desaparecida gracias a la acción espectacular de la penicilina, la sífilis vuelve a aparecer en todos los países: 29 casos en Nueva York, contra 500 solamente en los años anteriores.

El aumento es más considerable en los jóvenes entre 15 y 20 años, especialmente los "encuentros breves", responsables del 40 al 50 por ciento de los casos en 1945, es ahora demostrable en más del 10 por ciento de los jóvenes.

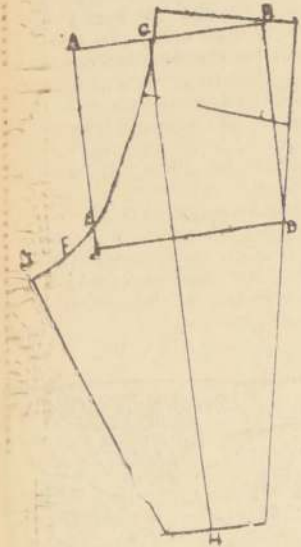
BELLEZA DE LAS CEJAS

Antiguamente se tenían que dejar las cejas tal y como nuestra madre naturaleza nos las había hecho en la cara, pero afortunadamente ahora es grato recurrir al arreglo y se dibujan como convenga al tipo de rasgos.

Cuando se juntan demasiado en el centro, conviene separarlas por medio de la depilación, siempre que sus ojos no sean muy separados, en cuyo caso hay que acercar las cejas para disimular esa separación.

Las mujeres que tienen la frente muy reducida, no deben incurrir en el error de arquear las cejas. Les conviene unas cejas casi rectas, con tendencia a subir un poco hacia las sienes, dándole al rostro un cierto aire oriental, que le dará importancia.

Diariamente se deben cepillar al hilo y a contrapelo, diez o doce veces, con una solución a partes iguales de vaselina líquida y agua de rosas. Con esta preparación adquieren brillo y lucirán mejor.



PARA EL HOGAR LA MUJER

Por
Georgette

Miscelánea

Después de los vestidos de papel inventados para Francia por Paco Rabanne, Solmaud va a lanzar próximamente al mercado unas camisas de papel para hombre, que se tiran luego de haber sido usadas. Como sea que una camisa blanca no se puede llevar en general más de un día, esta idea podría tener éxito.

El papel utilizado tiene la misma apariencia que el algodón plastificado, toma el aspecto liso y brillante de los tejidos almidonados. Pero la camisa de papel solo será posible el día que su precio no exceda el de los guapos de dar a lavar la camisa que hoy se usa.

La novela de Jacqueline Susann "El valle de las muñecas" ha arrojado un balance sensacional, un año después de su aparición. En EE. UU. tiene una venta de 1.250 diarios y están en prensa 400.000 volúmenes, lo que representa la 13a. edición. Es publicado en trece países y además un contrato por una suma astronómica con la Cia. cinematográfica 20th Century Fox.

Jacqueline Susann describe, en su libro, la vida de cuatro actrices de cine amigas suyas que han caído en el vicio de las píldoras y el alcohol, como una pretendida solución a su existencia.

Descansar en una mecedora es agradable, pero no da resultado si se pone a pensar en todos sus problemas. El verdadero descanso requiere una preparación mental. La hora que nos proponemos descansar debemos girar la vista hacia algo diferente, detenernos ante la naturaleza y pensar en esta maravilla que Dios nos ha dado para disfrutar.

El descanso es sobre todo un cambio de actividad. En la mecedora podemos bordar, rucir, tejer; si es un trabajo diario, entonces elegirá un buen libro o escuchará música.

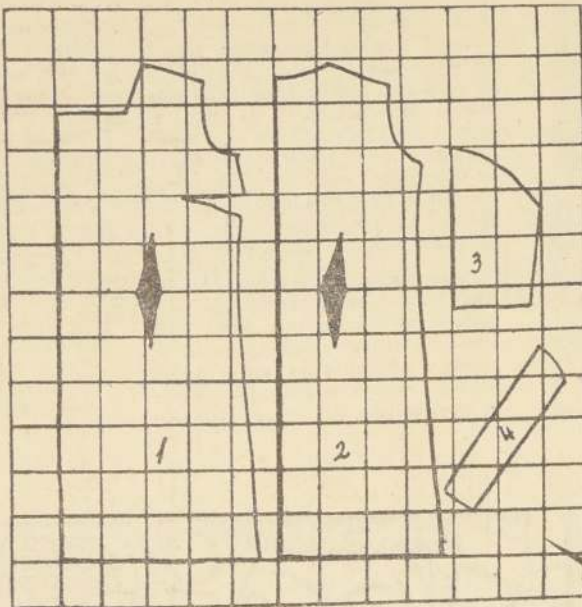
Los utensilios de cobre se han hecho para estar siempre brillantes para lo cual solo necesita exprimir el jugo de un limón y pasarlo sobre el utensilio, frotando después con una gamuza.

Un pequeño secreto para que la mayonesa no se corte. Frote el plato donde va a batirla con un diente de ajo, esta cantidad no le dará olor y usted tendrá la seguridad de presentar una mayonesa bien terminada.

LA DISCRECION ES DIGNIDAD

La discreción no es un detalle aislado en la persona; no es como la belleza, es un aspecto independiente de otros, en una persona que puede tener otras cualidades tales como aptitudes para las artes lo que acredita una habilidad pero no un modo de ser.

En cambio, la discreción afecta integralmente a la persona porque es una forma de conducta aplicable a los grandes y pequeños momentos, que ofrece un elemento de juicio para conocer a través de un instante acaso toda una vida. La discreción es sinónimo de inteligencia para proceder en todas las ocasiones, es tino en el caso difícil; entereza frente a la falta de ánimo; reserva que da nobleza y por sobre todo un equilibrio conciliador.



Molde a escala de 10 cm. para talla 50, del vestido presentado en Ventana de la Moda.

1.— Mitad delantero. 2.— Mitad de espalda. 3.— Mitad de manga. 4.— Mitad de cuello.

Clases de Corte y Confección

Regist. Prop. 29720

LECCION 33. BASE DE PANTALON PARTE DE ATRAS

Se construye un rectángulo A. B. C. D. del largo de tiro por la cuarta parte de la medida de contorno de caderas.

En el punto C se aplica 1/4 de medida del ancho del rectángulo hasta el punto E y esta medida hasta el punto F.

Entre F y D se busca el centro y se traza una vertical G. H. de la medida del largo del pantalón.

En el punto G se suben 5 cms. y desde aquí se bajará 15 cms. para trazar la línea de caderas, al igual que desde B se bajan también 15 cms. para la línea de caderas.

Desde el punto F se separan 5 cms. hasta I y desde este punto se bajan 2 cms. para trazar la curva de la entrepierna de atrás, pasando por F y por J siguiendo hasta unir con G.

Desde G se aplica 1/4 de medida de contorno de cintura, más 4 cms. para una pinza, y en la línea de caderas se aplica 1/4 de contorno de caderas, saliendo del rectángulo.

En el punto H se aplican 10 cms. para cada lado y se cierra la entrepierna hasta abajo de I; y en el costado se cierra uniéndose hasta la línea de caderas, siguiendo hasta la cintura.

Para hacer los pantalones ajustados, se procede de la misma manera, pero teniendo cuidado de tomar los altos de rodilla y pantorrilla como asimismo los gruesos para poder aplanarlos en el punto correspondiente.

ALIMENTACION DEL NIÑO

Cuando el niño puede masticar por sí mismo y ensalivar sus alimentos, es necesario dárselos y empezar por frutas bien maduras. No debe acostumbrarse a que tome alimentos cocidos nada más. Puede comer verduras muy bien lavadas, en combinación con su sopa y su leche.

El alimento líquido exclusivo hace que se retarde el desarrollo normal de los dientes y que éstos, al dejar de utilizarse bien, acaban por picarse. Algunas mamás piensan que el mejor alimento es el de líquidos y prolongan el período de esta clase de alimentación, perjudicándolos y originando los malestares intestinales, desarrollo del vientre o de la cabeza en forma desmesurada.

Por todo esto es que se recomienda controlar al niño y si el médico estima que es normal, deberá darle alimentos que deba masticar.



Ventana de la Moda

Presentamos un vestido para talla 50; es una primicia recibida de los modistas argentinos. Confeccionado en tela de lana abotonado en el delantero, las caderas y terminando en la falda.

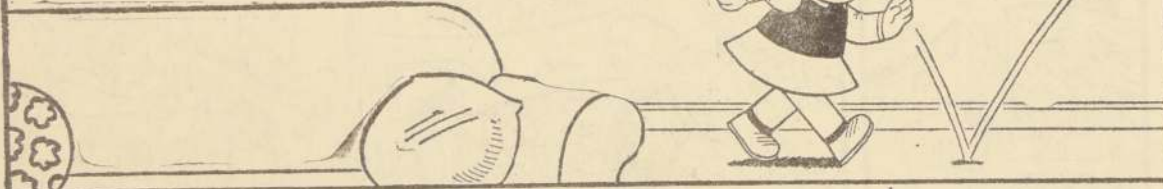
El molde a escala de 10 centímetros va al costado.

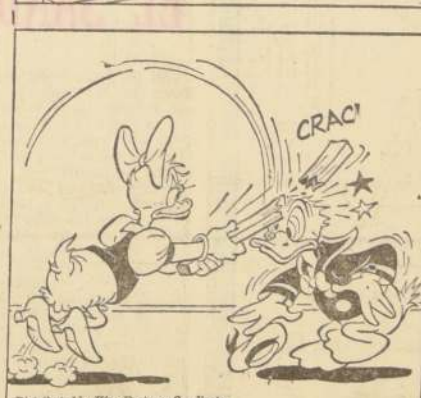
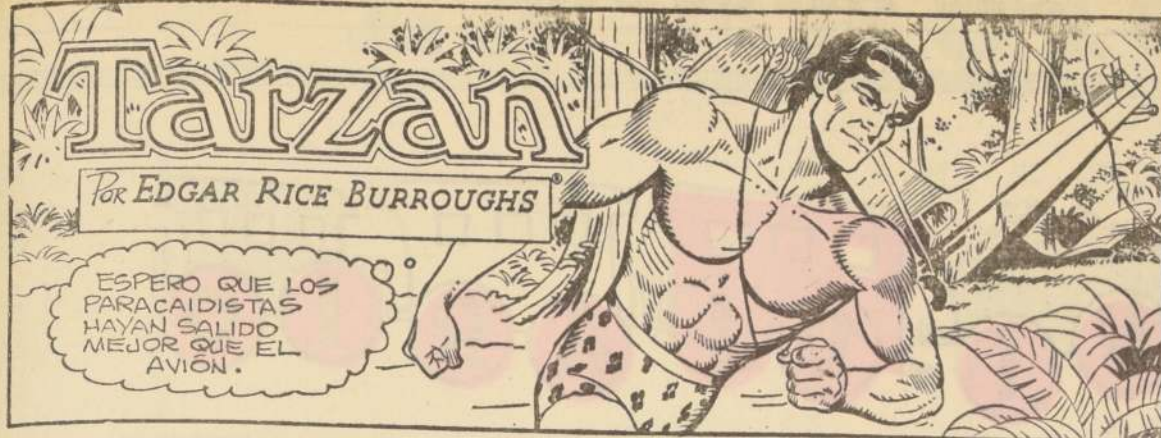
CUPON SORTEO

Nombre
Dirección

PERIQUITA

Por ERNIE BUSHMILLER





LANA GRUESA PARA TEJER A PALILLOS A SOLO E° 15
EL KILO EN GRAN VARIEDAD DE COLORES

• SAN ALFONSO	57	• IRARRAZAVAL	2490
• SAN ALFONSO	73	• PROVIDENCIA	2353
• SAN ANTONIO (Locales 5 - 7)	725	• LOS TRES ANTONIOS	77
• DIAGONAL CERVANTES	783	• ARTURO PRAT	237

TEXTIL CHUAQUI S. A.



MINIDIARIO

Fusi, el Cohete

El profesor de ciencias astrofísicas, Alicate, dormía profundamente. En la pieza vecina tenía su proyecto de cohete atmosférico, pero él soñaba con un gran cohete que mandaría a Venus. Se veía rodeado de una multitud que gritaba, cuando de pronto oyó una risita muy cercana que tuvo la virtud de despertarlo.

—¡Mi cohete! —exclamó, y se tapó la boca por si era un ladrón. Pero los ladrones no rien, razonó científicamente.

Levantóse a mirar, pero el pequeño cohete estaba intacto en su torre de aluminio y no había ninguna sombra sospechosa. Iba a retirarse, tranquilo, cuando la risa sonó, esta vez al lado del cohete. Alicate se acercó a mirarlo con más cuidado y en ese momento las redondas ventanitas se transformaron en dos inquietos ojos y la puerta, en una boca sonriente.

—¿Qué es esto? —gritó.

—Soy Fusi, el cohete atmosférico, como usted mismo me llamó, papá, dijo el cohete con muy buena pronunciación.

—¡Imposible, ¡habla! —gimió Alicate que no tenía imaginación.

—¡Y vuelo! —gritó Fusi, haciendo funcionar sus motores y lanzándose al techo.

Alicate se tapó los ojos para no ver el cesastre. Pero Fusi se detuvo justo antes de chocar, evolucionando entre retortas y tubos con gran agilidad.

El profesor se dio un pellizco para despertar y dio un salto de dolor.

—Estoy despierto —se dijo— aunque a lo mejor sueño que me pellizco.

Sus dudas eran espantosas. En ese instante Fusi se paró frente a su nariz como un picaflor y con los redondas ventanitas muy iluminadas, dijo:

—Papá Alicate, te haré famoso, porque me iré a Venus.

—Tú no eres sino un cohete atmosférico, no puedes —gimió el profesor.

—¿Pero no sueñas tú con mandarme a Venus?

—¿Cómo sabes tú lo que yo sueño?

—Yo soy un sueño tuyo, ¿no es así? —continuó el cohete.

—Todo puede formar parte de mi sueño —murmuró Alicate más despiadado que nunca.

—¡Mándame a Venus! —suplicó Fusi.

—Imposible, eres muy pequeño, sólo sirves para volar dentro de la atmósfera terrestre.

Inesperadamente, Fusi se puso a llorar.

—Ay, ay, eres malo, malo ¡ay, ay!

Alicate no entendía nada de lágrimas, era demasiado científico, así que no supo qué hacer. Cada vez que quería pillar a Fusi, se le escapaba como un jabón.

—Te prometo mandarte a Venus si te quedas tranquilo —dijo por fin.

—¿De veras? Yo sabía que sirvo para eso porque soy livianito —rió Fusi— deteniéndose en su torre de aluminio. Cerro ojos y boca, y el profesor suspiró aliviado, convencido que todo no era más que un sueño raro. Pero al día siguiente, el cohete había desaparecido! En la ventana había

un vidrio roto y Alicate dio su invento por perdido. Por si acaso, avisó a la policía y fue a consolarse de su fracaso donde el profesor Bombilla.

¿Adónde había ido Fusi, entretanto? Luego de escapar por el vidrio roto, miró al oscuro cielo, y le dio un miedo terrible. Decidió dar una vuelta por la ciudad, solamente. Encendió sus motores que hacían un suave run run, y se lanzó entre los altos edificios. Pero no había nadie con quien conversar, hasta los pájaros dormían. De pronto, divisó una ventana encendida y pegó su nariz a ella. Un niño dormía dentro, en una cama desordenada. Por la pieza se veían libros, zapatos y calcetines desparramados.

—¿Que distinto al laboratorio! —gritó Fusi con entusiasmo. Y resolvió hacerse amigo de aquel genio del desorden. Le golpeó la ventana y el niño acudió a abrir. Al ver a Fusi, se sorprendió:

—Un cohete. ¡Debe ser marciano!

—No, soy Fusi y quiero ser tu amigo.

—¡Iremos juntos a la escuela! —dijo el niño— me pondrán buenas notas por haberte descubierto.

Apenas amaneció, el niño, que se llamaba Quico, se vistió para ir a clases. Puso a Fusi en su bolsón, el mismo se preparó el desayuno, con gran asombro de su mamá, y llegó a tiempo a la escuela. Aunque se moría de ganas de mostrar el cohete, no lo hizo hasta el recreo. Llamó a sus más íntimos, y sacó a Fusi, que estaba colorado de emoción. No tardó en verse rodeado de niños que alargaban las manos para tomar a Fusi; pero éste encendió sus motores y se puso a volar por el patio. Cuando tocaron la campana para volver a clases, nadie acudió porque todos miraban embobados las gracias del cohete. La profesora vino a ver qué pasaba y cuando vio a Fusi, casi se desmayó.

—Ningún adulto resiste mi presencia —comentó el cohete.

Sin embargo, la profesora recordó cierta noticia que oyó en la radio respecto al profesor Alicate y dio aviso a la policía. Diez radiopatrullas vinieron a buscar al perdido. Fusi quiso escapar, pero en ese instante se le acabó el combustible y cayó al tarro de los papeles. De allí le rescató la policía, pero el profesor Alicate no quiso recibirlo, alegando que era un aparato defectuoso. Como tampoco la policía se podía quedar con él, lo regalaron a la escuela, donde todavía está si alguien lo quiere ver. Cada vez que Quico lo carga de combustible, Fusi vuela y canta:

—En Venus no hay escuelas, ni hay niños en la Luna, me quedo aquí en la Tierra, y juego a la aceituna.



Aquí Escribes Tú



Respuesta premiada con 10 escudos, al Concurso de bis que... del domingo 11 de junio.

Cuando se agote el carbón, creo que será reemplazado por la Energía Eléctrica y la Energía Atómica.

La primera fue descubierta por el sabio norteamericano Benjamin Franklin y perfeccionada por el sabio Tomás Edison que la aplicó al telégrafo, alumbrado, etc., y hoy día se usa en medicina, industrias, radio, televisión, etc.

La energía atómica tuvo como precursora a Marie Curie y Albert Einstein la aplicó a fines prácticos que cada día van perfeccionando y aplicando otros sabios a la vida moderna.

El Remolino



Se necesita un trozo de papel rectangular. En uno de los extremos se hacen varios pliegues finos, que le darán el peso, y se sujetan con papel engomado.

En el otro extremo del papel se hace un corte, así como en la figura.

Estas dos mitades se doblan una hacia un lado, la otra, hacia el opuesto, como alitas.

Lo dejas caer desde arriba, para que vuele y gire.



EL SANDIAL

Mi tío Juan tenía su lindo sandial, que le prometía unas frescas sandías para enero. Pero mi tío también tenía una hija, Carolina, que con sus siete años inventaba cosas todo el día y no se estaba tranquila.

Cada mañana, mi tío Juan miraba su sandial, y contaba las pequeñas sandías que iban creciendo. Y su cosecha habría sido, sin duda, extraordinaria, si Carolina no descubriera ir también al sandial por si había madurado una sandía. Provista de un cuchillo, "las caló" a todas, pues así había visto que las probaban. Y volvió muy desilusionada a la casa, diciendo que todas las sandías estaban verdes. Y el que quedó verde, en realidad, fue mi pobre tío Juan, al ver "calado" su hermoso sandial.

Memo.

¡A Que No!

use un corcho pequeño



Coloca un corcho vertical sobre el borde de una mesa. Corre desde dos metros de distancia de la mesa, hacia el corcho, y hazlo saltar con un sólo papirote. Parece fácil, pero... haz la prueba.

practicando
con estos
materiales



ABONANDO UNA CUOTA REDUCIDA DE
E\$ 20 POR MES USTED PUEDE ESTUDIAR POR CORREO EN SU CASA.

ESCUELAS LATINO AMERICANAS

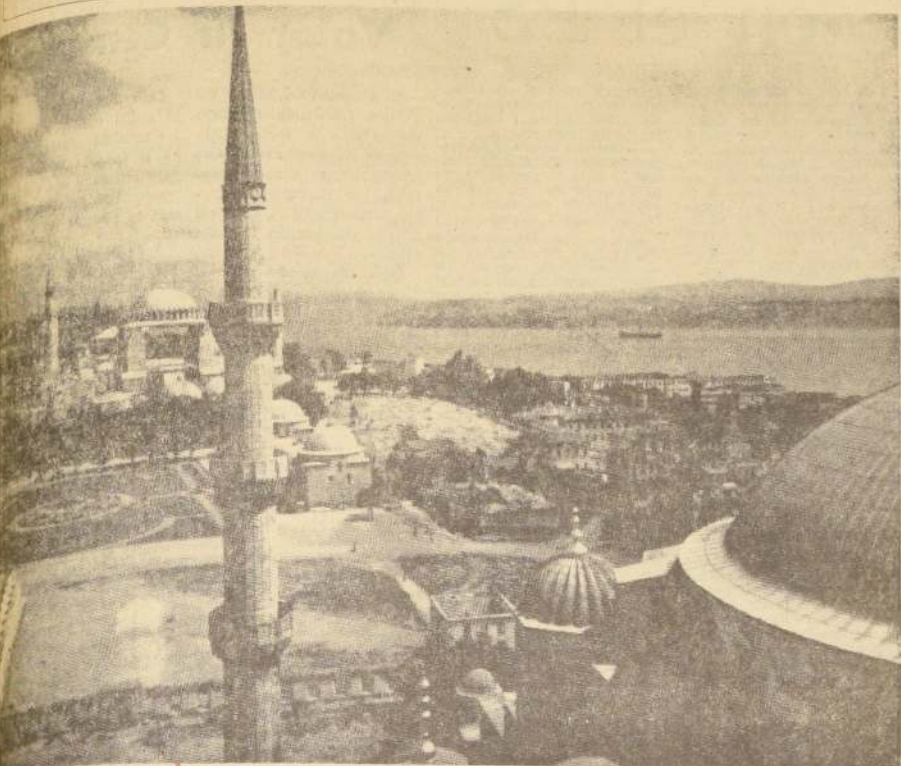
ESTADO 337, 5º piso, Of. 518
Clasificador 862 - SANTIAGO

NOMBRE

DOMICILIO

CURSO QUE LE INTERESA

REMITA HOY MISMO "EL CORCHO"



Un aspecto de Estambul. El número de víctimas de acuerdo con las informaciones cablegráficas aumentaba por momentos. En los alrededores de Estambul el terremoto causó centenares de víctimas.

Cien Firmas Están Comprometidas en Evasión Tributaria

El pago de sus impuestos, que frente a los anhelos de poseer un automóvil, se prestaban a todo tipo de engaños, estaban ahora en peligro de perder su coche en forma definitiva.

DESCUBREN EL FRAUDE

Citó como ejemplo que el treinta por ciento de los supuestos propietarios de automóviles, cuyos vehículos fueron retirados de la vía pública por las grúas de Carabineros, no habían podido comprobar la legítima propiedad de los coches. Muchos de ellos llevaron incluso letras pagadas puntualmente en los bancos para justificar su propiedad y poder retirar sus automóviles. Pero — agregó — no tenían en su poder ni facturas ni otros documentos que justificaran la transferencia, y el padrón, en la mayoría de los casos, estaba a nombre de personas cuya filiación ignoraban.

Manifestó el Jefe del Departamento de Investigación Tributaria, de los Servicios de Impuestos Internos, que un centenar de firmas dedicadas a los negocios de automóviles estaban sometidas a investigación. Esta acción adquirió mayor volumen cuando se supo lo ocurrido.

do con los automóviles retirados de la vía pública por Carabineros.

SOLIDAS SOSPECHAS

De este centenar de comerciantes en la importación, distribución o armadura de automóviles, se senta fueron seleccionados durante la batida del miércoles último por ofrecer sus actividades claras sospechas de intención maliciosa en materia de evasión tributaria.

COMPROMETIDOS

Cuando LA NACION le solicitó los nombres de las firmas que aparecen más comprometidas, Celis manifestó que el Departamento no podía hacerlo hasta que sobre ellos recayera la declaración de reo.

INSTRUCCIONES

"Todo interesado en adquirir un automóvil — manifestó el jefe del Departamento de Investigación del Delito Tributario — deberá hacerlo a través de un contrato de compraventa, no aceptando en ningún caso firmar documentos en blanco que correspondan a mandatos u otros contratos.

Por ningún motivo podrá aceptarse que figure como

vendedor una persona distinta a aquella a cuyo nombre se encuentra el respectivo padrón.

El contrato de compraventa de automóviles deberá otorgarse por escritura pública o instrumento privado autorizado por notario.

El impuesto de compraventa debe ser enterado en arcas fiscales por el vendedor y va incluido en el precio del vehículo.

En todo caso, el pago previo del impuesto es requisito para que el notario autorice la correspondiente escritura.

TRANSFERENCIA

El comprador tiene derecho a exigir la transferencia del vehículo y la inscripción del padrón a su nombre tan pronto se haya otorgado el contrato, aún cuando la compraventa se haya realizado a plazo y se haya constituido prenda para garantizar el pago del saldo insoluto.

Los nuevos, tendrán derecho a exigir el otorgamiento de factura al suscribirse el contrato de compraventa. Esta factura deberá ser extendida por el valor total de la operación, incluyendo intereses, comisiones e incluso gastos de reembolso.

EL CONTRATO

Los compradores que entreguen su vehículo, sea en parte de pago del precio, sea porque se trate de una permuta o de una dación en pago, deberán exigir que en el contrato quede constancia de este hecho. De lo contrario, de acuerdo con la ley, serán responsables del pago del impuesto a las compraventas por la futura transferencia de su vehículo usado, del cual aparecerán como vendedores.

Se recomienda a los com.

ESTAMBUL, 22.— (UPI).— Una serie de temblores sacudió hoy la mayor parte del oeste de Turquía, causando numerosas muertes y provocando gran pánico y daños materiales.

El Gobierno movilizó de inmediato a grupos de rescate y el Presidente Cevdet Sunay

dijo que iría mañana temprano a las zonas afectadas.

Las primeras noticias extraoficiales indicaban que los muertos llegaban a 39; 38 de ellos en Adapazarí, 160 kilómetros al este de Estambul, y se decía que había centenares de heridos.

El Ejército despachó tropas a Adapazarí desde Izmit, para cooperar en la atención de los damnificados, mientras la radio de Estambul solicitaba donaciones de sangre. Se in-

formó que Adapazarí se encuentra sin luz, debido a que la planta de energía local se derrumbó con el primer temblor que derribó numerosos edificios.

Un temblor de 25 segundos (a las 17.00 GMT), seguido de varios más intensos, pero más breves, causó pánico en los habitantes de Estambul, que se lanzaron a las calles.

En Marmara —costa austral de Turquía— los residentes pasaron la noche a la intemperie.

El fenómeno causó varios incendios en Estambul, en su mayoría porque las mujeres turcas usan cocinas con hornillo abierto. Se in-

forma que la policía, los bomberos y los hospitales tienen "intensa labor", pero las autoridades dijeron que solo murió una niña adolescente aplastada por un edificio.

El terremoto es el segundo en menos de un año, y se produjo cuatro días antes de la fecha fijada para la visita del Papa Paulo VI a Turquía. Los observadores no creen que el Sumo Pontífice altere sus planes de venir el miércoles a este país.

En agosto último una serie de temblores de gran intensidad afectó una gran



ACCIDENTE QUE PUDO SER TRAGICO

Horas de Angustia Vivio la Selección Uruguaya de Fútbol

Un avión turbopropela de la Compañía Ecuatoriana de Aviación, que conducía a Guayaquil a la selección uruguaya de fútbol, sufrió una falla en uno de sus motores en pleno vuelo y debió regresar a realizar un descenso de emergencia en Santiago.

El accidente ocurrió en la madrugada de ayer, pero la máquina aterrizó sin novedad en el aeropuerto de Pudahuel.

El aparato, un Lockheed 188 Electra de cuatro motores, había partido minutos antes de las dos de la madrugada, rumbo a Lima, Guayaquil, Panamá y Miami.

El accidente ocurrió a los 57 minutos de haber despegado el avión. El piloto, capitán Eugene Harris, apagó el motor y optó por regresar a Santiago volando solo con tres turbinas.

"No fue una situación de pánico —dijo Harris— sino más bien un procedimiento regular de emergencia". La selección uruguaya de fútbol había llevado el proceso de Montevideo y se dirigía a cumplir varios compromisos en Ecuador y Perú. Mañana debe enfrentar al equipo de Barcelona, en Guayaquil.

Los jugadores uruguayos quedaron alojados en un hotel céntrico y en la noche emprendieron de nuevo el via-

je en un avión de otra compañía.

Alberto Spencer, el centro delantero ecuatoriano que actúa en Uruguay que ahora está reforzando a la selección uruguaya, declaró que no hubo pánico entre los pasajeros pero sí "gran tranquilidad".

"Todos tratábamos de mantenernos serenos, pero fue una hora de angustia la que vivimos", declaró el futbolista.

Spencer señaló que dada la hora, casi todos los pasajeros estaban comenzando a dormirse cuando se sintió una explosión que sacudió al avión.

"Los que estábamos sentados cerca del ala derecha vimos una llamarada, como un principio de incendio, pero se apagó rápidamente", dijo el jugador.

"Desde ese momento —añadió— nos mantuvimos en nuestros asientos sin movernos y casi sin hablar, hasta que descendimos y pisamos tierra firme".

Un vocero de la Compañía dijo que la tripulación explicó lo sucedido, manteniendo la presencia de ánimo, ya que la situación no era de peligro.

"Si el accidente hubiese sido grave —añadió el portavoz—, el piloto habría tratado de aterrizar en Antofagasta, que estaba más cerca, pero que estaba más lejos, pero para mayor comodidad de los pasajeros".

Por su parte, el piloto, capitán Harris, hizo el siguiente relato:

"Cuando la hélice número 4, del ala derecha, a las 57 minutos después de haber despegado de Santiago. Fue a las 2.42 de la ma-

drugada. La hélice, según parece, sencillamente se desprendió.

"Yo apagué el motor inmediatamente y volvíamos a Santiago. No fue una situación de pánico, sino más bien un procedimiento regular de emergencia".

Interrogado si esta clase de accidentes ocurría muy rara vez, Harris dijo que hace 12 años le había ocurrido lo mismo con otro turbopropela. Añadió, sin embargo, que "con este avión podemos mantener altura con solo dos motores funcionando".

La Compañía Ecuatoriana de Aviación inició los vuelos a Santiago hace tres meses.

El avión accidentado quedó en Santiago. Harris informó que desde Quito tienen que mandar un motor nuevo y una hélice para repararlo.

Interrogado sobre el "principio de incendio" que reportaron algunos futbolistas uruguayos, el piloto respondió: "Bueno, es posible que hayan visto una bola de fuego instantánea. Ud. sabe que siempre hay combustión dentro de un motor jet. Esto es lo que vieron en el segundo que me costó apagar el motor."

Pedro Rocha, el destacado crack de Peñarol, dijo a LA NACION: "Miren... la verdad es que yo no me di cuenta de nada. Apenas desperté me puse a dormir y sólo desperté cuando aterrizamos nuevamente en Chile. Sólo ahí me enteré de la que nos habíamos librado".

Pero si Rocha estaba durmiendo, su compañero González iba despierto y él nos contó que el susto había sido grande en el primer momento.

El "Explorador 35" describe el contorno de un gran hueco, cuyo eje tiene una longitud que es la mitad del diámetro de la Tierra.

El "Explorador 35" también está destinado a dar algún indicio sobre una vieja cuestión: la Luna tiene también "bandas de Van Allen". Son estas las capas de partículas energéticas que rodean la Tierra y que constituyeron el descubrimiento más interesante de la época de los satélites.

La revolución del "Explorador 35" recorre una trayectoria bastante aplastada. Su distancia mínima de la Luna es de cerca diez veces inferior a la distancia máxima, con un apogeo de 7.230 kilómetros y un perigeo de 800.

El "Explorador 35" describe el contorno de un gran hueco, cuyo eje tiene una longitud que es la mitad del diámetro de la Tierra.

El "Explorador 35" también está destinado a dar algún indicio sobre una vieja cuestión: la Luna tiene también "bandas de Van Allen". Son estas las capas de partículas energéticas que rodean la Tierra y que constituyeron el descubrimiento más interesante de la época de los satélites.

El "Explorador 35" describe el contorno de un gran hueco, cuyo eje tiene una longitud que es la mitad del diámetro de la Tierra.

31 Grados Bajo Cero en Ollagüe

Antofagasta (Es-).— Por teléfono se informó que en Ollagüe, a 3.160 metros de altura, se registró una temperatura de 31 grados bajo cero y la nieve cubrió el punto de observación. Con anterioridad se habían registrado temperaturas de hasta veintidós grados bajo cero.

600 Personas Afirman Haber Visto OVNIS

PARIS, 22 (ANSA).— Los franceses que en la noche entre el 17 y el 18 de julio vieron un objeto luminoso que atravesaba el cielo, son por lo menos 600. Este dato se obtuvo en base a las cartas que llegaron hasta ahora al Observatorio Astronómico de Meudon que hizo un llamado invitando a todos los que habían visto los misteriosos objetos, a darse a conocer.

Los testimonios concuerdan en la hora de la aparición (entre la una y trece y la una y cuarto de la noche) y en la trayectoria y forma del objeto. Según estas declaraciones, los astrónomos de Meudon creen poder afirmar con seguridad que el "disco volador" es un fragmento proveniente de la desintegración de un vector de un satélite arti-

ficial soviético "Cosmos", que sobrevoló Francia, a una altura de 120 kilómetros y a una velocidad de aproximadamente 7 kilómetros por segundo.

PUEBLA, MEXICO, 22 (EFE).— Más de 500 personas aseguran haber visto anoche tres platillos voladores que evolucionaban sobre la ciudad a gran altura.

Todas estas personas se encontraban en la inspección General de Policía, entre ellas, todos los jefes de la Corporación y varios periodistas locales.

Aseguraron que los tres OVNIS de color rojo, permanecieron estacionados durante más de cinco minutos y después se elevaron en diferentes direcciones, a una gran velocidad, y se perdieron en el firmamento.

Canceladas visas via México

Delegados de OLAS Tendrán que Viajar a Cuba, Vía Praga

Julio Benítez, miembro del Comité Central Socialista y delegado de la OLAS a la reunión de La Habana, no podrá viajar a la Isla, vía México.

La Embajada de México informó ayer a Benítez que se le canceló su visa para que viaje a Cuba, vía México. Por su parte, Enrique Fernández Zapata, Canciller de la Embajada mexicana en nuestro país consultado sobre el problema expresó que es efectivo que se canceló la visa de Julio Benítez, pero no por razones de participar en

OLAS, sino porque todo pasajero que viaje vía México a Cuba necesita visa especial y no ordinaria como se le otorga al dirigente socialista.

Para poder aprobar dicha visa es necesario una confirmación del Gobierno mexicano, ante lo cual Julio Benítez anunció que viajaría vía Praga. Igual cosa hará Cio-domiro Almeida, que junto a Salvador Allende componen la delegación socialista a La Habana para participar en la constitución de la OLAS continental.

DESAFUERO DE ALTAMIRANO VERA LA CORTE

El próximo miércoles tendrá lugar el Pleno Extraordinario de la Corte de Apelaciones, que conocerá los antecedentes acumulados por el Ministro sumariante, Abraham Mesrobian Schijman, en el proceso incoado en contra del senador socialista Carlos Altamirano Orrego por infracciones a la Ley sobre Seguridad Interior del Estado y determinará una vez escuchados los alegatos de las partes en conflicto, si ha o no lugar a la formación de causa en la especie.

El parlamentario socialista se encuentra acusado, según denuncia el Ministerio del Interior, en calidad de autor, de los delitos de injurias graves en la persona del Presidente de la República y de hacer la "apología de la violencia como método para cambiar el sistema económico, social y político de la nación".

Estos delitos que la Ley 12.927 configura como contra el Orden Público, fueron cometidos por el senador Altamirano en una conferencia dictada a su retorno de una visita a Cuba en la Sala Arauco, sede del Partido Socialista, bajo el título de "La Lucha Armada en América Latina". Pocos días después, el parlamentario repitió esa conferencia escrita en el Aula Magna de la Universidad de Concepción. Y como si ello fue-

Se Debilitan Posiciones "Oficialistas" en el PS

A medida que pasan los días, se hace más inminente la formación de un nuevo Partido Socialista, fruto de la división que provocó el Comité Central al expulsar a los senadores Raúl Ampuero y Tomás Chadwick y sancionar a los seis diputados rebeldes.

Según han informado las secretarías de los parlamentarios expulsados, y los diputados rebeldes, a diario se siguen recibiendo nuevas adhesiones. Entre las últimas se cuentan las de provincias alejadas de la zona central. Es el caso de Magallanes donde el Comité Regional por unanimidad de sus miembros y con asistencia de todos sus regidores acordó respaldar a los senadores expulsados, repudiando al mismo tiempo las maniobras del Comité Central.

Esta adhesión llegó por cable a la oficina del senador Ampuero, ha sido calificada como un duro golpe para el senador Aniceto Rodríguez, ya que el senador por la Novena Agrupación, esperaba contar con el apoyo de dicha provincia.

Casos similares se producen en el Norte del país, donde el Subsecretario General del Partido, Albino Barra, debió soportar una larga refrienda de sus camaradas que no le permitieron que en la sede del Partido en Antofagasta se refiriera al problema de los senadores expulsados. Estos antecedentes, sumados a la adhesión que espera contar el senador Ampuero en su jura nacional que se inicia en los próximos días a través del país, hacen prever que el Partido Socialista se dividirá en dos colectividades.

En círculos políticos se comenta ya que el 90 por ciento de apoyo de que ha gozado en un primer momento Aniceto Rodríguez, para el Comité Central, no es tal y es posible que se produzca paradójicamente un respaldo mayor para el sector ampuerista.

ITINERARIO DE UNA INFAMIA

Ayer los parlamentarios expulsados y sancionados hicieron entrega de un manifiesto titulado "Itinerario de una infamia", donde relatan el problema día a día, desde que se inició en el Pleno Nacional del PS, el 20 de junio pasado.

El texto del documento expresa:

24 DE JUNIO. — "Primera jornada del Pleno, única, destinada a resolver sobre convocatoria al XXII Congreso General Ordinario."

Móisés Hernández (secretario regional de Valparaíso), Ramón Silva y Raúl Ampuero, intervinieron para exigir:

a) Que cada Comité Regional tenga un número fijo de miembros, con arreglo a la estadística del Departamento de Organización, eliminándose la norma de nuevo estatuto que fijaba una representación variable, según fuera el número de militantes votantes;

b) Que se estableciera algún procedimiento de representación para los Comités Regionales que aparecieran sin derecho a ello (Atacama Norte, Aconcagua Norte, Arauco y Chilo);

c) Que se negara al Departamento Nacional de Organización la facultad que se atribuyó en el Pleno de cancelar las tarjetas de cotización con arreglo a criterios arbitrarios aceptados en consecuencia las tarjetas del Comité Regional de O'Higgins, objetadas en el Pleno.

El Pleno rechazó todas estas peticiones, en virtud de la declaración de Barra Villalobos, que lo acusó de "sentido de que las nuevas normas eran inviolables, por emanaban de una Conferencia Nacional de Organización de carácter resolutivo."

25 DE JUNIO. — A las 16 horas, un grupo de parlamentarios: Ramón Silva, Tomás Chadwick, Raúl Ampuero, Andrés Aravena, Ernesto Guajardo, Oscar Naranjo, entregaron a Aniceto Rodríguez, en su oficina del Comité Central,

la nota fechada el día anterior y dirigida al Pleno, en que se repudian las cuestiones debatidas y rechazadas en la sesión del sábado, y se exige su reconsideración.

En la nota se agregan otras peticiones encaminadas a restablecer la democracia interna en algunos Comités Regionales y Seccionales donde existían intervenciones y que estaban irregularmente constituidos.

26 DE JUNIO. — Hacia el mediodía, diversos Secretarios Regionales son informados que la Comisión Política rechazó la nota de los parlamentarios y los suspendió de sus derechos de militantes.

En respuesta a lo que estimaron un atropello sin precedentes, 12 secretarios regionales solidarizaron con la nota de los parlamentarios, y rechazaron la sanción que se les aplicaba.

26 DE JUNIO. — El Comité Central, en la primera declaración que ve la luz pública, acusa a los parlamentarios de atropello a la "democracia interna, el centralismo democrático y las reglas fijadas en el Estatuto para la preparación y convocatoria al Congreso General".

Agrega que se ha "desestimado totalmente el documento y que el Pleno ha acordado pasar a sus autores a los organismos disciplinarios correspondientes".

Reiteramos que este es el primer documento que revela a la opinión pública la existencia del conflicto y que contiene un rechazo terminante de todas las cuestiones formuladas en la nota de los parlamentarios.

26 DE JUNIO. — En conocimiento de la declaración pública del Comité Central, los parlamentarios formulan un breve comunicado de prensa, recordando la gravedad de la crisis y comprometiéndose a evitar declaraciones que la agravasen. El comunicado advierte que, además, cualquiera medida de represión contra los Comités Regionales que solidarizaron con ellos, podría tener repercusiones irreparables.

28 de junio. — Sobre las firmas de Albino Barra y Pedro Correa, los parlamentarios son notificados de que "en virtud de la nota entregada al Pleno se encuentran suspendidos de sus derechos de militantes y sometidos a un proceso disciplinario".

29 de junio. — El Comité Central, bajo el título "En Defensa de la Verdad", remite a las bases una extensa refutación a la nota de los parlamentarios dirigida al Pleno. Pese a referir detalladamente a diferentes aspectos secundarios de esa comunicación, omite pronunciarse de rechamante sobre los puntos básicos discutidos en la primera sesión del Pleno y deja de liberamente la observancia, el criterio de la directiva sobre el régimen de representación de los Comités Regionales al Congreso.

Sostiene que el sistema de representación no ha sido jamás alterado ni por la Conferencia de Organización ni por el Comité Central. No explica por qué se provocó entonces la única discusión importante en sesión del Pleno del sábado 24 de junio.

30 de junio. — Los parlamentarios suspendidos, en una carta a Secretario General del Partido y que está en posesión de los compañeros del país hacen su primera defensa ante las bases, luego de saber que los Comités Regionales y Seccionales han recibido orden de inmediatas el acceso a las reuniones del Partido.

5 de julio. — El Comité Central de la Juventud Socialista (autogenerado sin consulta alguna con las provincias) pide la expulsión de todos los parlamentarios y Secretarios Regionales que se dirigieron al Pleno y fundamente teóricamente la necesidad de provocar la división del Partido. Dice en su último párrafo:

"Por último, camaradas, el Comité Central de la Federación Juvenil Socialista, en base a las consideraciones expuestas, se pronuncia por la expulsión de Ampuero y los firmantes del ultimatum prelado en el último Pleno, señalando que deben correr los Secretarios Regionales que adhieren a tal postura. Sabemos, y lo recalamos, que esto no comienza ni termina con la expulsión de Ampuero, pero dando esta batalla, estaremos mejor dispuestos para afrontar las siguientes, seguramente más duras pero también más eternas al socialismo".

5 de julio. — Como la campaña en favor de la expulsión arreciara, estimulada por los delegados del Comité Central que visitaban las provincias, los parlamentarios sancionados hacen una segunda declaración pública, advirtiendo que los procedimientos persecutorios empujaban a una grave escisión de las filas socialistas.

8 de julio. — Sobre la firma de Pedro Correa se formula una citación para comparecer ante el Comité Central a los parlamentarios afectados, relecta deliberadamente en un lenguaje agresivo y aspero. El miembro del Comité Central, compañero Desiderio Gálvez, al conocer con posterioridad, declaró que la citación propuesta por el Comité Central de invitarnos a una conversación amistosa y unitaria.

9 de julio. — El Secretario General del Partido se pone en contacto con el diputado Oscar Naranjo en la ciudad de Curicó, y le explica que la controversia carceraria de base, porque el Pleno, en la sesión del domingo 5 en la tarde, después de abandonar los parlamentarios y Secretarios Regionales sancionados, había acogido las principales peticiones de la nota entregada en la mañana de ese mismo día (26 de junio), y otras habrían sido aceptadas con posterioridad por el Comité Central. Sorprendido el diputado Naranjo por esta información, la primera que se formulaba oficialmente sobre este asunto después de 15 días de desarrollo de la crisis, requirió una ratificación por escrito.

10 DE JULIO. — Los compañeros Ramón Silva y Ernesto Guajardo, citados al Comité Central para este día, manifestaron por escrito que jamás han desconocido al Comité Central como autoridad política del Partido, pero que continúan negándole toda imparcialidad para actuar como tribunal en un asunto sobre el cual había dado reiteradas opiniones condenatorias. Agregan que, de acuerdo con tal predicamento, no tienen inconvenientes para conversar en un terreno político y no disciplinario con el secretario general del Partido. La misma opinión sostuvieron los demás parlamentarios citados los días siguientes al Comité Central.

11 DE JULIO. — El camarada Oscar Naranjo recibe la carta del secretario general, de la cual se desprende:

a) Que en el mismo Pleno, en virtud de las dificultades de control que ofrecía el sistema, se acordó eliminar la disposición que hacía depender el número de delegados que correspondía a cada Comité Regional de la cantidad de militantes que votaran.

b) Que el mismo Pleno, "después que ustedes se retiraron", accedió a concederle un mes de plazo a los Comités Regionales de Atacama Norte, Petorca, Arauco y Chilo, para poner al día a sus militantes y acreditar los delegados que le correspondían.

c) Que tampoco era efectivo que se hubiesen anulado las 699 tarjetas del Comité Regional O'Higgins. Sólo se habría hecho notar que esas tarjetas aparecían sin uso.

d) Que el Comité Central le otorga plena validez a la Conferencia Nacional de Organización, pero que "indiscutiblemente algunas resoluciones que afectan a la interacción y duración del Comité Central obviamente deberán ser revaluadas en definitiva por el próximo Congreso General".

De la carta se deduce:

1) Que las resoluciones de la Conferencia Nacional de Organización no eran justas ni sacras.

2) Que el sistema de representación regional, rechazado por los parlamentarios, ofrecía efectivamente dificultades de control insuperables.

3) Que era injusto y de responsabilidad del Comité Central la falta de representación al Congreso de los Comités Regionales de Atacama, Aconcagua, Chilo y Arauco.

4) Que el Departamento Nacional de Organización y el propio pleno carecía de derecho para objetar las tarjetas presentadas por los Comités Regionales y que cumplían con los requisitos exigidos por el propio Comité Central en circulares instrucciones escritas;

5) Que las exigencias sustanciales, formuladas por los parlamentarios en la carta del 24 de junio, eran justas, razonables y convenientes para el Partido.

Nadie explica, hasta ahora, qué razón había para sancionar a un grupo de dirigentes que impide la consumación de acuerdos torpes, impracticables o lesivos a la democracia interna. La rudeza de su presentación era indispensable para despertar la responsabilidad de los que tan livianamente habían rechazado la argumentación oral que se formuló en la primera sesión del Pleno.

12 DE JULIO. — Con esta fecha, luego de consultar a todos los parlamentarios, el diputado Naranjo contesta al secretario general en los siguientes términos:

"Informados de las resoluciones adoptadas por el Pleno y el Comité Central con posterioridad al 24 de junio, estimamos que la carta abre un camino para dar solución política y unitaria al conflicto y, en tal virtud, se acordó que tres compañeros, incluido yo mismo sostengamos una segunda entrevista con Ud."

12 DE JULIO. — Con esta fecha, luego de consultar a todos los parlamentarios, el diputado Naranjo contesta al secretario general en los siguientes términos:

"Informados de las resoluciones adoptadas por el Pleno y el Comité Central con posterioridad al 24 de junio, estimamos que la carta abre un camino para dar solución política y unitaria al conflicto y, en tal virtud, se acordó que tres compañeros, incluido yo mismo sostengamos una segunda entrevista con Ud."

12 DE JULIO. — Con esta fecha, luego de consultar a todos los parlamentarios, el diputado Naranjo contesta al secretario general en los siguientes términos:

"Informados de las resoluciones adoptadas por el Pleno y el Comité Central con posterioridad al 24 de junio, estimamos que la carta abre un camino para dar solución política y unitaria al conflicto y, en tal virtud, se acordó que tres compañeros, incluido yo mismo sostengamos una segunda entrevista con Ud."

12 DE JULIO. — Con esta fecha, luego de consultar a todos los parlamentarios, el diputado Naranjo contesta al secretario general en los siguientes términos:

"Informados de las resoluciones adoptadas por el Pleno y el Comité Central con posterioridad al 24 de junio, estimamos que la carta abre un camino para dar solución política y unitaria al conflicto y, en tal virtud, se acordó que tres compañeros, incluido yo mismo sostengamos una segunda entrevista con Ud."

12 DE JULIO. — Con esta fecha, luego de consultar a todos los parlamentarios, el diputado Naranjo contesta al secretario general en los siguientes términos:

"Informados de las resoluciones adoptadas por el Pleno y el Comité Central con posterioridad al 24 de junio, estimamos que la carta abre un camino para dar solución política y unitaria al conflicto y, en tal virtud, se acordó que tres compañeros, incluido yo mismo sostengamos una segunda entrevista con Ud."

12 DE JULIO. — Con esta fecha, luego de consultar a todos los parlamentarios, el diputado Naranjo contesta al secretario general en los siguientes términos:

"Informados de las resoluciones adoptadas por el Pleno y el Comité Central con posterioridad al 24 de junio, estimamos que la carta abre un camino para dar solución política y unitaria al conflicto y, en tal virtud, se acordó que tres compañeros, incluido yo mismo sostengamos una segunda entrevista con Ud."

12 DE JULIO. — Con esta fecha, luego de consultar a todos los parlamentarios, el diputado Naranjo contesta al secretario general en los siguientes términos:

"Informados de las resoluciones adoptadas por el Pleno y el Comité Central con posterioridad al 24 de junio, estimamos que la carta abre un camino para dar solución política y unitaria al conflicto y, en tal virtud, se acordó que tres compañeros, incluido yo mismo sostengamos una segunda entrevista con Ud."

12 DE JULIO. — Con esta fecha, luego de consultar a todos los parlamentarios, el diputado Naranjo contesta al secretario general en los siguientes términos:

"Informados de las resoluciones adoptadas por el Pleno y el Comité Central con posterioridad al 24 de junio, estimamos que la carta abre un camino para dar solución política y unitaria al conflicto y, en tal virtud, se acordó que tres compañeros, incluido yo mismo sostengamos una segunda entrevista con Ud."

12 DE JULIO. — Con esta fecha, luego de consultar a todos los parlamentarios, el diputado Naranjo contesta al secretario general en los siguientes términos:

"Informados de las resoluciones adoptadas por el Pleno y el Comité Central con posterioridad al 24 de junio, estimamos que la carta abre un camino para dar solución política y unitaria al conflicto y, en tal virtud, se acordó que tres compañeros, incluido yo mismo sostengamos una segunda entrevista con Ud."

12 DE JULIO. — Con esta fecha, luego de consultar a todos los parlamentarios, el diputado Naranjo contesta al secretario general en los siguientes términos:

"Informados de las resoluciones adoptadas por el Pleno y el Comité Central con posterioridad al 24 de junio, estimamos que la carta abre un camino para dar solución política y unitaria al conflicto y, en tal virtud, se acordó que tres compañeros, incluido yo mismo sostengamos una segunda entrevista con Ud."

12 DE JULIO. — Con esta fecha, luego de consultar a todos los parlamentarios, el diputado Naranjo contesta al secretario general en los siguientes términos:

"Informados de las resoluciones adoptadas por el Pleno y el Comité Central con posterioridad al 24 de junio, estimamos que la carta abre un camino para dar solución política y unitaria al conflicto y, en tal virtud, se acordó que tres compañeros, incluido yo mismo sostengamos una segunda entrevista con Ud."

12 DE JULIO. — Con esta fecha, luego de consultar a todos los parlamentarios, el diputado Naranjo contesta al secretario general en los siguientes términos:

"Informados de las resoluciones adoptadas por el Pleno y el Comité Central con posterioridad al 24 de junio, estimamos que la carta abre un camino para dar solución política y unitaria al conflicto y, en tal virtud, se acordó que tres compañeros, incluido yo mismo sostengamos una segunda entrevista con Ud."

12 DE JULIO. — Con esta fecha, luego de consultar a todos los parlamentarios, el diputado Naranjo contesta al secretario general en los siguientes términos:

"Informados de las resoluciones adoptadas por el Pleno y el Comité Central con posterioridad al 24 de junio, estimamos que la carta abre un camino para dar solución política y unitaria al conflicto y, en tal virtud, se acordó que tres compañeros, incluido yo mismo sostengamos una segunda entrevista con Ud."

12 DE JULIO. — Con esta fecha, luego de consultar a todos los parlamentarios, el diputado Naranjo contesta al secretario general en los siguientes términos:

"Informados de las resoluciones adoptadas por el Pleno y el Comité Central con posterioridad al 24 de junio, estimamos que la carta abre un camino para dar solución política y unitaria al conflicto y, en tal virtud, se acordó que tres compañeros, incluido yo mismo sostengamos una segunda entrevista con Ud."

12 DE JULIO. — Con esta fecha, luego de consultar a todos los parlamentarios, el diputado Naranjo contesta al secretario general en los siguientes términos:

"Informados de las resoluciones adoptadas por el Pleno y el Comité Central con posterioridad al 24 de junio, estimamos que la carta abre un camino para dar solución política y unitaria al conflicto y, en tal virtud, se acordó que tres compañeros, incluido yo mismo sostengamos una segunda entrevista con Ud."

12 DE JULIO. — Con esta fecha, luego de consultar a todos los parlamentarios, el diputado Naranjo contesta al secretario general en los siguientes términos:

"Informados de las resoluciones adoptadas por el Pleno y el Comité Central con posterioridad al 24 de junio, estimamos que la carta abre un camino para dar solución política y unitaria al conflicto y, en tal virtud, se acordó que tres compañeros, incluido yo mismo sostengamos una segunda entrevista con Ud."

12 DE JULIO. — Con esta fecha, luego de consultar a todos los parlamentarios, el diputado Naranjo contesta al secretario general en los siguientes términos:

"Informados de las resoluciones adoptadas por el Pleno y el Comité Central con posterioridad al 24 de junio, estimamos que la carta abre un camino para dar solución política y unitaria al conflicto y, en tal virtud, se acordó que tres compañeros, incluido yo mismo sostengamos una segunda entrevista con Ud."

12 DE JULIO. — Con esta fecha, luego de consultar a todos los parlamentarios, el diputado Naranjo contesta al secretario general en los siguientes términos:

"Informados de las resoluciones adoptadas por el Pleno y el Comité Central con posterioridad al 24 de junio, estimamos que la carta abre un camino para dar solución política y unitaria al conflicto y, en tal virtud, se acordó que tres compañeros, incluido yo mismo sostengamos una segunda entrevista con Ud."

12 DE JULIO. — Con esta fecha, luego de consultar a todos los parlamentarios, el diputado Naranjo contesta al secretario general en los siguientes términos:

"Informados de las resoluciones adoptadas por el Pleno y el Comité Central con posterioridad al 24 de junio, estimamos que la carta abre un camino para dar solución política y unitaria al conflicto y, en tal virtud, se acordó que tres compañeros, incluido yo mismo sostengamos una segunda entrevista con Ud."

12 DE JULIO. — Con esta fecha, luego de consultar a todos los parlamentarios, el diputado Naranjo contesta al secretario general en los siguientes términos:

"Informados de las resoluciones adoptadas por el Pleno y el Comité Central con posterioridad al 24 de junio, estimamos que la carta abre un camino para dar solución política y unitaria al conflicto y, en tal virtud, se acordó que tres compañeros, incluido yo mismo sostengamos una segunda entrevista con Ud."

12 DE JULIO. — Con esta fecha, luego de consultar a todos los parlamentarios, el diputado Naranjo contesta al secretario general en los siguientes términos:

"Informados de las resoluciones adoptadas por el Pleno y el Comité Central con posterioridad al 24 de junio, estimamos que la carta abre un camino para dar solución política y unitaria al conflicto y, en tal virtud, se acordó que tres compañeros, incluido yo mismo sostengamos una segunda entrevista con Ud."

12 DE JULIO. — Con esta fecha, luego de consultar a todos los parlamentarios, el diputado Naranjo contesta al secretario general en los siguientes términos:

"Informados de las resoluciones adoptadas por el Pleno y el Comité Central con posterioridad al 24 de junio, estimamos que la carta abre un camino para dar solución política y unitaria al conflicto y, en tal virtud, se acordó que tres compañeros, incluido yo mismo sostengamos una segunda entrevista con Ud."

12 DE JULIO. — Con esta fecha, luego de consultar a todos los parlamentarios, el diputado Naranjo contesta al secretario general en los siguientes términos:

"Informados de las resoluciones adoptadas por el Pleno y el Comité Central con posterioridad al 24 de junio, estimamos que la carta abre un camino para dar solución política y unitaria al conflicto y, en tal virtud, se acordó que tres compañeros, incluido yo mismo sostengamos una segunda entrevista con Ud."

Consejo del PDC Determinará Cómo Votar la Censura

El Consejo Nacional del Partido Demócrata Cristiano determinará la forma como votarán los senadores de esta colectividad la censura planteada por el Partido Nacional en contra de la Mesa del Senado que preside Salvador Allende.

Según ha trascendido el Presidente del PDC, senador Rafael Agustín Gumucio, y el senador Renán Fuentealba estarían por rechazar la censura, a pesar de que un fuerte grupo de senadores "en conciencia la votarían favorablemente".

A su vez el Partido Radical también celebrará reunión extraordinaria para debatir la misma materia. El Presidente de la colectividad, senador Riquelme, anunció en rueda de prensa, que su Partido es posible que de orden de voto en contra de la censura.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC celebrará una sesión extraordinaria para decidir si será la posición del Partido.

La censura debe votarse en la sesión ordinaria del Pleno del Consejo Nacional. El PDC

Evasión Tributaria, Conducta Antisocial

Las proporciones adquiridas por el escándalo de la evasión de impuestos en el negocio de compra-venta de automóviles, proporcionan una verdadera oportunidad para analizar un proceso de inflexible sanción contra los que eigan co- munitario del delito de robo de di- cho campo de la comunidad.

Aquellos que no vacilan en re- curren al ocultamiento, la falsificación, la simulación o la simple simulación para eludir el cumplimiento de las obligaciones tributarias que derivan de su negocio, son, sin duda algu- na, delincuentes comunes, con el agravante de que estos delitos tie- nen una proyección social mucho mayor que aquellos que se limitan al honor, la integridad o el bienestar de una sola persona.

El delincuente tributario es reo de la muerte del pobre que fallece en una calle abandonada, de no existir recursos fiscales para sostener esta tragedia. Es reo del hambre que no tiene Escuela, porque el presupuesto nacional no fue su- ficiente para construir una y a su al- to, es reo de las heridas o la muerte del honrado ciudadano que por falta de vigilancia policial. Es reo de la madre que debe alambra- r los cuarteles o en la puerta de los hospitales por falta de cama.

El delincuente tributario es reo de todo esto y mucho más. Es un delito de la sociedad, que para evitar la explotación de los ser- vicios y ganancias que la sociedad le facilita, al tributo de los buenos ciu- dadanos que entregan su aporte económico, aporte que el elude con astucia voraz y criminal.

Siempre ha preocupado a la opi- nión pública la represión de los de- lictos cometidos por elementos anti- sociales, entendiendo por éstos úl- timos a los lanzas, cogedores, lad- rones o simples rateros. El volumen y gravedad de las actividades de ta- les sujetos llevó a la dictación de leyes cuyo objeto fue aumentar al máximo la severidad de las penas que debería aplicar la Justicia en tales casos.

En la luz de los conceptos ante- riores no se ve razón alguna para el evasor de impuestos no sea considerado como un elemento an- tisocial.

La circunstancia de que se trate de individuos cuya situación econó- mica les da una apariencia de res- petabilidad, en ningún caso puede servir para asegurarles un trato mejor que el que se otorga a cual- quier delincuente. Por el contrario, ello debe constituir un agravante que haga aún más severo el proce- so y las condiciones en que se rea- lice.

Ha quedado atrás el tiempo en que los "caballeros" tenían asegu- rada la impunidad para cometer cualquier tropelia, y, en cambio, la justicia caía implacable contra el hombre humilde, cuyo delito había consistido en robar una gallina o algún otro bien menor de ese tipo.

Por último, no puede tampoco tomarse en serio la circunstancia de que los actos de evasión de im- puestos, en el caso concreto de la compra-venta de automóviles, se ro- deen de apariencias legales, como son la exhibición de mandatos para eludir el pago del impuesto de transferencia. La intención dolosa de tales mandatos queda al descu- bierto si se advierte que los vende- dores de automóviles cobran comisión por su entrega o endoso junto con el respectivo automóvil. Ello de- muestra que lo que en realidad se está realizando es una compra-venta. El comerciante compra automó- viles para revenderlos a sus client- es, o los recibe en consignación. En el primer caso su ganancia se encuentra en la diferencia que ob- tiene en el precio, y en el segundo, en la comisión que cobra. En am- bos casos existe enajenación y transferencia de dominio, por lo que procede la cancelación del im- puesto correspondiente.

La opinión pública verá con su- mo beneplácito que las autoridades de Impuestos Internos, los Tribu- nales de Justicia y la DIRINCO, ca- da uno en sus respectivos campos de acción, apliquen el más inflexi- ble y sostenido rigor para sancionar a los delincuentes tributarios, lo que además de constituir reincidencia en el caso de varios comerciantes de automóviles, se presta para practicar un escarmiento que a la vez sirva de definitiva advertencia a todos aquellos que todavía creen que la evasión tributaria no es un delito grave.

LAN en la Ruta del Progreso

La actual vicepresidente de la compañía aérea, la empresa se encontraba en un estado de deterioro, tanto en el aspecto ad- ministrativo, como técnico y financiero. En el primer aspecto, sobresalía por su notoriedad un marcado des- nivel en los sueldos y sala- rios, tanto para el personal de vuelo como para el resto de los colaboradores en tierra, cuya principal con- secuencia la constituía la falta cada vez más aguda de pilotos, ingenieros y téc- nicos especializados. Basé solamente en el hecho que hace tres años, un coman- dante de aeronave con una experiencia superior a 12.000 horas de vuelo, ganaba me- nos sueldo que un auxiliar de cabina de cualquiera lí- nea extranjera. En cuanto al aspecto técnico, existía una total desorganización en materia de horarios e itinerarios, un 84 por cien- to de los vuelos no se cum- plía de acuerdo a los roles respectivos. Finalmente, el Estado y por lo tanto el contribuyente chileno, in- vertía inmensas sumas en el financiamiento de los gastos corrientes, habiéndose desu- mado en 1964 la suma de 28 millones de dólares equi- valente al 20,4 por ciento de las entradas totales del tra- fecto.

Han transcurrido sólo 31

meses y una distinta es la situación actual. En el lapso de un año se ha duplica- do el plantel de pilotos y sus rentas han sido sustan- cialmente mejoradas. La productividad por funciona- rio se ha incrementado en un 69 por ciento anual, co- mo promedio acumulado desde 1964. Las rentas me- dias de los funcionarios en los últimos dos años, medi- das en escudos constantes de 1958, se han aumentado en 5 años cuatro meses antes de 1965. La flota de LAN, que en 1964 tenía un valor de 10 millones de dólares ha subido a 60 millones de dólares. Todo este enorme esfuerzo es un mérito si se toma en cuenta que gra- cias a las eficientes medi- das puestas en práctica por su administración, a partir del presente año la empre- sa ya no dispone de aportes fiscales y la adquisición de los nuevos aviones Avro 748, del Boeing 707 y de los cin- co Boeing 727 que empera- rán a operar en febrero del próximo año) ha sido efec- tuada con recursos propios y mediante créditos directos de los fabricantes y de orga- nismos internacionales.

Con mucha razón el Mi- nistro Santa María señaló que en este equipamiento "hemos incorporado la me- jor tecnología que pueda existir y estamos haciendo de LAN una industria".

Murió otro de los grandes de la gran época del cine. Se fueron Clark Gable, Gary Cooper, Menjou, Clara Bow, Spencer Tracy, Tyrone Power. Ahora cayó Basil Rathbone, el excelente actor inglés con pronunciación perfecta al que Hollywood metió alternativa- mente en dos zapsatos chi- nos, o interpretó al detec- tive Sherlock Holmes o ha- cia los papeles más anti- páticos de la pantalla, con ca- ra de malo hasta los huesos, lleno de odio y de pe- queños. Con su sola presen- cia "sacaba pica" y uno, co- mo espectador, gozaba cuan- do era herido o pasaba apu- ros. No utilizaron los pro- ductores norteamericanos su voz, sino la de un actor de teatro shakespeariano, del que tuvo gran experiencia, y que hemos podido apreciar en grabaciones suyas en las que narra aquellos cuentos gen- les y sencillos que escribió Oscar Wilde, aparentemente para niños, pero en verdad para todos.

Van quedando pocos. Erich von Stroheim, también se fue. Franchot Tone, que fue famo- so en la época en que aún actuaban los Barrymore y que se disputaban el título de mejor actor con Clark Gable, Robert Taylor, Robert Tay- lor, es hoy un hombre de 61

"LA NACION"

El Principio de Economía

El principio de economía reside en el hecho de que existiendo necesidades múltiples y recursos escasos se hace necesario fijar prioridades con el fin de obtener un óptimo rendimiento de los recursos de que se dis- pone. Este principio casi banal y perogrullo es, sin embargo, el que marca con mayor claridad el paso de las etapas míticas a las etapas científicas en la política. Esta simple y obvia comprobación significa, en la práctica, uno de los más graves escollos con que topa la acción política.

La política ha oscilado siempre entre lo mítico y lo empírico. Entre la esperanza mágica del hombre que recurre a ella como último recurso en la solución de sus angustias y problemas, y la cruda brutalidad de la fuerza del poder y la violencia al servicio de deter- minados objetivos. Frente al divagar esperanzado y generoso de los utopistas sociales, ha estado siempre el frío realismo que Machiavelo encarna en su Principio. Entre esos polos los hombres han tratado de hacer avanzar sus causas y sus pueblos durante toda la historia humana.

Es recién con el advenimiento de la revolución científica y cultural de nuestros tiempos que la política empieza a perder, en parte, su contenido aleatorio. El desarrollo del cálculo matemático, de la estadística, de las ciencias sociales en todas sus formas, ha per- mitido darle a la política un carácter más empírico, más controlable por el hombre. Los hechos son en al- guna medida predecibles y, por lo tanto, sus consecuen- cias no son enteramente imprevisibles. En esa medi- da, en que la política comienza a perder su contenido mítico y comienza a adquirir una progresiva connota- ción empírica. Es aquí donde el principio de economía adquiere toda su validez.

Si los modernos medios de contabilidad social y económica permiten predecir, en la medida en que se pueden medir los actos libres del hombre, las conse- cuencias de algunos actos con un margen decreciente de error, se hace posible determinar un uso más eficientemente de los recursos con que se cuenta. Entonces el planteamiento político comienza a desdoblarse desde lo deseable hacia lo posible. Si el hombre cuenta, progresivamente, con una mayor cantidad de instrumen- tos para dirigir la historia, es insensato seguir bus- cando la realización de sueños dorados por encima del esfuerzo que debe hacerse para encontrar mecanismos concretos de acción.

Los políticos no tienen derecho, entonces, a encon- trarse en sus propias aspiraciones como una forma de escapismo ante el esfuerzo que implica moldear la realidad a partir de su propia consistencia. La eficiencia política comienza a ser medida, entonces, sobre la base de las mayores aproximaciones que se pueden lograr hacia una meta determinada y no por la adoración permanente que se haga de ciertos ideales, aún cuando no se avance ni un solo paso en su dirección. Al político se le juzgará por su eficiencia en el uso de los recursos de que dispone, sean éstos de poder, legales, económicos, humanos, militares, etc., para alcanzar las metas que en ese momento tienen los hombres que de sus actos dependen y no de la afirmación intransigente y principista de ciertos ideales.

En la misma medida en que los políticos modernos pierdan de vista el principio de economía, se colocan al borde del fracaso. Especialmente si desarrollan sus actividades en el seno de una estructura democrática. Cada acción tiene un costo, ya sea en sí misma o ya sea por la imposibilidad de producir otras acciones en forma simultánea. Quien quiera desarrollar una acción tiene que medirla no dentro de un contexto de acción a todas las demás acciones deseables, sino que dentro de un contexto de incompatibilidad con otras accio- nes. En la medida en que se cuenta con recursos es- casos y con necesidades múltiples, sucede que todo uso de un recurso se traduce en no disponer de ese recurso para otra acción que, también, vendría a satisfacer un anhelo. De ahí que haya que fijar prioridades en la acción de acuerdo a la utilidad que de ella se espera obtener y del costo que se está dispuesto a pagar.

Existe una estrecha correlación entre la eficacia, el costo social de la acción y la posibilidad de llevar los principios a hacerse realidad. Los tres ingredientes son inseparables en el juicio político. Los principios son aquellos que permiten decidir las opciones de los instrumentos empíricos no tienen la posibilidad de entregar una adecuada información. En toda decisión política entra a jugar el elemento ideológico, aun cuando éste no haya sido explícito en forma clara. Na- die puede pretenderse libre de ciertos principios que orientan su acción. Las ideologías son una parte vital de la acción política, sin ellas nada tendría una orien- tación y todo sería fruto del azar y de la acción no estructurada y caledoscópica de hechos técnicamente viables.

Sin embargo, las ideologías y los principios no bas- tan para garantizar la eficacia de la acción. Ella tie- ne que estar sometida al análisis empírico de la reali- dad que permita determinar el grado de factibilidad de ciertos proyectos. La ciencia y la técnica entregan es- tas herramientas que permiten una planificación del camino a recorrer y que, por lo tanto, determinan qué cosas son posibles en un momento y cuáles otras lo serán, solamente, en el momento desahucio. Ahí se aplica el principio de economía que permite fijar las priori- dades para obtener un uso más eficiente de los recur- sos con que se cuenta.

Por último, y en relación con los otros dos facto- res, está el costo social de cada acción. Este costo está en relación tanto con los principios como con la efica- cia. Se paga un costo en relación a la paciencia o impaciencia con que los principios van siendo he- chos carne en la acción, y se paga un costo, también, en relación a la disminución de eficacia empírica que el respeto a los principios crea. Este costo, es un fac- tor subjetivo en cuanto afecta a la visión de los hom- bres en su actuar social y es objetivo en cuanto puede llegar a ser cuantificable en términos de una medi- ción empírica. Un ejemplo de ellos. El respeto a la li- bertad es un costo que se paga en relación a la efica- cia empírica en la acción, según muchos indicadores. Una nacionalización es un costo que se paga en rela- ción a la posibilidad de destinar esos recursos para la construcción de escuelas, de viviendas, de fábricas, etc.

De estas líneas hemos querido desprender la con- clusión de que en política el principio de economía es clave y que mientras no se le acepta, se está corrien- do el riesgo de perder toda eficacia en la acción. De ahí que sea importante crear conciencia en torno a ello en un esfuerzo para superar lo mítico en la acción política.

Abel Marchenoi.

Basil Rathbone

Murió otro de los grandes de la gran época del cine. Se fueron Clark Gable, Gary Cooper, Menjou, Clara Bow, Spencer Tracy, Tyrone Power. Ahora cayó Basil Rathbone, el excelente actor inglés con pronunciación perfecta al que Hollywood metió alternativa- mente en dos zapsatos chi- nos, o interpretó al detec- tive Sherlock Holmes o ha- cia los papeles más anti- páticos de la pantalla, con ca- ra de malo hasta los huesos, lleno de odio y de pe- queños. Con su sola presen- cia "sacaba pica" y uno, co- mo espectador, gozaba cuan- do era herido o pasaba apu- ros. No utilizaron los pro- ductores norteamericanos su voz, sino la de un actor de teatro shakespeariano, del que tuvo gran experiencia, y que hemos podido apreciar en grabaciones suyas en las que narra aquellos cuentos gen- les y sencillos que escribió Oscar Wilde, aparentemente para niños, pero en verdad para todos.

Van quedando pocos. Erich von Stroheim, también se fue. Franchot Tone, que fue famo- so en la época en que aún actuaban los Barrymore y que se disputaban el título de mejor actor con Clark Gable, Robert Taylor, Robert Tay- lor, es hoy un hombre de 61



A REINO DIVIDIDO...

Los Frentes de la Política

La Junta Nacional del Partido Demócrata Cristiano se abocó al término de la semana pasada al examen de la cuenta rendida por el Senador Patricio Aylwin y a la elección de nueva directiva para el próximo periodo ordinario. La exposición del Senador Aylwin sobre la marcha de la colectividad durante su gestión contó con el consenso unánime de los delegados participantes. Luego, la elección de nueva directiva enfrentó dos criterios que debatieron sus puntos de vista en un clima de recíproco respeto e interés. La posición del Senador Guzmán resultó triunfante, a la postre, sobre la del señor Jaime Castillo, hecho que, contra las previsiones de la oposición, no dañó en absoluto la unidad interna del Partido Demócrata Cristiano, ni puso a esta colectividad en un plano de tensión contra el Gobierno del Presidente Frei. Muy al contrario, la nueva directiva afirmó desde el primer momento su propósito de mantener un diálogo de colaboración con el Ejecutivo, intención que se materializó a breve plazo en los contactos directos que los nuevos dirigentes demócratacristianos sostuvieron con el Presidente Frei.

Al término de la Junta Nacional, el señor Jaime Castillo dio a publicidad un documento que sintetiza certeramente las alternativas debatidas en el torneo, y el horizonte de discusión que plantean los problemas todavía no resueltos. Así, por ejemplo, el señor Castillo pudo se- ñalar los conceptos siguientes:

"... pensamos que se dibuja en nues- tro horizonte una política en torno a puntos doctrinarios. Diríamos que hay una diferencia en torno al significado del marxismo y a la valoración de las experiencias comunistas concretas. Asi- mismo, vemos un debate no iniciado, pero real, que ponga en su lugar los nuevos aportes al pensamiento cristiano, en comparación con los que dieron lugar a nuestro movimiento en la década del '30'. Luego preciso que la demora en con- siderar estos asuntos podría motivar un endurecimiento en la artificialidad de los antagonismos provocados y llevar a la formación de bloques dogmáticos in- capaces de entenderse en un plano común. Empero, insistimos, al mismo tiem- po, que el debate en la Junta Nacional había abierto las puertas a la conside- ración de estos problemas y que su onor- tuno tratamiento sería el mejor recurso para poner en claro el carácter más ficticio que real de las discrepancias sus- citadas.

Paralelamente a la realización de la Junta Nacional de la Democracia Cri- stiana, el Partido Socialista puso en vi-

dencia que las dificultades de su colec- tividad no tenían nada de ficticias y que obedecían, a la inversa, a causas de fon- do relacionadas con la orientación ge- neral de ese partido.

Luego de acordar la expulsión de los senadores Ampuero y Chadwick y la sus- pension de seis diputados, la directiva encabezada por el Senador Aníbal Rodríguez adhirió como fundamento de su resolución el personalismo en que ha- bían incurrido los afectados y sus re- teradas violaciones a la disciplina inter- na del partido. Por su lado, el Senador Ampuero contrató señalando la am- bigüedad política del socialismo, sus con- tactos con el Partido Radical, sus exa- ltaciones de la violencia, la alianza con los comunistas y, como trasfondo de estas actitudes contradictorias, las ambi- ciones presidencialistas del Senador Allende, que servirían de común deno- minador a estas orientaciones zig- zagueantes.

El Senador Allende, a su vez, encon- tró una desautorización a los cargos del señor Ampuero, con la publicación de la carta que le dirigió a éste último el pa- sado 6 de julio, proponiéndole retirarse de la vida política a condición de que el Senador Ampuero desistiera de una actitud que dañaba la unidad del so- cialismo. Comoquiera que sea, está fuera de discusión la gravedad que revisten para el FRAP las sanciones disciplina- rias que se han enderezado contra los parlamentarios socialistas.

La política de "frente amplio", con apertura a sectores no marxistas e in- cluso a grupitos marxistas discre- pantes, sufre un grave traspie, desde el momento que uno de los partidos básicos del FRAP demuestra su incapacidad para neutralizar el antagonismo surgido entre dos corrientes de opinión. La posibilidad de grupos heterogéneos se mi- da por la capacidad que estos demue- stren para absolver sus puntos de dis- crepancia en aras de un objetivo común. Si tal entendimiento no se logra, sólo queda la alternativa de la presión he- gemónica de un grupo sobre los demás, o el aislamiento sectario de cada co- rriente empujada en la intransigencia de su posición.

Socialistas y comunistas han disputa- do la supremacía del FRAP, más en el terreno sindical que en el político. Al hacerse visible una fisura del socialismo es muy probable una nueva ofensiva comunista para afianzar el control de la izquierda, cuyo dominio se vio conside- rablemente debilitado en los últimos me- ses.

De acuerdo con los antecedentes de la disputa, está muy probable ofensiva comunista llegaría a tener los gremios como primer escenario.

Los Domingos de R. T.

Día de Pago

Sea cualquiera el lugar donde trabajen los em- pleados, uno de los temas favoritos es comentar cuán- to más ganan en las otras oficinas. Se va subiendo, subiendo en la escala de em- pleados. Y los em- pleados de sueldos más altos se refieren con verda- dad a copiosas remun- eraciones en dólares. Sin embargo, los empleados millonarios que las re- ciben también viven des- contentos, desechos de los otros países, donde real- mente valga la pena tra- bajar.

La envidia del sueldo ajeno tiene, por último objetivo, la renta super- fabulosa de algún funcio- nario internacional. O sea, un señor colocado detrás de un escritorio lleno de teléfonos blancos y ne- gros, de citófonos; rodea- do — como un maharaja — por las más hermosas e inútiles secretarías. Algo así como el dios de la bu- rrocracia.

Pero volvamos, modes- tamente, al día de pago en mi oficina.

Desde temprano se nota inquietud en el ambiente.

La mujer de Tartini lo llama por teléfono exigi- endole, desde temprano, que le envíe la plata. Mascalzonel, le grita por el auricular, y su voz su- da, inconformista, hace reír a toda la sala.

En vano el jefe dice, por solidaridad, que espera ansiosamente la hora del pago, que a él también le hace falta la plata. Nadie le cree. ¿Como puede tener apuros una persona que gana tanto más que uno?

Por fin llegan los che- ques.

Los empleados antipá- ticos los miran con fingida indiferencia, como si va- empujados a echar de menos el sueldo del mes que viene.

González sale antes de la hora, se va al Banco y cambia el cheque por bi- lletes grandes. Toma un taxi para dirigirse al Mer- cado Presidente Ríos.

Mientras González com- pra, el automóvil perman-ece esperando junto a la puerta principal.

—No se preocupe —le ha- dicho González al cho- fer—, yo corro con todos los gastos.

Adentro demora largamente. Tanto, que el ta- xista no sabe qué pensar, y está a punto de llama- r a un carabinero cuando de nuevo se aparece a González. Dos hombres le ayudan a cargar cajones con comestibles. El chofer abre de mala gana la pu- ta posterior del automó- vil.

—Espere un momentito —dice González al con- ductor.

—Pero, oiga, yo no pue- do estar aquí toda la ma- ñana.

—¿Por qué no? Si yo le pago, ¿por qué no ha de poder estar aquí todo el tiempo necesario?

El hombre calla, enfu- rrado. Revisa los resor- tos traseros, que están fuertes. Y hace bien, por- que González vuelve con una damajuana, dos sacos de azúcar, pesadísimo za- pallos. Torpe, uno de los hombres deja caer un pa- quete de lentejas, que se reventan en el suelo.

—No importa —dice González—, llevo otros seis.

Da grandes propinas a los cargadores y se dirige a casa. Por el camino, ha- ce detenerse al chofer pa- ra comprar globos de co- lores inflados de gas. Ape- nas vuelve a partir el vehículo, estos pujan por escaparse a través de las ventanillas.

Jubiloso, González toca

el timbre de su casa, y su señora, tan torcida, ilumina su rostro con una amplia sonrisa de sandía.

El chofer no tiene co- rajes para dejar que esa señora traslade los peno- sos cajones. Se saca la chaqueta y, refunfunando siempre, ayuda a la pa- reja.

Un niño corre a tomar el globo más grande, y su felicidad es tan irreflexiva, que lo suelta un momen- to, lo suficiente para que el infame se vaya lenta- mente hacia el cielo. El pequeño chillaba desconsolado: en vano pide al cho- fer de taxi que se suba al árbol de la calle, por si pudiera alcanzarlo.

Con gran algazara, ba- ñan los otros niños de González a recibir sus globos.

—¡Tonto! —reprenden al pequeño que ha dejado escapar el suyo—. ¡Para que eres pavucito!

Papá González da una gruesa propina al taxista, que se aleja con una ex- presión muy diferente de la que traía.

Sólo entonces la señora del empleado, vergonzosa por naturaleza, se anima a besarlo con todo su amor. ¡Qué tesoro de ma- rido tiene!

Al otro día, en la ofici- na, González advierte que se le ha terminado la pla- ta. Si puede, tratará de dejar pasar una semana antes de pedir dinero prestado para cancelar las cuentas y el arriendo, que volvieron a olvidarse. Si, es cierto: ayer no más pa- garon. Ayer. Parece como un sueño. Una ilusión de la cual no queda más re- cuerdo que dos billetes de cien pesos.

R. T.

Aniversario de Egipto

En el último tiempo el hom- bre de la República Árabe Siria (RAU) ha llenado fre- cuentemente los espacios no- cturnos de la televisión. Se podría decir que la RAU es la ex- presión actual y convertida en imagen de la nación que marcha hacia el futuro a través de la revolución nacional. En el momento de la RAU, no sólo debe el mundo de hoy, sino el mundo de ayer, a Egipto.

contingencias de la natura- leza. Se ha hecho mucho caudal de las palabras de Heródotus sobre la relación pue- blico, pero la verdad que la expresa Wilson, es que hoy como ayer, una pequeña va- riación en el cauce superior del Nilo provoca desastres tremendos. Al vivir perma- nentemente entre la riqueza de un año bueno y el desastre de la sequía o la inundación, extraña un tanto la perenni- dad de los gestos de su pue- blo.

A primera vista, Egipto aparece muy lejano, sin em- bargo, lo debemos lo que los descendientes a los ancestros. En un extremo de la Fertil Medialuna se formó el primer Estado de la Antigüedad, sobre la base de una nación y cultura, cuna de nuestras ci- vilizaciones posteriores. La división topográfica que uni- da por la necesidad vital del río bajo el reino antiguo con caracteres de autarquía. Ne- go las convulsiones interna- cionales, el desarrollo de la justicia social, las proyecciones

teocráticas, los intentos mo- narquistas, las expansiones im- perialistas, los periodos de sumisión y decadencia. Pare- ciera que la evolución mun- dial se halla comprendida en las distintas facetas del an- dar histórico de la nación egipcia.

Hace 15 años, el movimen- to nacionalista del general Naguib, con apoyo de estu- diantes, obreros y jóvenes oficiales, destruyó al último rey de Egipto y dio los pasos para una nación afro-árabe. Su autor, el coronel Nasser, continuó en lo interno la re- volución propuesta por los revolucionarios del 52. Las crisis in- ternacionales de Suez y las relaciones de la RAU con Is- rael, han distorsionado tan- to la visión sobre Egipto, pero por sobre los mitos o errores en el plano interna- cional, surge la visión de Egipto siempre presente, vivo y creador. Esta realidad, todos los pueblos se inclinan en el día nacional, que en el fondo significa el aniversario de un ancestro común.

Consejo de Menores, Tabla de Salvación para los Niños en Situación Irregular

Al cumplirse el primer año de la nueva ley sobre Protección de Menores, el Ministerio de Justicia, Pedro J. Rodríguez, en conferencia de prensa dio a conocer la labor efectuada por el Consejo Nacional de Menores, entidad creada precisamente por dicho cuerpo legal, cuyo primer aniversario se recordaba.

"El Consejo Nacional de Menores, es una persona jurídica autónoma de derecho público —dijo el Secretario de Estado—, y su papel es planificar, supervisar, coordinar y estimular el funcionamiento y la organización de los organismos y servicios que brindan asistencia y protección al menor en situación irregular".

En cumplimiento de esas obligaciones, el Consejo Nacional dirige sus esfuerzos, de un modo preferencial, a los siguientes aspectos: 1) Acciones preventivas de las situaciones irregulares en los menores; 2) Medidas de asistencia y protección cuando estas irregulaciones ya se han presentado; 3) Supresión de la vagancia y la mendicidad infantil y juvenil; 4) Propender a la unificación de toda la legislación sobre menores, se hallen o no en situación irregular.

"Esta poderosa herramienta que ha determinado una baja ostensible en la irregularidad de los menores —puntualizó el Ministro Rodríguez—, ha mostrado su eficacia e idoneidad por la atención preferente que, en todo instante, ha brindado el Primer Mandatario, cuyo interés por la niñez y la juventud nadie puede desconocer".

El financiamiento adecuado del Consejo —para el presente año cuenta con un presupuesto de \$ 17.500.000—, el que se permite estimular la actividad pública y privada, a través de aportes a los programas en desarrollo por parte de los organismos que abordan, de una manera integral, la solución del problema del menor en situación irregular.

Chililán, Temuco, Osorno y Valdivia, cuentan en la actualidad con Consejos Provinciales, bajo cuya jurisdicción existen hogares donde se proporciona asistencia a menores que han sido arrancados de sus actividades de vagos o limosneros. En breve —se estudian sus instalaciones— estarán en funciones con su propio bienhechora en Chile, Puerto Montt y Valparaíso.

"No se trata —expresó el Ministro— de una sientra burocrática; se ha elegido a personas de responsabilidad dentro del medio social, desvinculadas de sus actividades, y puedo señalar con íntima satisfacción que han cumplido más allá de lo previsto con esta misión de tanta trascendencia social".

El Ministerio de Justicia, al abordar la labor cumplida por el Consejo Nacional de Menores en este primer año de vigencia de la ley que dio impulso vigoroso a la noble tarea de protección al menor irregular, tuvo mucho énfasis en que era menester la amalgama "Comunidad-Estado" en esta lucha frontal en que estaba de por medio el futuro de las generaciones.

"Arrancar al niño de la situación irregular, es cuidar el potencial humano de la raza", afirmó el Secretario de Estado.

En relación con este mismo aspecto, en una intervención del Director General del SNS Dr. Francisco Mardones Restat, miembro del Consejo Nacional de Menores, destacó la forma en que el servicio a su cargo encara los cuidados del niño y de la madre. Con una buena alimentación en el período de lactancia —afirmó Dr. Mardones no sólo física y preservando la salud— sino que se están evitando que ese ser caga en el futuro en alguna situación de irregularidad.

La Policía de Menores —Chile a juicio del Ministro Pedro J. Rodríguez— ha cumplido una labor encomendada dentro de la estructura prevista para detectar la irregularidad, de un modo singular, en el campo de vagancia, la mendicidad y la delincuencia precoz.

Esta Policía de Menores, dependiente de la Dirección General de Carabineros, recoge a los menores en situación irregular que se hallen en la calle, para ser llevados a la Policía de Menores, donde se les brinda la asistencia o protección. Posteriormente, el Juzgado de Menores determina la medida adecuada al caso del menor.

En las Comisarias de Menores, al igual que en los restantes organismos que cumplen idéntica misión, el menor es tratado en forma científica. Psicólogos, asistentes sociales, pedagogos y psiquiatras tratan a los menores irregulares.

En una intervención del Teniente Coronel Alfredo Vicuña Ibáñez —jefe de la policía de Menores— se dio a conocer la estadística de los menores vagos anteriores a la promulgación de la ley actual y la actual, después de un año de trabajo. "La delincuencia infantil —dijo el jefe policial— está absolutamente bajo control actualmente y la vagancia infantil ha sido reducida en más de un cincuenta por ciento, respecto de todos los períodos anteriores".

César Pinochet Elorza, Vicepresidente del Consejo Nacional, manifestó que en materia de asistencia al menor en situación irregular, continuaba siendo dramática, aun cuando no con la misma intensidad de hace un año y todo ello gracias a la abnegada labor que se ha venido haciendo, entregado a esta noble misión de rescatar a los niños y jóvenes que, por irresponsabilidad paterna, se desviaban del recto camino en una etapa decisiva de su existencia.



EL MINISTRO DE JUSTICIA, Pedro J. Rodríguez, y el vicepresidente del Consejo Nacional de Menores, César Pinochet, durante la conferencia de prensa en el primer aniversario de la Ley sobre Protección de Menores.

CUADRO DONADO POR FREI ENTREGADO EN VENEZUELA

Un cuadro del Libertador Simón Bolívar, obsequio del Presidente de Chile, Eduardo Frei, para el Presidente de Venezuela, doctor Raúl Leoni, le fue entregado hoy al Jefe del Estado por el Embajador chileno, doctor Hernán Sigueta Guerin.

El acto de entrega del cuadro del Libertador, obra del artista chileno Alfredo Araya Gómez, se efectuó en horas de la tarde en "La Casaca".

El Embajador de Chile asistió al acto acompañado por los funcionarios de la representación diplomática de su país, y por el pintor Araya Gómez.

Durante el acto, el Presidente de la República pronunció las siguientes palabras:

"Excelentísimo señor Embajador de Chile:

El señor Presidente Frei ha querido, con el presente de este admirable cuadro del Libertador, expresar, una vez más, su amistad y la de Chile hacia Venezuela, y su decisión de continuar trabajando, esforzadamente, por hacer realidad la integración económica de la América Latina que soñó el Libertador.

Al aceptarlo, lo hago en nombre de Venezuela.

He tenido la fortuna de realizar, durante mi administración, frecuentes contactos personales con el Presidente Frei, a quien me ligaba ya una estrecha y cordial amistad. Por eso ha sido posible que comunes inquietudes nos hayan sentado varias veces ante la mesa de los Jefes de Estado Americanos, a buscar posiciones comunes frente a los problemas internacionales y frente a los del desarrollo económico de nuestra América.

No es siempre fácil lograr esas coincidencias; pero,afortunadamente, estamos marchando unidos en todo lo que se refiere al esfuerzo que es necesario hacer para lograr la integración económica de la América Latina. Yo he hecho cuanto en mis manos ha estado para llevar a Venezuela a participar en ese proceso. He logrado la incorporación de Venezuela a la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio y he suscitado, con verdadera emoción, la histórica Declaración de Bogotá. Posteriormente, he puesto mi empeño en la realización del Mercado Regional, del que es artífice el Presidente Frei, porque veo en la creación de este mercado un paso ciertamente positivo de la integración económica latinoamericana que tantos tropiezos encontrará en su camino. Es cierto, como dice usted, señor Embajador, que el porvenir de nuestros países depende de que nosotros mismos, por los caminos de la cooperación, consideraciones de parte de los países desarrollados que siguen impulsando más bien el empobrecimiento de manufacturas extranjeras, de las nuestras, aprovechándose de nuestras condiciones de países exportadores de materias primas e importadores.

Este esfuerzo por crear una unidad económica, cuando alcance sus objetivos, nos hará, al darnos un mercado más amplio, naciones poderosas, y a los países aislados, sino un conglomerado cuya voz se hará oír en el concierto de las naciones del mundo.

Quiero agradecer sinceramente, señor Embajador, las generosas palabras con que me habéis expresado la consideración que el Presidente Frei me tiene como hombre y como gobernante, y quiero pediros, que le lleve al señor Presidente Frei, la seguridad de mi profunda y sincera amistad, porque veo en el no solamente a un gobernante democrático, sino a un gran estadista americano, bien comprendido de la realidad económica de nuestro continente y de las aspiraciones democráticas de sus pueblos.

Estoy seguro de que los que firmamos la Declaración de Bogotá, junto con otros países hermanos, seguiremos avanzando con paso seguro hacia la realización del gran sueño del visionario de América".

SUECIA CREA FONDO ECONOMICO PARA DESARROLLO DE AMERICA

"Suecia es el país que representa el más alto nivel de desarrollo en el mundo, en la cooperación técnica internacional y es el líder de la planificación familiar", declaró Eduardo Hamilton, Embajador de Chile ante los países escandinavos.

FONDO PARA AMERICA LATINA

Si bien Suecia ha concentrado su ayuda en la defensa de los pueblos africanos y asiáticos, nuestro Embajador ha conseguido que a través del BID, Suecia haya iniciado un fondo para planes de progreso de América Latina y de Chile en particular, para solucionar un problema mundial, como es el problema del hambre y para proporcionar ayuda técnica e intercambio comercial y cultural a estos países.

EXPORTACIONES CHILENAS

En el campo comercial, por ejemplo, las exportaciones chilenas a Suecia significaban hace dos años un ingreso de 116 millones de coronas. Hoy ha aumentado a 300 millones de coronas.

Como una muestra de este nuevo interés de los países escandinavos hacia nuestro continente, el 11 de junio recién pasado comenzó un curso en Dinamarca para preparar cooperativas agrícolas, base fundamental de la Revolución Agraria.

GUIA CULTURAL

CONCIERTOS

En el Instituto Chileno-Alemán de Cultura se interpretará mañana un concierto, en colaboración con el Circolo Wagneriano. El concierto comprenderá obras de Beethoven, Brahms, Hindemith y M. K. Zammitt, con la participación de Raúl Silva, corista; Liselotte Hahn, violín; y Cecilia Jaquet, piano.

CHARLA SOBRE JARDINES

Mañana, a las 19.30 horas, en el Instituto Cultural de Providencia, bajo los auspicios del Club de Jardines, ofrecerá una charla, Heriberto Vozzani, cultivos de especias tropicales y ganador de numerosos premios. Versará sobre la última exposición de flores de Buenos Aires y sobre plantas y flores silvestres en las cartillas de Iguazu. La entrada es libre.

FORO SOBRE SEXUALIDAD

Organizado por el Consejo Nacional de Orientación Familiar, se efectuará un foro sobre sexualidad, el próximo miércoles, a las 19.30 horas, en la Sala Barros Arana, Huérfanos 1117, tercer piso. Participarán en este foro la doctora Paula Péllez, el doctor Luis Weinstein, y el doctor Garófalo. Presentará y dirigirá el foro la abogada Felicitas Klimpel. La entrada es libre.

PROCESO A LA NOVELA CHILENA

El Instituto Cultural de Las Condes ha organizado un foro sobre el tema "Proceso a la novela chilena", que se llevará a cabo en el Teatro Municipal de Las Condes, Avenida Apoquindo 3384, los días 26 de julio y 2 de agosto. Participarán los siguientes escritores y críticos literarios: Raúl Silva Castro, Luis Sánchez Latre, Mercedes Valdivieso, Carlos Droguett, Pedro Lastra, Alfonso Calderón, Mauricio Wacquez, Hernán Loyola y Martín Cerdá. Actuará de moderador, Guillermo Blanco.

FILMS INDUSTRIALES

La Cámara de Comercio Italiana de Chile ha organizado la primera exhibición de films documentales sobre actividades de la industria italiana en el mundo, que se efectuará el jueves 27, a las 18 horas, en el Salón de Actos del Instituto Chileno-Italiano de Cultura, Huérfanos 1828.

MUSICA ESPAÑOLA

Los miércoles 26 de julio, y 2 y 9 de agosto, la musicóloga y concertista Elia Mira efectuará un ciclo de conferencias, ilustradas con ejecuciones al piano, sobre la música española. El acto se efectuará en el Instituto Cultural de Providencia, Avda. Providencia 2653. La primera conferencia abarcará la música española renacentista, el siglo de oro español, clavecinistas españoles, grandes musicólogos y la Vihuela.

CONCURSO CRAV 1967

Desde el martes 25 hasta el 4 de agosto estarán expuestas en el Instituto Cultural de Providencia, avenida Providencia 2653, las obras premiadas del Concurso de Pintura Crav 1967. Las obras premiadas pertenecen a Eduardo Bonatti, Guillermo Nuñez, Fernando Torm, Helga Krebs, Ernesto Fontecilla, Carlos Vázquez y Adolfo Couve.

TEATRO DE PIRANDELLO

El Instituto Chileno-Italiano de Cultura ha organizado una conferencia titulada "Orígenes y Naturaleza del teatro de Pirandello", dictada por el profesor Francesco Borghesi. La charla se efectuará mañana, a las 19 horas, en la sala Valentín Leñer, Huérfanos 1117, tercer piso.

CINE ROTATIVO

Las matrículas para los cursos del Instituto Chileno Francés de Cultura, Agustinas 719, estarán abiertas del lunes 24 al viernes 28 del presente. En esos mismos días habrá sesiones de Cine Rotativo de 16 a 20 horas. Se proyectarán cortos metrajes sobre aspectos de Francia.

MINISTRO LEIGHTON INVESTIRA A SCOUT

El Ministro del Interior, Bernardo Leighton, recibirá mañana en su despacho, a las 18 horas, a la Directiva de la Asociación de Boy Scouts de Chile. El Ministro colocará la pañoleta internacional en el cuello de un joven scout, simbolizando la investidura de la Tropa Chile, que participará en el XII Jamboree Mundial, celebrarse en agosto en Idaho, Estados Unidos.

La Asociación de Boy Scouts de Chile, al solicitar que el Ministro presida esta ceremonia, quiso también agradecer las gestiones efectuadas por Bernardo Leighton, para hacer posible el viaje de la delegación.

Concurrirán a esta ceremonia los directores nacionales, José Pavez Orellana y Manuel Sepúlveda Chavarría, Jefe Scout Nacional y Secretario Nacional, respectivamente, además de los 32 jóvenes scouts de las diferentes regiones del país.



Revisión de Labor Realizada en el Puerto de Valparaíso

Disminuyó la actividad normal ayer en La Moneda. La razón es simple. El Presidente de la República está en Viña del Mar y a esa ciudad balneario se ha trasladado, por lo tanto, prácticamente el Poder Ejecutivo.

El Presidente Frei, luego de estudiar los problemas más graves que enfrenta el país, en su descanso de fin de semana, visitará diversos barrios de la Ciudad Jardín y de Valparaíso, para imponerse de la solución que se le ha dado a los problemas comunitarios que le han sido planteados en oportunidades anteriores.

Aún no se ha confirmado si el Jefe del Estado regresa a la capital el lunes o lo hará el martes, día en que recibirá la grata visita de Claudio Arrau, virtuoso del piano que ofreció anoche su primer concierto en Santiago.

REMATE DE DONACIONES

Las elegantes están de plácemes. Cuatrocientos sesenta y cinco abrigos de las más variadas y atractivas pieles provenientes de Estados Unidos, Rusia, Polonia, Bulgaria y otras naciones, estarán el martes al alcance de sus manos, siempre que paguen lo que el martillero público determine. Se trata de donaciones recibidas por nuestro país a raíz del sismo ocurrido en 1965, que provocó la solidaridad mundial.

Junto a los abrigos de pieles se pondrán en subasta pública cuatro mil pares de medias, llegadas al país con el mismo motivo. Desgraciadamente para nuestras bellas, como la donación viene de Estados Unidos, los números son bastante grandecitos y sólo podrán ser aprovechados por las más espigadas de nuestras compatriotas.

Este remate estará a cargo de la Oficina de Emergencia del Ministerio del Interior.

INFORME A LA OEA

El Subsecretario de Relaciones

Exteriores, Oscar Pinochet, tuvo que defenderse de las acometidas reporteras. Los hombres y mujeres de la prensa estaban ayer ávidos de noticias. No es para menos. Los jefes de informaciones no aceptan excusas para la falta de noticias, incluso la ausencia del Presidente Frei es desechada por los mandamases y las noticias tienen que aflorar de todos modos.

Fue así, de esta manera, como el Subsecretario Pinochet informó que en la Cancillería se espera que en el curso de la semana que se inicia se entregue al Consejo de la Organización de Estados Americanos el informe de la Comisión investigadora que visitó Venezuela, de la cual forma parte nuestro Embajador ante ese Organismo, Alejandro Magnet.

CONDECORACION

El Ministro de Relaciones Exteriores, Gabriel Valdés, en representación del Gobierno de Chile, condecorará con la Orden de la Gran Cruz al Nuncio Apostólico de la Santa Sede, Egoano Righi Lambertini, quien regresa a Roma a hacerse cargo de una nueva misión.

La ceremonia de condecoración del Decano del Cuerpo Diplomático se efectuará el viernes a las 15 horas.

VALIOSO REGALO

Mariano Fontecilla estuvo muy regalado. Su pariente, el pintor Mariano Valdés Sánchez le obsequió un cuadro al pastel del abuelo del Director del Protocolo, Mariano Sánchez Fontecilla, ex Ministro de Relaciones Exteriores durante los Gobiernos de Balmaceda y de Jorge Montt. También fue Ministro del Interior, además de Ministro Plenipotenciario de Chile ante los Gobiernos de Estados Unidos, España, Bélgica e Italia.

La carrera ministerial del antepasado del Director del Protocolo, comenzó durante el período presidencial de Federico Errázuriz, quien lo designó Ministro de Guerra y Marina.



En el grabado, un aspecto de la celebración del Día del Distribuidor de Combustible. De izquierda a derecha aparecen, Carlos Ausset San Martín, Presidente de ADICO, quien hace uso de la palabra; Gerente de Shell, Eric Seward; Gerente de Esso, Osvaldo Espinoza; Directora y Presidente del Comité de Distribuidores Copec, Silvia Cantuarias de Villalón y el jefe de ventas de Copec, Agustín Maturana.

Gendarmería Argentina Ayudó a Aclarar Asalto a Colonos

El Ministerio del Interior desmintió las informaciones proporcionadas por una radiomonitora del sur sobre la participación de la policía argentina en el asalto y robo de vacunas a ciudadanos chilenos perpetrado días atrás cerca del poblado denominado "23 de Noviembre", que se encuentra a unos mil metros de la frontera.

El Subsecretario del Interior, Enrique Krauss, expresó que "la verdad es que la policía argentina prestó una amplia colaboración, con lo cual los hechos fueron esclarecidos con rapidez y eficiencia, encontrándose detenidos los autores del delito".

Según el parte policial, los hechos se habrían producido del siguiente modo: el día 17 del mes en curso, los hermanos Juan y Samuel Capillán, acompañados de José Cárcenas, todos con residencia en el pueblo de Dorotea, regresaban al atardecer con un rebaño de ganado de su propiedad, que habían recuperado en territorio argentino, hasta donde los animales se habían pasado al pastar cerca de la frontera.

Al encontrarse a unos mil metros del pequeño pueblo de "23 de Noviembre", dos individuos armados con sendos revólveres, saltaron a los ciudadanos chilenos amarrándolos y golpeándolos hasta causarles heridas de mediana gravedad.

Luego, los robaron los animales transportándolos hasta un camión que se encontraba escondido bajo unos árboles y colocaron los caballos de los hermanos Capillán en la vía férrea, amarrándolos fuertemente a ella.

El tren los atropelló y les dio muerte, y los dos chilenos, luego de cortar sus amarras, dieron cuenta de este hecho a los policías del pueblo de Marina, donde por intermedio de un radio se logró ubicar y detener a los malhechores, recuperándose a la vez cinco animales en el puesto policial de Río Gallegos.

Señala el parte policial enviado desde Punta Arenas, que la policía argentina fue rápida y eficiente, desmintiendo así las informaciones proporcionadas por Radio Paine de Puerto Natales, en las cuales se decía que hubo colusión de policías argentinos en el asalto y robo de los animales.

En la Dirección General de Carabineros, se expresó, por otra parte, que se estaba estudiando la redacción de un oficio proporcionando amplios detalles y ayudando a clarificar el problema suscitado, ya que los ciudadanos chilenos formularon la denuncia correspondiente el día viernes 21, en la Segunda Comisaría de Última Esperanza.

Ayer viajó al Norte Chico el Ministro de Minería, Alejandro Hales, quien asistirá a reuniones con las Asociaciones de productores mineros locales de pequeños y medianos mineros. El Ministro explicará los alcances del acuerdo dado a conocer el viernes por el Banco Central, mediante el cual se elevó considerablemente el precio de compra de la moneda de oro chilena. Este acuerdo implica una bonificación para los mineros del oro de las provincias de Coquimbo y Atacama. Según un vocero del Departamento de Minas del Estado, el precio acordado por el Banco Central a la compra

visitará en Freirina y en Caldera.

El Ministro ha sido invitado también a visitar experiencias de explotación salitrera en Taltil, dependiendo la aceptación de la posibilidad de tiempo para extender la gira. En Copiapó ha sido invitado también a conocer diversas experimentaciones con sales y abonos naturales extraídos de la pampa salitrera cercana a Chañaral. Estas experiencias las dirige el propio Director de la Escuela de Minas y ex Ministro de Economía, Carlos Arriagada Hurtado.

MINISTRO HALES VIAJO AL NORTE

del oro determinará un extraordinario resurgimiento minero en el Norte Chico.

Por otra parte, el Ministro inspeccionará diversas obras que se han realizado en Copiapó, programadas por la Comisión Relacional de la Zona Norte, y que favorecen a pobladores mineros. Estas comprenden desde conducción de agua, reforzamiento de trancas a acueductos de regadío en zonas productoras ribereñas al río. Otras obras

Tres Municipios Enfrentan El Problema de la Basura

En un gesto que ha conllevado el aplauso y la manifestación de colaboración de los organismos de Gobierno y los núcleos favorecidos, con la determinación adoptada por las comunas del Departamento "Pedro Aguirre Cerda" se han unido para afrontar en forma decidida uno de los problemas más graves que se agitan en estos pequeños sectores, cual es la recolección oportuna de basuras domiciliarias.

En tal sentido, en la Municipalidad de San Miguel, donde se dieron cita los Alcaldes y regidores de las Comunas de San Miguel, La Granja y La Cisterna, se abordó en forma clara y con consideraciones de color político ni religioso, el agudo problema que por el cruento aumento de la población, ha ido también acrecentando los contornos dramáticos.

En la citada reunión, en la cual se encontraban presentes el Gobernador del Departamento, parlamentarios y otras autoridades, el representante del Ejecutivo, Francisco Rivera, hizo hincapié en que el Gobierno tenía conciencia clara de la magnitud del problema y sus graves consecuencias al no poner oportuno alago a la situación existente. Reconoció que los Municipios, con los escasos recursos de que disponen, no se encuentran en condiciones de solucionar en forma definitiva este

problema de la basura ni muchos otros que les afectan, para lo cual era menester el apoyo económico del Fisco y de los otros recursos que pudieran poner a su disposición.

Como dato comparativo se señaló que la Comuna de San Miguel, para la atención de 500 mil habitantes, dispone de sólo 14 camiones recolectores de basuras en servicio mientras que la comuna de Providencia, con una población de 130 mil habitantes, mantiene una flota de 20 vehículos en estos menesteres.

El Gobernador Francisco Rivera, informó en esta misma oportunidad, que el Directorio del Banco del Estado, en su última reunión había aprobado un préstamo de 500 mil escudos, cuyo resultado, de la Ley 16.510, para la adquisición de camiones a la Comuna de San Miguel, y 400 mil escudos para la Municipalidad de La Cisterna. Se las sumas sólo bastarían para atender en una mínima parte el problema.

Otros recursos, provenientes de la tributación de 6.000 nuevas industrias que en San Miguel no pagan impuesto, como también de 1.500 existentes en La Granja y 3.000 en La Cisterna. Este último aún está en conversaciones preliminares y sus resultados se verán en próxima fecha.

Otro antecedente que agudiza aún más el problema, es el hecho de que en el botadero de la Cámara, ya se ha completado el relleno sanitario, razón por la cual se impone a breve plazo la instalación de una planta industrializadora de basuras.

En el curso de otra próxima reunión conjunta de los tres municipios, se aportarán mayores antecedentes y las soluciones que la gravedad del problema requieren. Se impulsó al respecto el trabajo conjunto de la comuna y el municipio, con el objeto de que el bicho de toda la comunidad.

JORNADAS DE SCOUTS CATOLICOS CLAUSURA HOY EL CARDENAL

Con la asistencia de Su Eminencia, el Cardenal Raúl Silva Henríquez, serán clausuradas esta tarde, a las 17 horas, las Sextas Jornadas Nacionales de la Federación de Scouts Católicos de Chile, a la que asisten ciento veinte delegados provenientes de diversas provincias del país.

El encuentro de dirigentes scouts, iniciado el viernes, ha dialogado bajo la motivación del tema "Cristianos de hoy para el mundo de hoy". En cinco comisiones de trabajo se han discutido los tres temas de las jornadas, que son: "El joven en la fe", "El joven en la Iglesia" y "El joven en el mundo". Estos temas han sido analizados por tres relatores, siendo discutidos posteriormente en las reuniones de comisiones, de las que emanarán las conclusiones generales que serán dadas a conocer en una reunión plenaria a efectuarse esta tarde, a las 15 horas, en el Colegio Seminario Menor (Apogeuo).

Las conclusiones de este torneo serán dadas a conocer al Cardenal Silva Henríquez, con el objeto de que se interiorice del pensamiento de los dirigentes del movimiento scout católico.

VISITANDO LOS MUSEOS

Museo Nacional de Historia Natural - Quinta Normal

Abierto al público: Martes a sábado, de 9 a 18 horas. Domingos y festivos de 10 a 13 horas, y de 15 a 17.30 horas. CERRADO LOS DIAS LUNES.

Museo Histórico Nacional - Miraflores 50.

Abierto al público: Martes a sábado, de 9 a 13.30 y de 15 a 18 horas. Domingos y festivos, de 10 a 13 horas, y de 15 a 18 horas. CERRADO LOS DIAS LUNES.

Museo Nacional de Bellas Artes - Parque Forestal

Abierto al público: Martes a sábado, de 9 a 12.30 y de 15 a 18.30 horas. Domingos y festivos, de 10 a 13 horas, y de 15 a 18 horas. CERRADO LOS DIAS LUNES.

Museo Pedagógico de Chile - Cienfuegos 56.

Abierto al público: Lunes a viernes, de 13 a 18 horas. Sábados, de 9 a 12 horas. CERRADO LOS DIAS DOMINGOS Y FESTIVOS.

Museo Nacional Vieja Mackenna - V. Mackenna 94.

Abierto al público: Martes a sábado, de 9 a 12 horas y de 15 a 18 horas. CERRADO LOS DIAS LUNES.



La iniciativa de un negocio de discos provocó la paralización del tránsito en calle Ahumada, a pocos pasos de la Plaza de Armas. El citado negocio consistió en un conjunto de discos que muchas niñas a go-go decidieron aprovechar la música para bailar sus ritmos favoritos, con lo cual se interrumpió el tránsito. Carabineros debió intervenir para normalizar la situación. En el grabado, dos "ballarinas" en trance.

Síntesis Noticiosa

ELIGEN DIRECTIVA

Los miembros del Círculo de ex Servidores de la Armada, La Esmeralda, eligieron recientemente su directiva para el período 1967-1968, la que quedó compuesta de la siguiente manera: Presidente, Francisco Norambuena; vicepresidente, José Becerra; secretario, José Contreras; pro secretario, Baldomero Sánchez; tesorero, Juan Manríquez; secretario, Carlos Reinos; director, Abraham Miguel Zúñiga; Anibal Arancibia; Arturo Valenzuela; Eduardo Villanueva y Arturo Pizarro.

MANIFESTACION

La Mesa Redonda Panamericana de Mujeres de Chile y de las instituciones a las cuales pertenece Amanda Briha de Lorea, le ofrecieron el 31 del presente, a las 17.30 horas, en el Club de la Unión, con motivo de su cumpleaños, y por haber recibido una nueva condecoración de la Reina Federica de Grecia por su destacada labor en la Cruz Roja.

DIA DE POLONIA

Con motivo de celebrarse mañana el Día de Polonia, el Embajador de ese país, y la señora Andrzej Dudański, ofrecerán una recepción a las 19.30 hrs. en su residencia de Avenida Colón 4537.

EL CLUB CHILE-PERU

Con motivo de celebrarse el viernes 28 del presente el aniversario de la independencia del Perú, el Club Chile-Perú (CHIFE), efectuará el martes 25, en la Hostería de Providencia una comida bailable, a la cual ha sido invitado el Embajador de Perú, Armando Revoredo, y personal de la Embajada. El sábado 29, a mediodía, se efectuará en la Plaza Chile-Perú de La Reina, un acto que ha organizado la Municipalidad de dicha Comuna, y el domingo, en el partido entre Colo Colo-Santiago Morning, se disputará la Copa Perú, que ha sido donada por la institución.

DIRECCION DE FRONTERAS Y LIMITES

Por decreto del Ministerio de Relaciones Exteriores, fue designado Subdirector Titular de la Dirección de Fronteras y Límites del Estado, Carlos Montenegro Torres, quien se desempeñaba como secretario general de esa repartición. Para reemplazar en estas funciones, en el mismo decreto, se designó como secretario general de la referida Dirección, al abogado Rafael Pizarro Truccho, quien ejerce como jefe del Departamento de Coordinación.

GALERIA ARTESANAL

La Primera Dama, María Rúa Tapie de Frei, ha organizado una exposición permanente "Galería Artesanal", de obras típicas de todo el país realizadas por los Centros de Madres. La inauguración de esta muestra de "Cema" se efectuará el martes 25 del presente, a las 17.30 horas, en Nafanuel 439.

TRATARAN REPRESION DE ACCIDENTES DEL TRANSITO

Un foro en el que se abordará el problema de la represión de los accidentes del tránsito, en especial lo referente a la conducción en estado de ebriedad, tendrá mañana el Instituto de Ciencias Penales.

La conferencia central versará sobre "Aspectos médicos en la represión de los accidentes del tránsito" y estará a cargo del doctor Alfredo Vargas Baeza, profesor de la Facultad de Medicina y Director del Servicio Médico Legal.

Especialmente invitadas asistirán autoridades del Ministerio de Justicia, del Poder Judicial, Carabineros del Tránsito, Club de Seguridad en el Tránsito e instituciones relacionadas con la materia.

La reunión se efectuará a las 19 horas, en el local del Instituto de Ciencias Penales, Huérfanos 1147, oficina 546.

La reunión se efectuará a las 19 horas, en el local del Instituto de Ciencias Penales, Huérfanos 1147, oficina 546.

La reunión se efectuará a las 19 horas, en el local del Instituto de Ciencias Penales, Huérfanos 1147, oficina 546.

La reunión se efectuará a las 19 horas, en el local del Instituto de Ciencias Penales, Huérfanos 1147, oficina 546.

La reunión se efectuará a las 19 horas, en el local del Instituto de Ciencias Penales, Huérfanos 1147, oficina 546.

La reunión se efectuará a las 19 horas, en el local del Instituto de Ciencias Penales, Huérfanos 1147, oficina 546.

La reunión se efectuará a las 19 horas, en el local del Instituto de Ciencias Penales, Huérfanos 1147, oficina 546.

La reunión se efectuará a las 19 horas, en el local del Instituto de Ciencias Penales, Huérfanos 1147, oficina 546.

La reunión se efectuará a las 19 horas, en el local del Instituto de Ciencias Penales, Huérfanos 1147, oficina 546.

La reunión se efectuará a las 19 horas, en el local del Instituto de Ciencias Penales, Huérfanos 1147, oficina 546.

La reunión se efectuará a las 19 horas, en el local del Instituto de Ciencias Penales, Huérfanos 1147, oficina 546.

La reunión se efectuará a las 19 horas, en el local del Instituto de Ciencias Penales, Huérfanos 1147, oficina 546.

La reunión se efectuará a las 19 horas, en el local del Instituto de Ciencias Penales, Huérfanos 1147, oficina 546.

La reunión se efectuará a las 19 horas, en el local del Instituto de Ciencias Penales, Huérfanos 1147, oficina 546.

La reunión se efectuará a las 19 horas, en el local del Instituto de Ciencias Penales, Huérfanos 1147, oficina 546.

La reunión se efectuará a las 19 horas, en el local del Instituto de Ciencias Penales, Huérfanos 1147, oficina 546.

La reunión se efectuará a las 19 horas, en el local del Instituto de Ciencias Penales, Huérfanos 1147, oficina 546.

La reunión se efectuará a las 19 horas, en el local del Instituto de Ciencias Penales, Huérfanos 1147, oficina 546.

La reunión se efectuará a las 19 horas, en el local del Instituto de Ciencias Penales, Huérfanos 1147, oficina 546.

La reunión se efectuará a las 19 horas, en el local del Instituto de Ciencias Penales, Huérfanos 1147, oficina 546.

La reunión se efectuará a las 19 horas, en el local del Instituto de Ciencias Penales, Huérfanos 1147, oficina 546.

La reunión se efectuará a las 19 horas, en el local del Instituto de Ciencias Penales, Huérfanos 1147, oficina 546.

Factores de Muerte en la Vejez

POR EL DR. J. F.

Los estudios epidemiológicos de las causas que pueden llevar a la muerte a un ser humano son de gran importancia para establecer normas preventivas oportunas, siguiendo las directivas de lucha de la medicina moderna de evitar oportunamente el peligro que genera sobre el individuo.

Las personas de edad avanzada deben tener conocimiento de las causas de muerte más frecuentes en la vejez, como si dijéramos: "Estimado vejejo, esa es la parte sombría en tu porvenir, vigila".

Las mujeres parecen que viven más que los hombres. En EE.UU. las mujeres tienen un promedio de vida de 73 años, y los hombres de 67.

Los zoólogos señalan que en las especies animales las hembras viven más que los machos, y tienen más resistencia física; lo mismo pasaría con ese mamífero superior que es el "hombre".

Se había dado como explicación de la mayor supervivencia de la mujer el hecho de que éstas no estaban sometidas a la misma intensidad de vida moderna que los hombres, que viven bajo un estado de tensión que llega a la angustia, por las complejidades de la civilización y vida moderna. Pero los estudios efectuados en hombres y mujeres sometidos a una misma vida religiosa, en conventos, celibato y vida retirada, sin las angustias de la sociedad activa, señalan también, que las mujeres tienen una esperanza de vida de 4 años más que los hombres de ese grupo; la explicación de la supervivencia sería de orden fisiológico y no social.

De los resultados de estadísticas efectuadas en Chile, EE.UU., Inglaterra y España después de los sesenta años, se han encontrado como causas más importantes de muerte, por orden de frecuencia: Aparato Respiratorio, Aparato Digestivo, Sistema Nervioso, enfermedades infecciosas y parasitarias, Aparato Genito-Urinario, senilidad propiamente tal, causas traumáticas (accidentes, intervenciones quirúrgicas), tóxicos-supratóxicos, alergias, endocrinas, nutrición.

Las estadísticas se basan en el diagnóstico clínico del médico tratante, y los resultados de las autopsias.

1) Aparato Cardio-Vascular.

Constituye la principal causa de muerte en las personas de edad, según las investigaciones en todos los países del mundo.

En este grupo los factores más importantes serían: hipertensión (presión elevada), arteriosclerosis de los vasos coronarios (arterias que alimentan el corazón) (insuficiencia cardíaca e infartos del corazón); endocarditis (infección de la pared interna del corazón).

Observaciones efectuadas en el Servicio de Seguro Social de Chile, han señalado que la enfermedad cardiovascular obstruía de la comuna de Valparaíso, es de 21.82 por mil de los obreros (masculina 17.04 por mil; femenina 31.33 por mil, cifra establecida mediante la investigación estadística).

La desnutrición, entre ambos sexos se debe fundamentalmente a la influencia del clima en la mujer, con la intensidad de los trastornos endocrinos que preceden o siguen a este período.

Entre los 10.000.000 de estadounidenses que sufren de alguna forma de afección cardíaca, se calcula que hay medio millón de niños de 7 a 16 años.

De cada dos personas que mueren al año en EE.UU., una sucumbe a las afecciones cardíacas o cardiovasculares; y en general, 300.000 mueren anualmente del corazón. Se podrá comprender la necesidad de despertar la conciencia pública al peligro que amenaza a esta clase de enfermedad, que deba a la cifra conjunta de mortalidad por cáncer, accidentes, pulmonía, diabetes y tuberculosis en EE.UU.

Las muertes de origen cardiovascular, representan en Chile el 23.5% del total de fallecidos después de los 60 años, en Inglaterra el 28%.

Un estudio efectuado en Valparaíso, de las causas de muerte de 512 hombres y 565 mujeres, de 20 a 90 años, señala relación con el aparato cardiovascular a un 13.8 por ciento entre los hombres (81 casos); 16.6% entre las mujeres (94 casos). Referido a la edad, la mayor mortalidad se observó entre los 46 y los 70 años, con el 16% de las mujeres, y el 24% de las mujeres.

En Santiago de Chile, de un material de 400 individuos de más de 40 años, 94 fallecieron por lesiones cardiovasculares, que corresponden al 23.5 por ciento, en tanto que de un grupo de 560 autopsias entre 20 y 49 años mueren 75 (13.4 por ciento). La cardiopatía producida por hipertensión sanguínea es la responsable de la muerte en el 34% de los casos, determinada en el aparato circulatorio de los seniles, y sólo del 4 por ciento de los casos en el grupo adulto más joven. De modo que las personas de edad avanzada deben tener especial cuidado en el control de su presión arterial, y cuando ésta asciende más allá de ciertos límites (160 milímetros para la presión máxima, o 90 milímetros para la presión mínima), tiene que dirigir todos los esfuerzos y cuidados para su control y reducción, por cuanto es una amenaza grave que existe sobre la vida de los afectados.

En Argentina, como en otros países, las afecciones cardiovasculares ocupan el primer lugar en las causas de mortalidad (213 por cien mil ha-

bilitantes), de los cuales el 25.8 por ciento se producen por hipertensión arterial.

La cardiopatía arterioesclerótica (infarto del corazón) tiene el segundo rubro entre las fallas cardiovasculares, observándose de preferencia entre los 40 y 45 años. El porcentaje de muerte en individuos de más de 60 años es del 14.8%. La mayoría de las muertes súbitas son ocasionadas por el infarto del corazón, que es la obstrucción más o menos brusca de las arterias cardíacas (las arterias coronarias).

2) Cáncer.—El segundo lugar como causa de muerte lo proporcionan los tumores malignos, en todas las estadísticas del mundo. En Chile alcanza el 19% para el individuo de 60 y más años; mientras que antes de esa edad sólo llega al 13.8 por ciento. En Inglaterra se tiene el 14 por ciento.

La frecuencia del cáncer en el hombre es de un tercio superior que en la mujer, en diversas estadísticas internacionales.

En un total de 1.077 autopsias (Valparaíso), se encontró en hombres el 14.9 por ciento (177 casos) de mortalidad por cáncer; y en mujeres, el 14 por ciento (69 casos). La mayor frecuencia, tanto en hombres como en mujeres, aparece entre los 46 y 70 años de edad.

La principal localización de los cánceres se observa en el Aparato Digestivo, con el 64.3 por ciento; especialmente estómago y esófago; siendo más frecuente esta ubicación en el hombre que en la mujer.

La segunda frecuencia la proporciona el Aparato Genito-Urinario, con un 20 por ciento (próstata en el hombre, y útero-mamas en la mujer).

3) Aparato Respiratorio.—La tercera localización es a nivel del Aparato Respiratorio (bronquios y pulmones) con un 9.5%. Hasta hace algún tiempo la mayor parte de los casos se observaban en el sexo masculino; actualmente se presenta también con cierta frecuencia en el sexo femenino, dándosele especial importancia al cigarrillo.

El Aparato Respiratorio era la localización que producía mayor mortalidad en las edades avanzadas antes de la época de los antibióticos, pero en la actualidad ha sido relegada a un tercer lugar.

Sin embargo, todavía tiene gran importancia, con cifras que oscilan alrededor del 17% del total, que se reparte en un 22 por ciento para el hombre y un 12 por ciento para la mujer, producidas por las neumonías, bronconeumonías, con gestión pulmonar, pleuresía e infarto pulmonar.

Los trastornos respiratorios son importantes y de cuidado durante la vejez, porque parece haber una menor resistencia pulmonar, y especialmente, la entrada del invierno, una bronconeumonía, se repite una y otra vez. Hay que recordar que la caja torácica adquiere cierta rigidez en la edad madura, con disminución de la excursión respiratoria y aumento del diámetro anteroposterior, porque los alvéolos pulmonares pierden elasticidad y

se dilatan, con producción de "enfisema pulmonar", en que hay aumento de la capacidad pulmonar, pero a menor capacidad de intercambio gaseoso.

4) Aparato Digestivo.—La cuarta localización es a nivel del Aparato Digestivo, con el 14.9 por ciento (177 casos) de mortalidad por cáncer; y en mujeres, el 14 por ciento (69 casos). La mayor frecuencia, tanto en hombres como en mujeres, aparece entre los 46 y 70 años de edad.

La principal localización de los cánceres se observa en el Aparato Digestivo, con el 64.3 por ciento; especialmente estómago y esófago; siendo más frecuente esta ubicación en el hombre que en la mujer.

La segunda frecuencia la proporciona el Aparato Genito-Urinario, con un 20 por ciento (próstata en el hombre, y útero-mamas en la mujer).

3) Aparato Respiratorio.—La tercera localización es a nivel del Aparato Respiratorio (bronquios y pulmones) con un 9.5%. Hasta hace algún tiempo la mayor parte de los casos se observaban en el sexo masculino; actualmente se presenta también con cierta frecuencia en el sexo femenino, dándosele especial importancia al cigarrillo.

El Aparato Respiratorio era la localización que producía mayor mortalidad en las edades avanzadas antes de la época de los antibióticos, pero en la actualidad ha sido relegada a un tercer lugar.

Sin embargo, todavía tiene gran importancia, con cifras que oscilan alrededor del 17% del total, que se reparte en un 22 por ciento para el hombre y un 12 por ciento para la mujer, producidas por las neumonías, bronconeumonías, con gestión pulmonar, pleuresía e infarto pulmonar.

Los trastornos respiratorios son importantes y de cuidado durante la vejez, porque parece haber una menor resistencia pulmonar, y especialmente, la entrada del invierno, una bronconeumonía, se repite una y otra vez. Hay que recordar que la caja torácica adquiere cierta rigidez en la edad madura, con disminución de la excursión respiratoria y aumento del diámetro anteroposterior, porque los alvéolos pulmonares pierden elasticidad y

se dilatan, con producción de "enfisema pulmonar", en que hay aumento de la capacidad pulmonar, pero a menor capacidad de intercambio gaseoso.

4) Aparato Digestivo.—La cuarta localización es a nivel del Aparato Digestivo, con el 14.9 por ciento (177 casos) de mortalidad por cáncer; y en mujeres, el 14 por ciento (69 casos). La mayor frecuencia, tanto en hombres como en mujeres, aparece entre los 46 y 70 años de edad.

La principal localización de los cánceres se observa en el Aparato Digestivo, con el 64.3 por ciento; especialmente estómago y esófago; siendo más frecuente esta ubicación en el hombre que en la mujer.

La segunda frecuencia la proporciona el Aparato Genito-Urinario, con un 20 por ciento (próstata en el hombre, y útero-mamas en la mujer).

3) Aparato Respiratorio.—La tercera localización es a nivel del Aparato Respiratorio (bronquios y pulmones) con un 9.5%. Hasta hace algún tiempo la mayor parte de los casos se observaban en el sexo masculino; actualmente se presenta también con cierta frecuencia en el sexo femenino, dándosele especial importancia al cigarrillo.

El Aparato Respiratorio era la localización que producía mayor mortalidad en las edades avanzadas antes de la época de los antibióticos, pero en la actualidad ha sido relegada a un tercer lugar.

Sin embargo, todavía tiene gran importancia, con cifras que oscilan alrededor del 17% del total, que se reparte en un 22 por ciento para el hombre y un 12 por ciento para la mujer, producidas por las neumonías, bronconeumonías, con gestión pulmonar, pleuresía e infarto pulmonar.

Los trastornos respiratorios son importantes y de cuidado durante la vejez, porque parece haber una menor resistencia pulmonar, y especialmente, la entrada del invierno, una bronconeumonía, se repite una y otra vez. Hay que recordar que la caja torácica adquiere cierta rigidez en la edad madura, con disminución de la excursión respiratoria y aumento del diámetro anteroposterior, porque los alvéolos pulmonares pierden elasticidad y

se dilatan, con producción de "enfisema pulmonar", en que hay aumento de la capacidad pulmonar, pero a menor capacidad de intercambio gaseoso.

4) Aparato Digestivo.—La cuarta localización es a nivel del Aparato Digestivo, con el 14.9 por ciento (177 casos) de mortalidad por cáncer; y en mujeres, el 14 por ciento (69 casos). La mayor frecuencia, tanto en hombres como en mujeres, aparece entre los 46 y 70 años de edad.

La principal localización de los cánceres se observa en el Aparato Digestivo, con el 64.3 por ciento; especialmente estómago y esófago; siendo más frecuente esta ubicación en el hombre que en la mujer.

La segunda frecuencia la proporciona el Aparato Genito-Urinario, con un 20 por ciento (próstata en el hombre, y útero-mamas en la mujer).

3) Aparato Respiratorio.—La tercera localización es a nivel del Aparato Respiratorio (bronquios y pulmones) con un 9.5%. Hasta hace algún tiempo la mayor parte de los casos se observaban en el sexo masculino; actualmente se presenta también con cierta frecuencia en el sexo femenino, dándosele especial importancia al cigarrillo.

El Aparato Respiratorio era la localización que producía mayor mortalidad en las edades avanzadas antes de la época de los antibióticos, pero en la actualidad ha sido relegada a un tercer lugar.

Sin embargo, todavía tiene gran importancia, con cifras que oscilan alrededor del 17% del total, que se reparte en un 22 por ciento para el hombre y un 12 por ciento para la mujer, producidas por las neumonías, bronconeumonías, con gestión pulmonar, pleuresía e infarto pulmonar.

Los trastornos respiratorios son importantes y de cuidado durante la vejez, porque parece haber una menor resistencia pulmonar, y especialmente, la entrada del invierno, una bronconeumonía, se repite una y otra vez. Hay que recordar que la caja torácica adquiere cierta rigidez en la edad madura, con disminución de la excursión respiratoria y aumento del diámetro anteroposterior, porque los alvéolos pulmonares pierden elasticidad y

FOMENTARAN PRODUCCION DE ORO EN NUESTRO PAIS

De un fondo anual extraordinario de tres millones de escudos dispondrán los pequeños y medianos productores de oro de las provincias de Atacama y Coquimbo, con el objeto de favorecer esta actividad minera.

Por su parte, el Directorio del Banco Central resolvió activar el proceso de venta del oro, el equivalente será de 170 escudos.

Según el acuerdo, el precio de venta de la moneda de oro de cien pesos, el equivalente será de 170 escudos. Los medianos y pequeños productores que deseen acudir a solicitar préstamos de este fondo de tres millones de escudos deberán acudir a la ENAMI, que será la administradora de dichos recursos.

Como se sabe, conforme a las disposiciones legales vigentes, el único organismo del país que está autorizado para comprar y vender oro es el Banco Central. El oro se lo compra a los mineros productores de este metal precioso y lo vende a joyeros, y otras personas que precisen de él para sus trabajos.

SFF. SE PREPARA PARA CREACION DE EMPRESAS MULTINACIONALES-ALALC

El Consejo Directivo de la Sociedad de Fomento Fabril se reunió recientemente para tratar, entre otras materias, la situación económica, especialmente en lo que se refiere a política de precios, monetaria y tributaria, y se informó que en reunión con el Ministro de Economía se había acordado continuar analizando estos problemas en reuniones próximas con el Comité Económico de Ministros. Además, se dio cuenta de la reunión que tuvo la Mesa Directiva de la SFF con representantes del Banco Central y del Banco del Estado para analizar la situación crediticia interna que enfrenta la industria en estos momentos. En ella se estudiaron las estadísticas elaboradas por el Departamento de Estudios de la SFF.

El vicepresidente de la SFF, Jorge Fontaine dio a conocer que se había creado una Subcomisión de Integración con la participación de funcionarios de Gobierno, a fin de avanzar en el estudio de las soluciones tendientes a facilitar la constitución y operación de sociedades multinacionales; y que se habían creado grupos de trabajo para efectuar análisis de costo, paridad cambiaria, arancel común externo; devaluación automática; fomento de exportaciones y ofertas y Acuerdos de Bogotá.

Que además visitaría a Colombia un grupo de empresarios, a fin de realizar contactos para constituir una Comisión Mixta Chileno-Colombiana que pueda servir de enlace permanente en la política de integración.

Eugenio Heilmann, presidente de la SFF, informó sobre la reunión realizada con personal del Banco Central para plantear la situación de la Línea de Crédito Según Presupuesto de Caja y se acordó celebrar una reunión con los usuarios de esta Línea de Crédito y con aquellos otros industriales que tengan interés en el sistema.

El vicepresidente de la SFF, Jorge Fontaine dio a conocer que se había creado una Subcomisión de Integración con la participación de funcionarios de Gobierno, a fin de avanzar en el estudio de las soluciones tendientes a facilitar la constitución y operación de sociedades multinacionales; y que se habían creado grupos de trabajo para efectuar análisis de costo, paridad cambiaria, arancel común externo; devaluación automática; fomento de exportaciones y ofertas y Acuerdos de Bogotá.

Que además visitaría a Colombia un grupo de empresarios, a fin de realizar contactos para constituir una Comisión Mixta Chileno-Colombiana que pueda servir de enlace permanente en la política de integración.

Eugenio Heilmann, presidente de la SFF, informó sobre la reunión realizada con personal del Banco Central para plantear la situación de la Línea de Crédito Según Presupuesto de Caja y se acordó celebrar una reunión con los usuarios de esta Línea de Crédito y con aquellos otros industriales que tengan interés en el sistema.

El vicepresidente de la SFF, Jorge Fontaine dio a conocer que se había creado una Subcomisión de Integración con la participación de funcionarios de Gobierno, a fin de avanzar en el estudio de las soluciones tendientes a facilitar la constitución y operación de sociedades multinacionales; y que se habían creado grupos de trabajo para efectuar análisis de costo, paridad cambiaria, arancel común externo; devaluación automática; fomento de exportaciones y ofertas y Acuerdos de Bogotá.

HORAS...

(DE LA PAGINA 11)

to, cuando con un gran estruendo explotó el motor; pero luego se habían calmado, al decirles el capitán de la nave que no había ningún peligro y que como precaución retornaban a Pudahuel, lugar al que llegaron poco después de las cuatro de la madrugada.

Cerca de las 13 horas bajaron a almorzar los integrantes de la delegación y posteriormente durmieron una breve siesta y enseguida se trasladaron al Estadio Independiente, donde entrenaron. A las 19 horas comieron y esta madrugada a las 2 horas, vía LAY-CHILE, se trasladaron a Guayaquil.

DEFUNCIONES

hermana, señora. Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra querida hija y

ANA ESTER REYES DE VELASQUEZ (Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy después de una misa que se oficiará en la Parroquia de Fatima, partiendo el cortejo a las 16.30 horas, en dirección al Cementerio General, por Recoleta.

Familia: Reyes-Herrera y Terceros.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra querida esposa y madre, señora

ANA ESTER REYES DE VELASQUEZ (Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy, después de una misa que se oficiará en la Parroquia de Fatima, partiendo el cortejo a las 16.30 horas, en dirección al Cementerio General, por Recoleta.

José Velásquez e hijos.

PLASTICOS

Retos - Resauramos Radios, interiores, refrigeradores, máquinas, anteojos, rotura difícil, todo objeto de plástico y similares.

Plasticaciones - Sellamos carteras - Fotos Jugueteables, Impermeables. Sección soldadura en loza, vidrio, cristal.

"ERPLAST" Montañas 779, fono 32850

TERREMOTO...

(De la Pág. 11)

parte del este de Turquía, percibiendo 2.477 personas, según el cálculo oficial. Hubo más de 1.400 heridos y 100.000 perdieron sus hogares.

Los habitantes de la capital huyeron a las calles tan pronto como se sintió el primer movimiento. Los turistas que se encontraban en el elegante Park Hotel escaparon a la terraza al sentir el estruendo de los vidrios que cayeron en el bar. Los testigos oculares dicen que la situación era de "gran confusión".

ANKARA, 22 (ANSA). — Un temblor de mediana intensidad afectó al oeste de Turquía. Se sintió en esta ciudad, en Estambul, Eskişehir y Esmirna. No hubo víctimas ni daños de importancia.

ANKARA, 22 (ANSA). — Según noticias posteriores, el terremoto que afectó la zona oeste de Turquía, contrariamente a lo que consideraban las autoridades centrales en un primer momento, provocó grandes daños y numerosos muertos y heridos, especialmente en la localidad de Adapazarı, esta se halla a unos 135 kilómetros de Estambul, y sería el epicentro del temblor.

Las noticias son todavía fragmentarias a causa de la interrupción de las comunicaciones.

En Adapazarı, donde se derrumbaron numerosas casas y un establecimiento industrial, se habría registrado el mayor número de víctimas.

Puentes de Estambul informan que siguen llegando a los hospitales de la ciudad los heridos de las zonas vecinas. También Burka fue muy afectada por el terremoto y los daños son graves, pero todavía no es posible hacer un balance de las víctimas, pues las comunicaciones están interrumpidas.

Según noticias no confirmadas, en Estambul había

un muerto y diez heridos. En las zonas cercanas a Estambul, se habla de unos mil muertos y heridos, pero hasta ahora no hay noticias oficiales.

ESTAMBUL, 22 (UPI). — Una serie de temblores de tierra sacudió hoy la región occidental de Turquía, causando amplios daños y pánico entre los residentes de esta capital.

Los primeros informes dicen que una persona resultó muerta. El primero y más violento de los temblores se sintió a las siete de la noche (17.00 GMT) y duró unos 25 segundos, seguidos de otros de menor intensidad.

La policía informó que una adolescente murió al derribarse una casa en esta ciudad.

Hospitales y Clínicas de Estambul informaron por su parte que habían ingresado en ellos por lo menos 10 heridos.

Los temblores se sintieron en Ankara, la capital turca, así como en Izmir y el Puerto de Samson en el Mar Negro.

En Estambul el primer temblor fue causado de tal modo que los residentes salieron a las calles presas del pánico. Los cristales del lujoso hotel Park cayeron al suelo rompiéndose, y los turistas huyeron al jardín.

En N. York, el Instituto Sismológico de la Universidad de Fordham informó que el temblor registró una magnitud de siete en la escala de Richter y que cualquier cifra superior a seis en dicha escala se considera de intensidad "fuerte".

El fenómeno ha surgido menos de cuatro días antes del proyectado viaje del Papa Paulo VI a Turquía. El Pontífice debía llegar a Esmirna y Efeeso el miércoles próximo.

El mes de agosto pasado,

una serie de fuertes terremotos azotó una gran zona del Oriente de Turquía, causando 2.477 muertos según el cálculo oficial. En esa oportunidad más de 1.400 personas resultaron heridas y se calculó en 100.000 el número de los que quedaron sin techo.

Noticias llegadas desde Adapazarı, ciudad situada 160 kilómetros al este de Estambul, dicen que hubo allí muchos casos fatales y centenares de heridos, además de edificios destruidos.

Agregan los despachos que el Ejército turco envió tropas para auxiliar a la población.

Se informa también que Marmara, en la costa sur, resultó afectada por el sismo. Los habitantes pasaron la noche a la intemperie "presas de gran pánico".

Las informaciones oficiales no son claras todavía, pero se asegura que el terremoto provocó varios incendios en Estambul y que la policía, los bomberos y los hospitales "tienen abundante tarea" en el auxilio de los damnificados.

FAENZA, 22 (ANSA). — Un terremoto, con movimiento ondulatorio y sacudidas muy fuertes, ha sido registrado hoy, a las 13.55 (hora local) por el Observatorio Bendandi, de Faenza.

Por la violencia del sismo todos los aparatos han sido dañados o puestos fuera de uso. Del examen de los trazados incompletos, se desprende que el fenómeno, que debe de haber alcanzado el décimo grado de la Escala Mercalli y provocado gravísimos daños, ocurrió a 830 kilómetros de Faenza. Muy probablemente su epicentro se halla en la península balcánica.

El sismo se advirtió ligeramente en la misma Faenza.

NIÑO MURIO CARBONIZADO EN INCENDIO

TALCAHUANO. (Corresponsal, por teléfono). — Tres niños que jugaban encendiendo papeles terminaron por prender fuego a la casa, perdiendo uno de ellos horriblemente carbonizado.

El incendio ocurrió a las 17.10 horas del viernes, en la casa ubicada en Avda. Tumbez 295. El inmueble era ocupado por Alicia Montoya Montoya, quien dejó un brasero encendido y salió de compras, dejando solos a sus tres pequeños hijos.

Los niños empezaron a jugar encendiendo papeles, lo que hizo estallar el incendio que redujo a escombros la vivienda que era de material ligero.

En el interior de una habitación quedó atrapado el niño Alex Montoya, de un año y medio de edad, el que murió carbonizado. El fuego, se propagó a la propiedad contigua, signada con el número 281, de propiedad de Rolando Jara Jara, la que quedó parcialmente destruida. El cadáver del menor fue rescatado al proceder a la remoción de los escombros, y enviado a la morgue local. Los daños fueron avaluados en más de 15 millones de pesos.

Matrimonio Ramirez Solís-Vicencio Schuler

El 21 del presente, se efectuó privadamente en la Parroquia de San Patricio (Las Condes), el matrimonio de la señorita Sonia Vicencio Schuler con el señor Jorge Ramirez Solís. No se enviaron papeles.



Con el objeto de comprobar los beneficios que ha aportado a la industria chilena el proceso Aqua-Clear, eliminando la corrosión e incrustaciones en las instalaciones, visitó nuestro país Fritz Roggenbau, Export Manager de Dunlab Chemicals, División de Pluuss-Stauffer (North American). EN EL GRABADO, junto al Gerente de Hidrocivil, Eduardo Cresta, con quien mantuvo estrecho contacto durante su estada en Chile. (Foto Pudahuel).

CIEN...

(DE LA PAGINA 11)

pradores efectuar todos sus pagos, incluso sobrepagos y recargos, con documentos, los cuales deberán detallarse en el respectivo contrato.

El cumplimiento de las anteriores recomendaciones, no sólo contribuirá grandemente a evitar la evasión tributaria en el comercio de automóviles, sino que permitirá al comprador acreditar el dominio del vehículo que adquiere y el vendedor liberarse de toda responsabilidad tributaria por nuevas transferencias de que sea objeto el vehículo, como, asimismo, de la responsabilidad civil que pueda derivar para él de actos de terceros, por continuar apareciendo como dueño del vehículo.

MULTA A CAPITAN MERCANTE

VALPARAISO. — Sin previo aviso atracó a un sitio del puerto el mercante noruego "Elisabeth Bakke", haciéndose merecedor de una fuerte multa, en oro, que le aplicaría la autoridad marítima de Valparaíso por infracción a las normas de rigor.

La infracción se habría cometido al no dar aviso al capitán de la nave, con 24 horas de anticipación a la llegada del buque, a la Gobernación Marítima, de la existencia de una partida de expositivos a bordo, a fin de que las autoridades adoptasen las medidas de seguridad correspondientes, para la descarga de estos explosivos.

LIQUIDACION DE SALDOS

- GUARDAPOLVOS DE SEÑORAS E° 11.-
- Chinitos para señoras 9.-
- Pintoras 3/4 para señoras, popeline fina 18.-
- Blusas y pintoras para niñas 9.-
- Chaquetas cortas de piel blanca para hombres 12.-
- Chaquetas de tesor beige para hombres 12.-

Blusas, chaquetas y pantalones de mezclilla
Slacks de tesor y gabardina
Tenidas de cocinero tallas grandes
Fabrica de Ropa Alfonso Russo A.
AVENIDA ESPAÑA 141 — FONO 90362

PARABRISAS

CURVOS
Importados-Legítimos
Para vehículos americanos, europeos y japoneses
Colocación Inmediata Garantizada
Envíos a provincias en el día

VIDRIERIA PIMSTEIN S.A.
COMPAÑIA 1832

INDICATO PROFESIONAL DE TECNICOS DE LA EMPRESA PERIODISTICA "LA NACION" S. A.

Con el cumplimiento a las disposiciones legales, se llama a todo el personal técnico, a asamblea complementaria, para el día 28 de julio, de 18 horas en adelante.
TABLA: Elección de un dirigente sindical, por renuncia del secretario.
Este acto eleccionario será controlado por un secretario del Trabajo, en su sede social, Agustinas 1299, 4.º piso.
LA DIRECTIVA

SWEATER CABALLERO FINA LANA E° 28.-

BATA CUADRILLE DE SEÑORA E° 35.-

TRAJES DOS PIEZAS E° 99.-

CHOMBAS 4 HEBRAS E° 50.-

POLERAS FINAS E° 22

CHOMBAS CANUTON E° 45.-

CHALECO DE SEÑORA E° 25.-

PANTALON STRETCH PARA SEÑORA E° 39.90

GRAN VENTA AL COSTO

EN PLENO INVIERNO VEA OFERTAS Y APRESURESE

Sweater para caballero en fina lana, a sólo	E° 28,00
Faldas escocesas en lindos colores, para Sra.	12,50
Chaleco de Sra. en fina lana magnolia	25,00
Bata cuadrillé de Sra.	35,00
Trajes en 2 piezas en fina lana merino	99,00
Poleras de Sra. en fina lana	22,00
Chombas en canutón de lana	45,00
Pantalón stretch para Sra.	39,90
Sweater Jacard niños	8,50
Pantalón de lana, niño	9,90
Bufandas de lana a sólo	8,00
Chombas gruesas, lana 4 heb.	50,00

LA EUROPEA
ALAMEDA 2755

ASOCIACION DE AHORRO Y PRESTAMO CALICANTO

Constituida por Escritura Pública del 26 de Julio de 1961, ante el Notario de Santiago, don Maximiliano Concha Rivas. — Personalidad Jurídica otorgada por la Caja Central de Ahorros y Préstamos según resolución del 8 de Agosto de 1961, publicada en el Diario Oficial del 16 de Agosto de 1961.

Leonardo Bitrán Bitrán
Luis Court Moock
Samuel del Canto Gómez
Ezequiel Pérez Fernández
Froilán Valenzuela Espinola

CONSEJO REGIONAL DE MELIPILLA Y TALAGANTE

Adolfo Larrain Valdivieso
José Brancoli Cinquini
Daniel Herrera Carvallo
Manuel Marín Fernández
José Massoud Sarquis
Julio Olavarría Tagle

Sub-Gerente Administrativo
Manuel Valenzuela Candela

Sub-Gerente de Contabilidad y Tesorería
Ricardo González Rodríguez

Jefe Departamento Sucursales
Gabriel García-Huidobro Maturana
Agentes de Sucursales: Ricardo Echeverría Díaz
María Alicia Méndez Nelson
Patricio Pizarro Valenzuela
Sergio Sánchez Díaz

DIRECTORIO
OMAR SAAVEDRA ALCALDE
Presidente

SERGIO FAJARDO MOUSSOT
Vicepresidente

GERENTE
Carlos del Río Bravo

Sub-Gerente de Promoción
Gabriel Barros Rivadeneira

Fernando Alcalde Schaffner
Juan Amenábar Ruiz
Salvador Correa Larrain
Fernando Eguiguren Ossa
Adolfo Larrain Valdivieso

CONSEJO REGIONAL DE RANCAGUA

Salvador Correa Larrain
Jean Buchanan de Larrain
Walter Witt Müller
Fernando Ibáñez Reyes

Asesor Legal
Pedro Parra Muñoz

SEXTA MEMORIA AL 30 DE JUNIO DE 1967

Señores Asociados:

En conformidad a lo dispuesto en el Art. 52 de los Estatutos Sociales, el Directorio de Calicanto A. A. P. tiene el agrado de presentar a la consideración de los señores Asociados, la Memoria y Balance correspondiente al sexto Ejercicio de la Asociación.

DESARROLLO DE LAS ACTIVIDADES DE LA ASOCIACION:

Durante el Ejercicio al que se refiere esta Memoria, nos es grato informar que las actividades de la Asociación han continuado destacándose por su extraordinario crecimiento, tanto en la captación de ahorros, como en el otorgamiento de préstamos.

EJERCICIO	Asociados	Depósitos de Ahorro	PRESTAMOS N.º	Monto
Al 30 de Junio 1962	1.117	517.000	71	625.000
Al 30 de Junio 1963	3.368	2.590.000	556	5.067.000
Al 30 de Junio 1964	4.522	7.671.000	991	9.635.000
Al 30 de Junio 1965	6.860	17.416.000	1.582	18.359.000
Al 30 de Junio 1966	13.587	38.394.000	2.680	43.970.000
Al 30 de Junio 1967	19.997	67.578.000	3.864	77.070.000

VALORES HIPOTECARIOS REAJUSTABLES CALICANTO (MERCADO SECUNDARIO):

Las actividades de la Asociación en este campo han sido también satisfactorias, mostrando un mantenido crecimiento en la colocación de Valores:

Valores al	Total colocado
30 de Junio 1966	9.291.600
30 de Junio 1967	15.663.660

Esta última cifra representa un 18% del total del Mercado Secundario vendido por el Sistema en el país, y demuestra la confianza del público inversionista en nuestros Valores Hipotecarios, la que obedece a la alta calificación de las garantías que ofrece Calicanto y la seguridad que inspira su administración.

Los Valores Hipotecarios Calicanto constituyen actualmente una de las más sólidas inversiones dentro del Mercado de Valores y ofrecen las mayores franquicias de orden tributario.

Su prestigio los coloca en condiciones satisfactorias en futuras negociaciones en el Mercado Interamericano.

El desarrollo del Mercado Secundario, la recuperación de la Cartera Hipotecaria y la captación de ahorros, constituyen los mejores instrumentos de una Asociación para lograr la meta de su autofinanciamiento.

DEPOSITOS LIBERATORIOS DEL IMPUESTO DEL 5%:

Las Firmas Comerciales, Industriales, Mineras y Agrícolas que se han acogido a esta franquicia legal a través del depósito liberatorio del tributo efectuado en Calicanto, han obtenido todos los beneficios inherentes a esta liberación.

Ejercicio	Monto Captado
1965-66	2.754.900.-
1966-67	4.496.900.-

Con estos recursos se han desarrollado operaciones habitacionales para los empleados y obreros de las Empresas depositantes, entre las cuales cabe destacar:

Compañía de Teléfonos de Chile,
Indus Lever S.A.C.,
Cobra Cerrillos S. A.,
El Mercurio S. A. P.,
Compañía Standard Electric S.A.C.,
Vidrios Planos Cerrillos,
Industrias Metalúrgicas A.Z.A.,
Salomón Sack S.A.C.,
Compañía Productora Nacional de Aceites (COPRONA),
Empresas Industriales "El Melón" S. A.,
Calzados Bata S. A.

A todas y a cada una de las Empresas que han favorecido a Calicanto con su depósito del 5%, el Directorio les expresa sus más sinceros agradecimientos.

FUENTES DE RECURSOS:

El cuadro que se inserta a continuación indica el origen de los recursos con que se han financiado los préstamos escriturados por la Asociación en el presente Ejercicio.

	₧	%
Aumento saldo neto de ahorros	15.000.000	45
Aumento bruto colocaciones en el Mercado Secundario	5.400.000	15
Descuento bruto de hipotecas en la Caja Central de Ahorros y Préstamos	6.800.000	20
Amortizaciones de la Cartera Propia	1.900.000	6
Otros financiamientos propios	4.200.000	13
TOTAL DE PRESTAMOS ESCRITURADOS:	33.100.000	100

SUCURSALES:

En el Ejercicio que termina, Calicanto instaló la Sucursal de Providencia y efectuó los trámites correspondientes para el próximo funcionamiento de la Sucursal de San Bernardo. Es así como ha dado cumplimiento a su programa de expansión, ya que además de las anteriores, se encuentran en servicio las Sucursales de Rancagua, Melipilla y Talagante, y las sub-agencias de San Vicente de Tagua-Tagua y San Antonio.

Los préstamos habitacionales otorgados en las Sucursales de Melipilla, Rancagua y Talagante, que alcanzan en el Ejercicio a la suma de ₧ 3.700.000 han contribuido al desarrollo de las actividades de la Asociación y representan un aporte de importancia al progreso regional.

NUOVO LOCAL:

La Asociación trasladará sus Oficinas al nuevo local ubicado en calle Matías Cousiño 72, 76 y 82 (segundo piso), de cuya adquisición se dio cuenta en la Asamblea Ordinaria pasada.

Lamentamos las molestias que la falta de espacio en nuestra antigua oficina de Moneda 863, como los trabajos de arreglo del nuevo local, puedan haber provocado a los Señores Asociados y público en general.

MECANIZACION:

El Directorio de la Asociación resolvió contratar el arriendo de un equipo I.B.M., cuya instalación se llevó a efecto, en el segundo semestre de este Ejercicio.

La rápida entrega de los cálculos de reajustes de las cuentas de ahorro y de los préstamos habitacionales, de la emisión del nuevo dividendo por deudor, que permitió su publicación en la prensa los primeros días del mes de Julio, y la confección de innumerables registros contables con oportunidad y precisión nos permiten calificar como de extraordinariamente ventajosa la determinación tomada.

RESULTADO DEL EJERCICIO:

El Balance, una vez efectuadas las provisiones y castigos requeridos, arroja un excedente de ₧ 1.106.447,36.

BALANCE GENERAL AL 30 DE JUNIO DE 1967

Ejercicio comprendido entre el 1.º de Julio de 1966 y el 30 de Junio de 1967

ACTIVO	30-6-66
I.—DISPONIBILIDADES	
Efectivo	779.426,72
Bancos en Cuentas Corrientes	585.514,44
Bancos Depósitos a Plazo	956.893,55
II.—COLOCACIONES (NOTA 1)	
Préstamos Hipotecarios	91.396.769,08
MENOS:	
Préstamos Hipotecarios Descontados por Caja Central	₧ 23.537.496,09
Préstamos Hipotecarios Descontados por Terceros	15.663.657,26
Anticipo sobre Descuentos	—
Fondo Rotatorio para Cooperativas	—
III.—INVERSIONES	
Creditos a Caja Central	—
Documentos Reajustables en Cartera	—
Otras Inversiones	—
IV.—SERVICIOS Y DEUDAS POR COBRAR	
De Prestamos Propios	379.664,14
De Prestamos Descontados por Caja Central	162.985,72
De Prestamos Descontados por Terceros	5.616,76
Servicios Varios por Cobrar	420.589,86
Documentos Reajustables por Cobrar a Caja Central	—
Documentos Reajustables Rescatados por Cobrar a Caja Central	—
Deudas por Cobrar	489.579,54
V.—ACTIVO INMOVILIZADO (NOTA 2)	
Bienes Raíces	1.117.801,48
Instalaciones	543.934,17
Muebles, Utiles y Máquinas de Oficina	297.037,38
SUB-TOTAL	1.958.773,03
MENOS: DEPRECIACIONES	
Ejercicios Anteriores	₧ 111.216,27
Del Ejercicio	69.679,51
VI.—ACTIVO TRANSITORIO	
Bienes Raíces Adjudicados	—
Cuentas Corrientes de Directores y de Empleados (NOTA 3)	131.282,48
Cuentas Varias	443.335,72
VII.—ACTIVO NOMINAL	
Gastos de Organización y Puesta en Marcha	152.660,40
Derecho de Llaves	—
Gastos de Promoción, Diferidos	5.500,00
Pérdidas de Ejercicios Anteriores	—
VIII.—RESULTADOS DEL EJERCICIO	
Pérdida	—
TOTAL DEL ACTIVO	58.490.542,31

PASIVO	30-6-66
IX.—RESERVAS	
Legal (NOTA 4)	—
Para Futuros Dividendos	1.891.101,48
Para Eventualidades	—
Revalorización del Activo Inmovilizado:	91.078,85
Ejercicios Anteriores	₧ 51.197,02
Del Ejercicio	139.257,50
X.—DEPOSITOS DE AHORRO	
Libres	—
Consolidados, Artículo 27, D. S. N.º 1920	29.371.233,54
Obligados, Artículo 83	2.399.492,42
Obligados, Leyes Especiales	5.732.376,79
XI.—PRESTAMOS HIPOTECARIOS POR PAGAR	
De Adquisición	7.763.988,94
En Proceso de Construcción, Terminación o Ampliación	6.219.396,97
XII.—SERVICIOS Y OBLIGACIONES POR PAGAR	
Bancos en Cuentas Corrientes	—
Servicios por Pagar a Caja Central	—
Servicios por Pagar a Terceros	347.480,22
Creditos Otorgados por Caja Central	4.506,16
Obligaciones por Pagar	163.860,30
XIII.—PASIVO TRANSITORIO	
Cuentas Corrientes de Directores y Empleados	—
Recargo Provisorio — Artículo 62	8.431,53
Retenciones a Contratistas	—
Cuentas Corrientes de Directores y Empleados	945.157,01
Ingresos Diferidos	306.831,68
Cuentas Varias	—
XIV.—RESULTADO DEL EJERCICIO	
Excedente	1.106.447,36
TOTAL DEL PASIVO	58.490.542,31

PASA AL FRENTE



VIOLENTO CHOQUE EN VARIANTE SANTOS OSSA — Un camión de Santiago, manejado por Carlos Cruz Valenzuela, al tratar de adelantarse violentamente ante un camión de Carabineros que viajaba a la Variante Santos Ossa, cerca del Lago Peñuelas, sacó de la carretera al camión de Carabineros, lanzándolo a una ladera de dos metros de altura. Los daños materiales fueron cuantiosos, pero no hubo desgracias personales.

676.600 son los Litros de Petróleo que Cayeron al Mar

VALPARAISO — 676.600 litros de petróleo, fuel oil 6, es de una consistencia de 0,97, es decir casi sólido y para enviarlo por cañerías y oleoductos hay que hacerlo a 90 grados de temperatura, ya que de otro modo no escurre. Al romperse el oleoducto, que corre por la playa paralela a la costa, y escurre el petróleo hacia el mar, con el frío del agua formó una masa flotante sólida.

Hasta ayer se habían estudiado diversos procedimientos para eliminar el petróleo del mar, algunos de los cuales se han puesto en ejecución en Europa, en casos semejantes. Entre estos figuraban el de emulsificación arrojando sobre la mancha negra detergentes con parafina, y quemar el petróleo. Pero, de acuerdo con la actual situación, en que el petróleo está en una mancha muy larga de un ancho de sólo 15 a 20 metros, se ha estimado que puede sacarse a la playa por medio de paños, trapeadores y otros medios mecánicos semejantes. "Será una labor de hormiga, pero parece ser la única factible", nos dijo el Capitán de Puerto de Quintero.

El petróleo sacado a la playa, por su gran consistencia, semejante al alquitrán, podría ser aprovechado para pavimentación de caminos.

En cuanto a la causa de la rotura del oleoducto, se ha abierto una investigación sumaria para establecer, como fuere posible, las responsabilidades, pero se presume que se haya producido por la acción de los ácidos corrosivos provenientes de deslaves de la fundición de ENAMI, que han caído sobre el oleoducto.

El oleoducto quedó reparado y en condiciones de continuar el bombeo hacia la planta de ENAMI.

Por su parte, el Servicio Nacional de Salud y la Dirección de Pesca y Caza, realizarán estudios sobre los efectos que el petróleo pueda haber causado en la flora y fauna marina de la región, aunque se estima que en cuanto a los peces no ha producido daños, pero que sí puede haber perjudicado a las machas y otros moluscos que se desarrollan cerca de las playas.



MICRONOTICIAS PORTENAS

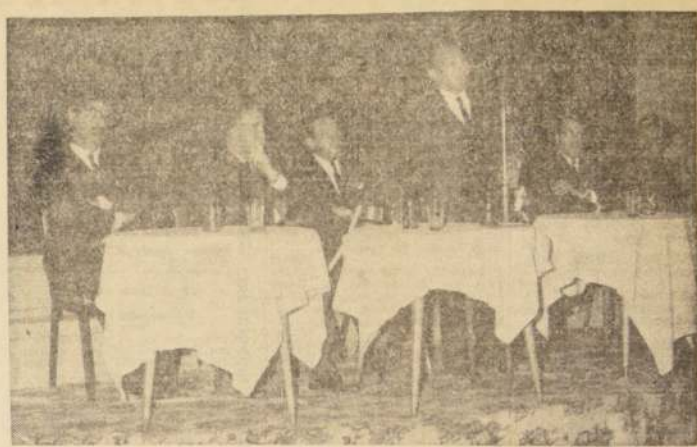
EXPRESOS VINA ELIGIO NUEVA DIRECTIVA — El Sindicato Profesional de Choferes de Microbuses Expresos Vina del Mar, procedió a elegir su nueva directiva, la que quedó constituida por: César Grandón Meneses, presidente, Carlos Prado Prado, secretario; Sergio Andrade Becerra, tesorero, y directores: Sergio Frez Rodríguez, Fortunato Andrade Becerra.

MANANA SE REINICIAN LAS CLASES — Después de un periodo de dos semanas de vacaciones de invierno, mañana se reiniciarán las clases en todos los establecimientos de la enseñanza primaria y media de la provincia, al igual que en el país. Los estudiantes volverán a tener vacaciones durante el periodo de Fiestas Patrias entre el 17 y 24 de septiembre próximo, ambas fechas inclusive.

ALUMNAS VISITAN ESCUELA NAVAL — Una delegación de alumnas del "Western College", de Oxford, Ohio, que realiza un Seminario por diversos países sudamericanos, visitó ayer tarde la Escuela Naval "Arturo Prat", de acuerdo a un programa preparado por varias ex alumnas del colegio que residen en Valparaíso y Vina del Mar y quienes fueron las encargadas de atenderlas. La recepción de las estudiantes norteamericanas se realizó con la colaboración de las Municipalidades y de la Escuela Naval.

ALMUERZO EN HONOR DE LUIS BOSSAY — Una manifestación en honor del Senador radical Luis Bossay se ofreció este mediodía en el hotel Prat, los integrantes de esta colectividad política de Valparaíso y simpatizantes. El acto contó con la presencia de algunos dirigentes nacionales de ese partido.

ADQUIEREN CANERIA ROCAKIT PARA OBRAS — La Dirección de Obras Sanitarias adquirió 4 mil metros de canería Rocakit para sus trabajos en Valparaíso. Se manifestó que ese material servirá para continuar las obras que habían quedado paralizadas por falta de canería.



VALPARAISO — INAUGURACION DE CONGRESO SINDICAL FDC — En el Hotel Prat se llevó a efecto la inauguración del 4.º Congreso Provincial de Trabajadores Democratacristianos, como parte del programa conmemorativo del décimo aniversario de la fundación del FDC y de la promulgación de la Ley de Reforma Agraria por el Presidente Frei. En el grabado, puede verse la mesa que presidió la sesión inaugural, de izquierda a derecha: Presidente Provincial, Patricio Yañez; Intendente, Enrique Vicente; Manuel Gil Arias, Jefe del Departamento Sindical Provincial FDC; diputado Gustavo Cardemil, quien hace uso de la palabra, y otros dos dirigentes.

VALPARAISO — Una gestión realizada por el senador Benjamín Prado Casas, a petición de la Federación Provincial de Cooperativas de Viviendas de Valparaíso, permitirá que el Ministerio de Vivienda, Juan Hamilton, envíe dentro de poco al Congreso, como veto aditivo de una ley, la prórroga por dos años de las franquicias tributarias para las construcciones en la zona del sismo. El acuerdo se logró después de una entrevista que sostuvo el parlamentario porteno con

EXITOSA INICIATIVA DE SENADOR PRADO

el Secretario de Estado, el viernes.

Mediante el veto aludido, se prorroga por dos años el artículo 45 de la Ley 16.282, que aprobó disposiciones para casos de sismos y catástrofes y que vence el 28 del presente mes.

Entre las franquicias que otorga esta disposición está la exención del 50

por ciento de los derechos municipales para las construcciones en toda la zona del sismo.

Con esta disposición serán favorecidas 217 cooperativas de Valparaíso y 47 de la provincia de Aconcagua, las que, en su mayor parte, tienen planes de viviendas que no han alcanzado a realizarse por existir problemas de financiamiento, y que con la solución del problema por este medio solucionarán el problema habitacional de miles de sus asociados.

MINISTERIO DE LA VIVIENDA Y URBANISMO

DIRECCION GENERAL DE OBRAS URBANAS
DIRECCION DE PAVIMENTACION URBANA
— CHILE —

Propuesta N° 31.

Solicítanse Propuestas Públicas

para la ejecución de calzadas hormigón cemento vibrado y obras anexas en diversas calles de la comuna de LA REINA, con un presupuesto oficial de \$ 294.290,50.

APERTURA: Alcaldía de LA REINA, el día jueves 10 de agosto de 1967, a las 11 horas.

CATEGORIA: Primera, Segunda, Tercera y Cuarta del Registro General de Contratistas.

Se entregarán los antecedentes en la Oficina de Partes de esta Dirección, calle Moneda N° 723, Santiago.

Director de Pavimentación Urbana

CALICANTO

(DEL FRENTE)

CUENTAS DE ORDEN

	E°	E°
Debe		
Garantías del Directorio	44.200,00	44.200,00
Finanzas del Personal	119.340,00	119.340,00
Acresores por Prestamos Acordados	6.994.030,35	3.482.130,15
Acresores por Documentos en Garantía	2.974.455,10	2.567.110,44
Caja Central, Créditos Vendidos por Liquidar	418.324,21	—
Responsabilidad por Documentos de Terceros entregados en Garantía	—	—
Caja Central, Hipotecas entregadas en garantía	2.035.129,40	1.483.367,86
Caja Central, Hipotecas en Estudio	2.764.167,54	4.444.392,10
Créditos otorgados con cargo a Fondos Obligados, sujetos a revaloración	—	—
Responsabilidad por Custodia de Documentos Reajustados recibidos de Caja Central	—	—
TOTAL DEL HABER	15.349.046,60	12.130.540,55

	E°	E°
Haber		
Garantías del Directorio	44.200,00	44.200,00
Finanzas del Personal	119.340,00	119.340,00
Acresores por Prestamos Acordados	6.994.030,35	3.482.130,15
Acresores por Documentos en Garantía	2.974.455,10	2.567.110,44
Caja Central, Créditos Vendidos por Liquidar	418.324,21	—
Responsabilidad por Documentos de Terceros entregados en Garantía	—	—
Caja Central, Hipotecas entregadas en garantía	2.035.129,40	1.483.367,86
Caja Central, Hipotecas en Estudio	2.764.167,54	4.444.392,10
Créditos otorgados con cargo a Fondos Obligados, sujetos a revaloración	—	—
Responsabilidad por Custodia de Documentos Reajustados recibidos de Caja Central	—	—
TOTAL DEL HABER	15.349.046,60	12.130.540,55

CUENTAS DE GASTOS Y ENTRADAS

	E°	E°
Debe		
Intereses sobre Prestamos Hipotecarios	69.679,51	63.789,26
Intereses Depósitos a Plazo y Otros (NOTA 5)	1.181.381,91	692.080,29
Comisiones	626.875,88	615.632,32
Otras Entradas	47.154,54	28.721,76
Excedentes por Reajustes	—	—
Ingresos de Ejercicios Anteriores	125.703,68	9.972,00
PERDIDA DEL EJERCICIO	231.740,72	100.210,84
TOTAL DEL HABER	2.253.381,92	31.493,43

	E°	E°
Haber		
Intereses sobre Prestamos Hipotecarios	69.679,51	63.789,26
Intereses Depósitos a Plazo y Otros (NOTA 5)	1.181.381,91	692.080,29
Comisiones	626.875,88	615.632,32
Otras Entradas	47.154,54	28.721,76
Excedentes por Reajustes	—	—
Ingresos de Ejercicios Anteriores	125.703,68	9.972,00
PERDIDA DEL EJERCICIO	231.740,72	100.210,84
TOTAL DEL HABER	2.253.381,92	31.493,43

NOTAS AL BALANCE

NOTA 3 — Las cuentas corrientes de Directores y de Empleados se desglosan en la siguiente forma:

Cuentas Corrientes Directores	E° 7.115,36
Cuentas Corrientes Empleados	E° 124.167,12
Saldo de las Cuentas Corrientes de Directores y Empleados	E° 131.282,48

NOTA 4 — La Reserva Legal que figura en el Balance ha sido formada como sigue:

Saldo proveniente del Balance anterior	E° 1.045.158,07
Traspaso del 10% del excedente del Ejercicio anterior, aprobado por la Asamblea Ordinaria de Depositantes	E° 59.877,46
Excedentes de Reajuste al 30 de Junio de 1967	E° 683.127,35
Traspaso del 10% del Excedente del presente Ejercicio	E° 122.936,60
Saldo de la Reserva Legal en el presente Balance	E° 1.891.101,48

NOTA 5 — La Cuenta "Intereses sobre Depósitos a Plazo y Otros", incluye ingresos por los siguientes conceptos:

Intereses sobre Depósitos a Plazo en Bancos	E° 150.947,14
Intereses de Préstamos sobre Ahorros	E° 4.027,18
Intereses sobre Créditos a la Caja Central	E° 2.768,36
Reajuste de los Créditos a la Caja Central	E° 200.110,—
Ingresos Netos Mercado Secundario	E° 366.652,68
TOTAL	E° 366.652,68

NOTA 6 — Los Préstamos Hipotecarios y Cuentas de Depósito han sido reajustados en un 16%, porcentaje fijado por la Caja Central.

Saldo de los Préstamos Hipotecarios	E° 9.125.223,78
Reajuste de los Préstamos cedidos a la Caja Central	E° 2.577.258,76
Reajuste de los Préstamos cedidos al Mercado Secundario de Hipotecas	E° 1.924.102,46
TOTAL	E° 13.626.585,00

NOTA 7 — Saldo de las Cuentas de Depósitos Corrientes sobre Saldo Medio:

Saldo Medio DH 3159, sobre	E° 14.382.200,—
Saldo Medio DH 3159, sobre	E° 2.381.152,—
Saldo Medio DH 3159, sobre	E° 455.390,40
Saldo Medio DH 3159, sobre	E° 5.876.130,—
Saldo Medio DH 3159, sobre	E° 940.180,80
Saldo Medio DH 3159, sobre	E° 1.095.390,—
Saldo Medio DH 3159, sobre	E° 175.262,40
TOTAL	E° 3.951.985,60

NOTA 8 — Saldo por pago anticipado de Descuentos de la Caja Central:

Saldo por pago anticipado de Descuentos de la Caja Central	E° 8.649,61
TOTAL	E° 3.960.635,21

NOTA 9 — Saldo total del periodo, por Reajustes, que se transpasa a Reserva Legal:

Saldo total del periodo, por Reajustes, que se transpasa a Reserva Legal	E° 663.127,35
--	---------------

NOTA 10 — Los Reajustes anteriores han sido calculados en conformidad a instrucciones impartidas por la Caja Central de Añoramiento.

NOTA 11 — Las "Inversiones Inmovilizadas" han sido revalorizadas de acuerdo con las instrucciones de la Caja Central en conformidad con el Fondo de Revalorización de Inversiones Inmovilizadas.

NOTA 12 — Las inversiones fueron amortizadas en un 25% para las Instalaciones del Local, 125% Bienes, 10% Maquinaria y 75% Máquinas de Oficinas. El monto de las amortizaciones efectuadas en el Ejercicio fue de \$ 69.679,51.

RICARDO GONZALEZ RODRIGUEZ
Registro C. C. N° 5537 L-07137
Contador Sub-Gerente

INFORME DE LOS INSPECTORES DE CUENTAS

Hemos confrontado el Balance General y las Cuentas de Gastos y Entradas con los saldos del Mayor, encontrándolos conformes.

CARLOS DEL RIO BRAVO
Gerente

Depositante N° 32183
PAULINO GONZALEZ MARTOS

Depositante N° 24713
RENATO BRUNET DOREN

Santo Domingo 1061 • Rosas 1064
Y SUCURSALES EN TODOS LOS BARRIOS

Despachos de Nuestros Corresponsales

SOBRE LAS CENIZAS

Por JULIO LOPEZ BLANCO

Los peregrinos han vuelto a la gruta donde nació Jesús. Venidos de todos los rincones del mundo, los peregrinos ya están allí. Antes venían a la gruta de Belén. Ahora los traen pullmans de Amman. Como si la guerra estuviera lejos, y en el tiempo. Se llega a Belén entre una multitud de soldados israelíes que van en camiones blindados. Un guía que habla hebreo y árabe los lleva a la gruta. Los peregrinos van vestidos de blanco, con pañuelos en la cabeza. Los soldados israelíes van vestidos de verde, con cascos. Los peregrinos van en grupos, con sus familias. Los soldados israelíes van en grupos, con sus familias. Los peregrinos van en grupos, con sus familias. Los soldados israelíes van en grupos, con sus familias.



EL CANCELLER DE ALEMANIA FEDERAL, Kiesinger, habla con un alto oficial de la Bundeswehr, mientras inspecciona una formación de tanques. Con relación a la proyectada disminución de las fuerzas armadas alemanas occidentales, se ha entablado una ardiente polémica en ese país. (Cable-foto UPI).

EE. UU. TAMBIEN COMPRA ARMAS

WASHINGTON, 22 (EFE).— En virtud de un acuerdo firmado en mayo de 1966, los Estados Unidos comprarán armas y municiones en Alemania Occidental por valor de unos 24 millones de dólares, anunció el Pentágono.

CONFERENCIA EN LUSAKA

LUSAKA, 22 (Inter Press Service).— Diez Ministros de Relaciones Exteriores, en representación de repúblicas de África Central y Oriental y de la "Organización de Unidad Africana" están celebrando una conferencia aquí, en continuación de las celebradas en Kinshasa y Brazzaville.

¿RUMANIA DESAFIA A LA URSS?

NUEVA YORK, 22 (ANSA).— El Primer Ministro de Rumania hizo un llamamiento para que se establezcan negociaciones directas entre Israel y las Naciones Unidas, se informó hoy. Dichas declaraciones demuestran un abierto desafío a la política en el Cercano Oriente sustentada por la Unión Soviética.

ASAMBLEA DE NU A CERO

NUEVA YORK, 22.— (ANSA).— La Asamblea General de las Naciones Unidas ha reanunciado hoy postergar sus actividades "Sine Die", es decir, sin fecha fija. De esta manera el debate sobre la situación en el Medio Oriente ha terminado prácticamente, y su estudio pasa ahora a la competencia del Consejo de Seguridad de la ONU.

"AMENAZA PARA LA PAZ MUNDIAL"

WASHINGTON, 22 (EFE).— El Banco de Exportación e Importación de Estados Unidos (Eximbank) "si se le permite continuar con su inasidioso papel de financiar ventas secretas de armamentos, constituirá una amenaza para el Gobierno representativo y para la paz mundial", editorializa el Washington Post.

Censuran "Virginia Wolf" en Moscú

MOSCÚ, 22 (Inter Press Service).— Por emplear un lenguaje "demasiado crudo", el film estadounidense "Virginia Wolf" fue excluido de las proyecciones del Festival Cinematográfico de Moscú. Una tentativa realizada a último momento para conseguir un cambio de actitud, no tuvo éxito. Los organizadores del Festival habían aceptado proyectar la película en idioma original, pero las copias que la delegación norteamericana llevó a Moscú, estaban dobladas al ruso. Entre los periodistas circuló la versión de que la exclusión del film obedecería a "otros motivos". Los dos protagonistas, Richard Burton y Elizabeth Taylor, habían hecho saber que no se presentarían al Festival, como protesta por la posición asumida por la Unión Soviética en sus relaciones con Israel. Este hecho habría influido negativamente y habría determinado la decisión de los organizadores con respecto al film.

A PERPETUA ASESINO DE 19 AÑOS

LONDRES, 22.— (ANSA).— Un joven de 19 años, David Burgess, fue condenado a cadena perpetua por la Corte Suprema del Condado de Gloucestershire, por haber asesinado en abril último a dos niñas de nueve años, Jacqueline Williams y Jeanette Wigmore, en la aldea de Beenhaim, en el Condado de Berkshire. Burgess afirmó siempre su inocencia, pero el jurado lo juzgó culpable. El delito despertó profunda emoción en Gran Bretaña por la brutalidad con la que fueron asesinadas las dos niñas, cuyos cuerpos fueron encontrados en un estanque, cerca de la pequeña aldea de 400 habitantes de Beenhaim. A Jeanette Wigmore la habían degollado. El grito del delito había creado en la aldea una atmósfera de terror, puesto que en el mes de octubre, había sido encontrada asesinada a cuchillo otra niña a pocos centímetros de metros del lugar del doble delito, y el culpable nunca fue descubierto. El juez John Stoble, resumió el caso para el jurado y después del fallo declaró: "Estoy convencido de que el fallo que han pronunciado es justo, y el mismo Burgess lo sabe". El joven, después de la condena, cruzó los brazos en signo de desafío y volvió a la celda sin demostrar emoción alguna, ni decir una sola palabra.



DE GAULLE Y KIESINGER

PARÍS, 22 (AFP).— Celebraron una reunión en esta capital bajo el acuerdo que se celebró en la ciudad de París. Los dos líderes se reunieron para discutir la situación en el Medio Oriente y la cooperación entre Francia y Alemania Occidental. De Gaulle dijo a Kiesinger que Francia debía unir sus fuerzas con la mayoría de los habitantes del Mercado Común para poder competir con la Unión Soviética. Kiesinger respondió que Alemania Occidental estaba dispuesta a cooperar con Francia en esta tarea.

LA LUNA CON RAYOS X

MOSCÚ, 22.— (ANSA).— Los científicos soviéticos esperan utilizar los rayos X en la luna para ver si su superficie ha sido afectada por meteoritos o actividad volcánica. Los estudios se basarán en las imágenes de la Luna descubiertas por los satélites "Luna 10" y "Luna 11", según una entrevista publicada por la Agencia TASS.

FESTIVAL WAGNERIANO

BAYREUTH, 22 (ANSA).— Se inauguró con "Lohengrin" el Festival Wagneriano de 1967. La manifestación concluirá en agosto y la dirige el nieto del célebre Wolfgang Wagner. A la inauguración asistió el Canciller Federal Kurt-Georg Kiesinger. "Lohengrin" fue interpretado con las innovaciones introducidas a la obra por Wieland Wagner, fallecido recientemente y que era hermano de Wolfgang.

Santiago también cuenta con un "hombre en escena"

"Man on the Spot" u "Hombre en escena". Estamos seguros que Ud. lo conoce y ha visto su imagen reproducida en Revistas Internacionales. Ahora llegó a Santiago para brindarle su experimentada ayuda. Ud. puede confiar en él. Acérquese al BANK OF AMERICA, en Santiago, Valparaíso, y puntual dirijase siempre al BANK OF AMERICA. El primero en Servicio Mundial.

Bank of America NATIONAL TRUST AND SAVINGS ASSOCIATION



BANK OF AMERICA NATIONAL TRUST & SAVINGS ASSOCIATION: San Francisco / Los Angeles — BANK OF AMERICA Nueva York: Amherst, Amsterdam, Bangkok, Beirut, Birmingham, Bombay, Bruselas, Buenos Aires, Caracas, Chicago, Chile (Santiago, Valparaíso, Viña del Mar, Melipilla), Copenhague, Dakar, Düsseldorf, Guam, Ciudad de Guatemala, Guayaquil, Hong Kong, Karachi, Kobe, Kuala Lumpur, Lagos, La Paz, Lima, Londres, Madrid, Managua, Manila, México, D.F., Milán, Munich, Nueva Delhi, Nueva York, Okinawa, Osaka, Ciudad de Panamá, París, Río de Janeiro, Singapur, Sydney, Taipei, Tegucigalpa, Teherán, Tokio, Viena, Washington, D.C., Yokohama, Zurich. BANCA D'AMERICA E D'ITALIA: más de 80 Sucursales en Italia. CORRESPONSALES EN TODO EL MUNDO.

En un encuentro malo

Palestino Estuvo más Cerca de la Victoria

El empate en que culminó el pobre espectáculo favoreció a una Serena sin fuerzas, que nada hizo para ganar. Les faltaron claridad y orden a los de colonia para lograr el triunfo.

CANCHAL Estadio Santa Laura. **PAGARON:** 9.455 personas. **SOCIOS:** Palestino, 172; La Serena, 82. **RECAUDACIÓN:** \$ 23.145. **ÁRBITRO:** José L. Silva. Discreto, como de costumbre. Sin pesar como juez y equivocándose en algunas decisiones, pero sin perjudicar a ningún equipo. Parejo en sus errores.

PALESTINO (1): Straub; G. Castañeda, Ahumada, Ancochea y Cortés; Torres, Inostroza y R. Castañeda; Godoy y Cortés; Ramírez y Villagarcía. Entrenador: Julio Valdivia.

LA SERENA (1): Cortez; Castillo, Poblete, Morales y Rojas; Ogalde, Koscina y Hurtado; Cordovez (Viches), Cantú y Aracena. Entrenador: Dante Pesce.

GOLES: Primer tiempo, a los 3', Ogalde, en desafortunada maniobra, desvió hacia su propia meta un tiro de esquina ejecutado por Ramírez; 40', Cantú empalmó con violento golpe de cabeza un centro de Hurtado y logró el empate para La Serena, que se mantuvo como resultado definitivo.



El concepto previo: el partido fue polvoriento. Una tónica al Estadio de la Plaza Chacabuco y un público fiel que gusta de ese estilo de fútbol.

Ayer presenciaron un partido enredado, confuso y desordenado, pero tremendamente frío y carente de emoción, quedando como saldo sólo el tesón, sin orden, de Palestino por buscar un gol que le significara el triunfo, ante un rival que se defendió bien.

La escuadra de colonia tuvo la pelota y dominó territorialmente a su rival parte del primer tiempo y casi todo el segundo periodo. Pero eso no fue suficiente para vencer a un adversario que supo defender su área y aunque sin piernas ni fuerza como para volcar el partido tuvo en claro una idea: defender el empate como resultado favorable.

No nueden ser estos ingredientes valiosos como para conformar un buen espectáculo. Al desordenado tesón de Palestino Deportes La Serena opuso una voluntad fría por mantener en la etapa final el marcador de 1 a 1.

El dominio de campo del elenco de colonia no fructificó, primero por la falta de hombres como Alfonso Morales, Castillo, Poblete y Rojas a los que se agregaron Ogalde en posición, neta de defensa y muchas veces Hurtado. Y como Cantú es un jugador hábil que parte desde su mediocampo, sólo quedaron para un eventual contraataque Aracena y Cordovez (Juego Viches).

Un verdadero símbolo de la falta de fuerzas de La Serena fue Koscina que durante todo el partido realizó una faena sin peso, sin poder cumplir con su tarea ni en el mediocampo, ni mucho menos en el ataque.

Palestino con seis titulares ausentes, derrochó esfuerzos, pero sus delanteros estuvieron especialmente desafortunados en la puntada final. "Chocollito" Ramírez el más peligroso se obcecó en un juego individual que fatalmente favoreció los planes defensivos de La Serena. Godoy fue bien marcado y Villagarcía careció, en esta oportunidad, de su habitual sentido de arco.

Sin problemas en su defensa (el arquero Straub no puede haber recibido más de un par de veces la pelota en el 2º tiempo) la oncená de colonia aceptó la cesión de campo que le hizo el rival y se entregó con mucho entusiasmo, pero poco fútbol, a la tarea de atacar y atacar, sin resultados positivos.

Juan Carlos Franco

El empate en que culminó el pobre espectáculo favoreció a una Serena sin fuerzas, que nada hizo para ganar. Les faltaron claridad y orden a los de colonia para lograr el triunfo.

El concepto previo: el partido fue polvoriento. Una tónica al Estadio de la Plaza Chacabuco y un público fiel que gusta de ese estilo de fútbol.

Ayer presenciaron un partido enredado, confuso y desordenado, pero tremendamente frío y carente de emoción, quedando como saldo sólo el tesón, sin orden, de Palestino por buscar un gol que le significara el triunfo, ante un rival que se defendió bien.

La escuadra de colonia tuvo la pelota y dominó territorialmente a su rival parte del primer tiempo y casi todo el segundo periodo. Pero eso no fue suficiente para vencer a un adversario que supo defender su área y aunque sin piernas ni fuerza como para volcar el partido tuvo en claro una idea: defender el empate como resultado favorable.

No nueden ser estos ingredientes valiosos como para conformar un buen espectáculo. Al desordenado tesón de Palestino Deportes La Serena opuso una voluntad fría por mantener en la etapa final el marcador de 1 a 1.

El dominio de campo del elenco de colonia no fructificó, primero por la falta de hombres como Alfonso Morales, Castillo, Poblete y Rojas a los que se agregaron Ogalde en posición, neta de defensa y muchas veces Hurtado. Y como Cantú es un jugador hábil que parte desde su mediocampo, sólo quedaron para un eventual contraataque Aracena y Cordovez (Juego Viches).

Un verdadero símbolo de la falta de fuerzas de La Serena fue Koscina que durante todo el partido realizó una faena sin peso, sin poder cumplir con su tarea ni en el mediocampo, ni mucho menos en el ataque.

Palestino con seis titulares ausentes, derrochó esfuerzos, pero sus delanteros estuvieron especialmente desafortunados en la puntada final. "Chocollito" Ramírez el más peligroso se obcecó en un juego individual que fatalmente favoreció los planes defensivos de La Serena. Godoy fue bien marcado y Villagarcía careció, en esta oportunidad, de su habitual sentido de arco.

Sin problemas en su defensa (el arquero Straub no puede haber recibido más de un par de veces la pelota en el 2º tiempo) la oncená de colonia aceptó la cesión de campo que le hizo el rival y se entregó con mucho entusiasmo, pero poco fútbol, a la tarea de atacar y atacar, sin resultados positivos.

Juan Carlos Franco

El empate en que culminó el pobre espectáculo favoreció a una Serena sin fuerzas, que nada hizo para ganar. Les faltaron claridad y orden a los de colonia para lograr el triunfo.

El concepto previo: el partido fue polvoriento. Una tónica al Estadio de la Plaza Chacabuco y un público fiel que gusta de ese estilo de fútbol.

Ayer presenciaron un partido enredado, confuso y desordenado, pero tremendamente frío y carente de emoción, quedando como saldo sólo el tesón, sin orden, de Palestino por buscar un gol que le significara el triunfo, ante un rival que se defendió bien.

La escuadra de colonia tuvo la pelota y dominó territorialmente a su rival parte del primer tiempo y casi todo el segundo periodo. Pero eso no fue suficiente para vencer a un adversario que supo defender su área y aunque sin piernas ni fuerza como para volcar el partido tuvo en claro una idea: defender el empate como resultado favorable.

No nueden ser estos ingredientes valiosos como para conformar un buen espectáculo. Al desordenado tesón de Palestino Deportes La Serena opuso una voluntad fría por mantener en la etapa final el marcador de 1 a 1.

El dominio de campo del elenco de colonia no fructificó, primero por la falta de hombres como Alfonso Morales, Castillo, Poblete y Rojas a los que se agregaron Ogalde en posición, neta de defensa y muchas veces Hurtado. Y como Cantú es un jugador hábil que parte desde su mediocampo, sólo quedaron para un eventual contraataque Aracena y Cordovez (Juego Viches).

Un verdadero símbolo de la falta de fuerzas de La Serena fue Koscina que durante todo el partido realizó una faena sin peso, sin poder cumplir con su tarea ni en el mediocampo, ni mucho menos en el ataque.

Palestino con seis titulares ausentes, derrochó esfuerzos, pero sus delanteros estuvieron especialmente desafortunados en la puntada final. "Chocollito" Ramírez el más peligroso se obcecó en un juego individual que fatalmente favoreció los planes defensivos de La Serena. Godoy fue bien marcado y Villagarcía careció, en esta oportunidad, de su habitual sentido de arco.

Sin problemas en su defensa (el arquero Straub no puede haber recibido más de un par de veces la pelota en el 2º tiempo) la oncená de colonia aceptó la cesión de campo que le hizo el rival y se entregó con mucho entusiasmo, pero poco fútbol, a la tarea de atacar y atacar, sin resultados positivos.

Juan Carlos Franco

El empate en que culminó el pobre espectáculo favoreció a una Serena sin fuerzas, que nada hizo para ganar. Les faltaron claridad y orden a los de colonia para lograr el triunfo.

El concepto previo: el partido fue polvoriento. Una tónica al Estadio de la Plaza Chacabuco y un público fiel que gusta de ese estilo de fútbol.

Ayer presenciaron un partido enredado, confuso y desordenado, pero tremendamente frío y carente de emoción, quedando como saldo sólo el tesón, sin orden, de Palestino por buscar un gol que le significara el triunfo, ante un rival que se defendió bien.

La escuadra de colonia tuvo la pelota y dominó territorialmente a su rival parte del primer tiempo y casi todo el segundo periodo. Pero eso no fue suficiente para vencer a un adversario que supo defender su área y aunque sin piernas ni fuerza como para volcar el partido tuvo en claro una idea: defender el empate como resultado favorable.

No nueden ser estos ingredientes valiosos como para conformar un buen espectáculo. Al desordenado tesón de Palestino Deportes La Serena opuso una voluntad fría por mantener en la etapa final el marcador de 1 a 1.

El dominio de campo del elenco de colonia no fructificó, primero por la falta de hombres como Alfonso Morales, Castillo, Poblete y Rojas a los que se agregaron Ogalde en posición, neta de defensa y muchas veces Hurtado. Y como Cantú es un jugador hábil que parte desde su mediocampo, sólo quedaron para un eventual contraataque Aracena y Cordovez (Juego Viches).

Un verdadero símbolo de la falta de fuerzas de La Serena fue Koscina que durante todo el partido realizó una faena sin peso, sin poder cumplir con su tarea ni en el mediocampo, ni mucho menos en el ataque.

Palestino con seis titulares ausentes, derrochó esfuerzos, pero sus delanteros estuvieron especialmente desafortunados en la puntada final. "Chocollito" Ramírez el más peligroso se obcecó en un juego individual que fatalmente favoreció los planes defensivos de La Serena. Godoy fue bien marcado y Villagarcía careció, en esta oportunidad, de su habitual sentido de arco.

Sin problemas en su defensa (el arquero Straub no puede haber recibido más de un par de veces la pelota en el 2º tiempo) la oncená de colonia aceptó la cesión de campo que le hizo el rival y se entregó con mucho entusiasmo, pero poco fútbol, a la tarea de atacar y atacar, sin resultados positivos.

Juan Carlos Franco



Apremiado por Bracamonte, despeja Zazzali el peligro, pero sin conseguir eliminarlo totalmente. Magallanes 4, O'Higgins 2

La Gran Diferencia la Marcaron los Ataques

En el positivismo de su vanguardia, fundó el triunfo el cuadro magallánico. Acevedo (2), Iturrate y Ampuero, anotaron para el ganador. Pino y Florindo para el conjunto rancagüino.

Canchal: Estadio Santa Laura. **Socios:** Magallanes, 680; O'Higgins de Rancagua, 105. **Árbitro:** Rafael Hormazabal. **Bien:** MAGALLANES (4): Aguilera; Rosales, Cuello y Arias; Suarduía y Ampuero; Gómez, Dagnino, Acevedo, Bracamonte e Iturrate. Entrenador: Donato Hernández. **O'HIGGINS (2):** Zazzali; Díaz, Valdivia y León; Abareca y Guerra; Bedwell (Pino), Florindo, Fernández, Arias y Osorio. Entrenador: José Pérez.

GOLES: Acevedo a los 35 y 39 minutos del primer tiempo. En la segunda etapa, a los 14, Iturrate. A los 27 Ampuero (lanzamiento penal, por hand de Valdivia). Posteriormente, a los 31, Pino, y a los 38, Florindo. Este último gol, también fue de tiro penal, por hand cometido por el defensa de Magallanes, Arias.

Cambios: Sobre los 13 minutos del primer periodo se lesionó de cierta consideración el delantero de O'Higgins, Bedwell, quien fue reemplazado por Pino.

Exposición: El árbitro expulsó de la cancha a Valdivia de O'Higgins, por haberle faltado el respeto. La incidencia se produjo a los 27 minutos del segundo tiempo, y justamente a raíz del penal con que fue sancionado O'Higgins.

Los dos puntos más agregó Magallanes a su ya exitosa campaña. Dos puntos que no pueden atribuirse solo al azar o a los errores que cometió la retaguardia rancagüina, sino que tuvieron en esta oportunidad el respaldo de una faena más o menos satisfactoria, sobre todo en lo que respecta al ataque.

En realidad, la gran diferencia entre los dos cuadros, y la razón principal del triunfo magallánico, estuvo en el cometido muy dispar de las vanguardias. Fue así, que mientras el quinteto de Rancagua, creándose varias oportunidades muy claras, no les supo concretar el ataque de la Academia, sin llegar más que el adversario a la zona de las 18 yardas, fue allí mas expedito, más terminante en los remates y por conclusión mucho más positivo.

Este desnivel ofensivo, más claro en la segunda etapa que en la primera, justificó la victoria del cuadro albiceleste, el que también perdió algunas ocasiones más o menos fáciles, pero que en ningún caso fueron tantas como las que malogró el quinteto de Rancagua. Y esto es suficiente argumento para no insistir en otros que también pudieron haber pesado, como fueron el mejor desempeño individual de algunos hombres de la defensa, como ocurrió con el arquero Adison Aguilera, cuyo trabajo resultó sin fallas y, por supuesto, muy superior al del meta rancagüino Zazzali. Al margen de esta diferencia individual y de la ya mencionada en cuanto a ataque, no hubo otras que pudieran haber tenido influencia en el resultado.

En efecto. En gran parte del segundo periodo, y en algunos momentos del primero, fue O'Higgins quien controló mejor el medio campo y en la zona extrema, tuvo Magallanes un ataque simple, de maniobra, que no presionó mucho, que ni siquiera necesitó presionar, pero que aprovechó muy bien las ocasiones en que logró sortear a la defensa del cuadro rancagüino. En este trabajo eficiente del ataque magallánico, fue fundamental el aporte del centro delantero Acevedo, quien, aparte de haber marcado los dos primeros goles —el segundo de excepcional calidad—, trajo bien atrás, apuntaló en su labor a Dagnino y fue, al mismo tiempo, peligroso y resuelto en la terminación de las jugadas. Todo esto, más la laboriosidad de Iturrate, el dinamismo de Arias, la peligrosidad de Bracamonte en el juego alto, hicieron posible que Magallanes, sin ser rotundamente superior a su oponente eventual, hubiera logrado un triunfo que, sin duda, es importante y que remarca la buena campaña que hasta el momento ha cumplido.

Como compensación a estas debilidades en el medio campo y en la zona extrema, tuvo Magallanes un ataque simple, de maniobra, que no presionó mucho, que ni siquiera necesitó presionar, pero que aprovechó muy bien las ocasiones en que logró sortear a la defensa del cuadro rancagüino. En este trabajo eficiente del ataque magallánico, fue fundamental el aporte del centro delantero Acevedo, quien, aparte de haber marcado los dos primeros goles —el segundo de excepcional calidad—, trajo bien atrás, apuntaló en su labor a Dagnino y fue, al mismo tiempo, peligroso y resuelto en la terminación de las jugadas. Todo esto, más la laboriosidad de Iturrate, el dinamismo de Arias, la peligrosidad de Bracamonte en el juego alto, hicieron posible que Magallanes, sin ser rotundamente superior a su oponente eventual, hubiera logrado un triunfo que, sin duda, es importante y que remarca la buena campaña que hasta el momento ha cumplido.

Como compensación a estas debilidades en el medio campo y en la zona extrema, tuvo Magallanes un ataque simple, de maniobra, que no presionó mucho, que ni siquiera necesitó presionar, pero que aprovechó muy bien las ocasiones en que logró sortear a la defensa del cuadro rancagüino. En este trabajo eficiente del ataque magallánico, fue fundamental el aporte del centro delantero Acevedo, quien, aparte de haber marcado los dos primeros goles —el segundo de excepcional calidad—, trajo bien atrás, apuntaló en su labor a Dagnino y fue, al mismo tiempo, peligroso y resuelto en la terminación de las jugadas. Todo esto, más la laboriosidad de Iturrate, el dinamismo de Arias, la peligrosidad de Bracamonte en el juego alto, hicieron posible que Magallanes, sin ser rotundamente superior a su oponente eventual, hubiera logrado un triunfo que, sin duda, es importante y que remarca la buena campaña que hasta el momento ha cumplido.

Como compensación a estas debilidades en el medio campo y en la zona extrema, tuvo Magallanes un ataque simple, de maniobra, que no presionó mucho, que ni siquiera necesitó presionar, pero que aprovechó muy bien las ocasiones en que logró sortear a la defensa del cuadro rancagüino. En este trabajo eficiente del ataque magallánico, fue fundamental el aporte del centro delantero Acevedo, quien, aparte de haber marcado los dos primeros goles —el segundo de excepcional calidad—, trajo bien atrás, apuntaló en su labor a Dagnino y fue, al mismo tiempo, peligroso y resuelto en la terminación de las jugadas. Todo esto, más la laboriosidad de Iturrate, el dinamismo de Arias, la peligrosidad de Bracamonte en el juego alto, hicieron posible que Magallanes, sin ser rotundamente superior a su oponente eventual, hubiera logrado un triunfo que, sin duda, es importante y que remarca la buena campaña que hasta el momento ha cumplido.

Como compensación a estas debilidades en el medio campo y en la zona extrema, tuvo Magallanes un ataque simple, de maniobra, que no presionó mucho, que ni siquiera necesitó presionar, pero que aprovechó muy bien las ocasiones en que logró sortear a la defensa del cuadro rancagüino. En este trabajo eficiente del ataque magallánico, fue fundamental el aporte del centro delantero Acevedo, quien, aparte de haber marcado los dos primeros goles —el segundo de excepcional calidad—, trajo bien atrás, apuntaló en su labor a Dagnino y fue, al mismo tiempo, peligroso y resuelto en la terminación de las jugadas. Todo esto, más la laboriosidad de Iturrate, el dinamismo de Arias, la peligrosidad de Bracamonte en el juego alto, hicieron posible que Magallanes, sin ser rotundamente superior a su oponente eventual, hubiera logrado un triunfo que, sin duda, es importante y que remarca la buena campaña que hasta el momento ha cumplido.

Como compensación a estas debilidades en el medio campo y en la zona extrema, tuvo Magallanes un ataque simple, de maniobra, que no presionó mucho, que ni siquiera necesitó presionar, pero que aprovechó muy bien las ocasiones en que logró sortear a la defensa del cuadro rancagüino. En este trabajo eficiente del ataque magallánico, fue fundamental el aporte del centro delantero Acevedo, quien, aparte de haber marcado los dos primeros goles —el segundo de excepcional calidad—, trajo bien atrás, apuntaló en su labor a Dagnino y fue, al mismo tiempo, peligroso y resuelto en la terminación de las jugadas. Todo esto, más la laboriosidad de Iturrate, el dinamismo de Arias, la peligrosidad de Bracamonte en el juego alto, hicieron posible que Magallanes, sin ser rotundamente superior a su oponente eventual, hubiera logrado un triunfo que, sin duda, es importante y que remarca la buena campaña que hasta el momento ha cumplido.

Como compensación a estas debilidades en el medio campo y en la zona extrema, tuvo Magallanes un ataque simple, de maniobra, que no presionó mucho, que ni siquiera necesitó presionar, pero que aprovechó muy bien las ocasiones en que logró sortear a la defensa del cuadro rancagüino. En este trabajo eficiente del ataque magallánico, fue fundamental el aporte del centro delantero Acevedo, quien, aparte de haber marcado los dos primeros goles —el segundo de excepcional calidad—, trajo bien atrás, apuntaló en su labor a Dagnino y fue, al mismo tiempo, peligroso y resuelto en la terminación de las jugadas. Todo esto, más la laboriosidad de Iturrate, el dinamismo de Arias, la peligrosidad de Bracamonte en el juego alto, hicieron posible que Magallanes, sin ser rotundamente superior a su oponente eventual, hubiera logrado un triunfo que, sin duda, es importante y que remarca la buena campaña que hasta el momento ha cumplido.

Como compensación a estas debilidades en el medio campo y en la zona extrema, tuvo Magallanes un ataque simple, de maniobra, que no presionó mucho, que ni siquiera necesitó presionar, pero que aprovechó muy bien las ocasiones en que logró sortear a la defensa del cuadro rancagüino. En este trabajo eficiente del ataque magallánico, fue fundamental el aporte del centro delantero Acevedo, quien, aparte de haber marcado los dos primeros goles —el segundo de excepcional calidad—, trajo bien atrás, apuntaló en su labor a Dagnino y fue, al mismo tiempo, peligroso y resuelto en la terminación de las jugadas. Todo esto, más la laboriosidad de Iturrate, el dinamismo de Arias, la peligrosidad de Bracamonte en el juego alto, hicieron posible que Magallanes, sin ser rotundamente superior a su oponente eventual, hubiera logrado un triunfo que, sin duda, es importante y que remarca la buena campaña que hasta el momento ha cumplido.

Como compensación a estas debilidades en el medio campo y en la zona extrema, tuvo Magallanes un ataque simple, de maniobra, que no presionó mucho, que ni siquiera necesitó presionar, pero que aprovechó muy bien las ocasiones en que logró sortear a la defensa del cuadro rancagüino. En este trabajo eficiente del ataque magallánico, fue fundamental el aporte del centro delantero Acevedo, quien, aparte de haber marcado los dos primeros goles —el segundo de excepcional calidad—, trajo bien atrás, apuntaló en su labor a Dagnino y fue, al mismo tiempo, peligroso y resuelto en la terminación de las jugadas. Todo esto, más la laboriosidad de Iturrate, el dinamismo de Arias, la peligrosidad de Bracamonte en el juego alto, hicieron posible que Magallanes, sin ser rotundamente superior a su oponente eventual, hubiera logrado un triunfo que, sin duda, es importante y que remarca la buena campaña que hasta el momento ha cumplido.

Como compensación a estas debilidades en el medio campo y en la zona extrema, tuvo Magallanes un ataque simple, de maniobra, que no presionó mucho, que ni siquiera necesitó presionar, pero que aprovechó muy bien las ocasiones en que logró sortear a la defensa del cuadro rancagüino. En este trabajo eficiente del ataque magallánico, fue fundamental el aporte del centro delantero Acevedo, quien, aparte de haber marcado los dos primeros goles —el segundo de excepcional calidad—, trajo bien atrás, apuntaló en su labor a Dagnino y fue, al mismo tiempo, peligroso y resuelto en la terminación de las jugadas. Todo esto, más la laboriosidad de Iturrate, el dinamismo de Arias, la peligrosidad de Bracamonte en el juego alto, hicieron posible que Magallanes, sin ser rotundamente superior a su oponente eventual, hubiera logrado un triunfo que, sin duda, es importante y que remarca la buena campaña que hasta el momento ha cumplido.

Como compensación a estas debilidades en el medio campo y en la zona extrema, tuvo Magallanes un ataque simple, de maniobra, que no presionó mucho, que ni siquiera necesitó presionar, pero que aprovechó muy bien las ocasiones en que logró sortear a la defensa del cuadro rancagüino. En este trabajo eficiente del ataque magallánico, fue fundamental el aporte del centro delantero Acevedo, quien, aparte de haber marcado los dos primeros goles —el segundo de excepcional calidad—, trajo bien atrás, apuntaló en su labor a Dagnino y fue, al mismo tiempo, peligroso y resuelto en la terminación de las jugadas. Todo esto, más la laboriosidad de Iturrate, el dinamismo de Arias, la peligrosidad de Bracamonte en el juego alto, hicieron posible que Magallanes, sin ser rotundamente superior a su oponente eventual, hubiera logrado un triunfo que, sin duda, es importante y que remarca la buena campaña que hasta el momento ha cumplido.

Como compensación a estas debilidades en el medio campo y en la zona extrema, tuvo Magallanes un ataque simple, de maniobra, que no presionó mucho, que ni siquiera necesitó presionar, pero que aprovechó muy bien las ocasiones en que logró sortear a la defensa del cuadro rancagüino. En este trabajo eficiente del ataque magallánico, fue fundamental el aporte del centro delantero Acevedo, quien, aparte de haber marcado los dos primeros goles —el segundo de excepcional calidad—, trajo bien atrás, apuntaló en su labor a Dagnino y fue, al mismo tiempo, peligroso y resuelto en la terminación de las jugadas. Todo esto, más la laboriosidad de Iturrate, el dinamismo de Arias, la peligrosidad de Bracamonte en el juego alto, hicieron posible que Magallanes, sin ser rotundamente superior a su oponente eventual, hubiera logrado un triunfo que, sin duda, es importante y que remarca la buena campaña que hasta el momento ha cumplido.

Como compensación a estas debilidades en el medio campo y en la zona extrema, tuvo Magallanes un ataque simple, de maniobra, que no presionó mucho, que ni siquiera necesitó presionar, pero que aprovechó muy bien las ocasiones en que logró sortear a la defensa del cuadro rancagüino. En este trabajo eficiente del ataque magallánico, fue fundamental el aporte del centro delantero Acevedo, quien, aparte de haber marcado los dos primeros goles —el segundo de excepcional calidad—, trajo bien atrás, apuntaló en su labor a Dagnino y fue, al mismo tiempo, peligroso y resuelto en la terminación de las jugadas. Todo esto, más la laboriosidad de Iturrate, el dinamismo de Arias, la peligrosidad de Bracamonte en el juego alto, hicieron posible que Magallanes, sin ser rotundamente superior a su oponente eventual, hubiera logrado un triunfo que, sin duda, es importante y que remarca la buena campaña que hasta el momento ha cumplido.

Como compensación a estas debilidades en el medio campo y en la zona extrema, tuvo Magallanes un ataque simple, de maniobra, que no presionó mucho, que ni siquiera necesitó presionar, pero que aprovechó muy bien las ocasiones en que logró sortear a la defensa del cuadro rancagüino. En este trabajo eficiente del ataque magallánico, fue fundamental el aporte del centro delantero Acevedo, quien, aparte de haber marcado los dos primeros goles —el segundo de excepcional calidad—, trajo bien atrás, apuntaló en su labor a Dagnino y fue, al mismo tiempo, peligroso y resuelto en la terminación de las jugadas. Todo esto, más la laboriosidad de Iturrate, el dinamismo de Arias, la peligrosidad de Bracamonte en el juego alto, hicieron posible que Magallanes, sin ser rotundamente superior a su oponente eventual, hubiera logrado un triunfo que, sin duda, es importante y que remarca la buena campaña que hasta el momento ha cumplido.

Como compensación a estas debilidades en el medio campo y en la zona extrema, tuvo Magallanes un ataque simple, de maniobra, que no presionó mucho, que ni siquiera necesitó presionar, pero que aprovechó muy bien las ocasiones en que logró sortear a la defensa del cuadro rancagüino. En este trabajo eficiente del ataque magallánico, fue fundamental el aporte del centro delantero Acevedo, quien, aparte de haber marcado los dos primeros goles —el segundo de excepcional calidad—, trajo bien atrás, apuntaló en su labor a Dagnino y fue, al mismo tiempo, peligroso y resuelto en la terminación de las jugadas. Todo esto, más la laboriosidad de Iturrate, el dinamismo de Arias, la peligrosidad de Bracamonte en el juego alto, hicieron posible que Magallanes, sin ser rotundamente superior a su oponente eventual, hubiera logrado un triunfo que, sin duda, es importante y que remarca la buena campaña que hasta el momento ha cumplido.

Como compensación a estas debilidades en el medio campo y en la zona extrema, tuvo Magallanes un ataque simple, de maniobra, que no presionó mucho, que ni siquiera necesitó presionar, pero que aprovechó muy bien las ocasiones en que logró sortear a la defensa del cuadro rancagüino. En este trabajo eficiente del ataque magallánico, fue fundamental el aporte del centro delantero Acevedo, quien, aparte de haber marcado los dos primeros goles —el segundo de excepcional calidad—, trajo bien atrás, apuntaló en su labor a Dagnino y fue, al mismo tiempo, peligroso y resuelto en la terminación de las jugadas. Todo esto, más la laboriosidad de Iturrate, el dinamismo de Arias, la peligrosidad de Bracamonte en el juego alto, hicieron posible que Magallanes, sin ser rotundamente superior a su oponente eventual, hubiera logrado un triunfo que, sin duda, es importante y que remarca la buena campaña que hasta el momento ha cumplido.

DERROTA CHILENA EN WINNIPEG

CALI SERA SEDE DE LOS JUEGOS PANAMERICANOS DE 1971

El Congreso Deportivo Panamericano falló anoche en favor de Colombia.

El Congreso Deportivo Panamericano falló anoche en favor de Colombia.

El Congreso Deportivo Panamericano falló anoche en favor de Colombia.

El Congreso Deportivo Panamericano falló anoche en favor de Colombia.

El Congreso Deportivo Panamericano falló anoche en favor de Colombia.

El Congreso Deportivo Panamericano falló anoche en favor de Colombia.

El Congreso Deportivo Panamericano falló anoche en favor de Colombia.

El Congreso Deportivo Panamericano falló anoche en favor de Colombia.

El Congreso Deportivo Panamericano falló anoche en favor de Colombia.

El Congreso Deportivo Panamericano falló anoche en favor de Colombia.

El Congreso Deportivo Panamericano falló anoche en favor de Colombia.

El Congreso Deportivo Panamericano falló anoche en favor de Colombia.

El Congreso Deportivo Panamericano falló anoche en favor de Colombia.

El Congreso Deportivo Panamericano falló anoche en favor de Colombia.

El Congreso Deportivo Panamericano falló anoche en favor de Colombia.

El Congreso Deportivo Panamericano falló anoche en favor de Colombia.

El Congreso Deportivo Panamericano falló anoche en favor de Colombia.

El Congreso Deportivo Panamericano falló anoche en favor de Colombia.

El Congreso Deportivo Panamericano falló anoche en favor de Colombia.

El Congreso Deportivo Panamericano falló anoche en favor de Colombia.

El Congreso Deportivo Panamericano falló anoche en favor de Colombia.

El Congreso Deportivo Panamericano falló anoche en favor de Colombia.

BANINCO S.A.

SEÑOR INDUSTRIAL O COMERCIANTE

NO PIERDA SU IMPUESTO!

PASE A PAGARLO!!

5%

COBRE SU DIVIDENDO EN EFECTIVO!!

VIVIENDAS ECONOMICAS

INCOBAN LTDA. C.P.A.

INSCRIBASE PARA LAS VIVIENDAS

Lo invitamos para que pase por nuestras oficinas de Moneda 812 - Of. 705 a informarse como puede adquirir un Bungalow en Vitacura o Cerrillos, dando en parte de pago Acciones de la Sociedad.

MONEDA 812 OFIC. 705
TEL. 33834, 398051 - anexo 66

Ganó 2 por 1 a Ovalle

FERRO ENMENDO A TIEMPO

CANCHA: Estadio San Eugenio, PAGARON: \$78 personas, SOCIOS: de Ovalle, \$7; de Ferrobádminton, \$10; RECAUDACIÓN: \$1,634.90. ARBITRO: Alberto Vazquez (excellent).

FERROBÁDMINTON (2): Mora; Alvarez (Negrete), Ferrada y Acosta; Catalán y Carrasco; García, Gálleguillos, Aguilera, Pastén y Jorquera. ENTRENADOR: Oscar Alfredo Ledezma.

OVALLE (1): Rivera; Torrealba, Morgado y Villalón; Vargas y Núñez; Gallardo, Marín, Azola, Becerra y Díaz. ENTRENADOR: Guillermo Godoy. GOLES: Primer tiempo: A los 34' se pone en ventaja Ovalle por intermedio de BECERRA, que conectó bien un centro de Díaz. En la segunda fracción, a los 4', empató Ferro por autogol de TORREALBA, que introdujo en su propia valla una pelota muy cenida servida desde la esquina por Negrete, y a los 20' GÁLLEGUILLOS estructura la victoria fusionada al empalmar en la boca del arco, mediante cabezazo, un centro cruzado de Negrete.

Mientras los nortinos mantuvieron un fútbol aceptable y jugaron el balón con tranquilidad e intención, la escuadra aurinegra se vio desordenada, hasta desorientada diríamos, con una alineación táctica que en lugar de facilitar la tarea para hacer primar sus mejores recursos ante un adversario inferior, sólo contribuye a crear complicaciones que no se compadecen con la mentalidad futbolística de sus integrantes ni menos con la fisonomía que ofrece su eventual rival.

En cambio, cuando Ferro varió en la etapa de complemento su planteamiento, ciertamente movido por la desventaja que acusaba en el marcador, de 10 de jugar de preferencia en el mediocampo para irse arriba con mayores aristas ofensivas, entonces recién vino el elenco local a demostrar una superioridad que ya en el papel y antes del pitazo inicial era evidente, sobre todo mirando tres elementos de juicio incontestables: jugar en casa, la diferencia de puntos en la tabla (Ovalle es uno de los colistas del Ascenso) y la mejor cuota de valores individuales. Sin embargo, el

once de Coquimbo se dio maña para, por lo menos en el lapso de apertura, dificultar el partido a Ferro, e incluso anotar un gol estado con mucha claridad y concretado con preciso oportunismo por Becerra, que a jugar por lo que vimos ayer en San Eugenio, es el mejor hombre de su equipo, dentro, lógicamente, de un nivel bastante discreto por lo que no se puede hablar de figuras.

Decíamos al principio que las complicaciones se las creó Ferro, accionando con tres mediocampistas en una función hasta cierto punto positiva en la emergencia de buscar un empate o defender una ventaja; pero, sin duda errada, cuando se va perdiendo y existe la obligación de hacer hasta el extremo de exagerar en las providencias defensivas.

Felizmente para los aurinegros, el entrenador Ledezma acertó en el cambio de Negrete por Alvarez en el segundo tiempo, para mantener a García, inicialmente como puntero, pero sólo en carácter nominal,

en la zona de transición. Ahí sí que Ferro ganó en agresividad, porque agregó un atacante más a la ofensiva, e inmediatamente se produjo el empate y, posteriormente, las posibilidades de aumentar proliferaron en el área ovalina, que al no prosperar en goles fue debido, en parte, a la falta de serenidad de Aguilera para colocar el balón en algún rincón del arco, y en parte, también, a la buena faena del arquero Rivera, repetidas veces insuperable como último bastión.

Pero igualmente vino el tanto de la ganancia (de autogol) como pudieron venir dos, tres, cuatro o cinco más. Porque Ovalle se derrumbó verticalmente en relación con lo que había hecho en el período anterior, cuando tuvo potencia y calma para aguantar una chance que se le llegó a insinuar prometedora y que intranquilo por tiempo considerable a los huesos aurinegros. Justificó en el complementario el vencedor su victoria cuando emergió con otra disposición ofensiva y juró como tenía que haberlo hecho desde el primer momento.

ADAMOL



Ricardo Izurieta con Alacrán, de la Escuela de Caballería mantiene su chance a conseguir un lugar en el equipo nacional de saltos que irá a Caracas. Ayer se ubicó cuarto tras realizar dos pasadas con 4 y 0 faltas en recorridos tipo Copa de Naciones.

Selección ecuestre:

Guido Larrondo, Primera Chance para Ir a Caracas

El representante de Carabineros fue el único jinete que cumplió sin derribos ayer en el doble recorrido Copa de Naciones. — En Cazadores finaliza hoy la selección.

De interesantes alternativas resultó la jornada semifinal de la selección ecuestre que se está realizando, con el fin de nominar una amazona y un jinete para los próximos eventos internacionales que tendrán lugar en Caracas, Venezuela, el próximo mes de agosto.

Al final de la doble jornada cumplida ayer, en el Jardín de Saltos de la Escuela de Carabineros quedaron clasificados Guido Larrondo, con Entorchado; Juan Carlos Zegers, con Ladina; Cristóbal del Campo, con Bien Venu, y Ricardo Izurieta, con Alacrán.

En cuanto a la selección de amazonas, la situación fue bastante simple, ya que de cinco binomios sólo entraron a la penúltima etapa tres, que fueron Patricia Lueje, con Sortilegio; Isabel Aguilera, con Curiche; e Isabel Monti, con Corralero. Clemencia Sánchez, por lesión de su cabalgadura Venado, no se presentó a competir, y Gloria García, con Nicolás, fue eliminada.

La jornada de ayer en Carabineros, contemplando la realización de un doble recorrido tipo Copa de Naciones, sobre 13 obstáculos con 15 saltos que tenían alturas máximas de 1.23 para amazonas y 1.40 para varones.

Patricia Lueje, con Sortilegio, pasó ambos recorridos sin derribos, completando una actuación de muchos méritos, ya que la cancha no estaba para rendir comodidades tan deseables, pero la pequeña representante del Santiago Patrocinado cumplió bien con Sortilegio. En segundo lugar quedó Isabel Aguilera, con Curiche, del San Cristóbal, y en tercero, Isabel Monti, con Corralero, de Universidad Católica.

El binomio del San Cristóbal cumplió ambos recorridos con 4 faltas y 0 derribos, al paso que el de Universidad Católica lo hizo con 7 y 0.

Si la performance de las damas fueron notables, no menos lo fueron las de los varones, que cumplieron en uno u otro recorrido sin derribos.

Guido Larrondo, con Entorchado, de la Escuela de Carabineros, fue el único que pasó con 0 faltas en ambos recorridos, sumando 81 puntos que le permitieron mantener el primer lugar. En segundo lugar se ubicó Juan Carlos Zegers, con Ladina, con 0 y 8 faltas y 70 puntos; 3.º Cristóbal del Campo, con Bien Venu, de Universidad Católica, que tuvo 13 1/2 faltas en la mañana y 0 en la tarde, sumando por sus actuaciones los 12 puntos.

4.º Ricardo Izurieta, con Alacrán, de la Escuela de Caballería, con 4 y 0 y 69 puntos. Luis Riquelme, con Crisol, de Universidad Católica, que mantenía una ubicación explicable en el conjunto nacional, quedó fuera de los cuatro finalistas, por un punto, ya

que pese a un 0 falta, sumó en total 68 puntos.

FINALIZA HOY

La selección ecuestre finaliza en la mañana de hoy a las 10.30 horas, en el Jardín de Saltos del Regimiento Cazadores, cuando se realice la última prueba, la más exigente de todas y cuyo resultado, es una verdadera lotería. Los 4 binomios clasificados, deberán competir en una cancha de 600 metros, con 8 obstáculos y 10 saltos, primero con su propia cabalgadura y luego con la de los adversarios. Prueba de fuego para los cuatro clasificados.

Igual emergencia deberán afrontar las amazonas, en la misma cancha, pero eso sí, en alturas inferiores en 10 centímetros. Una reunión altamente interesante, ya que están en competencia 7 excelentes cabalgaduras, especialmente las de los varones, todas de primera categoría. Ahora será cuestión de jinete, cuál de los cuatro varones y tres damas consiguen buenos resultados con la monta propia y la de sus ocasionales adversarios.

Atletismo en el Nacional: CON MUCHAS AUSENCIAS SE CUMPLIO 1ª ETAPA DEL TORNEO DE CONTROL

Un saldo paupérrimo dejó la primera etapa del torneo de Control para atletas seleccionados para el campeonato de octubre en Buenos Aires, y de categoría, realizada ayer en la pista del Estadio Nacional. A la notable ausencia de figuras de primer nivel, se sumó el pésimo estado de la pista que en algunas partes se encontraba demasiado blanda y en otras muy barrosa.

Este certamen tiene como finalidad ir preparando a los atletas que tienen más oportunidad a integrar al equipo al campeonato continental en la capital trasandina, pero que no rindió frutos por las causas ya señaladas. En cuanto a marcos y registros, salvo los 10.6 de Carla Maturana en los 80 metros planos, no hay nada que destacar. El decatión arrojó un saldo negativo, pero con la posibilidad de que en esta difícil especialidad sobresalga alguien en quien se pueda insistir para prepararlo especialmente.

RESULTADOS

55 metros valles varones (1.º vez), 1.º Felipe Montero (AS), 9.2. Lanzamiento

balas varones: 1.º Felipe Montero (SF) 13.82; 2.º Felipe Montero (SF) 13.82; 3.º Felipe Montero (SF) 13.82; 4.º Felipe Montero (SF) 13.82; 5.º Felipe Montero (SF) 13.82; 6.º Felipe Montero (SF) 13.82; 7.º Felipe Montero (SF) 13.82; 8.º Felipe Montero (SF) 13.82; 9.º Felipe Montero (SF) 13.82; 10.º Felipe Montero (SF) 13.82.

400 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 1.10; 2.º Felipe Montero (SF) 1.10; 3.º Felipe Montero (SF) 1.10; 4.º Felipe Montero (SF) 1.10; 5.º Felipe Montero (SF) 1.10; 6.º Felipe Montero (SF) 1.10; 7.º Felipe Montero (SF) 1.10; 8.º Felipe Montero (SF) 1.10; 9.º Felipe Montero (SF) 1.10; 10.º Felipe Montero (SF) 1.10.

800 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 2.20; 2.º Felipe Montero (SF) 2.20; 3.º Felipe Montero (SF) 2.20; 4.º Felipe Montero (SF) 2.20; 5.º Felipe Montero (SF) 2.20; 6.º Felipe Montero (SF) 2.20; 7.º Felipe Montero (SF) 2.20; 8.º Felipe Montero (SF) 2.20; 9.º Felipe Montero (SF) 2.20; 10.º Felipe Montero (SF) 2.20.

1.600 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 4.40; 2.º Felipe Montero (SF) 4.40; 3.º Felipe Montero (SF) 4.40; 4.º Felipe Montero (SF) 4.40; 5.º Felipe Montero (SF) 4.40; 6.º Felipe Montero (SF) 4.40; 7.º Felipe Montero (SF) 4.40; 8.º Felipe Montero (SF) 4.40; 9.º Felipe Montero (SF) 4.40; 10.º Felipe Montero (SF) 4.40.

3.200 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 9.20; 2.º Felipe Montero (SF) 9.20; 3.º Felipe Montero (SF) 9.20; 4.º Felipe Montero (SF) 9.20; 5.º Felipe Montero (SF) 9.20; 6.º Felipe Montero (SF) 9.20; 7.º Felipe Montero (SF) 9.20; 8.º Felipe Montero (SF) 9.20; 9.º Felipe Montero (SF) 9.20; 10.º Felipe Montero (SF) 9.20.

6.400 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 18.40; 2.º Felipe Montero (SF) 18.40; 3.º Felipe Montero (SF) 18.40; 4.º Felipe Montero (SF) 18.40; 5.º Felipe Montero (SF) 18.40; 6.º Felipe Montero (SF) 18.40; 7.º Felipe Montero (SF) 18.40; 8.º Felipe Montero (SF) 18.40; 9.º Felipe Montero (SF) 18.40; 10.º Felipe Montero (SF) 18.40.

12.800 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 36.80; 2.º Felipe Montero (SF) 36.80; 3.º Felipe Montero (SF) 36.80; 4.º Felipe Montero (SF) 36.80; 5.º Felipe Montero (SF) 36.80; 6.º Felipe Montero (SF) 36.80; 7.º Felipe Montero (SF) 36.80; 8.º Felipe Montero (SF) 36.80; 9.º Felipe Montero (SF) 36.80; 10.º Felipe Montero (SF) 36.80.

25.600 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 73.60; 2.º Felipe Montero (SF) 73.60; 3.º Felipe Montero (SF) 73.60; 4.º Felipe Montero (SF) 73.60; 5.º Felipe Montero (SF) 73.60; 6.º Felipe Montero (SF) 73.60; 7.º Felipe Montero (SF) 73.60; 8.º Felipe Montero (SF) 73.60; 9.º Felipe Montero (SF) 73.60; 10.º Felipe Montero (SF) 73.60.

51.200 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 147.20; 2.º Felipe Montero (SF) 147.20; 3.º Felipe Montero (SF) 147.20; 4.º Felipe Montero (SF) 147.20; 5.º Felipe Montero (SF) 147.20; 6.º Felipe Montero (SF) 147.20; 7.º Felipe Montero (SF) 147.20; 8.º Felipe Montero (SF) 147.20; 9.º Felipe Montero (SF) 147.20; 10.º Felipe Montero (SF) 147.20.

102.400 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 294.40; 2.º Felipe Montero (SF) 294.40; 3.º Felipe Montero (SF) 294.40; 4.º Felipe Montero (SF) 294.40; 5.º Felipe Montero (SF) 294.40; 6.º Felipe Montero (SF) 294.40; 7.º Felipe Montero (SF) 294.40; 8.º Felipe Montero (SF) 294.40; 9.º Felipe Montero (SF) 294.40; 10.º Felipe Montero (SF) 294.40.

204.800 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 588.80; 2.º Felipe Montero (SF) 588.80; 3.º Felipe Montero (SF) 588.80; 4.º Felipe Montero (SF) 588.80; 5.º Felipe Montero (SF) 588.80; 6.º Felipe Montero (SF) 588.80; 7.º Felipe Montero (SF) 588.80; 8.º Felipe Montero (SF) 588.80; 9.º Felipe Montero (SF) 588.80; 10.º Felipe Montero (SF) 588.80.

409.600 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 1177.60; 2.º Felipe Montero (SF) 1177.60; 3.º Felipe Montero (SF) 1177.60; 4.º Felipe Montero (SF) 1177.60; 5.º Felipe Montero (SF) 1177.60; 6.º Felipe Montero (SF) 1177.60; 7.º Felipe Montero (SF) 1177.60; 8.º Felipe Montero (SF) 1177.60; 9.º Felipe Montero (SF) 1177.60; 10.º Felipe Montero (SF) 1177.60.

819.200 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 2355.20; 2.º Felipe Montero (SF) 2355.20; 3.º Felipe Montero (SF) 2355.20; 4.º Felipe Montero (SF) 2355.20; 5.º Felipe Montero (SF) 2355.20; 6.º Felipe Montero (SF) 2355.20; 7.º Felipe Montero (SF) 2355.20; 8.º Felipe Montero (SF) 2355.20; 9.º Felipe Montero (SF) 2355.20; 10.º Felipe Montero (SF) 2355.20.

1638.400 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 4710.40; 2.º Felipe Montero (SF) 4710.40; 3.º Felipe Montero (SF) 4710.40; 4.º Felipe Montero (SF) 4710.40; 5.º Felipe Montero (SF) 4710.40; 6.º Felipe Montero (SF) 4710.40; 7.º Felipe Montero (SF) 4710.40; 8.º Felipe Montero (SF) 4710.40; 9.º Felipe Montero (SF) 4710.40; 10.º Felipe Montero (SF) 4710.40.

3276.800 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 9420.80; 2.º Felipe Montero (SF) 9420.80; 3.º Felipe Montero (SF) 9420.80; 4.º Felipe Montero (SF) 9420.80; 5.º Felipe Montero (SF) 9420.80; 6.º Felipe Montero (SF) 9420.80; 7.º Felipe Montero (SF) 9420.80; 8.º Felipe Montero (SF) 9420.80; 9.º Felipe Montero (SF) 9420.80; 10.º Felipe Montero (SF) 9420.80.

6553.600 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 18841.60; 2.º Felipe Montero (SF) 18841.60; 3.º Felipe Montero (SF) 18841.60; 4.º Felipe Montero (SF) 18841.60; 5.º Felipe Montero (SF) 18841.60; 6.º Felipe Montero (SF) 18841.60; 7.º Felipe Montero (SF) 18841.60; 8.º Felipe Montero (SF) 18841.60; 9.º Felipe Montero (SF) 18841.60; 10.º Felipe Montero (SF) 18841.60.

13107.200 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 37683.20; 2.º Felipe Montero (SF) 37683.20; 3.º Felipe Montero (SF) 37683.20; 4.º Felipe Montero (SF) 37683.20; 5.º Felipe Montero (SF) 37683.20; 6.º Felipe Montero (SF) 37683.20; 7.º Felipe Montero (SF) 37683.20; 8.º Felipe Montero (SF) 37683.20; 9.º Felipe Montero (SF) 37683.20; 10.º Felipe Montero (SF) 37683.20.

26214.400 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 75366.40; 2.º Felipe Montero (SF) 75366.40; 3.º Felipe Montero (SF) 75366.40; 4.º Felipe Montero (SF) 75366.40; 5.º Felipe Montero (SF) 75366.40; 6.º Felipe Montero (SF) 75366.40; 7.º Felipe Montero (SF) 75366.40; 8.º Felipe Montero (SF) 75366.40; 9.º Felipe Montero (SF) 75366.40; 10.º Felipe Montero (SF) 75366.40.

52428.800 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 150732.80; 2.º Felipe Montero (SF) 150732.80; 3.º Felipe Montero (SF) 150732.80; 4.º Felipe Montero (SF) 150732.80; 5.º Felipe Montero (SF) 150732.80; 6.º Felipe Montero (SF) 150732.80; 7.º Felipe Montero (SF) 150732.80; 8.º Felipe Montero (SF) 150732.80; 9.º Felipe Montero (SF) 150732.80; 10.º Felipe Montero (SF) 150732.80.

104857.600 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 301465.60; 2.º Felipe Montero (SF) 301465.60; 3.º Felipe Montero (SF) 301465.60; 4.º Felipe Montero (SF) 301465.60; 5.º Felipe Montero (SF) 301465.60; 6.º Felipe Montero (SF) 301465.60; 7.º Felipe Montero (SF) 301465.60; 8.º Felipe Montero (SF) 301465.60; 9.º Felipe Montero (SF) 301465.60; 10.º Felipe Montero (SF) 301465.60.

209715.200 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 602931.20; 2.º Felipe Montero (SF) 602931.20; 3.º Felipe Montero (SF) 602931.20; 4.º Felipe Montero (SF) 602931.20; 5.º Felipe Montero (SF) 602931.20; 6.º Felipe Montero (SF) 602931.20; 7.º Felipe Montero (SF) 602931.20; 8.º Felipe Montero (SF) 602931.20; 9.º Felipe Montero (SF) 602931.20; 10.º Felipe Montero (SF) 602931.20.

419430.400 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 1205862.40; 2.º Felipe Montero (SF) 1205862.40; 3.º Felipe Montero (SF) 1205862.40; 4.º Felipe Montero (SF) 1205862.40; 5.º Felipe Montero (SF) 1205862.40; 6.º Felipe Montero (SF) 1205862.40; 7.º Felipe Montero (SF) 1205862.40; 8.º Felipe Montero (SF) 1205862.40; 9.º Felipe Montero (SF) 1205862.40; 10.º Felipe Montero (SF) 1205862.40.

838860.800 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 2411724.80; 2.º Felipe Montero (SF) 2411724.80; 3.º Felipe Montero (SF) 2411724.80; 4.º Felipe Montero (SF) 2411724.80; 5.º Felipe Montero (SF) 2411724.80; 6.º Felipe Montero (SF) 2411724.80; 7.º Felipe Montero (SF) 2411724.80; 8.º Felipe Montero (SF) 2411724.80; 9.º Felipe Montero (SF) 2411724.80; 10.º Felipe Montero (SF) 2411724.80.

1677721.600 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 4823449.60; 2.º Felipe Montero (SF) 4823449.60; 3.º Felipe Montero (SF) 4823449.60; 4.º Felipe Montero (SF) 4823449.60; 5.º Felipe Montero (SF) 4823449.60; 6.º Felipe Montero (SF) 4823449.60; 7.º Felipe Montero (SF) 4823449.60; 8.º Felipe Montero (SF) 4823449.60; 9.º Felipe Montero (SF) 4823449.60; 10.º Felipe Montero (SF) 4823449.60.

3355443.200 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 9646899.20; 2.º Felipe Montero (SF) 9646899.20; 3.º Felipe Montero (SF) 9646899.20; 4.º Felipe Montero (SF) 9646899.20; 5.º Felipe Montero (SF) 9646899.20; 6.º Felipe Montero (SF) 9646899.20; 7.º Felipe Montero (SF) 9646899.20; 8.º Felipe Montero (SF) 9646899.20; 9.º Felipe Montero (SF) 9646899.20; 10.º Felipe Montero (SF) 9646899.20.

6710886.400 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 19293798.40; 2.º Felipe Montero (SF) 19293798.40; 3.º Felipe Montero (SF) 19293798.40; 4.º Felipe Montero (SF) 19293798.40; 5.º Felipe Montero (SF) 19293798.40; 6.º Felipe Montero (SF) 19293798.40; 7.º Felipe Montero (SF) 19293798.40; 8.º Felipe Montero (SF) 19293798.40; 9.º Felipe Montero (SF) 19293798.40; 10.º Felipe Montero (SF) 19293798.40.

13421772.800 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 38587596.80; 2.º Felipe Montero (SF) 38587596.80; 3.º Felipe Montero (SF) 38587596.80; 4.º Felipe Montero (SF) 38587596.80; 5.º Felipe Montero (SF) 38587596.80; 6.º Felipe Montero (SF) 38587596.80; 7.º Felipe Montero (SF) 38587596.80; 8.º Felipe Montero (SF) 38587596.80; 9.º Felipe Montero (SF) 38587596.80; 10.º Felipe Montero (SF) 38587596.80.

26843545.600 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 77175193.60; 2.º Felipe Montero (SF) 77175193.60; 3.º Felipe Montero (SF) 77175193.60; 4.º Felipe Montero (SF) 77175193.60; 5.º Felipe Montero (SF) 77175193.60; 6.º Felipe Montero (SF) 77175193.60; 7.º Felipe Montero (SF) 77175193.60; 8.º Felipe Montero (SF) 77175193.60; 9.º Felipe Montero (SF) 77175193.60; 10.º Felipe Montero (SF) 77175193.60.

53687091.200 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 154350387.20; 2.º Felipe Montero (SF) 154350387.20; 3.º Felipe Montero (SF) 154350387.20; 4.º Felipe Montero (SF) 154350387.20; 5.º Felipe Montero (SF) 154350387.20; 6.º Felipe Montero (SF) 154350387.20; 7.º Felipe Montero (SF) 154350387.20; 8.º Felipe Montero (SF) 154350387.20; 9.º Felipe Montero (SF) 154350387.20; 10.º Felipe Montero (SF) 154350387.20.

107374182.400 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 308700774.40; 2.º Felipe Montero (SF) 308700774.40; 3.º Felipe Montero (SF) 308700774.40; 4.º Felipe Montero (SF) 308700774.40; 5.º Felipe Montero (SF) 308700774.40; 6.º Felipe Montero (SF) 308700774.40; 7.º Felipe Montero (SF) 308700774.40; 8.º Felipe Montero (SF) 308700774.40; 9.º Felipe Montero (SF) 308700774.40; 10.º Felipe Montero (SF) 308700774.40.

214748364.800 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 617401548.80; 2.º Felipe Montero (SF) 617401548.80; 3.º Felipe Montero (SF) 617401548.80; 4.º Felipe Montero (SF) 617401548.80; 5.º Felipe Montero (SF) 617401548.80; 6.º Felipe Montero (SF) 617401548.80; 7.º Felipe Montero (SF) 617401548.80; 8.º Felipe Montero (SF) 617401548.80; 9.º Felipe Montero (SF) 617401548.80; 10.º Felipe Montero (SF) 617401548.80.

429496729.600 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 1234803097.60; 2.º Felipe Montero (SF) 1234803097.60; 3.º Felipe Montero (SF) 1234803097.60; 4.º Felipe Montero (SF) 1234803097.60; 5.º Felipe Montero (SF) 1234803097.60; 6.º Felipe Montero (SF) 1234803097.60; 7.º Felipe Montero (SF) 1234803097.60; 8.º Felipe Montero (SF) 1234803097.60; 9.º Felipe Montero (SF) 1234803097.60; 10.º Felipe Montero (SF) 1234803097.60.

858993459.200 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 2469606195.20; 2.º Felipe Montero (SF) 2469606195.20; 3.º Felipe Montero (SF) 2469606195.20; 4.º Felipe Montero (SF) 2469606195.20; 5.º Felipe Montero (SF) 2469606195.20; 6.º Felipe Montero (SF) 2469606195.20; 7.º Felipe Montero (SF) 2469606195.20; 8.º Felipe Montero (SF) 2469606195.20; 9.º Felipe Montero (SF) 2469606195.20; 10.º Felipe Montero (SF) 2469606195.20.

1717986918.400 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 4939212390.40; 2.º Felipe Montero (SF) 4939212390.40; 3.º Felipe Montero (SF) 4939212390.40; 4.º Felipe Montero (SF) 4939212390.40; 5.º Felipe Montero (SF) 4939212390.40; 6.º Felipe Montero (SF) 4939212390.40; 7.º Felipe Montero (SF) 4939212390.40; 8.º Felipe Montero (SF) 4939212390.40; 9.º Felipe Montero (SF) 4939212390.40; 10.º Felipe Montero (SF) 4939212390.40.

3435973836.800 metros valles varones: 1.º Felipe Montero (SF) 9878424780.80; 2.º Felipe Montero (SF) 9878424780.80; 3.º Felipe Montero (SF) 9878424780.80; 4.º

La "U" Frente a un Rival Difícil: Audax

Se enfrentan en el preliminar del Nacional. Colo Colo y Unión en el cotejo estelar. U.C. juega en Concepción con Huachipato. El resto del programa.

Continúa esta tarde, en Santiago y provincias, la 15.ª fecha del Campeonato de Fútbol Profesional de Primera División, con la tradicional jornada doble en el Estadio Nacional y cinco cotejos en los estadios provincianos.

El líder del certamen, Universidad Católica, tiene un muy difícil compromiso en Talcahuano, frente a Huachipato; en cambio, sus seguidores más próximos, Universidad de Chile y Colo Colo, son los animadores principales de la reunión del Estadio Nacional, ante rivales también

pellizcosos. Veamos en detalle la jornada dominical del fútbol rentado:

ESTADIO NACIONAL: El partido preliminar, en teoría, debe ser más estrecho y emotivo que el de fondo, ya que se enfrentan Universidad de Chile con Audax Italiano. Los azules tienen dos partidos pendientes; por lo tanto, potencialmente están en condiciones de ser punteros del certamen en cualquier momento. Audax, por su parte, viene de obtener su primera victoria en muchas fechas y sus adeptos confían en que su entrenador, Luis Alamos, sepa cómo jugarle a la "U".

El cuadro estudiantil laico, que tiene 18 puntos, anuncia la reaparición de Carlos Contreras, y en una posición novedosa, ya que "Cecán" que jugará como volante de apoyo, alternándose con J. Rodríguez en esa posición y entrando Hodge con el N.º 8.

En Audax Italiano se sostiene que no podría actuar Walter Jiménez, pero esa posibilidad forma parte de la guerra de tácticas que se ha desatado en torno a este partido, que designado árbitro el juez Carlos Valdés.

COLO COLO-UNION ESPAÑOLA: De fondo, dos equipos de actuaciones distintas. Los albos vienen de golpear a Rangers como anfitriones; en cambio, los rojos perderán estrechamente en Rancagua con los celestes, en un partido que tuvo al arquero Zarrilli como su mejor figura, lo que señala que Unión Española es rival de riesgo.

Colo Colo, que suma 18 puntos, mantiene su formación, en tanto que los de Santa Laura "hacen" a todas sus estrellas al campo, entre ellos a Pedro Arancibia y Moisés Silva, para aumentar, si es posible, sus 10 puntos. Arbitrará Domingo Massaro.

EN PROVINCIAS: **EN CONCEPCIÓN:** El Estadio Municipal de esta ciudad deberá contar con un lleno total esta tarde, cuando se midan Universidad Católica, luciendo la calidad de líder con sus 20 puntos y Huachipato, que con 14 puntos es uno de los animadores del certamen. Treinta y cinco mil entradas fueron despachadas para este partido, que arbitrará Carlos Robles.

Los católicos contarán con el puntero Domingo Pérez y también pueden hacer reaparecer a Gallardo, aunque por la actuación del juvenil Messen es casi seguro que éste permanecerá en esta delantera.

EN TALCA: El colista "Injusto", Santiago Morning, es esperado por la escuadra local, para rehabilitarse de la derrota que los pichucos sufrieron a manos de Colo Colo en la capital. El cuadro "hemorrojo" empató con Palestino. Rangers, con sus 12 puntos, no anuncia cambios, mientras que Santiago sólo podrá hacer actuar a "Pajarito" Leiva, que sufrirá una lesión, aunque no será el sábado pasado. Dirige el pleito el juez Sergio Altematti.

EN TEMUCO: Más al sur, en el Estadio Municipal de Temuco, Green Cross, que no jugará en Talca, debe recibir la visita asaz peligrosa de Unión San Felipe, el elenco "cuco" del certamen, con sus 16 puntos y 10 fechas invicto. Los locales, en cambio, sólo acumulan 10 y su mala actuación de la fecha pasada obligará a realizar cambios en su formación. Árbitro será el juez Lorenzo Cantillana.

EN CALERA: Everton, que

presenta muy parejo, como lo revela el puntaje: 10 puntos para los viamarinos y 9 tiene el local, se enfrenta a los últimos tres partidos.

EN VALPARAISO: Wanderers, con sus 15 puntos, hará de anfitrión en el Estadio Plaz-

ya Ancha, a San Luis, que viene "embalado", al decir de sus hinchas, y que ha ganado 5 puntos en sus últimos tres partidos.

El encuentro será dirigido por el referee Jorge Cruzat.



El ataque de Lister Rossel puede hacer pasar esta tarde un mal rato a la defensa de Deportes Concepción.

Ascenso:

CAE EL TELON DE LA PRIMERA RUEDA

Con seis encuentros fuera de la capital se pone término esta tarde a la disputa de la primera rueda del Torneo Profesional de Fútbol de Segunda División.

Indudablemente el interés de los aficionados en esta jornada de clausura de la primera fase del torneo de Ascenso se extiende hacia los equipos que ocupan los primeros lugares de la tabla. Como que en los dos encuentros últimos perdió luego de ir en ventaja de dos a cero en el marcador.

Es esta una buena oportunidad para rehabilitarse ante sus parciales. Y como Concepción tendrá que dar una dura pelea, el cotejo puede resultar muy atractivo.

Municipal, cuadro que marcha en el tercer lugar de la tabla, aunque a 5 puntos del segundo (Diez 14), se presenta en Coquimbo. Los ediles vienen de perder con Ferrobádminton y ante Coquimbo Unido, elenco que fue goleado por Universidad Técnica el sábado an-

tepasado, pueden congratrase con sus hinchas.

Trasandino, que tiene 9 puntos, y perdió en la última jornada con Ovalle, será anfitrión de Antofagasta-Portuario, cuadro que como lo indicamos en líneas anteriores, superó a Iberia por la cuenta mínima.

A medida que ha transcurrido el torneo, se han ido superando en sus actuaciones los novatos y por ello se transforman en difíciles rivales para los andinos.

San Fernando será escenario esta tarde del encuentro entre Deportes Coquimbo y San Antonio Unido. Los locales vienen de perder con Concepción y los visitantes igualaron el micrófono pasado con Rubiense.

Finalmente, Chillán hay otro buen partido. En su estadio Rubiense recibe a Universidad Técnica.

Los estudiantes parecen haber reencontrado ya su fútbol de las primeras fechas del torneo y serán un hueso duro de roer para los sureños.

FUTBOL de ASOCIACIONES LIGAS y GRUPACIONES

La Asociación Santiago de Fútbol y entidades congéneres, ligas y agrupaciones, programaron para hoy una nueva fecha de sus respectivas competencias oficiales, jugándose en las canchas y horarios que se indican:

ASOCIACION SANTIAGO DE FUTBOL

Se inicia la segunda rueda correspondiente a los torneos de las series de honor, Unión y República, jugando los tercetos cuadros a las 13.30 horas.

SERIE DE HONOR: Cancha Estadio Nacional 7: Arco Iris con Copal; turno, Velos. Cancha Academia de Humanidades: Small Star con La Cruz; turno, Caupolicán. Cancha Madeco: Madeco con Almirante Latorre; turno, Primero de Mayo.

SERIE UNION: Cancha Estadio Nacional 5: Lautaro Atlético con Fortín Mapocho; turno, Muzio Hermanos. Cancha Estadio Nacional 5: Libertad con México Central; turno, Copal (jugarán sólo los primeros equipos).

SERIE REPUBLICA: Cancha Estadio Nacional 4: Muzio Hermanos con Velos; turno, Fortín Mapocho. Cancha Valdebenito: Ipiranga con Unión Arauco; turno, Valdebenito.

Cancha Unión Pacifico: Borja con Germinal; turno, Unión Pacifico. Cancha Estadio CORVI: Defensor CORVI con Liverpool Wanderers; turno, Madema.

Prat: Gimnástico con Albión; Cancha Gimnástico Arturo turno, Diablos. Cancha Arica Potable: Agua Rotable con Everton; turno, Cuarta Zona.

Turno telefónico: Estrella, que atenderá de 18 a 19 horas.

SECCION INFANTIL-JUVENIL

Tercera fecha de la segunda rueda, empezando los tercetos a las 9.30 horas. Cancha Madema: Madema con Copal; turno, Muzio Hermanos. Cancha Small Star: Small Star con Santos Aybar; turno, Vista Hermosa; árbitro, M. Muñoz.

Cancha Madeco: Madeco con Copal; turno, Madema; árbitro, R. González.

ASOCIACION DE PROVIDENCIA

Continúa el torneo oficial con cinco encuentros. Cancha Real Barcelona: Nacional con Eleuterio Ramírez. Cancha Estadio Nacional 3: River Plate con Rapid.

Cancha Hospital San Luis: Covadonga con Paraguri. Cancha Estadio Municipal: Salvador Juniors con Estrella de San Francisco.

Cancha Estadio Municipal 2: California con Unión Italia.

ASOCIACION DE CONCEPCHALI

Undécima fecha de la primera rueda, 9.30 horas. Cancha Estadio Municipal 1: Santa Elisa con Nacional; turno, Unión Concepción; árbitro, Abstinia.

Cancha Estadio Municipal 2: Unión Concepción con Abstinia; turno Santa Elisa; árbitro, Nacional.

Cancha Asociación: Población Independencia con Reina María; turno, Monterrey Juniors; árbitro, San Lorenzo.

13.45 horas. Cancha Estadio Municipal 2: San Lorenzo con Monterrey Juniors; turno, Población Independencia; árbitro, San Lorenzo.

Cancha Angamos: Angamos con Unión Los Minerales; turno, Nueva Monterrey; árbitro, Estrella Roja.

Cancha Asociación: Nueva Monterrey con Estrella Roja; turno, Angamos; árbitro, Unión Los Minerales.

ASOCIACION SAN MIGUEL

Décimatercera fecha de la primera rueda.

COPA SAN MIGUEL

9 horas. Cancha Oriental: Julio Dávila con Oriental; turno, Rioco; árbitros, Séptimo de Línea y G. Macaya.

13.30 horas. Cancha Victor Domingo Silva: Gall Maguano con Victor Domingo Silva; turno, Balmaceda; árbitros, 18 de Febrero y J. Retamales.

Cancha Atacama: Pedro Monti con Juventud Atacama; turno, Los Zorros; árbitros, J. P. Huemul y O. Figueroa.

Cancha Defensor: Malaquías Concha con Defensor América; turno, Juan Piana; árbitros, Cóndor y J. Zamorano.

Cancha Esperanza: José Luis Vergara con Esperanza; turno, Pacifico 79; árbitros, Huracán y I. Díaz.

Cancha Toledo: Germania con Francisco de Toledo; turno, Noroeste; árbitros, L. Ramírez y J. Santa María.

Estadio San Miguel 1: San Javier con Victoria de Chile; turno, Estrella; árbitros, L. Marchant y J. Gajardo.

COPA ANTONIO SAGREDO

9 horas. Cancha Huemul: J. P. Huemul con Balmaceda; turno, San Javier; árbitros, Atacama y F. Huerta.

13.30 horas. Cancha Huracán: Manuel Rioco con Huracán; turno, Julio Dávila; árbitros, Oriental y J. Araya.

Cancha Juan Piana: 18 de Febrero con Juan Piana; turno, Maguano; árbitros, Vergara y J. Aranzuz.

Cancha Norteamérica: Luis Marchant con Norteamérica; turno, Victor Domingo Silva; árbitros, Toledo y L. Orozco.

Cancha Julio Dávila: Séptimo de Línea con Los Zorros; turno, Malaquías Concha; árbitros, Esperanza y M. Poblete.

Cancha Estadio San Miguel: Luis Ramírez con Estrella del Pacifico; turno, Victoria de Chile; árbitros, Germania y R. Albornoz.

ASOCIACION QUINTA NORMAL

Todos los encuentros son de carácter oficial, empezando los tercetos a las 13.30 horas.

Cancha Zambrano 1: Isabelino Gradín con Juan García; turno, Escuela Experimental.

Cancha Zambrano 2: Mañío del Campo con Mejillones; turno, Patricio Lynch.

Cancha Estadio Municipal: Academia con Mariscal Sucre; turno, Italo Chileno.

Recaudación a cargo de La Estrella de Oro y Juan García.

ASOCIACION DE ARBITROS CARLOS ROBLES

Árbitros designados para dirigir los encuentros de la Asociación Padre Hurtado y Liga Implex.

ASOCIACION PADRE HURTADO

15.30 horas: Los Olmos con Las Tinajas; árbitro, M. Muñoz.

San Alberto con García Pérez; árbitro, A. Vázquez. Padre Hurtado con Unión Esperanza; árbitro, M. Aravena.

LIGA IMPLEX

9.30 y 10.30 horas: Árbitros, F. Muñoz y Raúl Corales.

Todos los árbitros de la Asociación Carlos Robles tendrán reunión a las 19.30 horas.

LIGA INDEPENDIENTE BLANCO ENCALADA

Décimosesta fecha de la primera rueda a jugarse en las diversas canchas de Arturo Prat, empezando los tercetos a las 9.45 horas.

Cancha 1: Las Cumbres con Paraguay; árbitro, Real Bangu; turno, O. Gay.

Cancha 2: J. Uribe con Brasil; árbitro, S. de Mayo; turno, Malloa.

Cancha 3: S. de Mayo con Concepción; árbitro, Océano y Patria; turno, Traiguén.

Cancha 4: Malloa con S. Valdivia; árbitro, Ariel; turno, Fiecha Roja.

Cancha 5: Orden y Patria con Fiecha Roja; árbitro, Paraguay; turno, Dímalo.

Cancha 6: U. Frings con Unión Traiguén; árbitro, G. Imperio; turno, Caupolicán.

Cancha 7: T. Nacional con Dímalo; árbitro, Las Cumbres; turno, Brasil.

Cancha 8: Ariel con Bangu; árbitro, T. Nacional; turno, S. Valdivia. Libre: M. Gutiérrez.

LIGA INDEPENDIENTE DE QUINTA NORMAL

Séptima fecha de la primera rueda de la serie de honor.

ESTADIO ZAMBRANO

Cancha 1: Cerro Navia con Efraín Hurtado; turno, Nacional Star.

Cancha 2: Juventud Loyola con Victor Forner; turno, Nacional Flashes.

Cancha Los Naranjos. En la mañana: Enrique Signé con Unión Prat Victoria; turno, Enrique Zúñiga.

En la tarde: Capitán Triunfo con Los Leones; turno, Defensor Araya.

Pedagógico de la "U" Ceatoleí de U. C. Perdieron por W. O.

El comienzo tuvo la 14.ª fecha del Campeonato Metropolitano de Hockey sobre Patín, con dos encuentros a jugarse en las canchas de la Universidad Técnica y de Chile, y Ceatoleí, la Asociación de Pedagogos de Chile, y Ceatoleí, la Asociación de Universitarios de Chile, ganaron los quintos de

Metropolitano: **KEY: AUDAX NECESITA SUPERAR A LEON PRADO**

tro anterior ante Bata, pueden aún ocupar el vicecampeonato, de vencer a Audax Italiano.

El programa completo de hoy es el siguiente: Cancha Viña del Mar: 10.30, 11.15 y 12.15 horas: Ciclón de Viña del Mar con Estadio Italiano infantil, 2.ª y 1.ª división.

Cancha de U. Técnica: 11 y 12 horas: U. Técnica con Camuflé (2.ª y 1.ª división).

Cancha Bata: 10.30 horas: Catecun con Cruzados (1.ª división); 11.30 y 12.30 horas: Bata con Ferroviarios (2.ª y 1.ª división).

Cancha Estadio Italiano: 10.30 y 11.30 horas: U. de Chile con Chunchito (juvenil y 1.ª división).

Cancha Audax: 11 y 12 horas: Audax con León Prado (2.ª y 1.ª división).

Monumental de Fútbol de los Barrios **AN ADOLFO - PUDAHUEL**

UN "CHOQUE" DE INVICTOS

dos partidos: 20 de Enero con Victoria Chorrilín y Fernán Vivaceta con Rubén Leyton, y Atlético Ayax con Independencia Oriente.

La nueva jornada del campeonato Monumental de Fútbol de los Barrios, se cumplió esta tarde en cuatro canchas de la capital, donde se acumulaban puntos para el vencedor del lance de fondo.

LOS OTROS PARTIDOS

Los otros encuentros que completan la cartilera de esta tarde por el mismo campeonato, serán los siguientes: Cancha HIP. CHILE 1. - 20 de Enero con Victoria Chorrilín.

Estadio ETCE: Rubén Leyton con Fernán Vivaceta. Cancha VIVACETA: Atlético Ayax con Independencia Oriente.

Libres en la fecha: Turín Inter, Municipal de Concepción y Unión Santa Isabel.

REUNION NACIONAL

El próximo sábado, con motivo de celebrarse el Día del Delegado del Campeonato Monumental de Fútbol de los Barrios, ese día se efectuará, a las 11 horas, una reunión a nivel nacional con las sedes de provincias, Curicó, Rancagua, San José de Maipo, Florida Alto, Puente Alto, San Felipe, Los Andes, La Cruz y Viña del Mar, quienes están en buenas competencias con un total de 124 clubes. En la tarde, tendrá lugar un match entre delegados y árbitros.

En la reunión de la mañana, se hará entrega a todas las ligas afiliadas de los reglamentos y estatutos confeccionados a nivel nacional, y aprobados recientemente.

SE VENDE AMOBLADO CONEDOR FRANCES

compuesto 1 mesa comedor, buffet, 10 sillas y 2 sillones tapizados en felpa.

LYON 2149

10%

GRAN VENTA ANIVERSARIO

(HASTA FIN DE MES)

DESCUENTO "EFECTIVO" EN TODAS LAS MERCADERIAS

PELOTAS • CAMISETAS • PANTALONES • MEDIAS • ZAPATOS • ZAPATILLAS • EQUIPOS COMPLETOS Y TODO LO RELACIONADO CON SU DEPORTE FAVORITO.

PELOTAS • CAMISETAS • PANTALONES • MEDIAS • ZAPATOS • ZAPATILLAS • EQUIPOS COMPLETOS Y TODO LO RELACIONADO CON SU DEPORTE FAVORITO.

NUESTRA MEJOR PROPAGANDA ES LA CALIDAD

CASA DE DEPORTES

HERNAN SOLIS

GALERIA IMPERIO 831- SAN ANTONIO 236 - FONO 392767

FRENOS

REPUESTOS PARA TODAS LAS LINEAS DE VEHICULOS EUROPEOS Y AMERICANOS DISTRIBUYE POR MAYOR Y AL DETALLE

FRENOS ALBORNOZ (ANTONIO ALBORNOZ C.) CASTRO N:714.FONO.712442.STGO.

CONCURSO "AÑO DEL CINCUENTENARIO":

SEA UNA AUTENTICA "ESTRELLA" EN SU DEPORTE FAVORITO, USANDO UTILES DE CASA "HERNAN SOLIS"

Por cuatro calles se llega a Casa de Deportes de HERNAN SOLIS, ubicada en Galería Imperio 831.— Siga las actuaciones de su equipo favorito en los relatos de HERNAN SOLIS, el hombre de los goles vibrantes.— Participe en el certamen de la POPULARIDAD.— El Correo de las "ESTRELLAS".

Los amigos de las "Estrellas" que practiquen algún deporte —fútbol, básquetbol, vóleibol, tenis, box, natación, casa submarina— deben concurrir a la Casa de Deportes de HERNAN SOLIS y allí hallarán los implementos necesarios para que su actuación sea más eficiente y agradable.

Casa de Deportes de HERNAN SOLIS, está ubicada en

uno de los lugares de más fácil acceso del centro de Santiago, en la Galería Imperio 831, por cuanto tiene entrada por cuatro calles: Huérfanos, Agustinas, San Antonio y Estado.

Amigo concursante, sea un auténtico crack en su deporte favorito, usando los útiles de Casa de Deportes HERNAN SOLIS, cuya mejor propaganda es la calidad de sus productos.

Es mucho más fácil hacer un gol de laqueito con zapatos "Estrellas". Cada participante elige libremente a su deportista o artista, el de su agrado, aún cuando éste no aparezca en el Album.

Se trata de elegir a los astros más POPULARES, en consecuencia, la votación es íntegramente amplia y libre.

Recorte su hoja-voto y apoye a sus "Estrellas" favoritas para llevarlas al centro de la POPULARIDAD al término del desarrollo del certamen de las "Estrellas".

Recorte su hoja-voto y apoye a sus "Estrellas" favoritas para llevarlas al centro de la POPULARIDAD al término del desarrollo del certamen de las "Estrellas".

Recorte su hoja-voto y apoye a sus "Estrellas" favoritas para llevarlas al centro de la POPULARIDAD al término del desarrollo del certamen de las "Estrellas".

EL CORREO DE LAS "ESTRELLAS"

De nuevo nuestro humilde "cartero" está en plena labor dando respuesta a los feligreses que escribieron hace tanto tiempo, pero que solo ahora es posible contestar por las razones de todos conocidas.

Las cartas no son respondidas en el orden de llegada como acostumbrábamos por las

CONCURSO DE LA POPULARIDAD

Los amigos de las "Estrellas" ya están enviando la hoja-voto que lleva cada Album en su interior y con la cual los concursantes podrán llevar a la fama a sus astros favoritos.

No es necesario que el astro de su elección figu-

CINCUENTENARIO "LA NACION"

GRAN CONCURSO MILLONARIO

ALBUM "ESTRELLAS" en DEPORTE

CUPON 23 DE JULIO

20 CUPONES LE DARAN OPCION A OBTENER EN FORMA GRATUITA NUESTRO ALBUM

SECRETARIA GENERAL

SERVICIO MEDICO NACIONAL DE EMPLEADOS

Llámanse a Concurso Médico de conformidad a lo establecido en el Decreto Supremo N.º 328 del Ministerio de Salud Pública, inserto en el "Diario Oficial" de 25 de enero de 1967, Reglamento de Concursos Ley N.º 15.076 de este Servicio Médico Nacional de Empleados, para proveer los cargos que a continuación se indican:

Un "MEDICO DELEGADO" para Ilapel, con dos horas de jornada diaria, quinquenios y asignaciones correspondientes.

Un "MEDICO TISIO-RADIOLOGO" para el Regional La Serena, con dos horas de jornada diaria, quinquenios y asignaciones correspondientes.

Los antecedentes se recibirán en la Oficina de Partes, Bandera N.º 72, 5.º piso, Santiago, y en la Secretaría del Regional La Serena, hasta el día 10 de agosto de 1967, a las 12 horas.

Mayores antecedentes sobre las bases del Concurso se pueden obtener en la Jefatura del Departamento Médico, en Santiago, y en la Oficina del Médico Jefe del Regional La Serena.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

MUEBLERIA SALVADOR

MENTIONE ESTE AVISO Y CON SOLO

Eº 100

ENTREGAMOS: Muebles de Dormitorio y Living Gran surtido muebles de baño, estante-cama, muebles sueltos. Atendemos créditos controlados del Banco del Estado.

SALVADOR SANFUENTES N.º 2879 A UNA CUADRA DE EST. CENTRAL.

DAPROV

DIRECCION DE APROVISIONAMIENTO DEL ESTADO

"PROPUESTA PUBLICA N.º 62"

"28 de julio de 1967 — a las 18.00 horas"

"Sección Propuestas Públicas 2º piso"

"DIRECCION DE APROVISIONAMIENTO DEL ESTADO"

STOCK ALMACEN CHACABUCO
POR: 2.000 MESAS ESCOLARES N.º 1 — BIPERSONALES.
4.000 SILLAS N.º 1.
1.500 MESAS ESCOLARES N.º 2 — BIPERSONALES.
3.000 SILLAS ESCOLARES N.º 2.
800 MESAS ESCOLARES N.º 3 — BIPERSONALES.
1.600 SILLAS ESCOLARES N.º 3.

BASES y ANTECEDENTES pueden solicitarse en el Depto. de Adquisiciones — Sección Propuestas Públicas, AMUNATEGUI N.º 66 — 2º PISO, de 9.30 a 12.00 horas.

EL DIRECTOR



Aquí está Casa de Deportes HERNAN SOLIS! Los mejores productos deportivos los tiene HERNAN SOLIS. Por Huérfanos, Agustinas, Estado o San Antonio, se llega a Casa de HERNAN SOLIS. Si busca calidad pura, vaya a Casa de Deportes de HERNAN SOLIS y no se arrepentirá. Y la actuación de su equipo predilecto, siga por radio, escuchando al relator más popular de Chile, HERNAN SOLIS.

ESCANDALO COMERCIAL EN NUESTRAS SENSACIONALES OFERTAS PRECIOS "DEL AÑO de NAUCA"

LIBRERIA

- 1 block carta y 50 sobres por . Eº 1,80
- Bolígrafos gran calidad 0,45
- Bolígrafos automáticos 0,79
- Acuarelas de 12 colores 1,18
- Témperas caja de 6 colores 4,50
- Compases importados 1,78
- Tijeras alemanas, punta redonda 1,98
- 10 hojas Legión Extranjera dorada c/p. 1,10
- 3 hojas Gillette inoxidable "La Hechicera" c/p. 2,70
- 5 hojas Gillette dorada c/p. 1,30

PERFUMERIA

- Tinturas Ballerina Eº 3,40
- Tinturas "Koleston" y Miss Clairol 5,99
- Lacas "Leda" y "Niniska" frasco de un litro 7,90
- 1/2 litro champú de huevo, frutilla o almendra 3,30
- Agua oxigenada 20 y 30 volúmenes 0,99
- Champú "Kent" c/u. 0,24
- Laca Spray "Leda" y Helen Curtis, gigante 7,50
- Esmalte para uñas "Kolbert" c/u. 3,50
- Sombras para ojos "Emma Scott" 2,90
- Colonia Inglesa legítima 1/8 litro 1,80
- Crema Eva King gigante 1,58
- Estuche de regalo Williams 2 perfumes 12,00
- Estuche de regalo Mennen 2 perfumes 13,70
- Jabón Lux y Gigi 0,79

ARTICULOS PARA SEÑORAS

- Paraguas pura seda Eº 39,90
- Guantes cabritilla finisimos 23,90
- Guantes pura lana 5,00
- Guantes Stretch 5,00
- Bnagua nylon modelo americano 6,90
- Camisas dormir moletón estampado 19,90
- Medias nylon indemallables, sin costura 2,99
- Medias perlon 1ra. selección 4,90
- Medias stretch sin costura 4,78
- Cuadros stretch Super 2,49
- Calzón afranelado pierna larga 5,90
- Chalecos lana merino, gruesos 29,90

ARTICULOS PARA CABALLEROS

- Camisetas afraneladas gruesas Eº 8,50
- Calzoncillos largos afranelados gruesos 8,50
- Slip gamuza peinada 2,38
- Pijamas franela listada 27,90
- Camisas blancas 36 al 42 10,90
- Camisas perlon Wash and Wear 21,90
- Camisas polycrón Wash and Wear 29,80
- Camisas franela fantasía 13,90
- Guantes de cuero 23,80
- Guantes de gamuza forro franela 5,90
- Pantalón casimir 24,00
- Pantalón Pollester inarrugable 39,00
- Pantalón Polycrón inarrugable 59,00
- Sequetes stretch fantasía 2,38
- Paraguas pura seda 44,00

REGALAMOS CHAMPU NINOSKA A NUESTROS CLIENTES
NUESTROS PRECIOS SON LOS MAS BAJOS POR SER FABRICANTES Y DISTRIBUIDORES, SURTIDO COMPLETO EN ARTICULOS DE PERFUMERIA, LIBRERIA, PAQUETERIA, ROPA INTERIOR Y CONFECCIONES PARA HOMBRES, SEÑORAS Y NIÑOS. PRECIOS ESPECIALES A COMERCIANTES.
SOLICITE LISTA DE PRECIOS POR MAYOR



ALMACEN DISTRIBUIDOR DE LA INDUSTRIA CHILENA
660-BANDERA-660

EL "TRIO" DINAMICO COMBATE LA INFLACION

CON Eº 15 DE PIE LLEVE LO QUE QUIERA

SALDO A LARGO PLAZO ENTREGA INMEDIATA

SOMELA

JUGUERAS DE 4 VELOCIDADES PIE Eº 15

ENCERADORAS DE TRES ESCOBILLAS PIE Eº 15

SOMELA

Tráiganos Eº 15 y compruébelo personalmente NO ES PURA PROPAGANDA

RADIOHERNANDEZ
ESTADO 22
CASI ESQUINA ALAMEDA

SE ACCIDENTO "CHAMACO" VALDES

Un accidente que, felizmente, no tuvo mayores consecuencias, sufrió en la tarde del viernes último el jugador Francisco Valdés, de Colo Colo.

Los hechos ocurrieron así. Una vez que finalizado el entrenamiento del plantel albo en la mañana de ese día, llegó hasta el Escudo Walter Müller, el chofer de "Chamaco" con el auto del jugador para trasladarlo a su casa. Al llegar a su hogar, Valdés, que iba al lado derecho, se bajó del automóvil por ese costado, sin darse cuenta que justo en ese momento iba deteniéndose otro coche. Este último era un taxi, y la pasajera, involuntariamente por supuesto, abrió la puerta del automóvil sin que éste detuviera su marcha, pegándole al jugador albo en el hombro y brazo derecho en forma muy violenta.

Con intenso dolor en la parte golpeada, una vez que Valdés ingresó en su casa, decidió acostarse un rato, para tratar así de que se le aliviara la molestia.

Toda la tarde estuvo con intensos dolores, y en la noche, envió un emisario hasta la secretaría de su club, para que le enviaran el médico. En ese momento se encontraba en el local el entrenador Pedro Morales, el que al enterarse de la mala noticia, acudió en compañía del doctor Rodríguez hasta la Población Juan Antonio Ríos, donde vive el crack. Al cabo de un breve examen, Valdés fue trasladado hasta el Instituto Traumatológico, donde se comprobó que si bien no tenía ninguna lesión ósea, los machucos eran bastante grandes, llegando incluso a dificultarle el movimiento normal de su brazo derecho.

Por ello, y con calmantes, fue enviado inmediatamente a la cama y con orden de guardar reposo absoluto por varios días.

Esta es la razón por la cual "Chamaco" no podrá jugar esta tarde por Colo Colo ante Unión Española.

Regional Central:

I. SERRANO RECIBE A

UNION CEPOL EN SU

CANCHA DE MELIPILLA

Esta tarde se cumplirán seis de los siete encuentros del Campeonato Regional de Fútbol de la Zona Central, partidos que corresponden a la decimocuarta fecha. Todos los partidos se inician a las 15.30 horas.

La programación es la siguiente: en Melipilla, Ignacio Serrano recibe a Unión Cepol, de Polanco; en Santiago, Gasco enfrenta a Unión Andarivel, de El Monte (cancha de la Compañía de Gas); en San Miguel, Mademsa enfrenta a General Velázquez, de San Vicente; en Buin, Lautaro recibe a Malloco, de Malloco; en Las Vizcachas, Patucón enfrenta a Aviación, de El Bosque; en Peñaflor, Thomas Barrios enfrenta a Guillermo Guzmán, de Rengo. Pendiente quedará el partido que corresponde jugar a LAN-Chile con INSA. Ignacio Serrano y Unión

RENUNCIO GALO LAVIN

PRESIDENTE DE RANGERS

TALCA.— Galo Lavín Pradenas, presidente del Club de Deportes Rangers de esta ciudad, presentó la renuncia a su cargo, en carácter de irrevocable.

El Directorio, encabezado en forma interina por el abogado Enrique Ballestra, ha citado a sus miembros con el objeto de efectuar una reunión extraordinaria, mañana lunes, y proceder a elegir a la mesa directiva.

Entrevistado por LA NACION, Galo Lavín Pradenas expresó que "efectivamente había hecho abandono de su cargo de presidente del Rangers, por razones estrictamente personales, y que deberá emprender una serie de actividades fuera de esta provincia, posiblemente en la capital, y que no desvincularán con el club, impidiéndole afrontar esa responsabilidad en forma debida". Cuando insistimos si habría otras razones por las cuales dimitió, y que se especular en círculos extraoficiales, reconoció que así era en verdad. Y fue así como agregó que, en forma indirecta, le había provocado desaliento la falta de una colaboración más expresiva de parte de ciertos sectores para con el Club de Deportes Rangers, que preferentemente está recibiendo la ayuda de sectores populares. De parte de las industrias aceptaron ingresar como socios, en forma masiva, descontentándose sus cuotas por planillas.

Más adelante agregó: "Pienso, a título personal, que en caso que Rangers no sea respaldado en la forma que lo necesita y lo merece, podría desaparecer como institución de Primera División. Otros clubes también tienen problemas financieros, pero con una gran diferencia. En otras provincias la colectividad apoya, colabora con el club, y sin distinción de clases sociales. Yo deseo que los dirigentes que me van a reemplazar cuenten con ese respaldo general. Por encima de las personas, y de los dirigentes, está la institución. Y es a ella a quien hay que respaldar en las duras y en las maduras. De otro modo, quedará decir que Rangers le queda grande a Talca".

(JORGE VELOSO, corresponsal.)

Escobillas Para Lavar

MARCAS

"GATO"

"WINDSOR"

Ventas por mayor en Fábrica
Ibáñez 411 esq. Pinto, Tel. 372963
Por Maruri 4 cuadras Estación Mapocho
CASILLA 6603



PARA SU
FORD,
CHEVROLET.

SURTIDO COMPLETO.

- Ruedas - Ejes
- Radiadores Dirac
- Amortiguadores Delco
- Baterías Helvetia
- Accesorios - Molduras

ANTONIO CASTILLO H.
10 DE JULIO 860



EUNICE RONDINO y MARCIA RAPOSO, capitana y vice de Fluminense, besan el trofeo obtenido al hacer suyo el título de Campeón del Cuadrangular que organizó Universidad Católica. Iván Rondino y Stela Vilariño observan.

LECCION DE VOLEIBOL OFRECIO FLUMINENSE

El cuadro brasileño fue muy superior a los equipos nacionales y sin derrotas se clasificó campeón. En la jornada final dio cuenta del sexteto de Universidad Católica en tres sets de 15-7, 15-6 y 17-15.

Culminando una actuación completa a través de tres presentaciones, el equipo femenino de voleibol Fluminense, de Río de Janeiro, se adjudicó el título en el Campeonato Cuadrangular, que, organizado por Universidad Católica, se realizó durante tres días en el Gimnasio de la UC. El cuadro carloca se impuso en la jornada final, disputada ante noche, a Universidad Católica por la anotación de 15-7, 15-6 y 17-15, en brega que sólo tuvo interés y espectacularidad en el último episodio. Anteriormente, y por el mismo marcador de 3-0, Fluminense se había impuesto a Universidad de Chile y Unión Española.

Fluminense fue el legítimo campeón, al acumular seis puntos; Universidad de Chile, segundo, con cinco; tercero, Universidad Católica, con cuatro, y cuarto, Unión Española, con tres. Universidad de Chile superó a Unión Española y Universidad Católica, y las cruzadas a Unión Española, equipo, este último, que no consiguió victorias.

En la jornada final, Fluminense superó bien a Universidad Católica en los dos primeros sets, cumpliendo a todas sus titulares, las que cumplieron una actuación maestra, llena de luces, con una primera figura importante, Eunice Rondino, capitana y armadora de gravitación en el sexteto carloca. Luego en el tercer episodio, Gil Carneiro, entrenador de las visitantes, ordenó el ingreso de todas las suplentes. Sin jugar mal, las brasileñas fueron superadas en los tramos iniciales hasta ser aventajadas por la UC por 3-11. Pero vacilaciones, desatenciones y falta de continuidad, dieron oportunidad a la recuperación de la visita, que logró primero igualar a 11, para inmediatamente pasar adelante 14-12. La UC tuvo aun otra oportunidad, cuando se adelantó 14-15, pero ahí volvió a perder: la jugadora universitaria encargada de reanudar las acciones, perdió el servicio, golpe mortal para las aspiraciones del dueño de casa, que fue rápidamente aventajado por las cariocas, que hicieron suyo el set por 17-15.

Muchos factores se conjugaron para que Universidad Católica perdiera el tercer set. Factores de orden anímico y de jugadoras, especialmente este último, ya que no es imponderable en jugadoras de División de Honor perder el servicio. Trabajo, pues, para el coach, que deberá revisar los planes de entrenamiento que tiene en práctica. Fluminense dejó claramente sentada una superioridad incontrarrestable en sus tres compromisos. Los titulares y suplentes conforman un plantel magnífico, que dejó indudablemente valiosas enseñanzas a nuestras jugadoras. Las cariocas jamás se vieron nerviosas, dueñas de una tranquilidad contagiosa, hasta en los momentos difíciles, como esos vividos por las reservas, cuando eran superadas por la UC, en lo que se creó una victoria fácil del sexto nacional. Universidad de Chile, que tras un debut infortunado, fuera apabullada por Fluminense, levantó considerablemente su juego y venció a Universidad Católica y a Unión Española en la jornada final, para asegurar el vicecampeonato. El cuadro que dirigió en esta oportunidad Hugo Martínez contó con un ataque poderoso y buenas armadoras, lo suficiente para imponer a los dos equipos locales.

En la jornada final, Fluminense inició las acciones con Gloria Stefanini, María Rondino, Eunice Rondino, Claudia Carneiro, Ana Lilia Steffen y María Nicolae. Posteriormente ingresaron Cristina Avelino, Marcia Raposo, Ana Gasparini, Fatima Barbosa, Iván Rondino y Stela Vilariño. Universidad Católica



DIERON UNA LECCION que ojalá sea aprovechada. Las doce jugadoras que trajo Fluminense en su corta visita a Santiago, mostraron las virtudes del voleibol brasileño. Este cuadro, donde impera la juventud, ofreció comeditos de alto nivel y no encontró rivales que lo opuraran.

ALINEACION DEL TREN DELANTERO



Gemaco

GERMAN MAYO CORREA
RAULI 651 - TELEFONO 392327

BALANCEO
DE RUEDAS
maquinaria
electrónica

EN SE VE AHORA, desde arriba, la primera pista de 1.700 metros del Autódromo Las Vizcachas, en Puente Alto. En primer plano, los 6 "Simca" 1000, de la Scuderia Delano, que probaron las excelencias del pavimentado, listos para largar.

AUTODROMO LAS VIZCACHAS:

Ayer Un Sueño: Hoy Una Gran Realidad

Santiago, y con ello Chile, cuenta, por fin, con un autódromo. Sin embargo, pese a su moderno diseño, traído de los Estados Unidos por Mario Recordón en la Marina, Targa Florio, Nassau, Nurburgring, Silverstone, Augusta, Palm Spring e Indianapolis, este autódromo nuestro de Las Vizcachas, es totalmente muy distinto a todos sus demás congéneres en el mundo entero. No se trata, en conjunto, de una imponente y fría mole de cemento y hierro. Difana y sencilla es la obra del empuje del chileno y la majestad de la tierra en donde vive. Algo que no aplasta y sobrecoge, pese a su perfil gigante. Algo que invita a la vida, recrea la vista y expande el espíritu. Oera de la mano del hombre y de la naturaleza.

Y, como telón de fondo, hacia donde la mirada se dirige, el sol, el cielo, la montaña, trazan, en redondo, su broche, para dar al paisaje alma y color.

Cordón de cerros en anfiteatro esmeralda y, abajo, a sesenta metros de profundidad el valle liso y terso que limita casi en el horizonte. Y, sobre él a pista de carrera. Arriba, la gradería natural. Y desde sus suaves faldeos, donde uno se ubica, la visión total, perfecta, de la pavimentada y serpenteante cinta del círculo, que la que ocurre en él. Seis coches, que avanzan como bólidos devorando curvas y distancias, se han trabado en duelo. Observados desde lo alto, parecen autitos de juguete. Sin embargo, se trata de seis auténticos "Simca" de carrera, todos ellos de la escudería de Alejandro Delano. La lucha es interesante. Unas veces es el N.º 70 de "Papy" Delano el que está al frente. Otras el 23 de su hermano Eduardo o el 59 de Rafael Tagle. De la fiesta también participan el 21 de Juan Carlos Rivera, el 69 de Eric Ansaldo y el 44 de Manuel García.

Todos dan lo suyo para animar el "show".

Terminada la presentación, nos quedamos, sin querer, mirando un rato la pista. Y a la memoria se nos viene, también sin querer, el recuerdo de ese dejado atrás día de diciembre de 1964, cuando, a gentil invitación, como ahora, de la Sociedad Autódromo y Campo de Deportes Las Vizcachas, visitamos ese mismo rincón de nuestra cordillera. El construir allí un autódromo, era, asimismo, un proyecto lejano y... hasta utópico. El panorama no era acogedor. El valle lleno de materiales, peñascos, promontorios, desniveles y demarcadas lundonadas en interminable sucesión. Así las cosas, ¿podría el esfuerzo del hombre superar todos esos accidentes topográficos y construir un escenario a nivel para competencias automotrices de velocidad?

Nos pareció difícil. Casi irrealizable. ¡Sueño de un día de verano, como aquel!

Sin embargo, ahora, a poco más de dos años y medio de esa escéptica impresión, mira abajo, esa primera pista de 1.700 metros totalmente pavimentada, la primera del primer autódromo chileno, nos llamó crudamente a la realidad.

Y nos reveló lo que puede la voluntad cuando está al servicio de una buena causa.

Ausente Mario Recordón, que se encuentra en el extranjero, sus compañeros de profesión y de proyecto, los arquitectos Alberto Sartori y Juan Poblete, nos van informando de lo hecho y de las proyecciones de la obra. Contará, además de la pista 1, con diez más. Esta última tendrá en circuito 4.500 metros. En ella habrá una recta de 2.100 metros para la prueba "Kilómetro Lanzado". La pista 11 será con sus 15 metros de ancho en las rectas y 18 en las curvas, especial para competencias internacionales de alto vuelo como las "Seis Horas". Por otra parte, dentro de la Pista 1 se contempla, en uno de sus extremos, una semipista de 480 metros, para carreras de "Go-Karts".

Todo esto en lo que al autódromo propiamente tal se refiere, ya que contemplarán el Campo de Deportes Las Vizcachas, una pequeña pista de aterrizaje de aviones civiles, un lago artificial para competencias o paseos, una piscina gigante, canchas de fútbol, básquetbol, voleibol y hockey, tenis, canchas para acrobacia, cine y teatro al aire libre, plaza de juegos infantiles, un tren en miniatura, un parque Coney Island, cabañas de alojamiento y veraneo, área para picnic y campings.

En suma, un verdadero palacio natural del deporte.

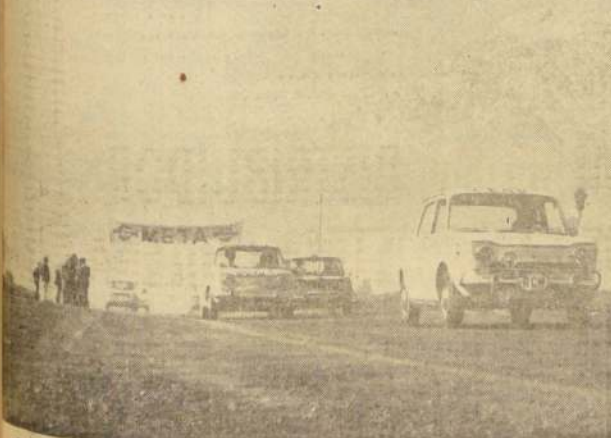
La grata excursión a Las Vizcachas culminó con un almuerzo a la chilena servido en el Casino del Regimiento N.º 7 Puente Alto. Este se vio realizado con la presencia del Director de Deportes del Estado, Marco Antonio Rocca, su Subdirector, Enrique Barros; el Gobernador de Puente Alto, Rodolfo Torres Díaz; el Jefe de la Guarnición, Coronel Enrique Saavedra; el Comandante del Regimiento N.º 7, Luis Arce; el presidente de la Federación Chilena de Automovilismo, Luis Campos; el presidente de la Asociación de Volantes, Germán Mayo; el presidente de la Federación Chilena de Motociclismo, Rogelio Espinoza; su vicepresidente, Pedro Morales, y, entre otras personalidades deportivas y sociales, el ex crack nacional, Bartolomé Ortiz.

Previo a las brillantes piezas oratorias pronunciadas por el Director General de la Sociedad Inmobiliaria Autódromo y Campo de Deportes Las Vizcachas, Coronel (R) Waldo Brucher Encina, ofreciendo la manifestación del Director de Deportes del Estado, Marco Antonio Rocca, y del Superintendente de Sociedades Anónimas, José Florencio Guzmán, el ágape tuvo dos simpáticos pretextos no protocolares. Sin que nadie le ofreciera la palabra, se puso de pie el Coronel Saavedra y expresó con firme voz: "¡Señores, yo no soy, en verdad, el que ofrece esta manifestación, pero sí, soy el dueño de casa. Y como anfitrión y anfitrión, les pido —ya que veo que todas las copas están llenas— que hagamos el primer brindis por S. E. el Presidente de la República, Excmo. señor Eduardo Frei Montalva". Y todos, espontáneamente, se levantaron y brindaron por el Presidente de todos los chilenos.

El otro momento más tarde, lo protagonizó el siempre cordial y alegre Alejandro Delano. Con tanto o más voz y aliento que el Coronel Saavedra, pidió también un brindis por el primer y más grande piloto chileno de todos los tiempos: Bartolomé Ortiz!

Vimos emocionarse al viejo gran Bartolo, quien, para disimular, amenazó con la mano a "Pappy" Delano.

RAR.



PASA EN UNA DE las vueltas, primero por la meta, el Simca 50 de Rafael Tagle, pero tras él va el 21 de Juan Carlos Rivera —coche que gentilmente nos trajo de vuelta a Santiago— y más atrás, el 70, de Alejandro Delano, haciendo tongo...

Domingo 23 - 1967

HIPODROMO CHILE

RESULTADOS GENERALES

QUINTA CARRERA - 11a. serie. 1200 metros.	
DESARROLLO: Cocaina tomó la iniciativa. En su siga, Frascaria, Mirona y Musiquera. La puntera aumentó sus ventajas en tierra derecha.	
QUE HIZO SU CABALLO? COCAINA: puntera a punta, MIRONA: no fue capaz, MUSIQUERA: avanzó, DEJATE: tropiezo, BELL D'OR: Tardío avance; FINOCA: no fue capaz.	
QUINTA CARRERA - 8a. serie. 1200 metros.	
1.0 CURAZAO (14), 50 kilos, por Elástico y Consorte, del Stud Vida Linda. Jinete, Carlos González. 4162	3,60
2.0 Rezononga (6), G. Meneses. 16623	3,60
3.0 Capodichino (2), 54; J. Pacheco. 6604	8,90
4.0 Librium (11), 52; G. Sepúlveda. 6725	8,90
5.0 Hachuela (8), 53; J. Eguen. 5622	10,30
6.0 Doctrina (13), 61; H. Olgún. 7223	8,30
7.0 Trágica (6), 54; M. Flores. Corral con Rezononga. 6664	9,00
8.0 Tribunal (7), 54; M. Ramírez. 3767	15,90
9.0 Vivaracho (10), 53; Orl. P. Castillo. 1693	35,30
10.0 Adusán (1), 54; L. García. 5013	7,50
11.0 Lagarterana (3), 54; B. Campos. 3038	19,70
12.0 Augurio (12), 51; Jn. Martínez. 3684	15,40
13.0 Minuendo (4), 54; B. García. 8850	6,30
14.0 Poliorin (9), 53; D. Cerda. 83157	

GANADA por 12 cab. el 3.º a 1.2 cuerpo, el 4.º a 1.2 cuerpo, el 5.º a 1.2 cuerpo y el 6.º a 1.2 cuerpo. Tiempo: 1.14. Retirados el (15) Ema y el (16) Cila. Preparador: Gabriel Ayala. DIVIDENDOS: E 14,40 y 3,60; 2,50 y 3,10. VINA: E 13,90 y 3,30; 1,90 y 3,80.

DESARROLLO: Minuendo tomó la puntera. Librium quedó detrás del puntero. En las otras colocaciones: Capodichino, Curazao, Poliorin, Ullin, Lagarterana. En tierra derecha avanzaron Rezononga, por fuera; Capodichino, por el centro, y Curazao, por los palos.

QUE HIZO SU CABALLO? CURAZAO: con los punteros. REZONGONA: avanzó al final. LIBRIUM: en punta en los comienzos de tierra derecha. HACHUELA: atropelló. DOCTRINA: muy al final avanzó libre.

SEXTA CARRERA - 8a. serie. 1200 metros.	
1.0 GETTI (4), 53; por Párral y Raduga, del Stud Párral. Jinete: Juan Amestly. 24796	8,20
2.0 Kalunga (11), 51; E. Soto. 8449	7,40
3.0 Rayero (16), 5; H. Olgún. 9363	7,40
4.0 Ahita (8), 52; J. Pacheco. 10981	6,30
5.0 Tabanito (7), 53; D. Cerda. 7873	19,40
6.0 Malvona (1), 54; A. Salas. 3578	19,40
7.0 Colegiala (9), 53; Jn. Martínez. 8647	8,00
8.0 Nunca (14), 50; J. Duarte. 9890	7,00
9.0 Explorador (12), 50; D. Basco. 1177	58,80
10.0 Verdico (2), 53; J. Amestly. 1188	58,30
11.0 Profumo (5), 6; J. Castillo. 5843	11,90
12.0 Doña Tita (10), 52; J. Sepúlveda. 3024	19,70
13.0 Murena (6), 53; E. Prades. 738	93,80
14.0 Malilla (5), 53; E. Rodríguez. 375	184,60

GANADA por 3.12 cuerpos, el 3.º a 1.2 cuerpo, el 4.º a 1.2 cuerpo, el 5.º a 1.2 cuerpo y el 6.º a 1.2 cuerpo. Tiempo: 1.13. Retirados el (3) Trebuenza y el (13) Mary Hill. Preparador: Daniel Miranda. DIVIDENDOS: E 2,80 y 1,70; 2,10 y 2,20. VINA: E 4,40 y 2,50; 2,60 y 3,10.

DESARROLLO: Kalunga señaló rumbo. Ahita, Murena, Doña Tita, Profumo y Colegiala, seguían a la puntera. Ahita quedó en punta en los 900 mts. En su siga, Kalunga, Tabanito, Profumo, Doña Tita y Getti, que avanzó en tierra derecha.

QUE HIZO SU CABALLO? GETTI: avanzó. KALUNGA: en los punteros. TABANITO: no fue capaz. MALVONA: al final se hizo presente, y dos resultados.

SEPTIMA CARRERA - 4a. serie. 1200 metros.	
1.0 GENIO (15), 47 kilos; por Elástico y Odilia, del Stud J. P. Jinete: Avelino Parra. 6409	
2.0 Victorioso (11), 53; C. Sepúlveda. 8675	9,80
3.0 Monumento (16), 48; Orlando P. Castillo. 58711	3,30
4.0 Banda Azul (1), 59; G. Meneses. 5963	15,70
5.0 Solitario (14), 48; Edo. Suárez. 5922	14,20
6.0 Moody Boy (2), 59; P. Ullin. 11379	7,40
7.0 Cuentalpas (7), 53; Juan Amestly. 16126	5,60
8.0 Sardinia (3), 48; J. Salinas. 1136	74,00
9.0 Sans Atout (10), 52; M. Ramírez. 2185	38,80
10.0 Píero (9), 53; Jn. Martínez. 22125	3,80
11.0 Francisco (12), 50; C. Ocampo. 2543	33,10
12.0 Homérico (6), 56; D. Cerda. 6778	12,40
13.0 Cartera (3), 49; J. Castillo. 3168	26,40
14.0 Novice (8), 57; C. Pardo. 367	229,10
15.0 Barnis (4), 57; E. Guzmán. 116807	

GANADA por 12 cpo., el 3.º a 1.2 cuerpo, el 4.º a 1.2 cuerpo, el 5.º a 1.2 cuerpo y el 6.º a 1.2 cuerpo. Tiempo: 1.12. Retirados el (1) Ema y el (16) Cila. Preparador: Pedro Briones. DIVIDENDOS: E 13,10 y 2,70; 3,30 y 1,60. VINA: E 9,90 y 2,10; 1,80 y 1,60.

DESARROLLO: Victorioso salió adelante y se distanció hasta cuatro cuerpos sobre Cartera. Más atrás corrían, Solitario, Monumento, Moody Boy, Genio y Homérico. En tierra derecha avanzó Genio.

QUE HIZO SU CABALLO? GENIO: avanzó. VICTORIOSO: en punta desde la salida. MONUMENTO: no fue capaz. BANDA AZUL: atropelló al final. SOLITARIO: con los punteros. MOODY BOY: tuvo tropiezo.

OCTAVA CARRERA - 5a. serie. 1200 Mts.	
1.0 SUNDERLAND (6), 51; por Párral y Formentor. Jinete: Jorge Castillo. 10092	
2.0 Guaripola (11), 49; C. González. 2696	27,70
3.0 Hampón (12), 49; J. Salas. 20062	4,00
4.0 Oribe (4), 52; M. Ramírez. 1906	42,10
5.0 Padirac (16), 48; Edo. Suárez. 1036	77,40
6.0 Don Juan (14), 48; P. Cardona. 1478	54,30
7.0 Irev (8), 50; D. Basco. 6268	12,80
8.0 Tip Top (10), 51; G. Meneses. 16283	8,90
9.0 Raspulín (5), 52; Juan Amestly. 22838	4,30
10.0 Asturias (13), 48; O. Flores. 3323	24,10
11.0 Bobinette (1), 54; Juan Martínez. 7560	10,80
12.0 Oro Turco (2), 55; P. Ullin. 11329	7,10
13.0 Quisico (9), 50; A. Salas. 4124	19,40
14.0 Niquihue (15), 48; H. Olgún. 509	157,50
15.0 Suerte Limpia (3), 53; C. Sepúlveda. 1744	46,00

GANADA por 3.4 cuerpo, el 3.º a 1.2 cuerpo, el 4.º a 1.2 cuerpo, el 5.º a 1.2 cuerpo y el 6.º a 1.2 cuerpo. Tiempo: 1.12. Retirados el (1) Ema y el (16) Cila. Preparador: Luis Toledo. DIVIDENDOS: E 7,90 y 2,30; 4,60 y 1,70. VINA: E 12,10 y 3,10; 4,60 y 1,70.

DESARROLLO: Sunderland salió en punta. En su siga Hampón, Guaripola, Quisico, Tip Top y Oro Turco, mejorando. La puntera no se dejó alcanzar.

QUE HIZO SU CABALLO? SUNDERLAND: puntera a punta, GUARIPOLA: por los palos avanzó. HAMPÓN con los punteros. ORIPE: en el centro, avanzó libre. PADIRAC: al final se hizo presente. DON JUAN: muchos contratiempos iniciales.

NOVENA CARRERA - TANTEO DE POTRANCAS - CLASICO. 1.500 METROS.	
1.0 CARULA (3), 54; por Párral y Formentor. Jinete: Juan Amestly. 3479	
2.0 Nogue (11), 54; Jn. Amestly. 11319	7,80
3.0 Miss Seolto (9), 54; C. Pardo. 33397	2,60
4.0 El Verito (7), 54; L. Caroca. 2077	42,30
5.0 La Verita (7), 54; L. Caroca. 2004	43,80
6.0 Giralda (6), 54; E. Soto. 2539	34,60
7.0 Mariene A. (8), 54; G. Meneses. 9497	9,20
8.0 Viola Shak (13), 54; J. M. Pardo. 3329	37,70
9.0 Periala (12), 54; J. Toro. 6736	13,00
10.0 Shearwater (10), 54; J. Salinas. 2702	4,70
11.0 Bernicea (2), 55; P. Ullin. 8768	10,00
12.0 Flora Rica (5), 54; A. Salas. 9830	8,90

GANADA por 3.4 cuerpo, el 3.º a 1.2 cuerpo, el 4.º a 1.2 cuerpo, el 5.º a 1.2 cuerpo y el 6.º a 1.2 cuerpo. Tiempo: 1.32. Retirados el (1) Antemora. Preparador: Juan B. Castro. DIV. E 2,60 y 1,40; E 1,70 y 1,50. VINA: E 3,10 y 1,60; E 1,70 y 1,50.

DESARROLLO: Las Dallas, Orisanta, Baviera y Pelihue salieron a disputar la delantera. En definitiva Las Dallas quedó al frente, seguida de Orisanta, Baviera, Heliodora, Anchoveta y Pelihue con Tarento. En la recta avanzó Anchoveta.

QUE HIZO SU CABALLO? ANCHOVETA: fue ganando lugares paulatinamente. HELIODORA: atropelló. FORTACHO: tardío avance. BAVIERA: con los punteros. TARENTO: por la última línea avanzó. PALPIITO: no fue capaz.

DECIMA CARRERA - 6a. serie. 1200 metros.	
1.0 OPORTUNO (7), 53; por Orlantay y Villa Valeria, de la señora Adriana de Barón, Jinete: Vicente Barón. 28300	
2.0 Puerle (3), 54; J. Barrios. 5187	34,00
3.0 Donada (5), 53; G. Meneses. 9965	12,40
4.0 Shangay Thang (11), 52; J. Duarte. 9805	13,80
5.0 Mauchito (16), 50; H. Olgún. 9877	12,50
6.0 Sabe Mucho (6), 53; J. Martínez. 13632	8,90
7.0 Orientación (10), 52; J. Castillo. 3256	38,00
8.0 Sapirita (15), 51; A. Parra. 4824	27,40
9.0 Casanova (13), 51; C. Sepúlveda. 14990	8,30
10.0 Mauro (1), 54; C. Pardo. 26287	4,70
11.0 Shimanek (12), 52; M. Flores. 6998	17,60
12.0 Rasmillón (4), 54; J. Pacheco. 23929	5,20
13.0 Piastra (14), 51; J. Salinas. 3556	34,30
14.0 Alquintino (9), 52; D. Cerda. 4897	25,30
15.0 Gamo (6), 53; O. P. Castillo. 6623	18,70
16.0 On Chuma (2), 54; E. Guzmán. 171996	

GANADA por un cuerpo y un cuarto, el tercero a un cuerpo, el cuarto a medio cuerpo; el quinto a un cuerpo y el sexto a cab. Tiempo: 1.13. Retirados el (1) Bombas y el (3) Sopsaur. Preparador: Fernando Castro. DIVIDENDOS: E 6,30 y 2,70; 2,50 y 1,90. VINA: E 6,20 y 2,70; 2,50 y 1,90.

DESARROLLO: Baviera, Miss Nada, Decero y Kunster salieron en los primeros lugares. Más atrás quedaron Flemático, Noble y último Hablador. En los 1.500 metros, Shelltox quedó brevemente al frente. Miss Nada pasó a la vanguardia seguido de Baviera, El Sokol, Kunster, Flemático y Nagual. En la recta Baviera y Miss Nada protagonizaron emotivo fin.

QUE HIZO SU CABALLO? BAVIERA: disputó fuertemente la punta. MISS NADA: estuvo al frente. EL SOKOL: avanzó con bríos. SHELLTOX: estuvo siempre con los punteros. NAGUAL: muy al final logró avanzar. KUNSTER: atropelló.

UNDICESIMA CARRERA - 7a. serie. 1200 metros.	
1.0 ANCHOVETA (1), 54; por Saint Ange y Mischala, del Stud Anita; Jinete, Juan Amestly. 18222	6,80
2.0 Heliodora (3), 53; J. Duarte. 17699	6,80
3.0 Fortacho (2), 54; L. Caroca. 16851	7,10
4.0 Baviera (9), 53; G. Meneses. 8161	14,50
5.0 Tarento (16), 51; J. Salinas. 26217	4,60
6.0 Palpiito (6), 54; C. Pardo. 21317	5,60
7.0 Peto (13), 52; O. P. Castillo. 5362	22,30
8.0 Damisela (10), 52; J. Barón. 17403	6,80
9.0 Pelihue (11), 51; L. Camus. 13333	8,90
10.0 Las Dallas (3), 54; J. Pacheco. 3164	37,70
11.0 Miss Digna (5), 54; J. Castillo. 2077	42,30
12.0 Orisanta (6), 54; D. Cerda. 2004	43,80
13.0 Nevaón (4), 51; A. Parra. 2539	34,60
14.0 Centenaria (15), 51; H. Olgún. 9497	9,20
15.0 Pilla (14), 52; D. Basco. 3329	37,70

GANADA por 3 cuerpos, el 3.º a 1.2 cuerpo, el 4.º a 1.2 cuerpo, el 5.º a 1.2 cuerpo y el 6.º a 1.2 cuerpo. Tiempo: 1.31. Retirados el (1) Guard Pálos. Preparador: Andrés Bulgui. DIVIDENDOS: E 6,80 y 2,80; E 4,40 y 2,30. VINA: E 4,90 y 2,70; 2,90 y 2,20.

DESARROLLO: Las Dallas, Orisanta, Baviera y Pelihue salieron a disputar la delantera. En definitiva Las Dallas quedó al frente, seguida de Orisanta, Baviera, Heliodora, Anchoveta y Pelihue con Tarento. En la recta avanzó Anchoveta.

QUE HIZO SU CABALLO? ANCHOVETA: fue ganando lugares paulatinamente. HELIODORA: atropelló. FORTACHO: tardío avance. BAVIERA: con los punteros. TARENTO: por la última línea avanzó. PALPIITO: no fue capaz.

DECIMOSEGUNDA CARRERA - 1500 metros.	
1.0 MAS NADA (10), 46; por Pink Horse y Pelihue, del Stud Hugo Rodríguez. Jinete: Orlando P. Castillo. 22424	
2.0 Bye Bye (8), 50; Edo. Soto. 13183	10,70
3.0 El Sokol (6), 52; Jn. Duarte. 22321	10,10
4.0 Shelltox (9), 43; L. Caroca. 11206	12,50
5.0 Nagual (12), 45; J. Castillo. 14018	10,00
6.0 Kunster (7), 52; E. Guzmán. 4608	30,50
7.0 Noble (4), 52; Jn. Amestly. 42830	3,30
8.0 Hablador (2), 55; G. Meneses. 29913	4,70
9.0 Flemático (11), 45; H. Párral. 27302	5,30
10.0 Detroit (5), 52; D. Cerda. 6158	22,80

GANADA por 1.2 nariz, el tercero a 1 cuerpo, el cuarto a 1 cuerpo, el quinto a 3.4 cuerpo, y el sexto a 1.2 cuerpo. Tiempo: 1.31. Retirados el (1) Bombas y el (3) Sopsaur. Preparador: Fernando Castro. DIVIDENDOS: E 6,30 y 2,70; 2,50 y 1,90. VINA: E 6,20 y 2,70; 2,50 y 1,90.

DESARROLLO: Baviera, Miss Nada, Decero y Kunster salieron en los primeros lugares. Más atrás quedaron Flemático, Noble y último Hablador. En los 1.500 metros, Shelltox quedó brevemente al frente. Miss Nada pasó a la vanguardia seguido de Baviera, El Sokol, Kunster, Flemático y Nagual. En la recta Baviera y Miss Nada protagonizaron emotivo fin.

QUE HIZO SU CABALLO? BAVIERA: disputó fuertemente la punta. MISS NADA: estuvo al frente. EL SOKOL: avanzó con bríos. SHELLTOX: estuvo siempre con los punteros. NAGUAL: muy al final logró avanzar. KUNSTER: atropelló.

TRIPLE FINAL PARA 40 VALES. Eo 1.316	
1.0 ANCHOVETA (10), 46; por Pink Horse y Pelihue, del Stud Hugo Rodríguez. Jinete: Orlando P. Castillo. 22424	
2.0 Bye Bye (8), 50; Edo. Soto. 13183	10,70
3.0 El Sokol (6), 52; Jn. Duarte. 22321	10,10
4.0 Shelltox (9), 43; L. Caroca. 11206	12,50
5.0 Nagual (12), 45; J. Castillo. 14018	10,00
6.0 Kunster (7), 52; E. Guzmán. 4608	30,50
7.0 Noble (4), 52; Jn. Amestly. 42830	3,30
8.0 Hablador (2), 55; G. Meneses. 29913	4,70
9.0 Flemático (11), 45; H. Párral. 27302	5,30
10.0 Detroit (5), 52; D. Cerda. 6158	22,80

GANADA por 1.2 nariz, el tercero a 1 cuerpo, el cuarto a 1 cuerpo, el quinto a 3.4 cuerpo, y el sexto a 1.2 cuerpo. Tiempo: 1.31. Retirados el (1) Bombas y el (3) Sopsaur. Preparador: Fernando Castro. DIVIDENDOS: E 6,30 y 2,70; 2,50 y 1,90. VINA: E 6,20 y 2,70; 2,50 y 1,90.

DESARROLLO: Baviera, Miss Nada, Decero y Kunster salieron en los primeros lugares. Más atrás quedaron Flemático, Noble y último Hablador. En los 1.500 metros, Shelltox quedó brevemente al frente. Miss Nada pasó a la vanguardia seguido de Baviera, El Sokol, Kunster, Flemático y Nagual. En la recta Baviera y Miss Nada protagonizaron emotivo fin.

QUE HIZO SU CABALLO? BAVIERA: disputó fuertemente la punta. MISS NADA: estuvo al frente. EL SOKOL: avanzó con bríos. SHELLTOX: estuvo siempre con los punteros. NAGUAL: muy al final logró avanzar. KUNSTER: atropelló.



CARULA, hija de Prince D'Orange y Sea Biscuit, en su cuarta victoria con el jinete JUAN MARTINEZ.

Y AHORA A LA "POLL"

A LA "POLL" CARULA, invitada hija de Prince D'Orange, cumplirá su próxima actuación en el césped del Club Hípico, con motivo de correrse "La Polla" el próximo mes en esa cancha.

LESIONADO

El jinete JORGE MARIN no pudo cumplir todos sus compromisos de montas al resultar lesionado de la rodilla izquierda cuando se dio la partida de la 4a. carrera donde conducía a Musiquera.

JINETE APRENDIZ

JORGE CASTILLO, al triunfar con Sunderland en la 8a. carrera de la tarde, logró la décima victoria de su campaña. El cuidador-jinete es desde ahora jinete profesional aprendiz rojo, descargando 4 kilos.

VENTIDADA

ANTEMORA, hija de Venerador que estaba anotada para participar en "Tanteo de Potrancas", no fue a la partida, por haberse vendido el viernes al stud "Oliguita".

A LA REPRODUCCION

ELIDA, pupila de César Covarrubias, no fue presentada a cumplir su compromiso en La Palma. Fue enviada a criadero.

FUERO REAL

En el premio "Arenales", sobre la distancia de 1.500 metros, respasará el ejemplar FUERO REAL el próximo domingo, con la conducción de Carlos Sepúlveda.

LIQUIDATION STUD

Todos los ejemplares que defendían las sedas del stud "Admiral" serán vendidos. Así lo anunció el entrenador y co-propietario de esa chiquitilla, Fernando Castro.

ILESO

RIGOBERTO CLAVERIA, que cayó en el partido -antes de ingresar con el ejemplar Ema-, resultó ileso de la caída. Hoy cumplirá todos sus compromisos en el Club Hípico.

Tuvo Excelente Jinete No Hay Dudas: Carula es la Mejor de Todos

Se mantiene imbatible en la arena la adosa CARULA. En su cuarta presentación la hija de Prince D'Orange logró vencer en emotivo final a su puntera, el 1.500 metros del premio clásico "Tanteo de Potrancas", con premio de 25.000 escudos a la ganadora. No fue de la partida Antemora. Con el favoritismo de Carula se alzaron las punteras. Cuando se abrieron los cajones ordenando el vamo, Suque salió por el centro de la pista a mostrar su chiquitía al frente. Por dentro avanzó a grandes zancadas Carula se abrió a medio cuerpo de la puntera. En la tercera colocación quedó Bernicea y más allá lo hacían Giralda, Daniel, Periala, Miss Seolto y última Viola Shak. A tren sostenido y muy firme Suque corría al frente. Se distanció un cuerpo de su tenaz seguidora, Carula. Más atrás y exigidas por sus jinetes, Bernicea, Giralda, Periala, Miss Seolto, Mariene A. La Verita, Miss Shearwater y última siempre Viola Shak. Cuando las competidoras se acercaron a la curva de los 900 metros se vio avanzar, resueltamente a Carula, cuya jinete insistió en pasar a la punta. Lo logró. Medio cuerpo se cortó sobre Suque que no le perdió la pista. Bernicea seguía avanzando conjuntamente con Periala, Giralda, Daniel, Mariene A. La Verita, Miss Seolto, por fuera y Viola Shak en la retaguardia. Al aproximarse a la última curva -altura de los 500 metros- Suque se acercó a la puntera quedando a medio cuerpo. Apenas pisaron la recta final estuvo a su lado. Pero dos veces consecutivas al jinete de Carula. Por fuera empujaba Suque que frente a las galerías lograba dominar a la invitada. De atrás nadie inquietaba. Solo a Miss Seolto avanzando por fuera en procura de las punteras cuyo duelo estaba sellado. A 200 metros de la meta Suque pasó media cabeza, primero y luego un pescuezo. Suque y Carula corrían casi pegadas lo que no permitía al jinete de Carula usar su fusta. Recurrió entonces a un maqueo sostenido y enérgico que le dio frutos. Reaccionó la invitada y nuevamente luchó con Suque por el primer lugar. Faltando 50 metros para la sentencia lo ganó su objetivo al lograr 3.4 de cuerpo sobre Suque. 3.0 Miss Seolto a 8 cuerpos. 3.0 Daniel a 3.4 de cuerpo. En vigoroso avance final, 5.0 La Verita a 1 cuerpo. 6.0 Giralda, a 1.2 cuerpo. 7.0 Mariene A. a 1.2 cuerpo. 8.0 Viola Shak, a 1.2 cuerpo. 9.0 Periala, a pescuezo. 10.0 Miss Shearwater a 2 cuerpos; 11.0 Bernicea a 3.12 cuerpos y 12.0 última Flora Rica a 2.12 cuerpos. CARULA, con 54 kilos en su silla y en pista barroca, puso para los 1.500 metros la excelente marca de 1.32. 25 el segundo mejor tiempo de este clásico desde 1952.

Una Chacota son las Sanciones: Indultaron Ahora a A. Sepúlveda

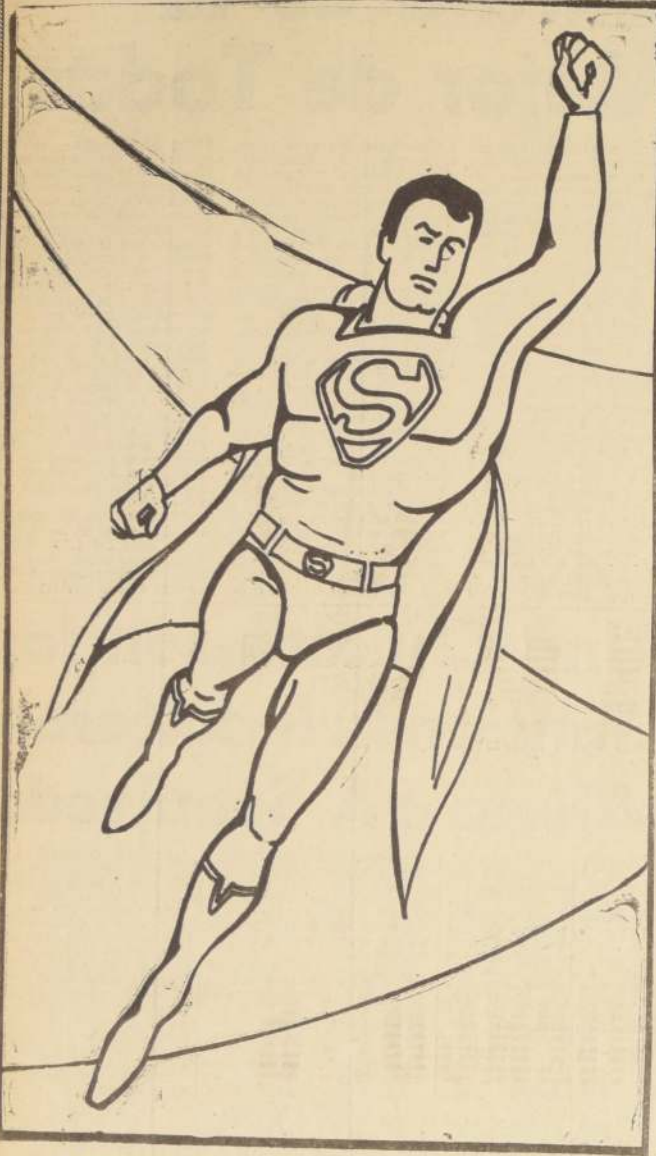
PRIMERA CARRERA. Sin reclamos. Dieron cuenta: J. M. Aravena (Chacabela) que su animal se retiró en su carrera. Se suspende por 30 días a Jersey y Mailhut. El Juez de Partido indultó a Amamir. Se autoriza su inscripción. Se autoriza al preparador Alvaro Sepúlveda para inscribir desde el próximo lunes 24 del presente.

QUINTA CARRERA. Reclamos: M. Ramírez (Dejate) contra S. Pradenas (Brilla) y éste contra M. Campos (Hebra de Oro) por cerrar en las primeras distancias. Comprobado. Se suspende por 21 días a Manuel Campos. Dieron cuenta: J. Aravena (Armadura) que partió resagado. Comprobado.

SEXTA CARRERA. Sin reclamos. Dieron cuenta: J. M. Aravena (Balalugo) que su animal saltó en los 900 metros al pisar mal. V. Ullin (Jersey), que su animal murió en el curso de la carrera. R. Claveria (Campeón Mar) que partió resagado. Comprobado.

QUINTA CARRERA. Sin reclamos. Dieron cuenta: R. Campos (Lagarterana) que partió resagado. M. Ramírez (Tribuna) que se retiró en el Partido y lo notó el Juez de Partido por haberle cambiado de mano en varias oportunidades. Se notifica a su preparador que deberá presentar certificado veterinario ante la Junta de Comisarios para que autorice su inscripción. J. Martínez (Augurio), que su animal se resbalaba en el curso de la carrera. Su preparador manifestó que no lo volverá a correr en esta clase de canchas.

Coloree este "Mono" y Gane uno de Nuestros 100 Premios



El que mejor pinte este dibujo de Adduard, obtendrá E° 5 de premio. El dibujo ya pintado deberá ser enviado a Agustinas 1269 o a Casilla 81-D, Santiago, a nombre de DIBUJO PARA COLOREAR. La edad máxima para participar en este concurso es de 13 años. Los resultados aparecerán en la sección Correo de "Los Pequeños Pintores", la próxima semana.

NOMBRE
 EDAD CALLE EN QUE VIVE
 NUMERO
 CIUDAD

Aquí Están los Premiados

Los nombres que van a continuación corresponden a los premiados que pintaron el "caballito explorador".

PRIMER PREMIO: Julio Benavente, Avenida Bandera de los Andes No. 3500, Guaymallén-Mendoza, República Argentina.
 2. Ana Poblete Vilches, 3. Andrés Barra, 4. Yanko Badilla, 5. Antonio Fuentes Flores, 6. Ricardo Lagno, Puerto Montt, 7. Ruperto E. Sandoval (Sandoval) La Cisterna, 8. Gabriel A. González López, La Florida, 9. Marlon Rivera Arancibia, Palpaico, 10. Juan Pincheira Muñoz, 11. Balmora Carvajal Aparicio, Pta. Arenas, 12. Pablo Bustos Palma, 13. Mónica Salinas P., 14. Héctor Salinas P., 15. Elsa Raquel Santibáñez, 16. Nancy Pavez Pacheco El Monte, 17. Miguel Santibáñez F., 18. Isabel Margarita Salsesano 1238, 19. Eugenio Arce Gárate, 20. Osvaldo Vera, 21. Freddy W. Pastén L. La Ligua, 22. José R. Rocco Correa, 23. Maritza Riquelme O. San Bernardo, 24. Gloria Herrera Jeria, 25. Elizabeth Cristi U., 26. Francisco González Meza, 27. Rosa González U., 28. Enrique Rosales Ulloa, 29. Eislén Flores Franulic, 30. Paula Vera Galarce Conchall, 31. Jaime E. Castillo Pastén, Renca, 32. Eleazar Balladares O., Talagante, 33. Nofia Balladares O., Talagante, 34. Gino Roco Correa, 35. Elizabeth Minder Puentes, 36. Roxana Alejandra Castillo, 37. Jaime Vargas E., Osorno, 38. María Soledad Nuñez, 39. Guillermo Martínez Vargas, 40. Luciano Riva Riquelme, Buñes.

JUEGOS DIANA

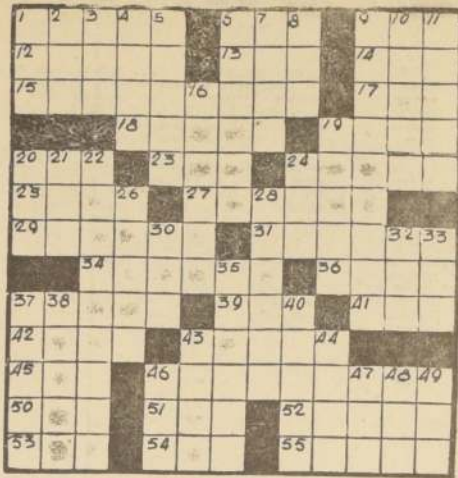
Los JUEGOS DIANA, de Alameda esquina Londres, y Ahumada 170, regalan todas las semanas CIENTO ESCUDOS en vales para que nuestros amiguitos concurren a divertirse con sus entretenimientos eléctricos y mecánicos.

Así, pues, a los cinco escudos de premio, los álbumes de las Estrellas del Deporte y la Canción, y otros obsequios más, este importante regalo de los JUEGOS DIANA agrega otro atractivo, que, no dudamos, hará que todos Uds. escriban a LA NACION, para ganar semanalmente estos obsequios.

41. Irene Fernandez Pinto, Purén, 42. Rosa Morales Sepúlveda, 43. Gladys Fuentes Contreras, Correo La Rosa, 44. María González López, 45. Patricia Fuentes T., Subcomisaría de Paine, 46. Doris Videla Figueroa, 47. Elizabeth Riquelme, 48. Carlos Fuentes Briones, Arica, 49. Juan Domingo Vicensio G., Puchuncaví, 50. Mónica Muñoz Varela, 51. Monserat Avilés Claretas, Cartagena, 52. Ana Eugenia Nuñez Caro, Chochali, 53. Silvia Sepúlveda Sepúlveda, San Bernardo, 54. Miguel Ángel Tapia González, 55. Alejandra Adriana Núñez C., Conchall, 56. Gaspar Donoso Q., 57. Luis Antonio Castro Talca, 58. Georgina Ahumada Molina, 59. Alicia Reyes Torres, 60. Paulina Provoste Fernández La Serena, 61. Hugo Antonio Gutiérrez M., 62. Richard Riquelme Egaña, 63. Héctor Ortega Romero, 64. Wilfredo Salazar V., 65. Eduardo Moya Araya, 66. Hortensia Piña Madrid, 67. Margarita Andrade Aravena, La Granja, 68. Aida Vilches Guzmán, La Cisterna, 69. Fernando Pino Madrid, 70. Verónica Herrera Silva, Nuflos, 71. Lillan Saavedra, 72. Patricia Alfonso Ulloa, 73. Juan Orlando Cortés C., 74. Francisco Silva, 75. René López, 76. Raúl Roa Lara, 77. Manuel López Toro, 78. Mario Astudillo Cisterna, 79. Ambrosio González Rojas, 80. Juan Pavez Núñez, 81. Mario García Araya, 82. Miguel Ángel Machito, 83. Talo Lorenzo Berly, 84. Félix Martínez Fuentes, 85. Antonio Giménez Reinoso, 86. Víctor Zelada Lepe, 87. Juan Mujica Carrillo, 88. Ernesto Lagos Silva, 89. Roberto Lobos Zúñiga, 90. José Flores Figueroa, 91. Arturo Aguilera, 92. Guillermo Aguilera Aravena, 93. Macina Aravena Vilalobos, 94. Luisa Aguilera Aravena, 95. Augusto Berenguela Chalo, 96. Ramón Martí Nenín, 97. Jorge Moreno Negrón, 98. Manuela Larck Vial, 99. Amelita Almeida Llaicas, 100. Rodrigo Villanueva, Iquique, 101. Patricia Morales Sepúlveda.

Los esperamos el próximo miércoles a las 17.30 horas.
 51. Patricia Morales Sepúlveda

PUZZLE



1.— Errar, vagabundear. 6.— Tranquilidad, estado ideal de los pueblos. 9.— Segundo hijo de Noé (Biblia). 12.— Procede, nace, deriva. 13.— La primera. 14.— Canto lírico. 15.— Estregar con fuerza repetidas veces. 17.— Pro-nombre por. 18.— Zarzo o tabla a los lados de un carro para mantener la carga. 19.— Distinta. 20.— Taza redonda sin asa. 23.— Prestad oídos. 24.— Prenda, garantía, señal. 25.— Obra musical o composición literaria. 27.— Que pertenece a los godos. 29.— Mamífero paquidermo, común en Europa. 31.— Fastos, crónica, historia. 34.— expresarán alegría. 36.— Bolsa, costal. 37.— Sacude, remueve. 39.— Final, término. 41.— Licor que se saca de la melaza. 42.— Maque, barniz. 43.— Pineda. 45.— Ondulación en los rios y mares. 46.— Carácter de los licores vinosos. 50.— Necesidad de beber. 51.— Nombre de mujer. 52.— Entretenido, placentero. 53.— Cocino con brasa. 54.— Impares. 55.— Honda planta de raíz comestible, pl. Tela fuerte, pl. VERTICALES:
 1.— Percibir por medio de los ojos. 2.— Quiera apasionadamente. 3.— Fluido alimentador de hornallas. 4.— Alce, rumiante. Bol., tapir. 5.— Espicanardo, graminea común. 6.— Aherido, engomado. 7.— Firma que asegura el pago de una letra de crédito. 8.— Antiguo monarca ruso. 9.— Galicismo por comprobar, examinar, revisar. 10.— Reverencia, venera. 11.— Cantidad de materia que contiene un cuerpo, pl. 16.— Construir, edificar. 19.— Cetáceos de los mares del Norte. 20.— Arbusto siempre verde, de madera dura. 21.— sordomudo, idiota. 22.— Engrasado, aceitado. 24.— Río de Francia, afluente del Ródano. 26.— Flecha. 28.— Substancia astringente vegetal para curtir. 30.— Nombre de mujer. 32.— Reflexión del sonido. 33.— Del verbo ser. 35.— Perfeccionan, purifican. 37.— Sábalo, pez. 38.— Nativo de Wales, Ingl. 40.— Relativo a las narices. 43.— Muy pendiente. 44.— Hago versos rimados. 46.— Marchan, se trasladan. 47.— Entreguen, regalen. 48.— Medida de longitud. 49.— Segundo día del mes.

SOLUCION DEL PUZZLE



TARRINO



DILEMA



¿QUE ME RESERVA EL DESTINO?

HOROSCOPO

Por CARROLL RIGHTER

Estudie sus cuentas y vea lo que tiene que pagar. Su intuición no está trabajando como es debido. No dependa de ella.

Enorgullecse de sus habilidades. Evite lo social por ahora. Pueden haber problemas. Espere un día mejor. Manténgase ocupado.

Mañana ideal para hacer planes interesantes. Demuestre lealtad a sus parientes, superiores, etc. Logrará los resultados que busca.

Está bien pedirle ayuda a sus amigos, pero no sea demasiado exigente. Tenga más paciencia con un compañero. El tiene problemas.

Ocupese de todo lo referente a su crédito. No trate a sus superiores. No haga cambios radicales. Mejore su "imagen", en vez de destruirla.

Una actitud un poco diferente le ayudará a gozar esos nuevos intereses que le fascinan. Unos amigos tienen ideas ingeniosas.

Busque la manera correcta de ganarse el favor de un hombre de fuste. No sea tan consciente de sí mismo. Use su sentido común.

Sus socios parecen estar de mal humor. Demuestre que es diplomático. Busque más armonía con sus compañeros de trabajo.

Usted tiene habilidades excelentes que deben encontrar expresión en los círculos correctos. Gane el prestigio que se merece.

Añádale belleza y encanto a sus alrededores. Opere más eficientemente. Una sonrisa a tiempo ganará amistades. Sea práctico.

Sus asociados le pueden dar ideas magníficas como avanzar más rápidamente. Mejore sus asuntos fundamentales, puede hacerlo.

Impresione a las personas de fuste con su precisión. Demande un ingreso mayor. Cerciórese de que todo está correcto. Atienda los detalles.

SI SU HIJO NACE HOY...

Será poseedor de un gran ingenio que interesará a las personas de fuste y de negocios. Lo podrán ayudar en su carrera y así prosperará rápidamente.



JOHN FLAMSTEED

Hombres de Ciencia

John Flamsteed, el primer hombre en ser designado "Astrónomo de la Corona Inglesa", nació cerca de Derby en el año 1646 a la terminación de las desavenencias entre monarcas y gente del pueblo.

Fue estudiante prodigioso pero su educación reglamentada quedó interrumpida cuando tenía 16 años al caer víctima de lo que hoy se diagnosticaría como artritis aguda. Esta enfermedad era entonces, como ahora, mal de tratamiento casi imposible, que mejora sin causas aparentes o no mejora sea cual sea el tratamiento a que se le someta.

El jovenzuelo se convirtió en una especie de recluso inválido y se dedicó al cultivo personal de varias disciplinas, principalmente la astronomía y las matemáticas. Se hizo sus propios instrumentos y con uno de ellos observó que el eclipse de sol que tuvo lugar en 1689 había sido muy distinto de lo que se había predicho, especialmente en lo tocante a la hora exacta en que habría de ocurrir.

Esto intrigó grandemente a Flamsteed, y en consecuencia centró su interés en la astronomía. Sus cálculos astronómicos fueron publicados en 1690 cuando sólo tenía 43 años de edad, por la Sociedad Real, hombre extraordinario para un hombre tan joven.

En 1670 Flamsteed había recuperado la salud lo bastante como para permitirse concurrir a la universidad y se matriculó en el Jesus College de Cambridge. En esta época llegó a conocer a Sir Isaac Newton y siguió con sus observaciones de cuerpos celestes, especial interés en las órbitas de nuestra Luna y en las de Júpiter.

En 1675 Carlos II designó observador astronómico de la corona con instrucciones de estudiar los movimientos de las estrellas y los planetas y cartografiar las estrellas "fijas" con el objeto de hacer más fácil la navegación a los barcos de guerra británicos.

Fue entonces cuando el famoso observatorio de Greenwich en 1675 Flamsteed asumió allí el puesto de astrónomo de la corona.

Era hombre difícil de tratar por su fijeza, inflexibilidad, motivada por los constantes dolores que sufría, pero era también trabajador esforzado y consciente de sus obligaciones y compromisos. Durante más de una década hizo miles de observaciones de las posiciones de las estrellas, las cuales publicó en el primer catálogo hecho por Greenwich, que contenía la posición de más de mil estrellas.

Flamsteed era tan bien clérigo y sus ingresos aumentaron en 1689 cuando se le dio un "beneficio eclesiástico" con un valor de más de 100 libras esterlinas al año.

Fue viejo y gran amigo de Halley, descubridor del cometa de su nombre, pero los dos discordaron algunas de las observaciones de Flamsteed.

DONDE LAS

mujeres

SON NOTICIA

Presidenta de un millón de profesores norteamericanos fue designada Elizabeth Duncan Koonz, la primera representante de la raza de color elegida para ese cargo. La maestra tiene 30 años de experiencia. Es profesora secundaria en Salisbury, Carolina del Norte, su ciudad natal y se ha especializado en la enseñanza de niños retardados. La organización que Elizabeth Duncan debe presidir se llama Asociación Nacional de Educación (NEA) que agrupa a casi un millón de maestros de todo Estados Unidos.

—OO—

...To be or not to be... En esa disyuntiva está Shirley Temple, la otrora niña prodigio del cine mundial, convertida ahora en elegante señora de Charles Black y madre de varios hijos. La disyuntiva nace del ofrecimiento que se le ha hecho de ser candidata a

Representante republicano por California. Shirley se había negado hasta ahora a hablar de política, pero el hecho de que no se presente a la lucha su candidato a senador Richard J. Dolwing, parece que la hará cambiar de dirección.

—OO—

Los frios... volvemos a ellos... hacen que las santiaguinas

nos vistamos como los esquimales en el Polo. Todas las pieles de la casa han salido a relucir en cuellos, puños, sombreros, echarpes, interiores de botas, forros de abrigos, etc. Toda clase de pieles... de conejo para arriba. A propósito de conejo, el tratamiento a que se somete a los simpáticos conejitos, hace que sus pieles se

el poblado más austral de Chile. Murió víctima de fiebre extrema "caquexia" en términos médicos. Cristina Wiche de Chacón, llamada cariñosamente "Abuela Chacón", era muy visitada por turistas, escritores y periodistas que narraron su vida y la de su raza, ya casi totalmente desaparecida. Nuestra colega Carmen Merino, la conoció en el viaje que hizo hasta la Antártida. Escribió en LA NACION una documentada crónica sobre la personalidad de esta india auténtica, y le dejó como recuerdo... su gorro de lana. La viejecita se enamoró del gorro. Y Carmen se lo obsequió.

transformen en verdaderos armarios...

Un consejo: cuando hace tanto frío es muy bueno usar una camiseta bajo el vestido. De esas bien delgaditas, si es de manga larga mejor. Son calientitas, bien abrigadoras y cuestan muy poco. Casi se han hecho una prenda indispensable en este invierno. Princi-

palmente para evitar los resfriados.

—OO—

Seis meses de cárcel o mil rupias de multa. Este es el duro castigo que se pretende imponer en la India para los padres que tengan más de tres hijos. Padres y madres castigados por igual. Tanta desesperación causa la superpobla-

ción en el país de los maharajás que las autoridades recurren a todos los recursos conocidos y por conocer para controlar la natalidad. Entre las medidas propuestas está el proyecto de ley que señala que ninguna persona podrá engendrar más de tres hijos "que estén vivos" so pena de ir a parar a la cárcel por seis meses.

También hay el proyecto de esterilizar a los padres después del tercer hijo. Para que las parejas tengan interés en hacerlo les ofrecerían una radio como premio. Una radio a transistor último modelo. Y todos felices.

En el primer proyecto de limitar a tres los hijos (porque en el segundo no habrá casa), si los cónyuges se casan por segunda vez, sólo podrán tener dos hijos. Y asunto concluido. Dramático enfrentamiento para una nación que muere de consumo por muchas bocas que alimentar y poco alimento que distribuir.



La bella Princesa Grace de Mónaco, perdió esta semana su cuarto hijo que esperaba. Fue un hecho triste en su vida radiante y feliz de esposa del soberano del Principado de Mónaco. La pareja tiene tres niños. Principado de Mónaco. El suceso ocurrió en Canadá donde la familia estaba de vacaciones, aprovechando la ocasión para ir a la Feria Mundial de Montreal. En la fotografía, Grace, otrora luminaria del cine norteamericano, con el nombre de Grace Kelly, aparece llegando al estreno de la película "Grand Prix", filmada casi totalmente en Mónaco. La belleza de la soberana parece acrecentarse con los años. En esta oportunidad, lució un sombrero blanco de armadura y bajo él un traje de terciopelo rojo, sin hombros, y con una enorme rosa en el escote. Sus cabellos estaban peinados en una gruesa trenza sobre su nuca, que caía desmayada sobre sus hombros, hasta cerca de la cintura.

CONSEJOS AMIGOS

PARA LIMPIAR LA PLATA

Nunca emplee cualquier cosa para limpiarla, porque correría el riesgo de dañarla. Use siempre en esta operación pedacitos de algodón obtenidos de la ropa interior ya desechada.

COMO COMPRAR UNA ALFOMBRA

Al comprar una alfombra o tapete, examínelo perfectamente con el tacto. Hunda los dedos en la superficie para probar qué espesor tiene el tejido, retirelos con rapidez y observe si el tejido resaca su apariencia original.

PLATOS DE CARTON

Los platos de cartón son también muy útiles para impedir que el acei-

te escurra de la botella y ensucie diversos sitios de la cocina o la despensa. Ponga siempre uno de esos platos bajo su botella de aceite. Suplementariamente, el plato evitará que la botella resbale.

PIES CANSADOS

No los sumerja en agua caliente después de una larga caminata, pues los volvería más sensibles. Lo mejor es darles un baño de agua tibia y luego una fricción de alcohol alcanforado.

TARROS DE PINTURA

Al terminar de usar un tarro de pintura, tápelos y colóquelos sobre un plato de cartón, para que sobre el escurrido y no manche, ni se pegue, ni ensucie otras superficies. También es importante pegar sobre los tarros de pintura un trozo de cinta adhesiva en el cual se indique con letras bien visibles qué color y qué clase de material contiene.

¿CUANTOS AÑOS REPRESENTA?

¿Cómo aparece usted ante un observador casual? ¿Cuáles son los signos más comunes que la hacen verse "vieja" después de los 40, y cómo puede combatirlos eficazmente?

El cálculo de la edad se hace generalmente por el aspecto del cutis en el rostro, cuello y manos y la mirada.

Consideremos la cara primero, porque es el foco de atención. Tal vez el síntoma más importante en esta región para ser evitado o prevenido —especialmente en las mujeres— son las arrugas.

La mayoría de las personas consideran que una mujer "vieja" tiene arrugas; pero una mujer joven que arrugas se ve envejecida naturalmente. Los especialistas de la piel consideran que las arrugas como accidentes menores en la epidermis, pero que son el resultado de la pérdida de elasticidad en los tejidos que sostienen el cutis. En las mujeres simplemente el tiempo que son revelaciones de su envejecimiento y desean que hacer con ellas. Se puede evitar todas las arrugas, ni es deseable; lo que sí es el carácter e intensidad que provienen de una vida plenamente vivida. Lo importante es evitar que se alean y aprender a aceptar los cambios. Muchas mujeres han adquirido

arrugas faciales como resultado de un régimen inadecuado, o bien, un régimen que ha ocasionado mucha pérdida de peso en un período demasiado breve. Sufren la pérdida de tejidos que sostienen la piel y de líquidos de las regiones alrededor de los ojos, boca y cuello. De manera que es bueno recordar que los que tienen sobrepeso deberían someterse a un control médico antes de iniciar un régimen, y que la dieta debe ser abundante en proteínas de alto valor nutritivo, vitaminas y minerales. Son muy buenas para mantener firmes los tejidos, las frutas y verduras "jugosas". La gente muy obesa debería tener cuidado especial, ya que la piel ha sido estirada para acomodar mayor cantidad de kilos, y puede arrugarse seriamente, sin cuidado adecuado.

RESTAURANT NATURISTA

"Naturista" brinda a su distinguida clientela en estos días aire acondicionado y fresco en todas sus secciones.

Saboree los exquisitos platos concentrados de frutas naturales con todos sus elementos vitamínicos. JOCOS DE NARANJAS Y CHIRIMONAS, único establecimiento en Santiago que ofrece en forma permanente durante todo el año estos jugos. Además, pruebe los ricos PICARONES de la casa.

Todo fresco de temporada.

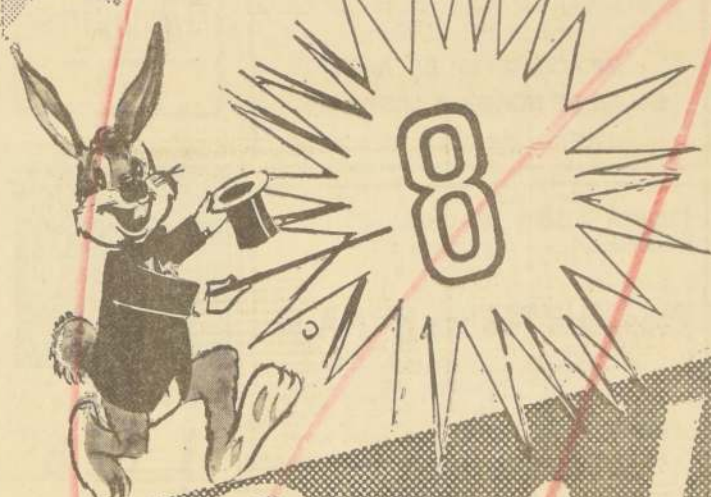
"NATURISMO" es fuente de juventud eterna.

"NATURISTA" AFUMADA No 149



Prepárese!

DESDE EL
MIÉRCOLES 26



Liquidaciones

EN LA CALLE DE

Falabella

SANTIAGO - CONCEPCION

8 LOCALES CON LOS PRECIOS MAS BAJOS DE CHILE

GUIA DEL ESPECTADOR

ALFREDO DE ANGELIS
Y SUS 12 LEONES DEL TANGO...
el TANGO es "MAS" TANGO

HOY:
VERMUT 6.40 y NOCHE en el CALEFACCIONADO "CAUPOLICAN" (rayos de calor que irradian calor en todas las localidades).

HOY:
ALFREDO DE ANGELIS

Los nuevos vocalistas, aplaudidos por Buenos Aires, CARLOS AGUIRRE, ALBERTO CUELLO, cantantes a lo BEL interpretan lo más bello, lo más emotivo del cancionero tanguista...

PORTUGAL 10 de Julio 252 (34816).— Rotativo desde las 14 horas: Juan Colorado, Los 4 Juanes, Los hijos que yo sé.

PRAT San Diego 2117 (30754).— Rotativo desde las 13 horas: Sanzón, Así es mi tierra, 5.000 dólares al As.

ROMA San Diego 230 (67258).— Rotativo desde las 14 horas: Sanzón, Cinco mil dólares al As. Así es mi tierra.

SAN DIEGO San Dixon 612 Rotativo desde las 14 horas: Festival de Laurel y Hardy; Da bot en bot, Perfecta dama, Jugador de golf.

SANTA ROSA A. de Toledo 655 (50957).— Rotativo desde las 14 horas: El triunfo de los diez gladiadores. Maciste contra los monstruos. El hombre que vino a matar.

SUR San Diego 925 (61524).— Rotativo desde las 12.30 horas: Duelo en Texas, La cabaña del Tío Tom.

SAN MIGUEL Euclides 1203 (51267).— Rotativo desde las 14 horas: Blanca Nieves y los 7 enanitos, Los valientes de Calloway. El viaje increíble.

ALFREDO DE ANGELIS Y SUS 12 LEONES DEL TANGO... el TANGO es "MAS" TANGO

HOY:
VERMUT 6.40 y NOCHE en el CALEFACCIONADO "CAUPOLICAN" (rayos de calor que irradian calor en todas las localidades).

HOY:
ALFREDO DE ANGELIS

Los nuevos vocalistas, aplaudidos por Buenos Aires, CARLOS AGUIRRE, ALBERTO CUELLO, cantantes a lo BEL interpretan lo más bello, lo más emotivo del cancionero tanguista...

ALFREDO DE ANGELIS

Y SU GRAN ORQUESTA TIPICA Y, ADEMAS, COLERICOS GO-GO

HOY TARDE Y NOCHE

LADEMAS:
El cantor chileno no vidente LUIS LAPATA, con su núcleo musical colérico

"LOS TIGRES"

El gran cantante colérico WILDO (Genie que me habla de ti), hermosa cantante

ISABEL ADAMS

lureada ISABEL ADAMS (Hambre, lo tengo para amar); JUAN CARLOS, sensacional cantante Nueva (Llévame contigo).

NOTA: Este mismo gran espectáculo con la GRAN ORQUESTA TIPICA ALFREDO DE ANGELIS se presentará completo en RANCAGUA mañana lunes 24; en CURICO, el martes 25, y en MELIPILLA, el miércoles 26.

OFERTA ESPECIAL

LIVINGS

- SUPER BROCATO..... E° 600
- FUNCIONAL EN LANA E° 500
- VARIOS ESTILOS
- BARATOS..... E° 250

AVENIDA MEJICO 529-
Por Recoleta, altura 2000 Casa particular

Sector Q. Normal

IDEAL CINEMA, Magacho 4117 (731284).— Rotativo desde las 14 horas: La copa del mundo, Abajo el talón, Tres en un sofá.

MAIPO, San Pablo 4251 (731982).— Rotativo desde las 14 horas: Los hijos que yo sé, Los 4 Juanes, Juan Colorado.

NAVIA, S. Izquierdo 1625 (731720).— Rotativo desde las 14 horas: La fuga de Tarsán, Tarsán y su compañero, Tarsán, el hombre mono.

Sector: San Pablo - Alameda - Brasil - Estación

ALAMEDA, Alameda 2887, (71254).— Rotativo desde las 12.30 horas: Duelo en Texas, La cabaña del Tío Tom.

ALCAZAR, Brasil 373 (80123).— Rotativo desde las 14 horas: Ma equivocado de número, El regreso de los siete.

A. ALEXANDRI, Alameda 2879 (9648).— 14.10, 16, 18.15 y 21.45 horas: La persecución del perro, (E. U. I.). Cómica, mayras de 141.

BLANCO ENCALADA, Avenida B. Encalada (91787).— Rotativo desde las 14 horas: Por unos dólares más, El señorío Dr. Nô, Intriga en el Caribe.

CARRERA, Alameda 2151 (86485).— Rotativo desde las 14 horas: 5 mil dólares al "AS", Sanzón, Centin fiero, Así es mi tierra.

COLON, San Pablo-San Martín (731448).— Rotativo desde las 14 horas: Abajo el talón, Tres en un sofá, La copa del mundo.

DIEGO PORTALES, Cueto 357 (94594).— Rotativo desde las 14 horas: Nunca en la vida, Dos en la guillotina, Festival cómico.

EXTRAORDINARIO HOMENAJE A CLAUDIO ARRAU MAÑANA LUNES T. CAUPOLICAN

Asistirá S. E. el Presidente Frei, Ministros de Estado, Embajadores y destacadas autoridades, al extraordinario recital del virtuoso pianista, a las 7 P. M. en el amplio Teatro Caupolicán.

Ayer, cuando con un Teatro Municipal colmado en todas sus aperturas fue ovacionado el virtuoso pianista chileno Claudio Arrau, Nunca antes habíamos visto y oído tantas cerradas ovaciones por un artista. Encomendamos la gratitud del público chileno hacia Claudio Arrau auténtico Embajador Cultural de nuestro país en el mundo entero.

La visita de Claudio Arrau a su patria es para cumplir con la noble misión de recaudar fondos para la Fundación que lleva su nombre —Fundación Claudio Arrau para el Museo Joven—, que ayuda en los estudios a todos aquellos talentos que necesitan complementar sus estudios en Estados Unidos y Europa.

El recital de mañana lunes en el Teatro Caupolicán revisa la especial importancia por la capacidad de público que puede reunir para oír y admirar al Maestro Claudio Arrau —que ejecutará un programa diferente al del Teatro Municipal—, y principalmente por la asistencia de Su Excelencia el Presidente de la República, don Eduardo Frei Montalva; Ministros de Estado, Embajadores, Alcaldes de Santiago y altas autoridades que respaldarán con su presencia la encomiable labor emprendida por el notable músico. El recital de Homenaje a Claudio Arrau cuenta con el auspicio del Presidente Frei, Ilustre Municipalidad de Santiago, Oficina Nacional de Cultura de la Presidencia de la República y la organización y colaboración de la Empresa Chilena Cóndor.

TELEVISORES RCA
para ENTREGA INMEDIATA
Casa Tomás Ivanovic
SAN ANTONIO 282

san diego 1758 fono 567336
COMPRE AL FABRICANTE
mesas con formalita

Cines Comunales

EL BOSQUE, Paradero 33 de la Gran Avenida (581322).— 15, 18.40

MUNICIPAL, San Bernardo (Fono 59190).— Rotativo desde las 14 horas: A. B. C. del amor, Amarte mientras sea la nieve.

MAIPU, 5 de Abril-Pajaritos (571330).— Maipú: Rotativo desde las 15 horas: El ladrón burlesco, ¿Quién es Quilín?

NACIONAL, P. Alto (132).— Rotativo desde las 15 horas: Una vida por otro, Justicia y honor. El regreso de los siete.

PLAZA, Talagante (66).— Rotativo desde las 17 horas: Tres monedas a la mexicana, Alvarez Kelly.

SAN BERNARDO, San Bernardo (591892).— Rotativo desde las 14 horas: Las joyas de la familia, Se me hizo la soga.

PLAZA, Puente Alto (374).— Rotativo desde las 13 horas: El crepúsculo de los águilas. Un millón de años antes de Cristo, 11 horas: Gran Matinal y agredados (Memorias).

ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO
CORPORACION CULTURAL DE SANTIAGO

PRESENTAN

CORO DE "SANTA MARTA"

EN

Chile

CANTANDO Y BAILANDO

ESPECTACULO CORAL INTERNACIONAL Y DE CANTOS Y DANZAS DE NORTE - CENTRO Y SUR DE CHILE

Director musical: Vicente Bianchi
Director teatral: Alberto Rodríguez
Bailar Folkloricos: Lena Kirgeng y Ovela Cadiz
Escenografía: Eduardo Iriarte
Vestuario: Carol, Flor Roca
Vestuario Folklorico: Heli Morán y Gloria Yochas
Iluminación: Emilio Hermanson

HOY DOMINGO 23 A LAS 19 HORAS

ENTRADAS EN VENTA **TEATRO MUNICIPAL**

BOCINAS

PONGA EN SU COCHE UNA BOCINA NUEVA, DIFERENTE, ELIJA EN NUESTRO AMPLIO SURTIDO RECIENTE RECIBIDO, LA QUE SEGURAMENTE LE DARA GRAN SATISFACCION

DESDE LAS QUE USARON LOS PRIMEROS AUTOS LLEGADOS A CHILE HASTA LAS ULTIMAS HOY DE MODA EN EUROPA Y ESTADOS UNIDOS.

- RUGIDO DE TIGRE
- BRAMIDO DE TORO
- MUSTANG
- Y MUCHAS OTRAS

CARLOS COPETTA G. E HIJOS LTDA.
AVDA. BULNES 265 FONO 68907

UNA SOLUCION LOGICA

Construimos su casa múltiple con 3, 4 o 5 dormitorios, aséptica, DRI-2, terminada en sus más. Facilidades de pago.

CASAS DALMATI
INDEPENDENCIA 1443 - SANTIAGO

MESAS T.M.
DESDE E° 55
MODELOS EXCLUSIVOS EN BRONCE
PARA PUEBLO MODERNO 16 WESTINGHOUSE GELOSO RCA, etc.
EN MADERA
Decoradas, fijas con ruedas, etc. Muñecas con llave.
CREDITOS
FABRICA
TELEANTENAS LTDA.
ARRAZAVAL 1745
TELEFONO 42769

TELEVISION
CANAL 9 - U. DE CHILE

17.00 SHOW DEL TIO ALEJANDRO
18.00 DANIEL BOONE
18.55 X L S
19.18 CITA CON LA MUERTE
19.42 NOTICARIO PROLENE
19.45 ¿CUANTO SABE USTED?
19.50 LOS BRIONES
20.45 EL BARON
21.45 PANTALLA NOTICIOSA
22.00 GOLES Y MARCAS
22.25 FLASH PROLENE
22.30 COMANDO AEREO
23.30 NOTICARIO PROLENE
23.33 CIERRE

TELEVISORES GELOSO

GRAN PANTALLA RECTANGULAR DE 23"
GARANTIA Y SERVICIO TECNICO

TELEMUNDI
CONDILL 1589-FONO 2367 VALPARAISO

Distribuidor Autorizado **TELEMUNDI**
AGUSTINAS 698-MONEDA 946 FONOS 64667 Y 66030

Distribuidores Generales **Bonacic y Caro Ltda.**
V. MACKENNA 2245

Distribuidor Autorizado **TELEMUNDI**
PROVIDENCIA 2131 FONO 569038

TELEVISION
Canal 13 - U. Católica

13.30 ALMANAQUE
13.35 LOS TRES CHIFLADOS
14.00 PERFIL NOTICIOSO
14.30 BUENAS TARDAS, DOMINGO
17.30 MIS HOMBRES Y YO
17.30 LOS PICAPIEDRAS
18.20 LOS MONROES
19.10 BATMAN
19.40 EL AGENTE DE CIPOL
20.35 MI BELLA GENIO
21.00 LOS VENGADES
22.00 EL REPORTER ESSO
22.15 ALMA DE ACERO
23.10 TRIBUNA DEL HINCHA
23.40 FIN DE LA TRANSMISION



Jorge Backit Palma, actor cómico, artista exclusivo de Radio Portales, radio en la cual lleva 5 años consecutivos de actuación, tuvo un interesante encuentro con Mario Moreno, Cantinflas, cuando este grande de América visitara nuestro país, haciendo la promoción de la película "Su Excelencia" recientemente en exhibición. El artista mexicano deseó éxito a Jorge Backit Palma en el difícil arte de hacer reír al público.

EXITO TUVO EN BUENOS AIRES J. CELEDON

Jaime Celedón volvió de B. Aires hace una semana. Está orgulloso de su actuación en una obra de un autor chileno que ganó una categoría de autor profesional internacional.

La reacción de la crítica bonaerense frente al "Cepillo de Dientes", de Jorge Díaz, fue sumamente elogiosa. Frente a la actuación de Jaime Celedón y Carla Cristi fue aún más elocuente.

Jaime Celedón nos manifestó que la asistencia de público fue muy minoritaria al comienzo; era un grupo de actores desconocidos, con una obra de autor desconocido y con un director argentino que era más conocido en España que en Argentina. Pero la última semana esta representación obtuvo el quinto lugar de la tabla, después de dos comedias musicales y de "El Rehén" y otra obra más, nada menos que de "Hello, Dolly", una obra realizada con el mismo montaje que se hizo en Estados Unidos. La representación de la pieza de Jorge Díaz no pudo continuar, tanto por el estado de Carla Cristi, que esperaba familia, como por la proximidad de la representación en la misma sala de "Marat-Sade", de Peter Weiss.

Dentro de las obras presentadas en Buenos Aires, la más interesante para Celedón fue "Galvados", del autor inglés Bond, que fue prohibida después de muy pocas representaciones.

Celedón, en este momento, está ensayando la obra "La Flaca", una comedia para siete personajes de Talmick. La "flaca" significa "lata" o aburrimiento. Se estrenará el 3 de septiembre.

HOY SE PRESENTA "CHILE CANTANDO Y BAILANDO"

Una de las novedades que seguramente acaparará la atención del público, cuando se corra de Santa Marta es el espectáculo "Chile cantando y bailando", es el colorido y la elegancia del vestuario.

Como la presentación de este conjunto se divide en dos aspectos distintos, la confección del vestuario ha estado a cargo de Flora Roca, en la parte coral, y de Heli Murua y Gloria Yashan del aspecto folclórico.

Bajo la dirección musical de Vicente Bianchi y la dirección teatral de Alberto Rodríguez, el coro de Santa Marta se presentará en el Teatro Municipal dando comienzo a un ciclo de actuaciones organizado por la Corporación Cultural de Santiago.

Con el vestuario de actuación, los integrantes del conjunto le dieron un "esquinazo" al Presidente de la República en el Patio de los Narraños del Palacio de la Moneda.

Por otra parte, ICTUS presentará, desde el 3 de agosto, en funciones especiales, "Humor para gente en serio", basada en las dramatizaciones de las caricaturas de Pfeiffer, dramatizadas por Luis Polrat.

En este momento, Celedón, en este momento, está ensayando la obra "La Flaca", una comedia para siete personajes de Talmick. La "flaca" significa "lata" o aburrimiento. Se estrenará el 3 de septiembre.

Con el vestuario de actuación, los integrantes del conjunto le dieron un "esquinazo" al Presidente de la República en el Patio de los Narraños del Palacio de la Moneda.

Con el vestuario de actuación, los integrantes del conjunto le dieron un "esquinazo" al Presidente de la República en el Patio de los Narraños del Palacio de la Moneda.

La Noche de las Máscaras

La noche del último viernes fue una noche de gala para el arte escénico nacional, ya que en el Teatro Carlos Carli se realizó el festival de entrega de las "Máscaras de Oro", que desde el año pasado ha instituido el Sindicato de Actores de Chile.

Para acompañar a los intérpretes galardonados se hicieron presentes en la sala de la Sociedad de Autores Teatrales, delegaciones de las radios, de ambos canales de TV, de las compañías de revistas y los principales integrantes de la vida teatral capitalina. Es así, como para dar comienzo a la función, presentada por Ricardo García, los espectadores pudieron aplaudir a figuras del renombre de Pepe Gallina, Tony Davis, los hermanos Ibáñez, y muchos otros, que no quisieron fallar a esta cita de la hermandad artística. Luego, le tocó su turno a los actores de teatro, y ocuparon el bien decorado escenario de la sala, la "Compañía de los Cuatro", "El Caballito", Silvia Piñero Alicia Quiroga, en representación del ITUCH, y finalmente, Lucho Córdoba y Olvido Le-

premiado Eugenio Guzmán.

En el género de radio, recibió el premio Anibal Reyna quien fue ovacionado entusiastamente, y que dedicó su triunfo a José Perla, que en esos momentos era velado en la Iglesia de San Francisco. Como intérprete joven de este mismo rubro, recibió el premio Julio Jung y como director, y en reconocimiento a su larga labor como pionero y realizador, lo obtuvo Alfredo Lleux.

Pepe Guixé fue reconocido como el intérprete del año en TV, y María Eugenia Cavieres, como la actriz joven de este nuevo género artístico. Pero, a pesar de lo "nuevo", también hubo un premio de reconocimiento por la labor desempeñada, que recayó sobre la persona de Alejandro Michel Talerio.

Y como una novedad en relación a las "Máscaras de Oro", en el año pasado, este año también se otorgaron estos premios a los artistas de ballet. Ellos correspondieron a Octavio Cimolai, y al bailarín Edgardo Hartley. En cine, fue premiado por su labor en "Regreso al Silencio", de Kramarenco, el actor y miembro de la "Compañía de los Cuatro" Humberto Duvauchelle y el camarógrafo Andrés Martorel.

En variedades, las "Máscaras de Oro", correspondieron a Jorge Romero, Luis Dimas y Margot Loyola.

Eugenio Guzmán, recibe la Máscara de Oro, en reconocimiento a su labor teatral.

Una de las novedades que seguramente acaparará la atención del público, cuando se corra de Santa Marta es el espectáculo "Chile cantando y bailando", es el colorido y la elegancia del vestuario.

Como la presentación de este conjunto se divide en dos aspectos distintos, la confección del vestuario ha estado a cargo de Flora Roca, en la parte coral, y de Heli Murua y Gloria Yashan del aspecto folclórico.

Con el vestuario de actuación, los integrantes del conjunto le dieron un "esquinazo" al Presidente de la República en el Patio de los Narraños del Palacio de la Moneda.

Con el vestuario de actuación, los integrantes del conjunto le dieron un "esquinazo" al Presidente de la República en el Patio de los Narraños del Palacio de la Moneda.

Con el vestuario de actuación, los integrantes del conjunto le dieron un "esquinazo" al Presidente de la República en el Patio de los Narraños del Palacio de la Moneda.

Con el vestuario de actuación, los integrantes del conjunto le dieron un "esquinazo" al Presidente de la República en el Patio de los Narraños del Palacio de la Moneda.

Con el vestuario de actuación, los integrantes del conjunto le dieron un "esquinazo" al Presidente de la República en el Patio de los Narraños del Palacio de la Moneda.

Con el vestuario de actuación, los integrantes del conjunto le dieron un "esquinazo" al Presidente de la República en el Patio de los Narraños del Palacio de la Moneda.

Con el vestuario de actuación, los integrantes del conjunto le dieron un "esquinazo" al Presidente de la República en el Patio de los Narraños del Palacio de la Moneda.

Con el vestuario de actuación, los integrantes del conjunto le dieron un "esquinazo" al Presidente de la República en el Patio de los Narraños del Palacio de la Moneda.

Con el vestuario de actuación, los integrantes del conjunto le dieron un "esquinazo" al Presidente de la República en el Patio de los Narraños del Palacio de la Moneda.

Con el vestuario de actuación, los integrantes del conjunto le dieron un "esquinazo" al Presidente de la República en el Patio de los Narraños del Palacio de la Moneda.

Con el vestuario de actuación, los integrantes del conjunto le dieron un "esquinazo" al Presidente de la República en el Patio de los Narraños del Palacio de la Moneda.

Con el vestuario de actuación, los integrantes del conjunto le dieron un "esquinazo" al Presidente de la República en el Patio de los Narraños del Palacio de la Moneda.

Con el vestuario de actuación, los integrantes del conjunto le dieron un "esquinazo" al Presidente de la República en el Patio de los Narraños del Palacio de la Moneda.

Con el vestuario de actuación, los integrantes del conjunto le dieron un "esquinazo" al Presidente de la República en el Patio de los Narraños del Palacio de la Moneda.

Con el vestuario de actuación, los integrantes del conjunto le dieron un "esquinazo" al Presidente de la República en el Patio de los Narraños del Palacio de la Moneda.

Con el vestuario de actuación, los integrantes del conjunto le dieron un "esquinazo" al Presidente de la República en el Patio de los Narraños del Palacio de la Moneda.



De izquierda a derecha: Cherry Beauregard (tuba); Daniel Patrylak (trompeta); Donald Knaub (trombon); Verne Reynolds (corno francés); y Philip Collins (trompeta).

Quinteto de Bronces Eastman Permanecerá 7 días en Chile

Hoy a las 18 horas llega al aeropuerto de Pudahuel, procedente de Buenos Aires, el Quinteto de Bronces Eastman, que viene precedido de elogiosos comentarios de la prensa.

El Quinteto realiza una gira por los países de la América Latina. Es la primera vez que este conjunto viaja al extranjero, después de notables actuaciones en los principales centros musicales de los Estados Unidos.

La gira se debe al Programa de Presentaciones Culturales, auspiciado por el Departamento de Estado de los Estados Unidos.

En Buenos Aires fue prohibida "Bombarzo"

BUENOS AIRES (ANSA).—La obra argentina "Bombarzo", cuya representación tuvo gran éxito recientemente en Estados Unidos, no podrá ser vista por el público argentino.

La Municipalidad de la capital federal ha dado a conocer un decreto por el que se prohíbe la representación de la obra del músico Alberto Ginastera y del escritor Manuel Mujica Lainez, "por su obsesiva temática sexual y para tutelar la moral pública".

El Teatro Colón de esta capital, importante centro artístico del continente, tenía programada para agosto la puesta en escena de la pieza.

El decreto de la Municipalidad afirma que en sus quince cuadros "se advierte permanentemente la referencia obsesiva del sexo, la violencia y la alucinación, acentuada por la puesta en escena, la masa coral, los decorados..."

Más adelante dice que, sin entrar a juzgar los valores artísticos de la obra ni los méritos relevantes en el ámbito musical y literario de sus autores, fuera de toda discusión, desde el punto de vista de los intereses de la moral pública, resulta inadecuada la representación de la mencionada obra para ser ofrecida a la población de la ciudad de Buenos Aires.

El Quinteto actúa con brillantes y sus instrumentos todos comienzan con "T". Los componentes son Daniel Patrylak, trompeta; Philip Collins, trompeta; Verne Reynolds, trompa; Donald Knaub, trombon; y Cherry Beauregard, tuba.

Habrán una conferencia de prensa del Quinteto de Bronces a las 12 horas del martes 25, en el Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura.

ACTUACIONES. El Quinteto Eastman se presentará en el Teatro Municipal, de Santiago, Teatro Municipal de Viña del Mar, y Centro Español, de Rancagua.

Los conciertos incluyen música antigua y contemporánea. El martes, en la tarde, a las 16 horas habrá una presentación de su música en el Canal 13, de televisión. Y a las 18 horas un concierto para estudiantes en el Gimnasio de la Universidad Católica de Santiago.

El miércoles 26 al mediodía, el Quinteto Eastman realizará una conferencia y demostración en el anfiteatro de la Escuela de Medicina de la Universidad Católica.

Luego el Quinteto partirá a Rancagua, para actuar en el Centro Español de esa ciudad, en el primer concierto público.

El 27 el Quinteto se trasladará a Viña del Mar, para un concierto en el Teatro Municipal de esa ciudad. Y regresará a Santiago, para presentarse en el último concierto en el Teatro Municipal, a las 19 horas del sábado 29 de julio.

Las entradas para el concierto en Santiago están a venta en el Teatro Municipal. El domingo 30 el Quinteto viajará de regreso a los Estados Unidos.

IRENE PAPAS SOLIDARIZA CON LA MERCOUR

ROMA, (UPI).—La actriz griega Irene Papas expresó la opinión del mundo libre al no colaborar con "los tiranos de Grecia".

La morocha actriz que obtuvo grandes elogios por su actuación en la película "La ba del Griego", convocó una conferencia de prensa para declarar públicamente su postura al actual régimen de las masas.

"No creo en la revolución, pero sí propongo el autogobierno cultural de Grecia", declaró la Junta Militar que asumió el poder el 21 de abril pasado, continúa pronunciando, afirmó.

Recordando que el Gobierno griego privó de su ciudadanía a la actriz Melina Mercouri, le confió sus propiedades en Grecia por haber declarado su oposición al régimen de la Junta.

"Preferiría ser una griega como Melina que un griego como el Ministro del Interior, general Stylianos Pattas".

A QUE NO SABES A QUIEN VI

LOS ECOS, sacándole brillo a sus instrumentos para unas presentaciones que harán los domingos.

INDIA FRANCIS, buscando canciones chilenas para su repertorio. Encontró poco.

PATRICIO RAMIREZ, ensayando para un concierto de jazz que se efectuará próximamente.

LOS STEREOS, comprometiéndose a ir a un homenaje. Estos convites no fallan nunca.

LOS DE LAS CONDES, sin sacar discos nuevos desde hace tiempo. ¿Qué pasó?

MARGOT LOYOLA, luego de una breve ausencia, actuando en un festival. La aplaudieron mucho.

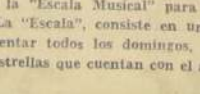
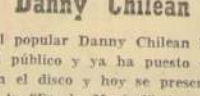
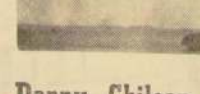
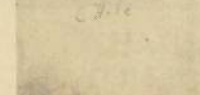
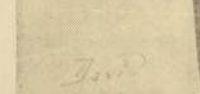
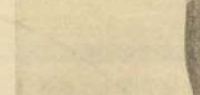
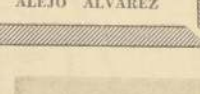
REY SILVA, festejando sus 30 años de vida como conjunto. Es la tercera vez que festejan lo mismo...

ANIBAL REYNA, aprestándose para recibir un premio por ahí. Se acicalaba mucho.

CARLOS GONZALEZ, formando un grupo de artistas para efectuar matinales en un teatro céntrico.

CAMILA, sorprendiendo al ambiente con su matrimonio. Nadie sabía nada.

ALEJO ALVAREZ



JANET LEIGH ha debido ponerse a tono con la nueva ola de los agentes y ahora, en un vuelco de su versátil carrera, aparece nada menos que como la espía del sombrero verde en la película del mismo nombre de la Metro. Janet Leigh enfrenta aquí al infame Napoleón Solo, hecho que pone todas nuestras simpatías de su parte.

Danny Chilean vuelve a la pista

El popular Danny Chilean ha decidido retomar contacto con el público y ya ha puesto en marcha algunos nuevos temas en el disco y hoy se presentará en público, dando el vamos a la "Escala Musical" para la juventud en el Teatro Opera. La "Escala", consiste en un show, en el que se propone presentar todos los domingos, de 16 a 19 horas, a los astros y estrellas que cuentan con el aplauso espontáneo de la juventud.

